

ভারত শাসন সংস্কার আইন

অর্থাৎ

পূর্বতন ১৯১৫।১৬ সালের ভারত-শাসন-আইন

ও

১৯১৯ সালে নূতন বিধিবদ্ধ ভারত-শাসন আইন এই উভয়
আইনের সরল বঙ্গানুবাদ ও তুলনা

(এবং ভারতীয় আইন সভার ও বিচার বিভাগের ক্রমবিকাশ,
ইংলণ্ডীয় শাসন প্রণালীর ক্রমবিকাশ, ইংলণ্ডীয়
পালিয়ামেন্ট মহাসভার গঠন ও কার্যা প্রণালী,
ভারত শাসনের উপর তাহার কিরূপ কর্তৃত্ব,
কিরূপে সেই কর্তৃত্ব পরিচালিত হয়,
তৎসম্বন্ধীয় ধারাবাহিক বিবরণ)

শ্রী বসন্তকুমার চৌধুরী এম. এ., বি. এ. ন.

কর্তৃক অনূদিত

কলিকাতা ১৩২৭

৯০।২এ হারিসন রোড

এম. সি. সরকার এণ্ড সন্স

মূল্য দেড় টাকা

প্রকাশক
শ্রীসুধীরচন্দ্র সরকার বি. এ.
৯০।২এ হারিসন রোড, কলিকাতা।

প্রিন্টার—শ্রীকুলচন্দ্র দে
শান্তপ্রচার প্রেস
৫ ছিদাময়ুদির লেন, কলিকাতা।

উৎসর্গ

স্বর্গাদপি গরিয়সী জন্মভূমি

বহু জন্মনীল

পবিত্র চরণাবিন্দে

তাঁহারই বক্ষে, তাঁহারই স্নেহে, তাঁহারই অন্ন-জলে

পরিপুষ্ট এই সম্ভান কর্তৃক ভক্তি

কৃতজ্ঞতা সহকারে

উৎসর্গীকৃত

হইল

“যদিও মা তোর দিব্য আননে ঘেরিয়াছে আজি অঁধার ঘোর
কেটে যাবে মেঘ নবীন গরিমা ভাতিবে আবার ললাটে তোর।”

নিবেদন

এই পুস্তক প্রচারের উদ্দেশ্য পরবর্তী পৃষ্ঠায় “ভূমিকা”তে লিখিত হইল। জানি না যে আমার ক্ষুদ্র শক্তি দ্বারা সেই উদ্দেশ্য কতদূর সফল হইবে। ইহা লিখিবার সময় চক্ষের পীড়া ও নানারূপ অসুস্থতার জন্ত ইহাতে অনেক ভ্রম-প্রমাদ থাকিয়া গিয়াছে। সহৃদয় পাঠকবর্গ অনুরোধ পূর্বক তাহা দেখাইয়া দিলে আগামী সংস্করণে সাদরে সংশোধন করা হইবে।

মহেশপুর রাজ এষ্টেটের প্রজারক্ষক, বিদ্যোৎসাহী কুমার দেবেন্দ্র-নারায়ণ সিংহ বাহাদুরই এই মহান্ গুরুতর কার্যে আমাকে ব্রতী হইতে প্রথমে উৎসাহিত করেন, ও তৎপরে নিয়ত উৎসাহিত করিয়াছেন। তজ্জন্ত তাঁহার নিকট আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছি।

কাগজের দাম অত্যন্ত বদ্ধিত হওয়ায় বাধ্য হইয়া অনেক বিষয় সংক্ষেপে লিখিতে হইয়াছে। বঙ্গীয় পাঠকগণের সহানুভূতি পাইলে ভবিষ্যতে তাহা বিস্তৃতভাবে লিখিত হইবে। এবং এই আইন সংক্রান্ত যে সকল নিয়মাবলী খুব আবশ্যক নয় বিবেচনায় এই পুস্তকে লেখা হইল না, অথবা যাহা ভবিষ্যতে প্রণীত হইবে, তাহা পরবর্তী সংস্করণে যোজিত করা হইবে।

মহেশপুর রাজবাটী
সাঁওতাল শরণা
নভেম্বর ১৯২০ সাল

}

বিনীত
বসন্তকুমার চৌধুরী

ভূমিকা

বিগত ১৯১৭ সালের ২০ আগষ্ট তারিখে ইংলণ্ডীয় মন্ত্রীসমাজ ঘোষণা করেন যে “ধীরে ধীরে ভারতবর্ষে স্বায়ত্তশাসন প্রথা প্রচলিত করা, এবং ভারত শাসন কার্যে ভারতবাসীকে বহুল পরিমাণে গ্রহণ করাই ভারতবর্ষে ব্রিটিশ শাসনের চরমলক্ষ্য।” কিরূপে ঐ লক্ষ্য পথে অগ্রসর হওয়া যায়, তদ্বিষয়ে অনুসন্ধান করতঃ রিপোর্ট দিবার জন্ত ভারত সচিব শ্রীযুক্ত মন্টেগু সাহেব ভারতবর্ষে আগমন করেন, এবং ভারতীয় বড়লাট বাহাদুরের সহিত একত্র যোগে ভারতবাসী নানা সম্প্রদায়ের প্রতিনিধির, জনসাধারণের নেতাগণের, এবং ভারতশাসনসংশ্লিষ্ট অভিজ্ঞ রাজপুরুষগণের সহিত দেখাসাক্ষাৎ আলোচনা করিয়া ভবিষ্যতে যেরূপ প্রণালীতে ভারতশাসন কার্য পরিচালিত হওয়া উচিত, তৎসম্বন্ধে একটা অতি উদার, অতি বিস্তৃত রিপোর্ট দাখিল করেন। ঐ রিপোর্ট এক্ষণে “মন্টেগু চেম্‌স্‌ফোর্ড রিপোর্ট” নামে সুপরিচিত হইয়াছে। ভারতবর্ষীয় জনসাধারণের নেতাগণ সংবাদপত্রে, সভাসমিতিতে, ও কংগ্রেসের বক্তৃতামঞ্চে ভারতবাসীর প্রাণ্য অধিকার সম্বন্ধে ইতিপূর্বে যেরূপ অলস জীবন্ত ভাষা ব্যবহার করিয়াছেন, উক্ত রিপোর্টের অনেক স্থানেই সেইরূপ তেজস্বীভাষায় ভারতবাসীর প্রাণ্য অধিকার সমর্থিত হইয়াছে।

ঐই রিপোর্টকে ভিত্তি করিয়া ভারতশাসন প্রণালী সংস্কার জন্ত ইংলণ্ডীয় পার্লামেন্ট মহাসভায় একটা আইনের পাণ্ডুলিপি (bill) উপ-

স্থিত করা হয়। এবং তাহার প্রত্যেক দফা তন্ন তন্ন রূপে আলোচিত ও বিচারিত হয়। ইরূপ আলোচনা ও বিচার করিবার জন্ত পালিয়ামেন্টের “কমনস্ সভা” ও “লর্ডস্ সভা” হইতে একটি কমিটি নিযুক্ত হয়। সেই কমিটির সম্মুখে সাক্ষ্য দিবার জন্ত এদেশ হইতে বিভিন্ন সম্প্রদায়ের নেতাগণ ইংলণ্ডে গিয়াছিলেন। ধীরপন্থী, (moderate) চরমপন্থী, (Extremist), অল্পমত জাতি, (depressed class) (Anglo-Indian) ইউরোপীয়ান, প্রভৃতি নানা সম্প্রদায়ের প্রতিনিধিবর্গের ও ভারতীয় অভিজ্ঞ রাজপুরুষগণের সম্মিলিত আলোচনার ফলে বিগত ১৯১৯ সালের ২৩শে ডিসেম্বর তারিখে Government of India Act (সাহাকে সাধারণতঃ Reforms Act, অর্থাৎ ভারতশাসন-সংস্কার আইন বলে, উক্ত আইন) পালিয়ামেন্ট মহাসভায় পাস হইয়া মহামহিমাবিত সন্থাট পঞ্চদ জর্জের স্বাক্ষরযুক্ত হইয়াছে এবং আইনে পরিণত হইয়াছে। ইহা দ্বারা ভারত বাসীগণ স্বদেশ শাসন কার্যে বিপুল অধিকার প্রাপ্ত হইয়াছেন।

আগামী ১৯২১ সালের জানুয়ারী মাস হইতে এই আইন অনুসারে ভারতবর্ষে আইনসভা ও মন্ত্রীসভা প্রতিষ্ঠিত হইবে। মহান্যায় সন্থাট মহোদয়ের জ্যেষ্ঠপুত্র প্রিন্স অফ ওয়েলস্ এদেশে আগমন করতঃ ঐ সকল আইনসভা উন্মুক্ত ও প্রতিষ্ঠিত করিবেন। কিন্তু তৎপূর্বেই নবেম্বর মাসে উপযুক্ত ভোটারগণ আইন সভার সভা নির্বাচন করিবেন।

ইতিমধ্যেই সমগ্র দেশে একটা তুমুল আন্দোলন উপস্থিত হইয়াছে। আইন সভাতে সাধারণ প্রজাবৃন্দের ভোটের দ্বারা যে সকল সভা নির্বাচিত হইবেন, তাঁহাদের সংখ্যা গবর্ণমেন্টের বেতন ভোগী বা অল্পগ্রহাকাঙ্ক্ষী সভ্যসংখ্যা অপেক্ষা অনেক বেশী হওয়ায় সরকারী কর্মচারীদের স্বেচ্ছাচারিত্ব এবং নিরঙ্কুশ শাসন অন্তর্হিত বা বহুপরিমাণে বাধা প্রাপ্ত হইবে। প্রজাবর্গের নির্বাচিত বহুসংখ্যক প্রতিনিধির মত লইয়া তাঁহাদিগকে

কার্য্য করিতে হইবে। সুতরাং উপযুক্ত, তেজস্বী, স্বাধীনচেতা, স্বদেশ-প্রেমিক, নিঃস্বার্থপর, উদারচেতা ও পরিণামদর্শী ব্যক্তিকে নির্বাচিত করিয়া আইন সভায় পাঠান দরকার। এই আইন দ্বারা আমরা যে সকল মূল্যবান অধিকার পাইয়াছি, তাহার সদ্ব্যবহার করিয়া বাহারা দেশের উপকার করিতে পারিবেন, স্বায়ত্তশাসনে ভারতবাসীর যোগ্যতা প্রতিপন্ন করিয়া ভবিষ্যতে আরও উচ্চতর, আরও মূল্যবান অধিকার পাইবার পথ বাহারা প্রশস্ত করিয়া দিতে পারিবেন, এরূপ লোককেই নির্বাচন করা কর্তব্য হইবে। কিন্তু তাহা করিতে হইলে এই আইন দ্বারা আমরা কি বিশেষ অধিকার পাইলাম, তাহা আমাদের প্রত্যেকেরই হৃদয়ঙ্গম করা উচিত। এবং তাহা জানিতে হইলে ইংরেজদের এদেশে আসিবার সময় হইতে বর্তমান সময় পর্য্যন্ত কিরূপভাবে ভারতের শাসনকায্য চলিয়া আসিয়াছে, তাহাও জানা উচিত।

ইংরাজী শিক্ষিত ব্যক্তিগণ এ সকল বিষয় অল্পাধিক পরিমাণে জানিয়া থাকিতে পারেন, কিন্তু তাহাদের সংখ্যা অল্প। বাংলার ৪১৫ কোটি অধিবাসীর মধ্যে ৬৭ লক্ষ লোক ভোটারের অধিকার প্রাপ্ত হইবে। তাহাদের অধিকাংশই অল্পশিক্ষিত। সামান্যরূপ বাঙ্গালাভাষা মাত্র জানেন। কিন্তু ভোটারের ক্ষমতা পরিচালন করিতে হইলে এই ভারত-বাসী আইনের মর্ম্ম এবং অতীত ইতিহাসের প্রধান প্রধান ঘটনাগুলিও সকলেরই বিশেষ ভাবে জানা উচিত। সেই উদ্দেশ্যে আমরা এই অতীব-গুরুতর ব্যাপারে হস্তক্ষেপ করিতেছি। আশা করি, যে বাহাদের জন্ত ইহা লিখিত হইতেছে তাহাদের উপকারে আসিবে।

অনেকগুলি ইংরাজী শব্দের ঠিক বাংলা অনুবাদ হয় না। অনুবাদ করিতে গেলে ঠিক অর্থ প্রকাশ হয় না। অথচ তাহা এখন জন সাধারণের নিকট সুপরিচিত হইয়া উঠিয়াছে, অথবা অল্পদিন পরেই হইবে

যথা, পার্লামেন্ট, ইন্ডিয়া কাউন্সিল, জুডিসিয়াল কমিটি, কমিসনার, জজ, ম্যাজিস্ট্রেট, ইলেকটর, ইলেকসন, ভোটার, এজেন্ট, কনস্টিটুয়েন্সী, ইত্যাদি। আমরা সে সকল স্থলে ইংরাজী শব্দই বাঙ্গালা অঙ্গরে ব্যবহার করিব।

অবতরণিকা

বহু প্রাচীনকাল হইতে ইউরোপবাসীগণের নিকট ভারতবর্ষের নাম বিদিত ছিল। সুপ্রসিদ্ধ গ্রীক ঐতিহাসিক হিরোডোটস, জিনোফন প্রভৃতির গ্রন্থে ভারতবর্ষের নাম দেখিতে পাওয়া যায়। খ্রীষ্টপূর্ব তৃতীয় শতাব্দীর পূর্বে পঞ্চম শতাব্দীতে পারশ্বরাজ দরায়ুস ভারতবর্ষ আক্রমণ করিয়া পঞ্জাবের কতক অংশ স্বীয় সাম্রাজ্যভুক্ত করেন। তৎকালে পারশ্বের সহিত গ্রীস ও অন্যান্য দেশের ঘনিষ্ঠ সম্পর্ক ছিল বলিয়া সেই হুত্রে ভারতবর্ষের নামও তত্তৎ দেশে প্রচারিত ও বিখ্যাত হয়।

খ্রীষ্টপূর্ব ৩২৩ অব্দে গ্রীসের উত্তরবর্তী ম্যাসিডোনিয়ার রাজা মহাবীর আলেকজান্ডার দিগ্বিজয়ে বাহির হইয়া এসিয়া মাইনর হইতে আরম্ভ করিয়া ক্রমে ক্রমে পারশ্ব, আফগানিস্তান ও বাকট্রিয়া (বর্তমান তুর্কিস্তান) জয় করেন, ও পরে সিন্ধু নদ পার হইয়া তক্ষশীলার রাজা পুরুকে পরাজিত করতঃ পঞ্জাবের কতক অংশ অধিকার করেন। তাঁহার সঙ্গে অনেক পণ্ডিত ও ঐতিহাসিক আসিয়াছিলেন। তাঁহারা এদেশে বাহা বাহা দেখিয়াছিলেন তৎসমস্তই (অর্থাৎ জলবায়ু, ধন, ঐশ্বর্য্য, অধিবাসীগণের রীতিনীতি, আচার-ব্যবহার, সামাজিকপদ্ধতি, রাজনীতি, রাজশাসন প্রণালী) ইত্যাদি সম্বন্ধে লিপিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন। তাহা পাঠে আমরা ঐ সকল বিষয় প্রকৃষ্টরূপে জানিতে পারি।

পঞ্জাবজয়ের পর তাঁহার সৈন্যগণ আর পূর্বদিকে অগ্রসর হইয়া সুপ্রসিদ্ধ মগধরাজ্য আক্রমণ করিতে স্বীকৃত না হওয়ায় তিনি সিন্ধুনদ বহিয়া করাচীর নিকট আরব সাগরে পৌঁছিলেন, এবং তথায় তাঁহার

সৈন্যদলকে দুইভাগে বিভক্ত করতঃ একভাগ সেনানী নিম্বার্কসের অধীনে জাহাজে করিয়া জলপথে আরবসাগর, পারস্ত উপসাগর, টাইগ্রিস নদী অতিক্রম করতঃ বেবিলন নগরে যাইতে আদেশ করিলেন। এবং নিজে অপর ভাগ লইয়া স্থলপথে বেলুচিস্থান ও পারস্তের দক্ষিণস্থ মরুপ্রদেশ দিয়া বহুকষ্টে বেবিলন নগরে পৌঁছিলেন। তথায় কিয়ৎকাল পরে তাঁহার মৃত্যু ঘটে।

ইহা হইতে বেশ বুঝা যায় যে এদেশ হইতে জাহাজে করিয়া আরব সাগর পার হইয়া পারস্ত উপসাগরে প্রবেশ করা, এবং বসোরা, বাগদাদ, বেবিলন প্রভৃতি ইতিহাসপ্রসিদ্ধ নগরে যাতায়াত করা তৎকালীন ভারতীয় নাবিকগণের নিকট অজ্ঞাত বা কঠিন ছিল না। কারণ সেরূপ হইলে বিচক্ষণ আলেকজান্ডার তাঁহার সৈন্যদলকে এক্ষেপে জাহাজে করিয়া অপরিচিত সমুদ্রপথে পাঠাইতে সাহস করিতেন না। স্মরণ্য দেখা যাইতেছে যে তত প্রাচীনকালেও ভারতবর্ষ, আরব, পারস্ত, মেসোপোটামিয়া, সিরিয়া, মিশর, আবিগিনিয়া প্রভৃতি দেশসমূহ পরস্পরের নিকট পরিচিত ও নৌবাণিজ্য দ্বারা আবদ্ধ ছিল। ভারতীয় পণ্যদ্রব্য সকল তথায় প্রেরিত হইত, এবং বিপুললাভে অগ্ৰান্ত ইউরোপীয় বণিকদিগের নিকট বিক্রীত হইত। সুপ্রসিদ্ধ আরব্যোপন্যাসে ইহার বিস্তর উদাহরণ দেখিতে পাওয়া যায়।

কালক্রমে এই সকল দেশবাসীগণ মুসলমান ধর্মাবলম্বী হইয়া পড়িল। ইতিহাসজ্ঞ পাঠকগণ অবশ্যই জানিবেন, যে প্রথম হইতেই মুসলমানদের সহিত ইউরোপীয় খৃষ্টিয়ানগণের দারুণ সংঘর্ষ ঘটয়াছিল। নবধর্মের তেজে তেজস্বী মুসলমান সেনানীগণ মহাত্মা হজরৎ মহম্মদের মৃত্যুর পর শতবর্ষ যাইতে না যাইতে এসিয়ার সমস্ত পশ্চিমাংশ, আফ্রিকার সমগ্র পূর্ব ও উত্তর অংশ অধিকার করিয়া ফেলিলেন; স্পেন, গ্রীসে এবং অষ্ট্রিয়া,

হস্পেরীর কতকঅংশ, ককেসিয়া, জর্জিয়া, আর্মিনিয়া প্রদেশে তাঁহাদের বিজয়পতাকা উড্ডীন হইল। ইউরোপের খৃষ্টিয়ান রাজস্ববর্গ মুসলমান—প্রতাপে কম্পিত হইতে লাগিলেন, এবং নিয়ত খৃষ্টিয়ান-মুসলমান সংগ্রাম চলিতে লাগিল।

এ অবস্থায় মুসলমানশাসনাধীন আরব পারস্ত মিসর প্রভৃতি স্থানে যে সকল ভারতীয় পণ্য পৌঁছিত, তাহা যে মুসলমান বণিকগণ অতি উচ্চমূল্যে ইউরোপীয় বণিকদিগকে বিক্রয় করিবে, তাহা বলাই বাহুল্য। সুতরাং ইউরোপীয় বণিকগণ চিন্তা করিতে লাগিলেন যে কিরূপে তাঁহারা মুসলমান শাসনাধীন দেশের মধ্য দিয়া না গিয়াও ভারতবর্ষে পৌঁছিতে পারেন। এবং তথা হইতে সাক্ষাৎভাবে পণ্যাদি ইউরোপে আনিতে পারেন।

এই চিন্তা করিতে করিতে জেনোয়া নিবাসী সুপ্রসিদ্ধ নাবিক খ্রীষ্টোফার কলম্বাসের মনে উদয় হইল যে ইউরোপ ও আফ্রিকার পশ্চিম-দিকে যে আটলান্টিক মহাসাগর অনন্ত বিস্তৃত রহিয়াছে, তাহা বাহিয়া বরাবর পশ্চিমদিকে গেলেই তিনি ভারতবর্ষে পৌঁছিতে পারিবেন। কারণ, যদি পৃথিবী গোলাকৃতি হয়, তবে ইউরোপ হইতে বরাবর পশ্চিম-দিকে গেলে তিনি অবশ্যই যুরিয়া ইউরোপের পূর্বদিকস্থ ভারতবর্ষে উপনীত হইবেন। বলা বাহুল্য যে আটলান্টিক মহাসাগরের পারে যে আবার একটা মহাদেশ আছে, তাহা তৎকালীন ইউরোপীয় বা এসিয়াবাসী কেহই জানিত না।

স্পেনরাজ আলফন্সো ও রাজ্ঞী ইসাবেলার সাহায্যে ৩ খানি জাহাজ লইয়া ১৪৯২ খৃষ্টাব্দে কলম্বাস আটলান্টিক বাহিয়া পশ্চিমদিকে চলিলেন, এবং মহাসাগর পারে একটা স্থলভাগে পৌঁছিলেন। তখন তাঁহার বিশ্বাস হইয়াছিল যে তিনি ভারতবর্ষে, অন্ততঃপক্ষে এসিয়ার পূর্বকূলে

কোন দেশে পৌঁছিয়াছেন এবং ভারতবর্ষে আসিবার পথ আবিষ্কৃত করিয়াছেন। এইজন্ত এখনও আমেরিকার পূর্বসাগরস্থ দ্বীপগুলিকে পশ্চিম-ভারতীয় দ্বীপপুঞ্জ (West Indies) বলে, এবং আমেরিকার আদিম অধিবাসীগণকে “রক্তবর্ণ ভারতবাসী” (Red Indian) বলে।

যাহা হউক কিছুদিন পরে এই ভ্রম ভাঙ্গিয়া গেল। তাঁহার পরবর্ত্তী অগ্রান্ত নাবিকেরা আমেরিকার চারিপাশে ঘুরিয়া ঘুরিয়া দেখিলেন যে ইহা অপর একটা মহাদ্বীপ বা মহাদেশ, ভারতবর্ষ নহে। দেখিলেন যে এই মহাদেশের পশ্চিমাংশেও আবার একটা অনন্ত মহাসাগর রহিয়াছে। ইহার পারে হয়তো এসিয়া বা ভারতবর্ষ থাকিতে পারে, কিন্তু এপথে ভারতবর্ষের সহিত বাণিজ্য-সম্বন্ধ স্থাপন একপ্রকার অসম্ভব। তখন তাঁহারা আবার ইউরোপ হইতে ভারতে পৌঁছিবার সুগম পথ অন্বেষণ করিতে লাগিলেন।

১৪৯৮ খৃষ্টাব্দে ভাস্কোডিগামা নামে জনৈক পর্তুগীজ নাবিক কয়খানি জাহাজ লইয়া পর্তুগাল হইতে রওনা হইলেন এবং আফ্রিকার পশ্চিম উপকূল ধরিয়া দক্ষিণদিকে গমন করতঃ আফ্রিকার সর্বদক্ষিণপ্রান্তস্থ বাটিকাময় উত্তমাশা অন্তরীপ (Cape of Good Hope) লঙ্ঘন করিলেন। তৎপরে উত্তরপূর্বমুখে গমন করতঃ ভারতমহাসাগর পার হইয়া ভারতবর্ষের পশ্চিম উপকূলে পৌঁছিলেন। তথায় কালিকটের রাজা জেমোরিগকে বিপুল উপহার দিয়া পর্তুগালের সহিত বাণিজ্য সম্বন্ধ স্থাপন করিলেন। এইরূপে ইউরোপের সহিত ভারতের প্রত্যক্ষ সম্বন্ধ স্থাপিত হইল, অর্থাৎ মুসলমান শাসনাধীন আরব, পারস্য, মিশর প্রভৃতি দেশের বণিকদের হাত দিয়া ক্রয়-বিক্রয় না করিয়া ইউরোপ হইতে বরাবর ভারতে পণ্যদ্রব্য আনয়ন বা প্রেরণের পথ উন্মুক্ত হইল।

পর্তুগিজদের দেখাদেখি স্পেন, ফ্রান্স, ইলাণ্ড, ডেনমার্ক প্রভৃতি দেশের

বণিকগণও ভারতে আসিতে লাগিলেন। সর্বশেষে আসিলেন ইংরাজ। কিন্তু ইঁহারাই ভারতে রহিয়া গেলেন।

যখন মোগল কুলতিলক আকবর বাদসাহ প্রায় সমস্ত হিন্দুস্থানে স্বীয় আধিপত্য স্থাপন করিয়াছিলেন, সেই সময়ে অর্থাৎ ১৫৯৯ খৃষ্টাব্দের ৩১ ডিসেম্বর তারিখে, সুপ্রসিদ্ধ ইংলণ্ডীয় রাণী এলিজাবেথের নিকট হইতে একটা ইংরাজ কোম্পানি ভারতে বাণিজ্য করিবার একচেটিয়া অধিকার (সনন্দ) লাভ করিলেন। এই কোম্পানীই বিখ্যাত ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি। ইঁহারা প্রথমে সুরাটে, পরে ক্রমশঃ বোম্বাই, মান্দ্রাজ, ও বাঙ্গালা প্রদেশে কুঠী স্থাপন করেন ও এদেশ হইতে জিনিষ কিনিয়া ইউরোপে ও ইউরোপ হইতে পণ্যাদি আনিয়া ভারতে বিক্রয় করিয়া লাভবান হইতে লাগিলেন।

কালক্রমে বিশাল মোগল সাম্রাজ্য ক্ষয় পাইয়া আসিল। বাদসাহগণ দুর্বল হইয়া পড়িলেন। তাঁহাদের নিযুক্ত সুবাদারগণ নামে মাত্র তাঁহার অধীনতা স্বীকার করিলেও, প্রকৃতপক্ষে স্ব স্ব সুবেদারীতে স্বাধীন রাজা হইয়া উঠিলেন। সমস্ত ভারতে অরাজকতা বিশৃঙ্খলতা বিরাজিত ছিল। একজন রাজা প্রতিবেশী অপর রাজাদের সহিত নিয়তই যুদ্ধবিগ্রহে লিপ্ত থাকিতেন। সেই সময়ে এই ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি বণিকদল দাক্ষিণাত্য প্রদেশে এক রাজার বিরুদ্ধে অপর রাজাকে সাহায্য করিয়া ক্রমশঃ ক্ষমতা ও প্রতিপত্তি লাভ করিয়া লইলেন, এবং পরে বাঙ্গালাতেও সেই প্রণালী অবলম্বন করিলেন। নবাব সিরাজউদ্দৌলার বিরুদ্ধে মীরজাফরকে সাহায্য করিয়া ক্ষমতাশালী হইয়া উঠিলেন। অনন্তর তাঁহার জামাতা মীরকাসিমকে পরাস্ত ও সিংহাসনচ্যুত করিয়া দিল্লীর বাদসাহ সাহআলমের নিকট হইতে বাঙ্গালা-বিহার-উড়িষ্যার দেওয়ানী লাভ করতঃ ভারতে ইংরাজ-রাজত্বের সূচনা করিলেন। ইহার পর তাঁহারা ধীরে ধীরে আশে-

পাশের ভারতীয় রাজ্য বা সামন্তগণের মধ্যে কাহারও রাজ্য অধিকার দ্বারা, কাহারও সহিত সন্ধিবন্ধনে আবদ্ধ হইয়া ভারতে বিপুল প্রতাপশালী হইয়া উঠিলেন। এ সমস্ত ইতিহাসের তত্ত্ব বিশেষরূপে জানিতে হইলে অসু-সন্ধিস্থ পাঠকগণ ইতিহাস পাঠ করিবেন। ভারতবাসী অরাজকতা ও বিশৃঙ্খলতার মধ্যে বিশ্বনিয়ন্তা ভগবান যে ইংরাজ কোম্পানীকে এদেশে ধীরে ধীরে আনিয়াছিলেন, তাঁহারা কিরূপে দেশের সর্বত্র শান্তি ও সুশৃঙ্খলা আনিয়াছেন তাহারও বিস্তৃত বিবরণ পাঠকগণ অত্র ইতিহাসে পাঠ করিবেন। আমরা এখানে কেবলমাত্র কয়েকটি প্রধান ঘটনার উল্লেখ করিয়াই ক্ষান্ত হইব।

১৭৫৭ সালের ১৮ই জুন তারিখে পলাসীর যুদ্ধক্ষেত্রে বাঙ্গালার নবাব সিরাজদ্দৌলাকে পরাজিত করিয়া যে সকল ইংরাজ মীরজাফরকে বাঙ্গালার মননে বসাইয়াছিলেন, তাঁহাদের মধ্যে একমাত্র লর্ড ক্লাইভ ভিন্ন অপর কেহই দূরদর্শী, রাজনীতিজ্ঞ বা দেশশাসক ছিলেন না। তাঁহারা তৎকালীন ইংরেজদের বাণিজ্যকুঠীর কুঠিয়াল সাহেব মাত্র ছিলেন, কিসে কোম্পানীর ব্যবসায়ে লাভ হইবে, অথবা নিজেরা বিপুল অর্থ সংগ্রহ করিবেন, ইহাই তাঁহাদের একমাত্র চিন্তার বিষয় ছিল। সেই জন্য তাঁহারা দেশশাসন অপেক্ষা দেশ শোষণেই বিশেষ মনোযোগ দিয়াছিলেন। ১৭৬৫ সালের ১২ই আগষ্ট তারিখে লর্ড ক্লাইভ যখন দিল্লীর বাদশাহ সাহ আলমের নিকট হইতে বাঙ্গালা-বিহার-উড়িষ্যার দেওয়ানী পদ কোম্পানীর নামে লাভ করিলেন, তাহার পর হইতে অনেক ইংরাজ বাঙ্গালার নানা স্থানে কলেকটর প্রভৃতি উচ্চপদে নিযুক্ত হইলেন, কিন্তু তাঁহারা প্রকৃত পক্ষে বনিকবৃত্তিসম্পন্ন বা কেরাণীজীবী ছিলেন। এখনকার কালে যেমন বিত্তর পুস্তকপাঠ করিয়া কঠিন সিভিলসার্ভিস পরীক্ষা দিয়া যোগ্যতা লাভ করতঃ

জেলার জজ মাজিস্ট্রেট বা কলেকটর হইতে হয়, সেই সকল নবনিযুক্ত ইংরাজ কর্মচারীদের সেরূপ যোগ্যতা বা শিক্ষা কিছুই ছিল না বলিলেও হয়। সুতরাং তাঁহাদের দ্বারা যে নানারূপ যথেষ্টাচার কার্য অমুষ্ঠিত হইতেছিল, ও দেশবাসীগণ নানারূপে প্রীড়িত হইতেছিল, তাহা সহজেই অনুমান করা যায়।

তাঁহাদের অত্যাচার নিবারণ করতঃ নিম্ন শৃঙ্খলা স্থাপন জ্ঞাত ইংলণ্ডীয় পালিয়ামেন্ট ১৭৭২ সাল হইতে মধ্যে মধ্যে আইন প্রণয়ন করিয়াছিলেন। কিন্তু যখন ১৫৮৭ সালে ভারতে ভীষণ সিপাহীবিদ্রোহ সংঘটিত হইল, তখন তাহাতে চমকিত হইয়া ইংলণ্ডীয় মহারাণী ভিক্টোরিয়া ও তাহার মন্ত্রীবর্গ বুঝিলেন যে এতবড়-একটা বিশাল সাম্রাজ্য শাসনের ভার একটা বণিকদলের উপর আর রাখা কর্তব্য নহে। সুতরাং ১৮৫৮ সালের ২রা নবেম্বর তারিখের প্রসিদ্ধ ঘোষণাপত্র দ্বারা মহারাণী ভিক্টোরিয়া এবং ইংলণ্ডীয় পালিয়ামেন্ট এই দেশ শাসনের ভার গ্রহণ করিলেন। ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানীর শাসন বিলুপ্ত হইয়া গেল। কিন্তু আজিও সাধারণ লোকে “কোম্পানির মুন্স্ক,” “কোম্পানির কাজ,” ইত্যাদি শব্দ ব্যবহার করিয়া থাকে।

এই বণিকদল কিরূপে ক্রমে ক্রমে বিশাল রাজশক্তি লাভ করিল, তাহা আমাদের বর্ণনীয় বিষয় নহে। কিন্তু তাঁহাদের প্রাথমিক আইন কানুন হইতে কিরূপে বর্তমান ব্যবস্থাপকসভা প্রভৃতির ক্রমবিকাশ হইয়াছে, কেবলমাত্র তাহাই আমরা সংক্ষেপে বর্ণনা করিব। কারণ তাহা না করিলে বর্তমান রিফর্ম আইনের মূল্য ও প্রয়োজনীয়তা সম্পূর্ণ হৃদয়ঙ্গম হইবে না।

ভারত শাসন সংস্কার আইন

বিচার বিভাগের এবং আইনসভার

ক্রমবিকাশ ।

ভারতবর্ষে এক্ষণে যে সমস্ত আইন কাহ্নন প্রচলিত আছে, তাহা সাধারণতঃ দুই ভাগে বিভক্ত করা যাইতে পারে । এক ভাগ ভারত-জাত । যথা :—হিন্দু, মুসলমান প্রভৃতি ধর্মাবলম্বীগণের উত্তরাধিকার, বিবাহ, দেবোত্তর, ওয়াক্ফ (wakf, অর্থাৎ মুসলমান শাস্ত্রানুসারে সাধারণ হিতকর বা ধর্মকর্ম উপলক্ষে সম্পত্তি উৎসর্গ করার) আইন ইত্যাদি । এ সকল আইন হিন্দু মুসলমান প্রভৃতির স্ব স্ব শাস্ত্রানুসারে যুগযুগান্ত হইতে প্রচলিত হইয়া আসিতেছে । নীতি বা ধর্মবিগহিত না হইলে ইংরাজ গবর্ণমেন্ট ইহাতে হস্তক্ষেপ করেন নাই ।

ভারতীয় আইনের অপর ভাগ ইংলণ্ড হইতে আনীত, এবং স্থান-কাল পাত্রভেদে পরিবর্তিত হইয়া প্রচলিত হইয়াছে । যথা :—মিউনিসিপ্যাল আইন, কন্ট্রাক্ট আইন, উইল ও প্রোবেট সঙ্কীয় আইন, জয়েন্টস্টক কোম্পানী বা ইনসিওর্যান্স সঙ্কীয় আইন, ইত্যাদি ।

যে সময়ে ইংরাজগণ বণিকবেশে এদেশে আসেন, সেই সময়, হইতেই তাঁহারা ইংলণ্ডীয় আইন সঙ্গে লইয়া আসিয়াছিলেন এবং কুঠীর এলাকা

মধ্যে নিজেরা সেই আইন দ্বারা শাসিত হইতেন। রাণী এলিজাবেথ ইস্টইণ্ডিয়া কোম্পানীকে ১৫৯৯ সালের ৩১শে ডিসেম্বর তারিখে যে সনন্দ দিয়াছিলেন, তদনুসারে—

“The Company was authorised to make laws, constitutions, orders, and ordinances, not repugnant to English laws, for the good Government of the Company and its affairs.”

অর্থাৎ—“কোম্পানির কার্য সুশাসিত করিবার জন্ত, ইংলণ্ডীয় আইনের বিরোধী নয়, এরূপ গ্রাহ্যসম্মত আইন, বিধি, বা কার্যপ্রণালী, এই কোম্পানি প্রণয়ন করিতে পারিবে।”

রাণী এলিজাবেথের পরবর্তী ইংলণ্ডীয় রাজাগণ ঐ সনন্দ পুনঃপ্রদান (ren w) করিবার সময় উক্তরূপ অধিকার পুনঃ পুনঃ প্রদান করিয়াছিলেন। ঐ অধিকারের বলে কোম্পানীর ভারতীয় কর্মচারীগণ সর্বপ্রথমে কি কি আইন প্রণয়ন করিয়াছিলেন, তাহার কোনও চিহ্ন পাওয়া যায় না। তবে ইহা বেশ বঝা যায় যে তাহা কেবলমাত্র কোম্পানির কুঠীর কর্মচারীর উপর প্রযুক্ত ছিল, কারণ তৎকালে ভারতে মোগলশাসন, রাজপুত শাসন, মাহারাষ্ট্রা শাসন, প্রভৃতি প্রচলিত ছিল, হিন্দু আইন, মুসলমান আইন প্রচলিত ছিল, তাঁহাদের কুঠীর সীমার বাহিরে, তাঁহাদের কোন ক্ষমতাই ছিল না, অপর ভারতবাসীর উপর কোনও আইন তাঁহারা জারী করিতে পারিতেন না।

বাণিজ্যকুঠী স্থাপন করিবার পর তাঁহারা কোন কোন বাদসাহ বা সুবেদারের প্রীতিভাজন হইয়া কুঠীর আশেপাশে দুই একটি গ্রাম বা মৌজা পত্তনি বন্দোবস্ত পাইলেন। তখন কুঠীর হাতার বাহিরেও আইনজারী করার দরকার হইয়া পড়িল। সুতরাং ১৭২৬ সালে ইংলণ্ডীয় রাজা

প্রথমজর্জ একটা সনন্দ দ্বারা কোম্পানীর বাঙ্গালা বোম্বাই ও মাদ্রাজের কুঠীর অধ্যক্ষদের (অর্থাৎ গবর্নর) উপর ক্ষমতা দিলেন যে :—

“They were invested with power to make, constitute, and ordain bye-laws, rules, and ordinances for the good Government and regulation of the several corporations thereby created, and of the inhabitants of the several towns, places, and factories aforesaid, respectively.”

অর্থাৎ—“তঁাহারা (গবর্নরেরা) তাঁহাদের অধীনস্থ গ্রাম, সহর, ও কুঠীর, ও তত্রতা অধিবাসীগণের সুশাসনের জন্ত আইন কানুন বা বিধি প্রণয়ন ও প্রচলন করিতে পারিবেন।”

এই সনন্দের ক্ষমতাবলে বাঙ্গালা বোম্বাই ও মাদ্রাজের কুঠীর গভর্নরগণ স্ব স্ব এলাকার কুঠীর বা কর্মচারীদের জন্ত আইন কানুন বিধি প্রণয়ন করিতে থাকেন বলিয়া দেখা যায়। তাঁহারা প্রত্যেকেই স্ব স্ব এলাকায় স্বাধীন ছিলেন, কেহ কাহারও অধীন ছিলেন না, তবে সকলেই কোম্পানীর ইংলণ্ডস্থ ডাইরেক্টরগণের অধীন ছিলেন। এবং ডাইরেক্টরগণ ইংলণ্ডীয় রাজার ও পালিয়ামেন্টের অধীন ছিলেন, তাহা হইতেই তাঁহাদের যা কিছু ক্ষমতা বা অধিকার লভ্য ছিল।

১৭৫৬ সালে মুর্শিদাবাদের নবাবের সহিত বাঙ্গালার কুঠীর কর্মচারীদের নানাকারণে সংঘর্ষ উপস্থিত হইলে নবাব মিরাজদৌলার সহিত আসিয়া কলিকাতা আক্রমণ ও অধিকার করিলেন। পর বৎসরে মাদ্রাজ হইতে কর্ণেল ক্লাইভ ও এডমিরাল ওয়াটসন গোরা, সিপাহী, ও নৌসৈন্য সহ আসিয়া তাহা পুনরাধিকার করিলেন, ফরাসী অধিকৃত চন্দননগর অধিকার করিয়া বাঙ্গালায় ফরাসী ক্ষমতা পূর্বদিক্ত করিলেন, এবং

পরে পলাসীর যুদ্ধে নবাবকে পরাজিত করিয়া মীরজাফরকে নবাবী প্রদান করিলেন। ইহার পুরস্কার স্বরূপ কোম্পানির ছোটবড় সকল কর্মচারী ও সৈনিক নূতন নবাবের নিকট হইতে বিস্তর অর্থ পাইলেন। ও ইংরাজ কোম্পানি এদেশে বাণিজ্য সম্বন্ধে অনেক সুবিধা ও অধিকার পাইলেন। কিন্তু দেশশাসন, আইনকানুন প্রণয়ন, ইত্যাদির ক্ষমতা পূর্ববৎ নবাবের উপরেই রহিল। এক নবাবের বিরুদ্ধে আর এক নবাবকে সাহায্য করিয়া নিজেদের ও কোম্পানির ঐশ্বর্য্য এবং ক্ষমতা বৃদ্ধি করিয়া লওয়াই তাঁহাদের একমাত্র উদ্দেশ্য ছিল, ভারতবর্ষে বা বাঙ্গালার রাজত্ব করিবার কল্পনা এখনও তাঁহাদের মনে উদ্ভিত হয় নাই।

কিয়ৎকাল পরে ক্লাইভ বিলাতে ফিবিয়া গেলে কোম্পানীর অর্থগুপ্ত কন্মচারীগণ নবাব মীরজাফরের অকর্মণ্যতা দৃষ্টে ও তাঁহার জামাতা মীরকাসিমের উৎকোচে বশীভূত হইয়া মীরকাসিমকে নবাব করিলেন। কিন্তু মীরকাসিম নবাব হইয়া দেখিলেন যে তিনি নামে মাত্র নবাব। ইংরাজ তাঁহার প্রজা হইলেও প্রকৃতপক্ষে তাঁহার প্রভু। পদে পদে তাঁহাদের কর্তৃত্ব, ঔক্ৰত্য, দান্তিকতা, অসহ্য হওয়ায় তিনি মুশিদাবাদ হইতে মুঙ্গেরে রাজধানী স্থানান্তরিত করিলেন ও ইংরেজের সহিত যুদ্ধ বাধাইলেন কিন্তু প্রতি যুদ্ধেই পরাজিত হইতে লাগিলেন। শেষে বকসারের যুদ্ধে পরাজিত হইয়া ফকিরী লইয়া অন্তহিত হইলেন। ইংরাজেরা আবার অহিফেন্সেবী অকর্মণ্য মীরজাফরকে নবাব করিয়া দিয়া তাঁহার নামে দেশশাসন বা লুণ্ঠন করিতে লাগিলেন।

কিন্তু ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানির ইংলণ্ডীয় মালিকগণ তাঁহাদের ভারতীয় কর্মচারীগণকে এই সকল যুদ্ধবিগ্রহে ব্যাপ্ত হইতে দেখিয়া চিন্তিত ও বিব্রত হইয়া পড়িলেন। তাঁহারা ব্যবসাদার, তাঁহারা চান লাভের টাকা, ব্যবসার উন্নতি। এসব যুদ্ধবিগ্রহ কেন? রাজত্ব করিবার আকাঙ্ক্ষা

তঁাহারা করিতেছিলেন না। সুতরাং যুদ্ধবিগ্রহ গোলযোগ মিটাইয়া শান্তিশৃঙ্খলা স্থাপন করতঃ যাহাতে টাকা আসে, সেরূপ ব্যবস্থা করিবার জন্য তঁাহারা ক্লাইভ (এই সময়ে লর্ড ক্লাইভ) কে আবার ভারতে পাঠাইলেন।

তিনি আসিয়া দেখিলেন যে দেশ একপ্রকার অরাজক। নবাবের ক্ষমতা এক প্রকার অন্তহিত হইয়াছে, কোন আইনের বশে কেহ চলিতেছে না, কোম্পানীর কুঠীর কর্মচারীগণ এক নবাবকে সিংহাসনচ্যুত করিয়া অপরকে নবাব করতঃ উদ্ধত দাস্তিকভাবে দেশে বিচরণ করিতেছে, তাহাদের ভয়ে নবাবের কর্মচারীগণ স্তম্ভ, স্ব স্ব কর্তব্য করিতে সাহসী হইতেছে না, যে যেদিকে পারে অত্যাচার করিতেছে। তখন এই বিচক্ষণ পুরুষ স্বীয় কর্তব্য স্থির করিয়া লইলেন। বুঝিলেন যে এদেশে ইংরেজদিগকে রাজত্ব করিতে হইবে।

দিল্লীর বাদসাহদিগের ক্ষমতা থর্ব হইবার পর যদিও মুর্শিদাবাদের নবাবগণ কার্যতঃ স্বাধীন হইয়াছিলেন, তথাপি তঁাহারা আইনের চক্ষে (theoretically) দিল্লীর বাদসাহের স্বেদার মাত্র ছিলেন। সাহ আলমনামা আকবরের জনৈক বংশধর বাদসাহ নাম লইয়া দিল্লীতে ছিলেন বটে, কিন্তু প্রকৃতপক্ষে তিনি তঁাহার উজীর, ও সেনাপতিদের হাতের খেলার পুতুল ছিলেন। তবুও “দিল্লীর বাদসাহ” এই নামের মোহিনীশক্তি তখনও বর্তমান ছিল।

লর্ড ক্লাইভ এই ক্রীড়াপুতলির সহিত এলাহাবাদে সাক্ষাৎ করিলেন। এবং প্রাচ্যপ্রথা অনুসারে প্রকাশ্য দরবারে তঁাহাকে কুণিশ করিয়া ও নজর দিয়া ১৭৬৫ সালের ১২ই আগষ্ট তারিখে বাঙ্গালা—বিহার—উড়িষ্যা দেওয়ানী পদের সনন্দ কোম্পানীর নামে গ্রহণ করিলেন। এই দিন ভারত ইতিহাসের একটা প্রসিদ্ধ দিন। কারণ এইদিন হইতে ইষ্টইণ্ডিয়া

কোম্পানি দীর্ঘির বাদসাহের দেওয়ান হইয়া তৎকাল প্রচলিত আইন ও প্রথা অনুসারে এই প্রদেশের রাজস্ব আদায়ে প্রজাশাসনে ও আইন প্রণয়ণে বৈধভাবে অধিকারী হইলেন। ভারতে ইংরাজ-রাজত্বের ভিত্তি বাদসাহ সাহ আলমের প্রদত্ত এই সনন্দের উপরই প্রতিষ্ঠিত।

এই প্রধান কার্য্য শেষ করিয়া লর্ড ক্লাইভ কোম্পানির কর্মচারীগণের দৌরাণ্ডা উৎকোচগ্রহণ প্রভৃতি নিবারণকল্পে, এবং শাসন সৌকর্য্যার্থে নানারূপ বিধি প্রণয়ণ করিলেন ও ইংলণ্ডে কিরিয়া গেলেন। ইহার কিছুকাল পরে ১৭৭২ সালে সুপ্রসিদ্ধ ওয়ারেন হেস্টিংস বাঙ্গালায় গবর্ণর নিযুক্ত হইলেন। এবং বাদসাহের প্রদত্ত সনন্দবলে দেশের নানাস্থানে বিচার ও রাজস্ব সম্পর্কীয় আফিস আদালত স্থাপন করিলেন। তথায় হিন্দু ও মুসলমান স্বস্ব শাস্ত্রানুযায়ী আইন ও বিধি অনুসারে বিচারপ্রাপ্ত হইতেন। এই সকল আদালত ইংলণ্ডীয় রাজার বা পার্লামেন্টের প্রদত্ত কোনও ক্ষমতাবলে প্রতিষ্ঠিত হয় নাই। নবাবী আমলের আদালতের আদর্শে ও অনুকরণে গঠিত হইয়াছিল।

যাহা হউক এই সময়ে ইংলণ্ডীয় রাজা, মন্ত্রিসভা ও পার্লামেন্ট দেখিলেন যে তাঁহাদের অধীনস্থ কয়েকজন প্রজা সুদূরদেশে বাণিজ্য করিতে গিয়া এক বিশাল রাজত্বশাসনের ভার লইয়া বসিয়াছে। ইংরাজ বাদশাহী সনন্দবলে বাঙ্গালা বিহার উড়িষ্যার দেওয়ান হইলেও ইংরাজ রাজ্যের প্রজা ভিন্ন আর কিছুই ছিলেন না। ইংলণ্ডীয় রাজার সনন্দেরই তাঁহাদের অস্তিত্ব। সুতরাং তাঁহাদের সকল কার্য্য নিয়মিত করার জন্ত রাজার ও পার্লামেন্টের সম্পূর্ণ অধিকার ছিল। ইতিমধ্যে কোম্পানির কর্মচারীগণের অত্যাচার কাহিনী ও দেশের দুর্দশার কথা ইংলণ্ডে পৌছিয়াছিল। অতএব ১৭৭৩ সালে রেগুলেটিং এক্ট (Regulating Act) নামে একটা আইন পার্লামেন্ট সভায় বিধিবদ্ধ

হইল। এই আইন দ্বারা কোম্পানির গবর্নর ও কর্মচারীদের ক্ষমতা নির্দিষ্ট ও বিধিবদ্ধ হইল, বাঙ্গালার গবর্নরের নাম হইল গবর্নর জেনারেল, এবং মাদ্রাজ বোম্বাইয়ের গবর্নরদ্বয় তাঁহার অধীন হইলেন। গবর্নর জেনারেল একাকী কোনও কার্য করিতে পারিবেন না, একটা কাউন্সিল গঠিত হইয়া তাহার সভাগণের অধিকাংশের মতে তাঁহাকে কার্য করিতে হইবে। এই সভার সভাগণ বিলাত হইতে নিযুক্ত হইয়া আসিবেন। *

কলিকাতায় সুপ্রীমকোর্ট নামে একটা প্রধান বিচারালয় স্থাপিত হইল। স্বয়ং ইংলণ্ডীয় রাজা সেই আদালতের বিচারকগণকে নিযুক্ত করিয়া পাঠাইবেন। ইহাদের উপর ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানীর কোন কর্মচারীর এমন কি গবর্নর জেনারেলের পর্য্যন্ত কোনও ক্ষমতা বা প্রভুত্ব থাকিবে না। বরং ইহারাই এদেশস্থ সমস্ত দেশীয় বা ইংরাজ অধিবাসীর ও কর্মচারীর উপর বিচার ক্ষমতা পরিচালন করিতে পারিবেন। উপরে বর্ণিত হইয়াছে যে ইতিপূর্বেই ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি এ দেশের মান্যস্থানে নবাবী আমলের আদালত সকলের অনুকরণে আদালত স্থাপিত করিয়া ছিলেন, অথবা সাবেক মুসলমানী আদালতগুলিকে ইংরাজি আদালতে পরিণত করিতেছিলেন। সুপ্রীমকোর্ট সেই সকল মফস্বল আদালতের কার্য পরিচালনার ও তৎ তৎ আদালতের বিচারের বিরুদ্ধে আপীল শুনিবার ভার প্রাপ্ত হইলেন।† এবং কলিকাতার সীমানাভুক্ত স্থানের আদিম মকদ্দমার বিচার ক্ষমতা পাইলেন। ‡

* এক্ষণে ভারতের গবর্নর জেনারেল ও গবর্নরদের যে একজিকিউটিভ কাউন্সিল আছে, তাহা এই কাউন্সিলেরই ক্রমবিকাশ স্রাজ।

† (১) ইহাকেই এক্ষণে হাইকোর্টের Appellate jurisdiction বলিয়া থাকে।

‡ (১) ইহাকেই এক্ষণে হাইকোর্টের Original jurisdiction বলিয়া থাকে।

আজিও এই সীমার মধ্যে ৫০০০ টাকার অধিক দাবীর দেওয়ানী মকদ্দমা, বিচার করিবার জন্ত একজন দেওয়ানী বিচারক, ও দায়রার মকদ্দমা বিচার করিবার জন্ত জুরী সহ একজন ফৌজদারী বিচারক বিচার কার্য্য করিয়া থাকেন। হাইকোর্টের এই আদিম বিভাগের কার্য্যবিধি আজিও ইংলণ্ডের আইন অনুসারে সম্পন্ন হইয়া থাকে। এখানে ইংলণ্ডীয় প্রণালী অনুসারে আজিও এটর্নি ব্যারিষ্টার দ্বারা কার্য্য চলিয়া থাকে, উকীলদের প্রবেশাধিকার নাই।

এইরূপে সুপ্রীমকোর্ট স্থাপিত হইল বটে, কিন্তু সমস্তই ইহার বিচারকদের সহিত গবর্ণর জেনারেলের এবং কোম্পানির নিয়োজিত সকল কর্মচারীর সংঘর্ষ উপস্থিত হইল। জজেরা স্বয়ং ইংলণ্ডের কর্তৃক নিযুক্ত, কোম্পানির কর্মচারীদের দোঁরাখা যথেষ্টাচারিতা নিবারণের জন্তই এদেশে আসিয়াছেন, এই ভাব লইয়াই তাঁহারা কার্য্যে অবতীর্ণ হইলেন। তাঁহারা কোম্পানির নিয়োজিত সর্বপ্রকার কর্মচারী মায় জজ মাজিস্ট্রেট কলেকটরদিগকেও তুচ্ছ জ্ঞান করিয়া সমগ্র দেশে সুপ্রীমকোর্টের পরোয়ানা জারি করিতে লাগিলেন, জমিদার ইজারাদার, জজ, কলেকটর, উচ্চ নীচ, সম্ভ্রান্ত, ইতর, যাহার বিরুদ্ধেই সুপ্রীমকোর্টে অভিযোগ হইত, তাহাকেই গ্রেপ্তার করিয়া কলিকাতায় আনা হইতে লাগিল। রাজস্ব প্রদানে অসমর্থ ব্যক্তিগণকে তৎকালে কারারুদ্ধ করা হইত। তাহাদের পক্ষে সুপ্রীমকোর্টে দরখাস্ত পড়িলেই জজেরা ইংলণ্ডীয় Habeas Corpus Act এর বিধান প্রয়োগ করিয়া তাহাদিগকে মুক্ত করিয়া সুপ্রীমকোর্টে হাজীর জন্ত পরোয়ানা জারী করিতে লাগিলেন। পূর্ব স্থাপিত মফস্বলের দেওয়ানী ফৌজদারী আদালত গুলির আইন সম্ভবতঃ কোনরূপ বিচার ক্ষমতা নাই, তাহাদের কার্য্য বেআইনী, একমাত্র সুপ্রীমকোর্টই আইন অনুসারে স্থাপিত আদালত, এই অভিমত প্রচারিত হইতে লাগিল।

ইংলণ্ডীয় আইন সকলকে আদর্শ করিয়া দেওয়ানী কৌজদারী কার্যবিধি (Procedure) প্রচলিত হইল। এই কার্য বিধি সম্বন্ধে তখন এদেশের লোকের কোনও অভিজ্ঞতা ছিল না, * সুতরাং সকলেই চকিত ও স্তম্ভিত হইয়া উঠিল। ইহার জজেরা ইংলণ্ডীয় আইনের আদর্শে এ দেশের জন্ত আইন ও কার্যবিধি প্রণয়ন করিতে লাগিলেন এবং প্রায় প্রতিপদেই গবর্ণর জেনারেল ও তাঁহার অধীনস্থ সর্ব কর্মচারীদের কার্যে হস্তক্ষেপ করিয়া ব্যাঘাত জন্মাইতে লাগিলেন। সাত বৎসর ধরিয়া এই সংঘর্ষ চলিল।

কিন্তু একই দেশে এরূপ দুইটা স্বাধীন শক্তি থাকিতে পারে না বলিয়া ১৭৮০—৮১ সালে পালিয়ামেন্ট হইতে একটি সংশোধনী আইন (Amending Act) পাস হইল। তদ্বারা গবর্ণরজেনারেল ও তাঁহার মন্ত্রীসভার সদন্তগণ তাঁহাদের কৃতকার্যের জন্ত সুপ্রীমকোর্টের বিচারধীন হইবেন না, সর্কোন্সিল গবর্ণরজেনারেল বাঙ্গালার মফস্বলের জন্ত আইন কানুন প্রণয়ন করিতে পারিবেন, তাহাকে সুপ্রীমকোর্টের মতামত লইতে হইবে না, এই সুপ্রীমকোর্ট সেই আইনকানুন অনুসারে মফস্বলের আপীল মকদ্দমার বিচার করিবেন, এইরূপ আইন বিধিবদ্ধ হইল। এই আইন অনুসারে সর্কোন্সিল গবর্ণর জেনারেল যে সকল আইনকানুন এদেশে প্রচলিত করিয়াছিলেন সেই সকলকে “রেগুলেশন” (Regulation) বলে। (যথা বঙ্গীয় চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত আইনকে ১৭৯৩ সালের রেগুলেশন বলে, বাকী খাজানার দায়ে পত্তনি বিক্রয় সম্পর্কীয় আইনকে ১৮১৯ সালের অষ্টম রেগুলেশন বলে, ইত্যাদি)

* আজিও কলিকাতা ভিন্ন মফস্বলের লোকের এমন কি অনেক অভিজ্ঞ উকীলদের পর্যন্ত High court এর আদিমবিভাগের (Original jurisdiction) procedure সম্বন্ধে সুস্পষ্ট অভিজ্ঞতা নাই।

আর ইহাও বিধিবদ্ধ হইল যে সকৌন্সিল গবর্ণরজেনারেল যে সকল রেগুলেশন প্রণয়ন করিবেন, তদনুসারে প্রণয়নের তারিখ হইতে কার্য্য হইতে থাকিবে, কিন্তু তাহার এক প্রস্থ নকল ইংলণ্ডে কোম্পানীর কোর্ট অফ ডিরেকটরকে, ও আর একপ্রস্থ নকল ইংলণ্ডীয় স্টেট সেক্রেটারীর নিকট পাঠাইতে হইবে। ইংলণ্ডেশ্বর ইচ্ছা করিলে তাহা রদ বাতিল, সংশোধিত, বা পরিবর্তিত করিতে পারিবেন কিন্তু যদি দুই বৎসরের মধ্যে কিছু না করেন, তবে তাহা স্থায়ী আইন হইবে। *

রেগুলেটীং এক্টের দ্বারা সকৌন্সিল গবর্ণর জেনারেল আইন প্রণয়ন ও দেশ শাসনের ভার ও ক্ষমতা পাইলেন, সুপ্রীমকোর্ট কেবল মাত্র সেই আইন অনুসারে বিচার করিয়া যাইবেন, এইরূপ বিধি নির্দিষ্ট হইল। সুতরাং জজদের সহিত কোম্পানির কর্মচারীদের সংঘর্ষের কারণ আর রহিল না।

পার্লিয়ামেন্টের দ্বারা ১৮০০ সালে বিধিবদ্ধ একটা আইন দ্বারা মাদ্রাজ সুপ্রীমকোর্ট, এবং ১৮২৩ সালে বিধিবদ্ধ অপর একটা আইন দ্বারা বোম্বাই সুপ্রীমকোর্ট স্থাপিত হইল।

তৎপরে ১৮৬১ সালে Indian High Courts Act দ্বারা কলিকাতা মাদ্রাজ ওবোম্বাইয়ের সুপ্রীমকোর্ট গুলি উঠিয়া গিয়া তৎস্থলে বর্তমান হাইকোর্ট স্থাপিত হইল। নিয়ম হইল যে প্রত্যেক হাইকোর্টে একজন চীফজুষ্টিশ, ও ১৪ জনের অনধিক জজ থাকিবেন। চীফজুষ্টিশ বিলাতী ব্যারিষ্টার হইবেন। ও অপর জজদের ৬ অংশও ব্যারিষ্টার হইবেন। ৬ অংশ সিভিলসার্ভান্টদের মধ্য হইতে এবং বাকী ৬ অংশ উকীল, সবজজ,

* সকৌন্সিল গবর্ণর জেনারেলের আইন প্রণয়নের এই ক্ষমতা ইদানীং Legislative council এর হস্তে ছিল। বর্তমান Reforms Act দ্বারা তাহা Indian Legislative Assembly ও Council of State এর উপর বিতস্ত হইয়াছে।

সেসন জজ, ইত্যাদির মধ্য হইতে নিযুক্ত হইবেন। হাইকোর্ট মক্দ্দল আদালতের কার্যা প্রণালী নির্দিষ্ট ও বিধিবদ্ধ করিয়া দিবেন, তাহা পরিদর্শন ও তত্ত্বাবধান করিবেন এবং তাহাদের বিচারের বিরুদ্ধে আপীল শুনিবেন।

এইরূপে ভারতে হাইকোর্টের সৃষ্টি হইল, যাহার সুবিচার সম্বন্ধে দেশীয় লোকের বিশ্বমাত্র সন্দেহ বা অবিশ্বাস নাই। তাহার জজগণের তেজস্বিতা, ত্রায়পরতা, বিচার দক্ষতা অতি প্রশংসীয়, অনিন্দ্যনীয়।

তাহার ৫০ বৎসরের পর ১৯১১ সালের Indian High Courts Act দ্বারা হাইকোর্টের জজ সংখ্যা ১৫, হইতে ২০ পর্য্যন্ত বৃদ্ধি করা হইয়াছে। এবং কলিকাতা মাদ্রাজ বোম্বাই এই তিনটি হাইকোর্ট ভিন্ন আরও অন্য স্থানে হাইকোর্ট স্থাপিত হইতে পারিবে, তাহাও বিধিবদ্ধ হইয়াছে। এই আইন অনুসারে ১৯১২ সালে পাটনাতে একটি নূতন হাইকোর্ট স্থাপিত হইয়াছে, এবং লাহোরের চিফকোর্ট সম্প্রতি হাইকোর্ট পরিণত হইয়াছে। *

এতক্ষণ আমরা বিচার বিভাগের ক্রমবিকাশ সংক্ষেপে আলোচনা করিলাম। অতঃপর ভারতীয় আইন সভাগুলির ক্রমবিকাশ সংক্ষেপে বর্ণনা করিব।

পূর্বেই উক্ত হইয়াছে যে ১৭৭৩ সালের Regulating Act অনুসারে কোম্পানির বাঙ্গালার কুটার অধ্যক্ষ গবর্ণর জেনারেল নাম প্রাপ্ত হইলেন,

* চীফকোর্ট ও হাইকোর্টে বিশেষ প্রভেদ এই যে হাইকোর্ট পালিয়ামেন্টে আইন অনুসারে স্থাপিত, তাহার জজগণ ইংলণ্ডের কর্তৃক নিযুক্ত, তাহাদের উপর কাহারও কর্তৃত্ব প্রভুত্ব নাই। কিন্তু চীফকোর্ট কোর্ট অফ রেকর্ড, জুডিসিয়াল কমিশনারের কোর্ট প্রভৃতির জজগণ গবর্ণর জেনারেল দ্বারা অপসারিত হইতেও পারেন। সুতরাং বেশী তেজস্বী, নির্ভীক হইবার সুযোগ পান না।

মন্ত্রী ও বোর্ডাইয়ের গবর্নর তাঁহার অধীন হইলেন, এবং গবর্নর জেনারেল একাকী কিছু করিতে পারিবেন না, প্রত্যুত একটা কাউন্সিলের সভাগণের অধিকাংশের মতে তাঁহাকে কার্য্য করিতে হইবে, এই সভার সভাগণ বিলাত হইতে নিযুক্ত হইয়া আসিবেন। ১৭৮০।৮১ সালের Amending Act অনুসারে গবর্নর জেনাবেল এই সভার দ্বারা মফস্বলের জন্ত আইন কানুন প্রণয়ন করিতে পারিবেন এবং সুপ্রীমকোর্ট ও মফস্বল আদালতগুলি সেই আইনানুসারে বিচার নিষ্পত্তি করিবেন।

এই দুই আইন হইতে ইহা দেখা যাইতেছে যে এক্ষণে যেমন বড়লাট ও প্রাদেশিক গবর্নরদের একটা করিয়া একজিকিউটিভ কাউন্সিল ও একটা আইন সভা (অর্থাৎ Le islative Council) আছে, প্রথম অবস্থায় তাহা ছিল না। গবর্নর জেনারেল ও তাঁহার কাউন্সিলের ৩ জন মেম্বর আইনকানুন প্রণয়ন (Legislative works) করিতেন, এবং শাসন কার্য্যও (Executive works) করিতেন। ১৭৮০।৮১ সাল হইতে ১৮৩৩ সাল পর্য্যন্ত প্রায় এই ভাবেই কার্য্য চলিয়াছিল। এই আইনের বলে সকৌন্সিল বড়লাট যে সকল আইন পাস করিয়াছিলেন তাহা Regulation নামে পরিচিত।

১৮৩৩ সালে পালিয়ামেন্ট হইতে “চার্টার একট” নামে এক আইন পাস হইল। তদ্বারা গবর্নর জেনারেলের কাউন্সিলে পূর্বেকৃত ৩ জন ভিন্ন আর একজন অতিরিক্ত (Extraordinary) মেম্বর নিযুক্ত হইলেন। ইহার নাম হইল “ল” মেম্বর বা আইন-সচিব। কোম্পানির বেতনভোগী নহেন, এরূপ লোকের মধ্য হইতে ইংলণ্ডের অল্পমোদন ক্রমে মডাইরেকটরগণ এই আইন সচিব নিযুক্ত করিবেন, এরূপ ব্যবস্থা হইল। বড়লাটের কাউন্সিলের যে অধিবেশনে কোনও আইন আলোচিত বা পাস হইবে, কেবল সেই অধিবেশনেই ইনি বসিতে ও ভোট দিতে

পারিবেন, কিন্তু অত্র কোনও অধিবেশনে তাঁহার উপস্থিত হইবার বা ভোট দিবার অধিকার ছিল না। সুবিখ্যাত টমাস বেবিংটন মেকলে (পরে লর্ড মেকলে) এই আইন সচিব পদে সর্বপ্রথমে নিযুক্ত হন।

এই আইন দ্বারা সেকৌন্সিল বড়লাট সমস্ত ভারতবর্ষের জন্ত আইন প্রণয়নে ক্ষমবান হইলেন। ইতিপূর্বে মাদ্রাজ ও বোম্বাইয়ের গবর্নরদের অধিকার ছিল যে তাঁহারা স্ব স্ব প্রদেশের জন্ত আইন প্রণয়ন করিতে পারিবেন, কিন্তু এই আইন দ্বারা তাঁহাদের সেই ক্ষমতা রদ হইল। অতঃপর তাঁহারা কেবলমাত্র কোনও প্রস্তাবিত আইনের খশড়া পাণ্ডুলিপি করিয়া বড়লাটের নিকট পাঠাইবেন, ও তাহা বড়লাটের কাউন্সিলে আলোচিত হইয়া পাস হইবে, এরূপ বিধান হইল। সেকৌন্সিল বড়লাটের প্রণীত আইন এক্ষণে আর Regulation বলিয়া অভিহিত না হইয়া Act বলিয়া পরিচিত হইতে লাগিল। যদিও বিলাতস্থ ডাইরেক্টরগণের হস্তে তাহা রদ বাতিল করিবার ক্ষমতা রহিল, তথাপি সেরূপে রদ বাতিল না হওয়া পর্য্যন্ত তাহা পার্লামেন্টের প্রণীত আইনের স্থান বলবৎ হইত।

ইহার কুড়ি বৎসর পরে ১৮৫৩ সালে পার্লামেন্ট হইতে আবার একটি আইন পাস হইল। বড়লাটের কাউন্সিলের অতিরিক্ত চতুর্থ মেম্বর অর্থাৎ আইন সচিব অতঃপর আর “অতিরিক্ত” মেম্বর না থাকিয়া সাধারণ মেম্বর হইলেন, অর্থাৎ কাউন্সিলের সকল অধিবেশনে উপস্থিত হইতে ও ভোট দিতে অধিকার পাইলেন।

এতদ্ভিন্ন কাউন্সিলে ৬ জন বিশেষ অতিরিক্ত সভ্য নিযুক্ত হইলেন। তাঁহারা কেবলমাত্র আইন প্রণয়নের অধিবেশনে উপস্থিত হইয়া ভোট দিবেন। তৎকালে যে চারিটি প্রদেশ ছিল, তৎ তৎ প্রদেশ হইতে এক এক জন করিয়া চারিজন সভ্য, সুপ্রীমকোর্টের চীফ জুষ্টিশ, ও সেই কোর্টের

আর একজন জজ, এই ছয়জন উক্তরূপ অতিরিক্ত আইনসচিব হইলেন। গবর্ণর জেনারেল, ভারতীয় প্রধান সেনাপতি, চারিজন সাধারণ মেম্বর, ও উক্ত ছয়জন অতিরিক্ত মেম্বর, এই বারজনকে লইয়া ভারতীয় আইনসভার (Legislative Council এর) সৃষ্টি হইল। এবং গবর্ণর জেনারেল, প্রধান সেনাপতি, ও সাধারণ চারিজন মেম্বর এই ছয়জনকে লইয়া ভারতীয় Executive Council গঠিত হইল। অর্থাৎ একজিকিউটিভ, ও আইন বিভাগ যাহা পূর্বে এক হস্তে ছিল, তাহা এখন দুই ভাগে পৃথক হইয়া পড়িল। এই সময় হইতে আইনসভার কার্য প্রকাশ্যভাবে হইতে লাগিল, অর্থাৎ সাধারণের তথ্য উপস্থিত হইয়া আলোচনাদি শুনিবার অধিকার দেওয়া হইল, এবং সভার কার্যাবলী গেজেটে প্রকাশিত হইতে লাগিল।

ইহুর ৪ বৎসর পরে ভীষণ সিপাহী বিদ্রোহ ঘটায় মহারাণী ভিক্টোরিয়া ও তাহার মন্ত্রীসমাজ ও পালিয়ামেন্ট বুঝিলেন যে এরূপ বিশাল রাজত্বের ভার একদল বণিক কোম্পানীর উপর রাখা আর উচিত বা নিরাপদ নহে। সুতরাং ১৮৫৮ সালের ২রা নবেম্বরের ঘোষণাপত্র দ্বারা মহারাণী ও ব্রিটিশ পার্লামেন্ট ভারতশাসন ভার গ্রহণ করিলেন। ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানি ২৫৭ বৎসর পরে বিলুপ্ত হইল! কিন্তু বলা বাহুল্য যে কোম্পানির আমলের আইন কানুন দায়িত্ব বলবৎ রাখা হইল।

১৮৬১ সালে “ইণ্ডিয়া কাউন্সিল” এক্ট পাস হইয়া মাদ্রাজ ও বোম্বাইয়ের গবর্ণর স্ব স্ব প্রদেশের জন্ত আইন করিবার অধিকার পুনঃ প্রাপ্ত হইলেন। বাঙ্গালার জন্ত একটা প্রাদেশিক আইন সভা (Local Legislative Council) পৃথক স্থাপিত হইল, কিন্তু সমগ্র ভারতবাসী আইন প্রণয়ন করিবার অধিকার সকৌন্সিল বড় লাটের রহিল।

বড় লাটের আইন সভাতে নিয়লিখিত রূপ সদস্য নিযুক্ত হইলেন :—

- ১। গবর্ণর জেনারেল (সভাপতি)
- ২। ১৮৬৩ সালের আইন অনুযায়ী চারিজন সভ্য।
- ৩। ভারতীয় প্রধান সেনাপতি (অতিরিক্ত অর্থাৎ extraordinary) সভ্য।

৪। যে প্রদেশে আইন সভা বসিবে সেই প্রদেশের গবর্ণর বা ছোট-লাট।

৫। ছয়জনের কম নয়, বারজনের বেশী নয়, গবর্ণমেন্টের মনোনীত সভ্য। এইরূপে মনোনীত সভ্যের অর্দ্ধেক ‘নন’ অফিসিয়াল-(অর্থাৎ গবর্ণমেন্টের বেতনভোগী নহেন এরূপ) হইবেন। তাঁহাদের মধ্যে অনেক গুলি সভ্য বরাবরই ভারতবাসীর মধ্য হইতে মনোনীত হইতেন।

এই আইনানুসারে আইন প্রণয়ন করিবার ক্ষমতা নিম্নলিখিত রূপে নির্দিষ্ট হইল :—

“For all persons, whether British, or Natives, Foreigners, or others, and for all courts of justice whatever, and for all places and things whatever, within the said territories, and for all servants of the Government of India, within the Dominions of Princes and States in alliance with Her Majesty.”

অর্থাৎ :—“ব্রিটিশ হউক, ভারতবাসী হউক, বিদেশীয় হউক, বা অপর যে কেহ হউক, সর্ববিধ ব্যক্তির জন্ত সর্ব প্রকার আদালতের জন্ত, ব্রিটিশ ভারতের সর্ব স্থানের ও সর্ব বিষয়ের জন্ত, এবং মহারানীর সহিত সন্ধিসূত্রে আবদ্ধ সমস্ত রাজস্ববর্ধের দেশস্থিত গবর্ণমেন্টের কর্মচারীগণের জন্ত আইন করিতে সক্ষম হইবেন।”

কেবল কতকগুলি বিষয়ে আইন করিতে পার্লিয়ামেন্টের সম্পূর্ণ ক্ষমতা

থাকিল। ভারত গবর্ণমেন্ট কি ভাবে গঠিত হইবে, তৎসম্বন্ধীয় আইন, মিউটিনী আইন, গবর্ণমেন্ট কর্তৃক ইংলণ্ডে টাকা ঋণ করিবার আইন, এবং বৈদেশিক সন্ধি বিগ্রহ সম্বন্ধীয় আইন করিবার ক্ষমতা কেবল পার্লামেন্টের থাকিল।

এই আইনসভায় কোন আইন পাস হইয়া গবর্ণর জেনারেলের সম্মতি যুক্ত হইলে তবে তাহা বলবৎ হইবে। কোনও আইন তাহার সম্মতিযুক্ত হইলেও ইংলণ্ডের পরে তাহা রদ বাতিল করিতে পারিবেন। বিশেষ সঙ্কট সময়ে “দেশের শাসন ও শান্তি” রক্ষার উদ্দেশ্যে আইন সভার কোনও সাহায্য না লইয়া বড়লাট স্বয়ং “অডিঞ্জান্স” (ordinance) প্রণয়ন ও প্রচলন করিতে পারিবেন, কিন্তু তাহা ছয় মাসের অধিক বলবৎ থাকিবে না।

মাদ্রাজে ও বোম্বাইয়ে গবর্ণরদের কার্যনির্বাহক সভা (Executive Council) ও আইন সভা (Legislative Council) স্থাপিত হইল।

ততৎ প্রদেশের এডভোকেট জেনারেল তাহার একজন সভ্য হইলেন, ও আরও চারিজন হইতে আটজন সভ্য নিযুক্ত হইলেন, তাহার অর্দ্ধেক সভ্য নন-আফিসিয়ালদের মধ্য হইতে গবর্ণর নির্বাচিত করিবেন। এই আইনসভায় কেবলমাত্র প্রাদেশিক আইন প্রণীত হইবে, প্রদেশের বাহিরে প্রযোজ্য কোন আইন (যথা, মুদ্রা, পোষ্ট, টেলিগ্রাফ, পেটেন্ট, কপিরাইট, ইত্যাদি) তথায় প্রণীত বা আলোচিত হইবে না।

বাক্সালার জন্তুও আইনসভা (Legislative Council) স্থাপিত হইল, এবং অন্যান্য প্রদেশে ভবিষ্যতে স্থাপিত করিবার অধিকার ভারত গবর্ণমেন্টের উপর দেওয়া হইল।

কিন্তু পাঠকগণ বুঝিয়া দেখিবেন যে ভারতবর্ষে ইংরাজ শাসন স্থাপিত হওয়ার প্রারম্ভ হইতে এ পর্য্যন্ত দেশের আইন প্রণয়নে দেশবাসীর কোন

ক্ষমতা বা অধিকার ছিল না। কি বড়লাটের, কি প্রাদেশিক ছোট লাটের আইনসভাতে ইংলণ্ড হইতে আগত কাউন্সিলের মেম্বরগণই স্বীয় ইচ্ছা বিবেচনা অনুসারে আইন প্রণয়ন করিতেন, ও দেশবাসীগণ তাহা অবনত মস্তকে শিরোধার্য্য করিয়া লইতে বাধ্য ছিল। যদিও ১৮৬১ সালের ইণ্ডিয়ান কাউন্সিল এক্ট অনুসারে কয়েকজন ভারতবাসীকে অতিরিক্ত সদস্যরূপে আইনসভায় লওয়ার বিধান হইল, তথাপি ইহা বুদ্ধিতে হইবে যে গবর্ণমেন্টই তাঁহাদিগকে মনের মত লোক বুঝিয়া মনোনীত করিবেন। যাহারা গবর্ণমেন্টের মতে মত দিবেন, বেশী তর্কযুক্তি আপত্তি করিবেন না, বাছিয়া বাছিয়া সেইরূপ ধামাধরা খয়ের খাঁ লোককেই গবর্ণমেন্ট মেম্বর মনোনীত করিতেন। সুতরাং তাঁহারা আইনসভায় থাকাতে যে দেশবাসীর মতের কোন মূল্য হইয়াছিল তাহা নয়।

এই সকল নানা কারণে তৎকালীন শিক্ষিত ভারতবাসীগণ অসন্তোষ প্রকাশ করিতে লাগিলেন। বর্তমান ভারতীয় রাজনীতিজ্ঞানের গুরু ও পথপ্রদর্শক পূজনীয় শ্রীযুক্ত সুরেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় সিভিল-সার্ভিস হইতে অবসর হইয়া দেশ সেবায় নিযুক্ত হইলেন এবং স্বীয় অসাধারণ বাগ্মিতায় ও অলস্তু তেজস্বীভাষায় ভারতশাসন প্রণালীর দোষ সকল বর্ণনা করিতে লাগিলেন। তাঁহার এবং স্বর্গীয় উমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, আনন্দমোহন বসু, ফিরোজ সা মেটা, হিউম, প্রভৃতি বহু মনস্বী তেজস্বী মহাপুরুষগণের চেষ্টায় ১৮৮৫ সালে কংগ্রেস মহাসভা স্থাপিত হইয়া দেশব্যাপী তুমুল আন্দোলনের সৃষ্টি হইল। তাঁহারা কংগ্রেসের ভিতরে ও বাহিরে যে তেজস্বী ভাষায় দেশের অভাব অভিযোগ প্রকাশ করিতে লাগিলেন, প্রথম প্রথম তাহা উপেক্ষা করিলেও কিছুদিন পরে আর কেহ তাহাকে অবজ্ঞা করিতে সাহসী হইল না। দৃঢ়চেতা রক্ষণশীল

ইংলণ্ডীয় গবর্ণমেন্টের আসন টলিল। মন্ত্রীসমাজ দেখিলেন যে আন্দোলন বড়ই বাড়িয়া চলিয়াছে। এই সময়ে এঁটো কাঁটা, খোঁষা, ভূষি কিছু দিয়া মুখবন্ধ না করিতে পারিলে আর চলিতেছে না।

সুতরাং ১৮৯২ সালে একটা Indian Councils Act দ্বারা ১৮৬১ সালের আইনদ্বারা স্থাপিত আইনসভা একটু প্রসারিত করিয়া দেওয়া হইল। অর্থাৎ ভারতীয় এবং প্রাদেশিক আইনসভায় নন-অফিসিয়াল সভ্যগণ কতকগুলি বিষয়ে প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিবার, ও বার্ষিক আয় ব্যয়ের বজেট সমালোচনা করিবার অধিকার পাইলেন। নন-অফিসিয়াল সভ্যের সংখ্যা বাড়াইয়া দেওয়া হইল। কিন্তু ভবুও তাঁহারা মনোনীত সদস্য। এবং অফিসিয়ালদের অপেক্ষা সংখ্যায় কম ছিলেন। সুতরাং তাঁহারা ভোট দিন আর না দিন, গবর্ণমেন্ট স্বীয় ইচ্ছামত আইন প্রণয়ণে, বা অর্থব্যয়ে কিছুমাত্র বাধা পাইলেন না।

লর্ড এলগিন, এবং লর্ড কর্জনের শাসন সময়ে দেশের লোক তাহা সুস্পষ্ট বুঝিলেন। জনসাধারণের মত তুচ্ছ করিয়া নানাবিধ আইন পাস হইতে লাগিল। শিক্ষিত দেশবাসীগণ ক্ষোভে অসন্তোষে পরিপূর্ণ হইতে লাগিলেন। বঙ্গবাবু ছেদ (পার্লিশান) দ্বারা ধুমায়িত অসন্তোষ বহুি জলিয়া উঠিল। এক সুমহান আন্দোলনের অগ্নিময় তরঙ্গ সমস্ত দেশকে অস্থির করিয়া তুলিল।

লর্ড কর্জনের বিলাত যাত্রার পর লর্ড মিন্টো আসিলেন। সহৃদয় উদার নৈতিক গ্রাডষ্টোনের শিষ্য জন মলি (একগুণে লর্ড মলি) বিলাতে ভারতীয় স্টেট সেক্রেটারী নিযুক্ত হইলেন। এই উভয় মহাত্মা বিশেষ আলোচনার পর ১৯০৯ সালে সুপ্রসিদ্ধ Indian Councils Act পার্লিয়ার্মেন্টে হইতে পাস করাইলেন। সাধারণতঃ ইহা মিন্টো-মলি আইন নামে পরিচিত। ইহার প্রধান প্রধান সর্ভগুলি এই ;—

আইনসভাতে নিম্ন লিখিত মত সমস্ত থাকিবেন :—

১। গবর্ণর জেনারেল (সভাপতি)

২। তাহার একজীকিউটিভ কাউন্সিলের ছয়জন মেম্বর ।

৩। দিল্লীতে আইনসভার অধিবেশন হইলে দিল্লীর চিফকমিশনার,
ও সিমলায় অধিবেশন হইলে পঞ্জাবের ছোটলাট ।

৪। প্রাদেশিক আইনসভায় নন অফিসিয়াল সভ্যগণের দ্বারা নির্বা-
চিত ২৭ জন সভ্য ।

৫। গবর্ণমেন্ট কর্তৃক মনোনীত ৩৩ জন সভ্য ।

গবর্ণর জেনারেল এই ৩৩ জন সভ্যকে এরূপ ভাবে মনোনীত করি-
বেন যেন আইনসভার সমস্ত বেসরকারী সভ্যসংখ্যা হইতে অধিক না হয় ।
(অর্থাৎ কোন মতে বেসরকারী সভ্যগণ ভোটের আধিক্য বশতঃ গবর্ণ-
মেন্টকে পরাজিত করিতে না পারে) ।

নিম্ন লিখিত ব্যক্তিগণ আইনসভার সভ্য নির্বাচিত হইতে পারিবেন
না :—

১। যিনি ব্রিটিশ প্রজা নহেন

২। যিনি সরকারী কর্মচারী

৩। যিনি জীলোক

৪। আদালতের বিচারে যিনি বিকৃত মস্তিষ্ক লয়া সাব্যস্ত
হইয়াছেন ।

৫। যিনি ২৫ বৎসরের কম বয়স্ক

৬। যিনি দেউলিয়া বলিয়া ঘোষিত হইয়াছেন ।

৭। যিনি গবর্ণমেন্টের চাকরী হইতে ডিসমিস হইয়াছেন ।

৮। যিনি ফৌজদারী আদালতে ৬ মাসের উর্দ্ধ কারাদণ্ড যোগ্য
বা নির্দাসন দণ্ড যোগ্য অপরাধে দণ্ড পাইয়াছেন, বা ফৌজদারী কার্য-

বিধি আইনানুসারে সচরিত্র থাকিবার জন্ত মুচলকা দিতে বাধ্য হইয়াছেন।

৯। যে ব্যক্তি ওকালতি অধিকার হইতে বঞ্চিত হইয়াছেন।

১০। ষাঁহার চরিত্র বা পূর্ব কার্যাবলী এরূপ যে তাহাকে সদস্ত নির্বাচন করিলে সাধারণের হিত হইতে পারে না বলিয়া গবর্ণর জেনারেল মনে করেন। উপরোক্ত ৭।৮।৯।১০ দফা লিখিত অযোগ্যতা সেকৌন্সিল বড় লাটের আদেশ অনুসারে দূরীভূত হইতে পারিবে।

লর্ড মিণ্টো ও মিঃ জন মলি এই সময়ে একটী মহৎ অধিকার ভারত-বাসীকে দিলেন। কি বড় লাটের, কি ছোটলাটদের কোনও একজি-কিউটিভ কাউন্সিলে এপর্যন্ত কোন ভারতবাসী প্রবেশাধিকার পায় নাই। রাজ্য পরিচালনের জন্ত একজিকিউটিভ কাউন্সিলের নিভৃত গোপনীয় শাসনসভায় ভারতবাসী আসন পায় নাই। কিন্তু এই সময়ে সুবিধাত ব্যারিষ্টার সার এন্স পি, সিংহ (সত্যেন্দ্র প্রসন্ন সিংহ, ইনি এক্ষণে লর্ডসিংহ উপাধি ভূষিত হইয়া ইংলণ্ডীয় পালিয়ামেন্টের লর্ড সভায় প্রবেশাধিকার পাইয়াছেন, ও অগার সেক্রেটারী অফ স্টেট ফর্ ইণ্ডিয়া পদে নিযুক্ত আছেন) ইহাকে সর্বপ্রথমে বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের ল্ মেম্বর বা আইন সচিব করিয়া লওয়া হইল। অন্ত্যান্ত প্রাদেশিক একজিকিউটিভ কাউন্সিলেও এইরূপ করিয়া এক একজন ভারতবাসী স্থান পাইলেন। ভারতীয় শাসন প্রণালীর ইতিহাসে ইহা একটী বিশেষ স্মরণীয় ব্যাপার বটে।

ইহার পরে ১৯১১ খ্রীস্টাব্দে মহামহিম সম্রাট পঞ্চমজর্জ ভারতবর্ষে আগমন করতঃ ১২ ডিসেম্বর তারিখে দিল্লীর দরবারে ঘোষণা দ্বারা বঙ্গব্যবচ্ছেদ (Bengal partition) রদ করিলেন, বিহার ও উড়িষ্যাকে বঙ্গ হইতে পৃথক করিয়া নূতন একটা প্রদেশ সংগঠনের আদেশ দিলেন।

তাহার লেফটেন্যান্ট গবর্নরের একজিকিউটিভ কাউন্সিল ও আইনসভা, এবং আসামের চীফ কমিসনারের শুধু আইনসভা স্থাপনের ব্যবস্থা করিলেন। ১৯১২ সালের ১লা এপ্রিল হইতে এতদনুসারে কার্য্য হইতেছে। বিহারের জন্ত পরে পাটনা হাইকোর্ট ও বিশ্ববিদ্যালয় (ইউনিভার্সিটি) স্থাপনেরও ব্যবস্থা হইল।

ভারতীয় শাসন প্রণালী সম্বন্ধে এযাবৎ যাহা কিছু আইন প্রণীত হইয়াছিল তৎ সমস্ত একত্রীভূত (Consolidated) করিয়া ১৯১৫ সালে Government of India Act নামে একটা আইন পালিয়ামেন্ট হইতে পাস হইল, এবং ১৯১৬ সালে তাহার একটা সংশোধনীয় আইন (Amending Act) পাস হইল। এই আইনের ৬৩৬৪।৬৫ ধারা অনুসারে বিধান হইল যে :—

বড়লাটের আইন সভায় ৬০ জন এডিসন্সাল সভ্য থাকিবেন। তাহার অন্ততঃ অর্দ্ধেক সভ্য বেসরকারী হইবেন। যদি কোন বেসরকারী সভ্য গবর্নমেন্টের অধীনে চাকরী গ্রহণ করেন, তবে আইন সভাতে তাহার পদ শূন্য বলিয়া গণ্য হইয়া নূতন সদস্য নির্বাচিত হইবেন।

যে প্রদেশে আইনসভার অধিবেশন হইবে, সেই প্রদেশের চীফ কমিশনার বা লেফটেন্যান্ট গবর্নর তাহার এডিসন্সাল সভ্য হইবেন। আইনসভার এডিসন্সাল সভ্যগণ বড়লাটের Executive Council এর (কার্য্য নির্বাহক সভার) অধিবেশনে উপস্থিত থাকিতে পারিবেন না।

এই আইন সভা ভারতের সর্বস্থানের, সমস্ত আদালতের, সর্বপ্রকার অধিবাসীর ও সর্ববিধ বিষয়ের জন্ত আইন প্রণয়ন, সংশোধন, পরিবর্তন বা পরিবর্জন করিতে পারিবেন। কিন্তু পালিয়ামেন্টের অনুমতি ব্যতীত এমন কোন আইন পাস হইবে না, যদ্বারা পালিয়ামেন্টের ক্ষমতা খর্ব হইতে পারে, অথবা গ্রেটব্রিটেন এবং আয়ারল্যান্ডের কোন দেশ-প্রচলিত

প্রথা বা আইনের ধর্মতা হইতে পারে, বা সম্রাটের অক্ষুণ্ণ রাজকুমতাস্থাপন হইতে পারে। এবং সম্রাটের কোনও ইউরোপীয় প্রজা হাইকোর্ট ভিন্ন অথবা কোন আদালত দ্বারা মৃত্যুদণ্ডে দণ্ডিত হইতে পারে।

১৮৬০ সালের পূর্বে পালিয়ামেন্ট কর্তৃক ভারতবর্ষ সম্বন্ধীয় যে সকল আইন পাস হইয়াছে, তাহা সংশোধন বা পরিবর্তন (Repeal) করিতে পারিবেন; কেবল মাত্র, ইংলণ্ডে টাকা কর্ত্ত করিবার জন্ত স্টেসেক্রেটারীকে (ভারত সচিবকে) ক্ষমতা দিয়া যে সকল আইন প্রণীত হইয়াছে তাহার, এবং ১৮৬০ সালের পরবর্ত্তী ভারতসম্বন্ধীয় যে সকল আইন পালিয়ামেন্ট হইতে পাস হইয়াছে, তাহার কোনও পরিবর্তন বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন না। আরও নিয়ম হইল যে জমিদার সম্প্রদায়, এডভোকেট বোর্ডের সভ্যগণ, মিউনিসিপালিটির কমিশনারগণ, মুসলমান সম্প্রদায়, বণিক সভা, এবং বিশ্ববিদ্যালয় সমূহ প্রাদেশিক আইন সভাতে প্রতিনিধি নির্বাচন করিয়া পাঠাইবেন। যদি গবর্নর বা লেফটেন্যান্ট-গবর্নর দেখেন যে উক্ত নির্বাচনের দ্বারা কোন জাতির বা সম্প্রদায়ের স্বার্থ সংরক্ষণ জন্ত উপযুক্ত প্রতিনিধি নির্বাচিত হয় নাই, তবে আইন সভায় তাহাদের স্বার্থ দেখিবার জন্ত উপযুক্ত লোক মনোনীত করিতে পারিবেন। এই সকল প্রাদেশিক আইন সভার বেসরকারী সভ্যগণ বডুলারের আইন সভায় প্রতিনিধি নির্বাচন করিয়া পাঠাইবেন।

আইন সভার সাধারণ স্থিতিকাল তিন বৎসর নির্ধারিত হইল। তৎপরে আবার নূতন সভা নির্বাচিত বা মনোনীত হইবে। কোনও সভ্য কদাচার (corrupt practice) করিয়াছেন সাব্যস্ত হইলে সভ্যপদ হইতে বিচ্যুত হইবেন।

বড়লাটের এবং প্রাদেশিক আইন সভাতে নিয়নিতরূপ মনোনীত এবং নির্বাচিত সদস্য সংখ্যা নির্দিষ্ট হইল।

বড়লাটের আইন সভায়—৬০ জন।

প্রাদেশিক আইন সভায়—বাজালা, মাদ্রাজ, বোম্বাই, বিহার উড়িষ্যা, ও যুক্ত প্রদেশ (প্রত্যেকে)—৫০ জন।

পঞ্জাব, ব্রহ্ম দেশ, আসাম, ও মধ্যপ্রদেশ (প্রত্যেকে)—৩০ জন।

অতঃপর যে সকল প্রদেশ লেফটেন্যান্টগবর্নরের শাসনাধীন বলিয়া নির্দিষ্ট ও গঠিত হইবে, তাহাতে—৩০ জন।

অর্থাৎ পূর্বাপেক্ষা সভ্য সংখ্যা অনেক বাড়িল। কিন্তু “যদি সর্বস্ব তোমার চাবি কাটিয়া আমার” গোছের হইল। আয় ব্যয়ের বজেট গবর্নমেন্ট যেক্ষপ ভাবে প্রস্তুত করিয়া আইন সভায় উপস্থিত করিবেন, তৎসম্বন্ধে বেসরকারী সভ্যগণ সমালোচনা যতই কেন করুন না, তাহার একটা পয়সা কমবেশী করা তাঁহাদের সাধ্যায়ত্ত ছিল না। কোন আইন পাসের সময় তাঁহারা যতই কেন প্রতিবাদ করুন না, গবর্নমেন্টের ইচ্ছার বিরুদ্ধে তাহার একটা কথার পরিবর্তন করিতে তাঁহাদের ক্ষমতা ছিলনা। বড়লাটের আইন সভায় তো কথাই নাই সেখানে গবর্নমেন্টের পক্ষীয় সভ্য (standing Majority) এত বেশী যে বেসরকারী সভ্যগণ কোন মতেই ভোটের জোরে নিজেদের কোন মতামত তথায় প্রতিষ্ঠিত করিতে পারিতেন না। প্রাদেশিক আইনসভাগুলিতে বেসরকারী সভ্য সংখ্যা বেশী হইলেও তাঁহার নানা জাতির ও সম্প্রদায়ের নির্বাচিত প্রতিনিধি বিধায় কখনও কোনও গুরুতর বিষয়ে একমত হইয়া গবর্নমেন্টের কোন কার্যে বাধা দিতে সক্ষম হন নাই। ইংরাজ বর্গিক সভার নির্বাচিত প্রতিনিধিগণ প্রায়ই একজোটে গবর্নমেন্টের

তরফে ভোট দিয়াছেন। সুতরাং গবর্ণমেন্টের পলিসী (রাজনীতি) দেশবাসীদের ইচ্ছানুসারে পরিচালিত হয় নাই।

সুতরাং শিক্ষিত সম্প্রদায় অত্যন্ত ক্ষুব্ধ ও অসন্তুষ্ট হইতে লাগিলেন। অবশেষে ১৯১৭ সালের প্রারম্ভে ভারতীয় আইন সভার ১৯ জন নির্বাচিত সভ্য একটা (Memorandum) দ্বারা কিরূপ প্রণালীতে ভারত শাসন কার্য পরিচালিত হওয়া উচিত, তৎসম্বন্ধে মন্তব্য প্রকাশ করিয়া বড়লাটের নিকট ও ইংলণ্ডীয় মন্ত্রীসমাজের নিকট প্রেরণ করিলেন। তাহার কিছুদিন পূর্বে (১৯১৬ সালের ডিসেম্বর মাসে) লন্ডনগরের কংগ্রেস ও নিখিল ভারতীয় মুসলমান সভা একমত হইয়া আইন সভাতে কত হিন্দু কত মুসলমান থাকা উচিত তাহার অনুপাত স্থির করিয়া-
ছিলেন, এবং ভারত শাসন সংস্কার সম্বন্ধ অনেকগুলি প্রস্তাব (Resolutions) পাস করিয়াছিলেন। তন্মধ্যে একটা প্রস্তাব এই ছিল যে, “ভারতে ব্রিটিশগবর্ণমেন্টের চরম লক্ষ্য কি, এবং কিরূপে সেই চরম লক্ষ্য পথে অগ্রসর হওয়া যায়, তাহা মন্ত্রীসমাজ অবিলম্বে ঘোষণা করুন।”

ইহার পর ১৯১৭ সালের ২০ আগষ্ট তারিখে ইংলণ্ডীয় মন্ত্রীসমাজ সুবিধাত ঘোষণাপত্র প্রচার করিলেন, যাহার ফলে স্ট্রেটসেক্রেটারী মন্টেগু সাহেব ভারতবর্ষে আসিয়া বড়লাটের সহিত যুক্তি করিয়া ও নানাসম্প্রদায়ের মতামত শুনিয়া ভারত শাসন সংস্কার সম্বন্ধে বিস্তৃত রিপোর্ট দিয়াছেন, ও ১৯১৯ সালের Government of India Act পাস হইয়াছে। পুস্তকের প্রারম্ভেই ঐ সকল বিষয় কতক বর্ণনা করা হইয়াছে এবং পরবর্তী অধ্যায়ে ঐ ঘোষণা পত্রের সম্পূর্ণ বঙ্গানুবাদ দেওয়া হইবে। সুতরাং এস্থলে তাহার পুনরুল্লেখ নিম্নয়োজন।

ইংলণ্ডীয় শাসন-প্রণালী

ইউরোপ মহাদেশের উত্তর পশ্চিম কোণে আটলান্টিক মহাসাগর বক্ষে ভাসমান একটি বৃহৎ দ্বীপপুঞ্জ দেখিতে পাওয়া যায়। উহার মধ্যে বৃহত্তমটির নাম গ্রেটব্রিটেন, তাহার পশ্চিমে অপেক্ষাকৃত ক্ষুদ্রতরটির নাম আয়ারল্যান্ড। এতদ্ভিন্ন এই দুইটি দ্বীপের আশেপাশে ছোট বড় এক হাজারের অধিক দ্বীপ আছে। ইহাদিগের সমষ্টিকে ব্রিটিশ দ্বীপপুঞ্জ বলা হয়, এবং ইহার অধিবাসীগণকে সাধারণতঃ ব্রিটিশ বলিয়া থাকে। গ্রেটব্রিটেন দ্বীপের উত্তর অংশকে স্কটল্যান্ড, দক্ষিণপূর্ব অংশকে ইংলণ্ড, এবং দক্ষিণপশ্চিমস্থ পর্বত কানন সমাকীর্ণ প্রদেশকে ওয়েলস বলা হইয়া থাকে। কিন্তু যে অংশ এখন ইংলণ্ড নামে খ্যাত, পূর্বে তাহার নাম কেবল মাত্র ব্রিটেন ছিল, এবং তাহার অধিবাসীগণ ড্রুগিড নামক ধর্ম্মাবলম্বী ও পৌত্তলিক ছিল। স্কটল্যান্ডের নাম তখন স্কটল্যান্ড ছিল না। পিক্টল্যান্ড বলা হইত। আয়ারল্যান্ডের অধিবাসীদিগকেই স্কট বলা হইত। কালক্রমে এই স্কটেরা পিক্টল্যান্ডে আসিয়া বসতি করিলে ক্রমশঃ উহার নাম স্কটল্যান্ড হইয়া গিয়াছে।

খ্রীষ্টপূর্বের জন্মের ৫৫ বৎসর পূর্বে তৎকালীন রোম সাম্রাজ্যের সেনাপতি জগদ্বিখ্যাত মহাবীর জুলিয়াস সিজার গলদেশে (বর্তমান ফ্রান্স দেশ) জয় করেন। তিনি শুনিতে পান যে এই গলদেশের উত্তরস্থিত সাগর পারে একটি বৃহৎ দ্বীপ আছে, তাহার অধিবাসীরা মধ্যে মধ্যে গলদেশে আসিয়া বিদ্রোহী অধিবাসীদিগকে রোমের বিরুদ্ধে সাহায্য করিয়া থাকে। তদনুসারে তিনি গলদেশের উত্তর ভাগে

সমুদ্র তীরে গিয়া দেখিলেন যে দূরে সমুদ্র বক্ষে ঞ্চেত পূর্বতরাজি অরণ্যে সমাকীর্ণ হইয়া রহিয়াছে। ইহাই বর্তমান ইংলণ্ডের দক্ষিণ কুলস্থ চাখড়ি পর্বতমালা। তিনি এই দ্বীপ জয় করিতে মনস্থ করিয়া বিস্তর নৌকাযোগে ব্রিটেন ও গলদ্বীপের মধ্যবর্তী প্রণালী সসৈন্তে পার হইলেন। (এই প্রণালী এখন ডোভর প্রণালী ও ইংলিশ চ্যানেল নামে খ্যাত)। দ্বীপবাসীগণ তাঁহার আগমন সংবাদ পূর্ব হইতে জানিয়া তাঁহাকে বাধা দিবার জন্ত ঘোর যুদ্ধ করিল, কিন্তু অশিক্ষিত রণদক্ষ রোমীয় সৈন্তগণ তাহাদিগকে পরাজিত করিয়া ব্রিটেনের দক্ষিণপূর্ব অংশ অধিকার করিল। সীজরের পর অন্ত্যান্ত রোমান সেনাপতিগণ ব্রিটেনে আসিয়া রোমের রাজত্ব বিস্তার করেন। উত্তরে স্কটল্যান্ডের দক্ষিণ সীমা পর্য্যন্ত, এবং পশ্চিমদিকে ওয়েল্‌স্ প্রদেশের কানন পর্বত মালার নিম্নস্থ ভূভাগ পর্য্যন্ত স্থান রোমের অধিকার ভুক্ত হইল। এই বিজিত প্রদেশে রোমানেরা প্রশস্ত রাস্তাঘাট, দুর্গ নগর অটালিকা প্রস্তুত করিল, এবং যখন নিজেরা খৃষ্টধর্ম অবলম্বন করিল, তখন খ্রিষ্টানদিগকেও খৃষ্টান করিল। নানাস্থানে বিদ্যালয় খুলিয়া তাহাদিগকে সভ্য ও শিক্ষিত করিয়া তুলিল।

কিন্তু কালক্রমে রোমের প্রতাপ খর্ব হইয়া আসিল। জার্মানী অষ্ট্রিয়া হুন্ডেরী প্রভৃতি ইউরোপের মধ্যদেশ হইতে হন, গথ, ভিসিগথ, ভ্যাণ্ডাল, প্রভৃতি অসভ্য জাতি পঙ্গপালের হায়ে আসিয়া রোমসাম্রাজ্য আক্রমণ করিতে লাগিল। তাহাদের আক্রমণ হইতে ইটালীদেশ এবং রাজধানী রোম নগর রক্ষার জন্য ব্রিটেন প্রভৃতি দূরস্থিত রোমান প্রদেশ হইতে সৈন্য সরাইয়া আনা হইল। ৪১০ খ্রিঃ অব্দে রোমীয় সম্রাট হেন্নেরিয়সের রাজত্ব সময়ে ব্রিটেন হইতে শেষ রোমান সেনাদল চলিয়া আসিল।

রোমানেরা ব্রিটানিয়ার দিগকে সবই শিখাইয়াছিল, কিন্তু পাছে তাহারা কোন কালে বিদ্রোহী হইয়া পড়ে, এবং রোমানদিগকে দূর করিয়া দেয়, এই ভয়ে তাহাদিগকে যুদ্ধবিত্তা কিছুমাত্র শিখায় নাই। সুতরাং রোমান সৈন্ত চলিয়া আসিলে ব্রিটেনের উত্তর দিগস্থ পিক্টল্যাণ্ডের দুর্দর্শ অধিবাসীগণ ব্রিটেনের সমভূমিতে নামিয়া আসিয়া অধিবাসী-দিগকে পরাজিত, হতাহত, বন্দীকৃত, ও বিলুপ্তি করিতে লাগিল, এবং প্রায় সেই সময়েই জার্মনির উত্তর প্রান্তস্থ প্রদেশ হইতে অ্যাঙ্ক্লস্, জুটস্, শ্রাকসন, প্রভৃতি জাতীয় ভীষণ জলদস্যুগণ জার্মান সাগর পার হইয়া ব্রিটেনের পূর্ব উপকূলে পড়িতে লাগিল ও ভীষণ অত্যাচার সহ দেশ লুণ্ঠন করিতে লাগিল। যুদ্ধবিত্তায় অনতিজ্ঞ ব্রিটিশগণ এইরূপ দুইদিক হইতে আক্রান্ত হইয়া ও ব্যতিবাস্ত হইয়া বারবার রোমের নিকট সাহায্য চাহিয়া পাঠাইল, কিন্তু রোমানেরা সাহায্য করিবে কি, নিজেরাই তখন শত্রুর আক্রমণে বিধ্বস্ত হইতেছিল। অগত্যা ব্রিটিশগণ স্থির করিল যে দুই শত্রুর মধ্যে বাহারা বেশী বলবান্ তাহাদের শরণ লওয়াই উচিত। অতএব তাহারা জলদস্যুদের শরণাপন্ন হওয়াই স্থির করিল, এবং পিক্টদের আক্রমণ হইতে রক্ষা করিবার জন্য অ্যাঙ্ক্লস্ প্রভৃতি জাতিকে আহ্বান করিল। তদনুসারে ৪৪৯ খৃষ্টাব্দে অ্যাঙ্ক্লস্ প্রভৃতি জাতির নেতা হেন্সিষ্ট হোর্সার্মান নামে দুই ভ্রাতা সৈন্যে ব্রিটেনে উপনীত হইলেন, এবং পিক্টদিগকে উত্তর ব্রিটেন হইতে দূর করিয়া নিউজেরাই ব্রিটেনে আধিপত্য স্থাপন করিলেন। ক্রমে তাহাদের বহু আত্মীয় গোষ্ঠী আসিয়া এই দেশে পৌছিল। তাহাদের স্বভাবসিদ্ধ নির্ধর অত্যাচারে আদিম ব্রিটিশগণ অনেকেই পলাইয়া ওয়েল্শ্ প্রদেশের দুর্গম নিবিড় পর্বতে কাননে আশ্রয় লইল। অবশিষ্টেরা বিজয়ী অ্যাঙ্ক্লস্ জাতির পদানত হইয়া রহিল, এবং কালক্রমে তাহাদের সহিত মিশিয়া

গেল। এই অ্যাঙ্ক্‌ল্‌স্‌ জাতি হইতে ব্রিটেনের নাম প্রথমে আংলান্ড (Angla-land) ও পরে ইংল্যান্ড (England) হইল, এবং অধিবাসীগণ ইংলিশ বলিয়া পরিচিত হইল। ইহারাই বর্তমান ইংরাজ জাতির পূর্ব পুরুষ।

এই ইংলিশজাতি বহুসংখ্যক নেতা বা সর্দারের অধীনে ইংল্যান্ডের নানাস্থানে বাস করিতে লাগিল। প্রথম অবস্থায় প্রত্যেক সর্দার বা নেতা স্ব স্ব অধিকারের মধ্যে স্বাধীন ছিল। কিন্তু প্রত্যেক গুরুতর বিষয়ে স্বীয় অধিকারস্থ প্রধান প্রধান ব্যক্তি ও সেনানীর মতামত লইয়া কার্য্য করিতে বাধ্য হইতেন। সেই সকল ব্যক্তি কোনও একটী বৃহৎ ওক বৃক্ষমূলের সমবেত হইয়া যেরূপ ভাবে কার্য্য প্রণালী নির্দিষ্ট করিয়া দিত, নেতাকে সেইরূপ ভাবে কার্য্য করিতে হইত। ওকবৃক্ষমূলে সমবেত “এই সভাকে “জ্ঞানী লোকের সভা” (Witenagemot অর্থাৎ Wise Men’s Council) বলা হইত। কালক্রমে এই সকল ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র রাজ্য তাহাদেরই মধ্যে পরাক্রান্ত কোনও রাজ্যের সর্দারের অধীন হইয়া পড়িল, এবং ধীরে ধীরে ইংলণ্ডে একচ্ছত্রী রাজত্ব (Monarchy) প্রতিষ্ঠিত হইল। কিন্তু এই একচ্ছত্রী রাজাও তাঁহার Witenagemot অর্থাৎ Wisemen’s Council এর মতামত অনুসারে চলিতে বাধ্য হইতেন। সুতরাং দেখা যাইতেছে যে ইংরাজ জাতির ইতিহাসের প্রারম্ভ হইতেই তাঁহাদের নেতা বা সর্দার বা রাজাগণ স্বেচ্ছাচারী হইয়া কোন কার্য্য করিতে পারিতেন না, প্রত্যুত তাঁহাদিগকে রাজ্যের প্রধান প্রধান লোকের মত লইয়া চলিতে হইত।

১০৬৬ খ্রীষ্টাব্দে ফ্রান্সের অন্তর্গত নর্মান্ডিয়ার অধিপতি ডিউক উইলিয়ম ইংলণ্ড আক্রমণ করিলেন, এবং কেন্ট প্রদেশস্থ হেষ্টিংসের মহাযুদ্ধে শেষ ইংলিসরাজা হারল্ডকে পরাভূত ও নিহত করিয়া ইংলণ্ডে নর্মান্ডি রাজ্য

স্থাপন করিলেন। তিনি এবং তাঁহার পুত্রপৌত্রগণ যথেষ্টাচার প্রণালীতে ইংলণ্ডশাসন করিতে লাগিলেন। সাবেক Witenagemot উঠিয়া গেল। তৎপরিবর্তে নর্ম্যাণ্ডী হইতে আগত নর্ম্যানগণের মতামুসারে রাজকাৰ্য্য চলিতে লাগিল। কিন্তু যথেষ্টাচারী নর্ম্যানরাজগণ ইহাদিগকেও বড় মানিতেন না। ক্রমে রাজার যথেষ্টাচার অত্যাচার অসহ্য হওয়ায় উইলিয়মের বংশধর রাজা জনের বিরুদ্ধে নর্ম্যান এবং ইংলিশ, স্কটল্যান্ড এবং সাধারণ, সমস্ত লোক বিদ্রোহী হইয়া উঠিল। রাজা জন তাহাদের দ্বারা পরাজিত হইয়া ১২১৫ খ্রীষ্টাব্দের ১৫ই জুন তারিখে জগদ্বিখ্যাত “ম্যাগনা-কার্টা” নামক সনন্দপত্রে স্বাক্ষর করিতে বাধ্য হইলেন। তাঁহার স্বাক্ষর-যুক্ত এই মহাসনন্দপত্র আজিও পালিয়ামেন্ট সভায় স্থাপিত আছে। ইহার প্রধান প্রধান নিয়ম এই হইল যে (১) রাজা কাহাকেও বিনাদোষে ধৃত করিয়া আটক রাখিতে পারিবেন না (২) যদি কখন কাহাকেও ধৃত করেন, তবে অবিলম্বে বিচারালয়ে উপস্থিত করিবেন, বিচারক অপরাধীর সমশ্রেণীস্থ জুরীর সাহায্যে তাহার বিচার করিবেন। (৩) রাজা স্বেচ্ছায় ট্যাক্স বা কর ধাৰ্য্য করিতে পারিবেন না, রাজ্যের প্রধান প্রধান লোকের মত লইয়া তাহা ধাৰ্য্য করিবেন। (৪) ইংলণ্ডীয় ব্যারণ অর্থাৎ অভিজাত সম্প্রদায়ের মধ্য হইতে নির্বাচিত ২৪ জন “কাউন্সিলর” অর্থাৎ মন্ত্রীর সাহায্যে রাজকাৰ্য্য নির্বাহ করিবেন, তাঁহাদের মধ্যে অধিকাংশের মতের বিরুদ্ধে কোন কাজ করিতে পারিবেন না।

ইংলণ্ডীয় রাজার ক্ষমতা যে সীমাবদ্ধ, তিনি যে প্রজাদিগের মত লইয়া কার্য্য করিতে বাধ্য, তৎসম্বন্ধে ইহার পূর্বে কোনও লিখিত দলিল ছিল না। দেশপ্রচলিত অলিখিত প্রথামাত্রই চলিয়া আসিতেছিল। কিন্তু রাজ্যশাসনে প্রজার অধিকার থাকার, ও রাজার ক্ষমতা সীমাবদ্ধ থাকার সম্বন্ধে দলিল এইবার সর্বপ্রথমে লিখিত ও স্বাক্ষরিত হইল। এতৎসম্বন্ধে

পরে আরও অনেক দলিল অনেক ইংলণ্ডীয় রাজা কর্তৃক স্বাক্ষরিত হইয়াছে, প্রজার অধিকার স্বীকৃত ও প্রসারিত হইয়াছে, রাজার যথেষ্টাচার্য্য নিবারণিত ও ক্ষমতা সীমাবদ্ধ হইয়াছে, কিন্তু এই “ম্যাগনা-কাটা” নামক মহাসনন্দপত্রই সে সকলের আদিম ভিত্তি।

যাহা হউক রাজা জন ঐ সনন্দ পত্রে স্বাক্ষর করিয়া বিপদমুক্ত হইলেন। বিদ্রোহী প্রজাগণ ঘরে চলিয়া গেল। তখন তিনি আবার স্বমুর্ত্তি ধরিলেন। এবং রোমের পোপের সহায়তায় পুনরায় যথেষ্টাচার্য্য হইবার আয়োজন করিতে লাগিলেন। ২৪ জনের কাউন্সিল ভাসিয়া দিয়া স্বেচ্ছায় যা তা করিতে লাগিলেন। তখন প্রজাগণ আবার শস্ত্রে উত্তীর্ণ হইল। ভাগ্যক্রমে এই সময়ে রাজা জনের মৃত্যু হওয়ায় সে সময়ের জন্ত গোলবোগ মিটিয়া গেল। তাঁহার পুত্র তৃতীয় হেনরী প্রথম প্রথম প্রজার মতে রাজ্যশাসন আরম্ভ করিলেন, কিন্তু পিতৃরক্ত হইতে আগত যথেষ্টাচার্য্যের বীজ ক্রমশঃ অঙ্কুরিত হইয়া উঠিল। বলা উচিত যে ১০৬৬ খ্রীষ্টাব্দে ডিউক উইলিয়াম ইংলণ্ড জয় করার পর হইতে ১২৬৫ সাল পর্য্যন্ত দুই শত বৎসরের মধ্যে বিজয়ী নর্ম্যানজাতি ও বিজিত এংলো-সাক্সন জাতি উভয়ে বিবাহাদিসূত্রে ক্রমে ক্রমে এক বিশাল ইংরাজ জাতিতে পরিণত হইয়া গিয়াছিল। সাইমন ডি মণ্টফোর্ড নামে জনৈক নর্ম্যান সম্রাট লোক (আল’ অফ লিষ্টার) এই সম্মিলিত জাতির নেতা হইয়া রাজা হেনরীর অত্যাচার দমন জন্ত দণ্ডায়মান হইলেন এবং ১২৬৫ খ্রীষ্টাব্দে তাঁহাকে পরাজিত ও বন্দীকৃত করিয়া রাজ্যশাসন প্রণালী স্থিরীকৃত করিবার জন্ত সমগ্র ইংরাজ জাতির একটা মহাসভা আহ্বান করিলেন। ইহাই সর্বপ্রথমে “পার্লিয়ামেন্ট” (আলোচনা সভা) নামে অভিহিত হইয়াছিল। এবং এই সভাতেই সর্বপ্রথমে ইংলণ্ডীয় লর্ড, ব্যারন, বিশপ ইত্যাদি অভিজাত সম্প্রদায় হইতে কৃষক দোকানদার, নাগরিক

প্রভৃতি পর্যন্ত সর্বশ্রেণীর লোকের প্রতিনিধি উপস্থিত হইয়াছিলেন। এবং রাজ্যশাসন সম্বন্ধে রাজার ক্ষমতা সীমাবদ্ধ করিয়া প্রজার নির্বাচিত প্রতিনিধিগণের মতানুসারে কার্য্য চলিবার ব্যবস্থা করিয়া দিলেন।

ইহার পরে প্রায়ই পালিয়ামেন্ট সভার অধিবেশন হইত। পরবর্ত্তী ইংরাজরাজগণ কখনও ইহার মতে চলিতেন, কখনও বা চলিতে চাহিতেন না, কিন্তু তিনি যথেষ্টাচারী হইতে গেলেই প্রজাগণ বিদ্রোহোন্মুখ হইয়া উঠিত, তাঁহার যথেষ্টাচারে বাধা দিত, এবং ট্যাক্স বা কর প্রদানে অস্বীকৃত হইত। এইরূপে রাজশক্তিতে ও প্রজাশক্তিতে বহুকাল সংঘর্ষণ চলিয়াছিল।

এস্থলে বলা আবশ্যক যে যখন প্রথম প্রথম ঐরূপে পালিয়ামেন্টের অধিবেশন হইত, তখন তাহা বর্ত্তমান হাউস অফ লড্‌স্ (লর্ড সভা) ও হাউস অফ্ কমন্‌স্ (জনসাধারণের সভা) এই দুই ভাগে বিভক্ত ছিল না। লর্ড, ব্যারণ, বিশপ প্রভৃতি অভিজাত সম্প্রদায় কৃষক, নাগরিক প্রভৃতি সাধারণ প্রতিনিধি সহ একত্র বসিয়া আলোচনা করিতেন। ১২৯৫ সালে বা তাহার অল্প পরে ঐ দুই ভাগের সৃষ্টি হয়। ইংলণ্ডীয় লর্ড, ব্যারণ, বিশপ প্রভৃতি লর্ডসভায় উত্তরাধিকার স্বত্বে বসিতে লাগিলেন, এবং গ্রাম্য ও নাগরিক সম্প্রদায়ের নির্বাচিত প্রতিনিধিগণ কমন্‌স্ সভায় স্থানপ্রাপ্ত হইলেন।

তৃতীয় হেনরীর পুত্র প্রথম এডওয়ার্ড বিজ্ঞ ও পরিণামদর্শী ছিলেন। তিনি দেখিলেন যে প্রজার মত না লইয়া কার্য্য করিতে গেলে তিনি পিতৃ-পিতামহগণের তায় ঠকিতে থাকিবেন, সুতরাং তিনি পালিয়ামেন্টের অভিমত লইয়া রাজ্যশাসন করিয়াছিলেন। এবং ১২৯৭ সালে শপথ করিয়া স্বীকার করিলেন, যে বংশপরম্পরায় প্রজামত লইয়া কার্য্য করিবেন, পালিয়ামেন্টের বিনা অনুমতিতে ট্যাক্স ধার্য্য করিবেন না, বা

রাজস্ব ব্যয় করিবেন না। ইতিপূর্বে এতৎসম্বন্ধে যা কিছু চাট্টার বা সনন্দপত্র প্রস্তুত হইয়াছিল, তাহাও তিনি মঞ্জুর করিয়া লইলেন।

কিন্তু তবু তাঁহার পরবর্তী রাজগণ সুবিধা পাইলে রাজশক্তির অপব্যবহার ও প্রজাশক্তির ধ্বংস সাধন করিতে ক্রটি করিতেন না। ১৬০৭ খ্রীষ্টাব্দে প্রথম জেম্‌স্ ইংলণ্ডের রাজা হইলেন। তিনি প্রচার করিতে লাগিলেন যে রাজার ক্ষমতা ঈশ্বরদত্ত। ইহা হাস বা সঙ্কুচিত করিতে প্রজার কোন ক্ষমতা নাই। তাঁহার পুত্র প্রথম চার্ল্‌স্‌ও পিতার মতে দীক্ষিত ছিলেন। সুতরাং এই সময়ে রাজশক্তি ও প্রজাশক্তির মধ্যে সংঘর্ষণ চরমসীমায় উপনীত হইল। প্রথম চার্ল্‌স্‌ দুই একবার পালিয়ামেন্ট আহ্বান করিয়া নানাবিধ খরচের জন্ত টাকা চাহিলেন, কিন্তু তাহার সভাগণ টাকা মঞ্জুর করিবার পূর্বে তাঁহাকে নানাবিধ মর্মে আবদ্ধ করিতে চাহিল, রাজ্যশাসনের বিবিধ সংস্কার করিতে বলিল। তিনি রাগ করিয়া পালিয়ামেন্ট সভা ভাঙ্গিয়া দিলেন এবং ১৬২৭ সাল হইতে ১৬৩৯ সাল পর্যন্ত প্রায় এগার বৎসর পালিয়ামেন্টের বিনাসাহায্যে রাজ্যশাসন করিতে লাগিলেন। স্বেচ্ছায় ট্যাক্‌স্‌ ধার্য্য করিতে, তাহা খরচ করিতে ও যুদ্ধ-বিগ্রহ বাধাইতে লাগিলেন। আল'অফ ষ্ট্রাকোর্ড নামে একজন লর্ড তাঁহার এই সকল যথেষ্টাচার কার্য্যে পরামর্শদাতা ও দক্ষিণহস্ত ছিলেন। এই সময়ে ইংলণ্ডের বাহিরে নানা স্থানে যুদ্ধবিগ্রহ চলিতে থাকায় ও নানাপ্রকার অপরিমিত ব্যয়ে, তাঁহার ধনাগার শূন্য হইয়া আসিল। নানারূপ পীড়নেও আর নূতন কর স্থাপন দ্বারা টাকা সংগ্রহের সম্ভাবনা নাই দেখিয়া, বিশেষতঃ স্পেনদেশের সহিত ও স্কটলণ্ডের বিদ্রোহীদের সহিত মহাযুদ্ধের ব্যয়সংকুলান জন্ত তিনি ১৭৪০ অব্দের নবেম্বর মাসে পালিয়ামেন্ট আহ্বান করিতে বাধ্য হইলেন।

কিন্তু সভাগণ পালিয়ামেন্টে সমবেত হইয়া টাকার ভোট দেওয়ার

পরিবর্তে প্রস্তাব করিলেন যে রাজা এ পর্য্যন্ত যে সকল বেআইনী কার্য্য ও যথেষ্টাচার করিয়াছেন, তাহার সংশোধন ও প্রতিবিধান করুন, 'আর্ল অফ ষ্ট্রাফোর্ড নানা অত্যাচার করিয়াছেন, ও রাজাকে কুপরামর্শ দিয়াছেন, অতএব বিচার জন্ত তাঁহাকে আমাদের হস্তে অর্পণ করুন, এবং আমরা যে নিয়ম ধার্য্য করিয়া দিব, তদনুসারে রাজ্যশাসন করিতে প্রতিশ্রুত হউন, তবেই আমরা টাকার ভোট দিব। রাজা অবশ্য ইহাতে প্রথমে স্বীকৃত হন নাই, কিন্তু রাজকোষে টাকা নাই, বেতন না পাইলে সৈন্তগণ যুদ্ধে যাইতে চাহিতেছে না, ইত্যাদি কারণে তিনি অগত্যা পালিয়ামেন্টের প্রস্তাবে সম্মত হইলেন। 'আর্ল অফ ষ্ট্রাফোর্ড পালিয়ামেন্টের হস্তে সমর্পিত হইলেন। তিনি রাজাকে কুপরামর্শ দেওয়ার ও অশ্রান্ত নানা অপরাধে দোষী সাব্যস্ত হইয়া প্রাণদণ্ডে দণ্ডিত হইলেন।

কিন্তু 'আর্ল অফ ষ্ট্রাফোর্ডের শোণিত তর্পণের দ্বারা রাজায় প্রজায় মিলন স্থাপিত হইল না। বিবাদ ক্রমশঃ বাড়িতে লাগিল। উভয়পক্ষ যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইলেন। অবশেষে পালিয়ামেন্টীয় সৈন্তগণ জেনারেল ওলিভার ক্রমওয়েলের নেতৃত্বে রাজসৈন্তকে পরাস্ত ও রাজাকে বন্দী করিল। পালিয়ামেন্টে তাঁহার বিচার হইয়া প্রজাপীড়ন, প্রজার সহিত যুদ্ধ করিয়া প্রজাহত্যা করণ ইত্যাদি অপরাধে ১৬৪৯ খৃষ্টাব্দে তাঁহার প্রাণদণ্ড হইল। সকল দেশেই রাজা প্রজার বিচার করিয়া থাকেন, কিন্তু ইংলণ্ডে প্রজাশক্তির কি অসীম ক্ষমতা, যে প্রজাপীড়ন অপরাধে প্রজাগণ বিচার করিয়া রাজার প্রাণদণ্ড করিল।

তাঁহার পুত্র যুবরাজ দ্বিতীয় চার্লস্ নানা বিপদ অতিক্রম করিয়া হস্য়াণ্ডে পলাইয়া গেলেন। পালিয়ামেন্ট হইতে ঘোষণা হইল যে অতঃপর ইংলণ্ডে আর রাজা বা রাজতন্ত্র শাসনপ্রণালী থাকিবে না, তৎপরিবর্তে প্রজাতন্ত্র শাসনপ্রণালী (Commonwealth) প্রতিষ্ঠিত হইবে, প্রজা-

সাধারণের নির্বাচিত প্রতিনিধিগণ পার্লামেন্টে সমবেত হইয়া রাজকার্য্য চালাইবেন। জেনারেল ওলিভার ক্রমওয়েল Protector (রক্ষক) নামে অভিহিত হইয়া তাহার শীর্ষস্থানীয় হইলেন। কিন্তু ইংলণ্ডের জনসাধারণ রাজাকে তাড়াইয়া একজন সৈনিকের দ্বারা শাসিত হইতে চাহিল না। ১৬৫৮ সালে ক্রমওয়েলের মৃত্যুর পর দুই বৎসর একরূপ অরাজকতায় কাটিলে প্রজাসাধারণ দেখিল যে রাজা না থাকিলে শুধু প্রজাতন্ত্র প্রণালীতে রাজা চলে না, অতএব ১৬৬০ খৃষ্টাব্দে তাহারা পলায়িত রাজপুত্র দ্বিতীয় চার্লসকে ডাকিয়া আনিয়া পুনরায় রাজপদে প্রতিষ্ঠিত করিল।

কিন্তু স্বেচ্ছাচারীতার বীজ এই রাজবংশীয়দের অস্থি মজ্জায় প্রবিষ্ট হইয়াছিল। পিতার শোচনীয় পরিণাম দেখিয়াও দ্বিতীয় চার্লসের চৈতন্য হইল না। তিনি ধীরে ধীরে যথেষ্টাচারিতা আরম্ভ করিলেন। তাঁহার রাজদরবার বিলাসিতার ও নানাপ্রকার পাপের লীলাস্থল হইয়া উঠিল। তিনি ১৬৮৫ অব্দে নিঃসন্তান মারা গেলে তাঁহার ভ্রাতা দ্বিতীয় জেমস রাজা হইলেন। ইনিও স্বেচ্ছাচারী ছিলেন, বিশেষতঃ রোমান ক্যাথলিক মতাবলম্বী ছিলেন। ইংরাজগণ তখন সাধারণতঃ প্রোটেষ্ট্যান্ট সম্প্রদায়ভুক্ত গীষ্টান ছিলেন ও রোমান ক্যাথলিক মতাবলম্বীদিগকে দারুণ ঘৃণা বিদ্বেষ করিতেন। রাজাকে ঐ ঘৃণিত মতাবলম্বী দেখিয়া, ও তাঁহার অগ্রাগ্রহ নানাবিধ স্বেচ্ছাচার আর সহিতে না পারিয়া তাঁহারা তাঁহাকে দূর করিয়া দিলেন। এবং তাঁহার কন্যা মেরীকে ও জামাতা উইলিয়ামকে হল্যান্ড হইতে আনিয়া রাজপদে স্থাপিত করিলেন। কিন্তু তাঁহারা রাজা ও রাণী হইবার পূর্বে ইংলণ্ডের প্রচলিত আইনানুসারে বংশপরম্পরায় পরিচালিত হইবেন, এইরূপ চুক্তি করিয়া শপথ গ্রহণ করিয়াছিলেন। সেই চুক্তির কয়েকটা প্রধান সর্ত্ত এই :—

১। ইংলণ্ডীয় রাজা বা রানী প্রোটেষ্ট্যান্ট খৃষ্টান ধর্মাবলম্বী হইবেন।
রোমান ক্যাথলিক বা অন্ত কোন ধর্মাবলম্বী হইলে রাজা হইতে পারি-
বেন না।

২। স্বীয় পুত্রকন্যাগণকে রোমান ক্যাথলিকের সহিত বিবাহ দিতে
পারিবেন না।

৩। পালিয়ামেন্টের মত লইয়া রাজ্যশাসন করিবেন।

৪। পালিয়ামেন্টের সাধারণ স্থিতিকাল সাধারণতঃ সাত বৎসর স্থির
হইল। তৎপরেই আবার জেনারেল ইলেকশন হইয়াও প্রতিনিধি নির্বাচিত
হইয়া নূতন পালিয়ামেন্ট গঠিত হইবে। যদি রাজার সহিত পালিয়ামেন্টের
মতভেদ হয়, তবে তিনি তাহা ভঙ্গ করিয়া প্রজাসাধারণকে নূতন প্রতিনি-
ধি নির্বাচন করিতে বলিবেন। সেই নূতন প্রতিনিধি দ্বারা গঠিত
পালিয়ামেন্টের মতানুসারে চলিবেন। বিনা পালিয়ামেন্টে রাজ্যশাসন
চলিবে না।

৫। পালিয়ামেন্টের অধিকাংশ সভ্যের বিশ্বাসভাজন লোক লইয়া
মন্ত্রীসমাজ গঠন করিবেন। কোনও মন্ত্রীসমাজ যদি কখনও অধিকাংশ
সভ্যের ভোট না পান, তবে তাহাদিগকে বিদায় দিয়া অধিকাংশের
মতানুযায়ী ব্যক্তিগণকে নিযুক্ত করিবেন।

৬। কোন রাজকীয় কার্যের জন্ত রাজা আর এখন হইতে প্রজার
নিকট দায়ী থাকিলেন না কিন্তু তাঁহার কার্যের জন্ত মন্ত্রীসমাজই, বা
রাজার কর্মচারীগণই দায়ী থাকিলেন। সুতরাং রাজার অত্যাচারের পথ
বন্ধ হইয়া গেল, কারণ কোন মন্ত্রী বা কোন কর্মচারী রাজাকে কোন
কুপরাশ্রম, কোন বেআইনী পরামর্শ দিলে, বা তাঁহার বেআইনী
আদেশ পালন করিলে তৎক্ষণাৎ পালিয়ামেন্টের বিচারে “দণ্ডিত
হইবেন।

৭। পালিয়ামেন্টের অনুমতি ব্যতীত রাজা স্বয়ং কোন ট্যাক্স ধার্য্য করিতে বা আদায় করিতে পারিবেন না।

৮। প্রতি বৎসরের আয় বুঝিয়া ব্যয় করিবার জন্ত পালিয়ামেন্ট হইতে বজেট প্রস্তুত হইবে। বজেটে নির্দ্ধারিত টাকার অপেক্ষা একটা পয়সাও অতিরিক্ত খরচ করিতে কেহ ক্ষমবান নহে। রাজ্যের ব্যয় সংকুলান জন্ত যত টাকা দরকার, কোন্ কোন্ ট্যাক্স দ্বারা তাহা পূরণ হইবে, তাহা পালিয়ামেন্ট সভাই ধার্য্য করিয়া দিবেন। এই আইনের পর উহার কোন কোন বিধান পরিবর্তিত হইয়াছে বটে, কিন্তু মূলতঃ উহাই এক্ষণে ইংলণ্ডের বর্তমান শাসন প্রণালী। পাঠকগণ উহা হইতেই বুঝিবেন যে ইংলণ্ডীয় রাজা প্রজার সৰ্ব্বপ্রধান কর্মচারী মাত্র। প্রজাবর্গের প্রতিনিধিগণ পালিয়ামেন্ট মহাসভায় সমবেত হইয়া যেরূপ নির্দেশ করিয়া দিবেন, রাজা তদনুসারে কার্য্য করিবেন। ইহার মধ্যে তাঁহার কোনও স্বাধীনতা বা স্বৈচ্ছাচারিতার স্থান নাই। এই মহাসভায় যে সকল আইন পাস হয়, তাহাতে রাজার স্বাক্ষর না হইলে কার্য্যকরী হয় না। রাজার এরূপ ক্ষমতা আছে যে তিনি ইচ্ছা করিলে কোনও আইনে স্বাক্ষর না করিতেও পারেন, কিন্তু তিনি এখন আর সমবেত প্রজার ইচ্ছার বিরুদ্ধে দাঁড়াইতে চাহেন না। সুতরাং স্বাক্ষর করিতে আপত্তি করেন না। তবে স্বাক্ষরের পূর্বে মন্ত্রীবর্গ দ্বারা পালিয়ামেন্টকে বুঝাইয়া স্বৈচ্ছামত সংশোধন বা পরিবর্তন করাইয়া লইয়া থাকেন।

প্রকৃতপক্ষে এই মহাসভাই সমগ্র ব্রিটিশসাম্রাজ্যের শাসক ও আইনকারক। এই অপরিসীম ক্ষমতালালী মহাসভা দুইভাগে বিভক্ত। একভাগের নাম “হাউস অফ লর্ডস্” অর্থাৎ “অভিজাত সম্প্রদায়ের সভা, অপরভাগের নাম “হাউস অফ কমন্স্” অর্থাৎ “জনসাধারণের সভা”। “হাউস অফ কমন্স্” এক্ষণে ৬৭০ জন্ত সভ্য আছেন। তন্মধ্যে ইংলণ্ডীয়

প্রজাগণ ৪৬৫ জন, স্কটলণ্ডীয় প্রজাগণ ৭২ জন, ওয়েল্‌স্ প্রদেশস্থ প্রজাগণ ৩৯ জন, এবং আয়ারল্যান্ডের প্রজাগণ ১০৩ জন প্রতিনিধি নির্বাচন করে। সম্প্রতি একটা আইন হইয়াছে, তদনুসারে স্ত্রীলোকগণও ভোট দিতে, ও প্রতিনিধি নির্বাচিত হইতে অধিকারিণী হইয়াছেন। এবং কয়েকমাস পূর্বে লেডী অ্যাস্টর নাম্নী জনৈক মহিলা সভা নির্বাচিত হইয়া পালিয়ামেন্ট মহাসভায় আসন গ্রহণ করিয়াছেন। সুতরাং অল্পদিন পরেই অনেক মহিলাই যে মহাসভায় স্থান পাইবেন তাহার সন্দেহ নাই। * ইংলণ্ডীয় আর একটা আইনে এরূপ বিধান হইয়াছে যে প্রতি সত্তর হাজার ভোটের একজন করিয়া সভা নির্বাচন করিবেন। তদনুসারে গণনা করিয়া দেখা গিয়াছে যে বর্তমান পালিয়ামেন্ট শেষ হইয়া নূতন পালিয়ামেন্ট গঠিত হইলে তাহাতে ৭০৭ জন সভ্য হইবেন।

সাম্রাজ্য সম্বন্ধীয় যত কিছু আইন, ও আর বায়ের হিসাব প্রথমে-হাউস অফ কমন্সে দাখিল হইয়া থাকে। যে কোনও সভ্য তৎসম্বন্ধে বা অপর যে কোনও বিষয়ে সমালোচনা বা প্রশ্ন করিতে পারেন, সাম্রাজ্যের যে কোন স্থানে যে কোন ঘটনা ঘটতেছে, বা যে কোন কর্মচারী যেরূপ

* ভারতীয় আইনগুলিতেও বাহ্যতে স্ত্রীলোকেরা ভোট দিতে ও সভ্য নির্বাচিত হইতে পারেন, তজ্জন্ম অনেক বিদ্বানী ভারত মহিলা চেষ্টা করিতেছেন। জগন্নিপাত বক্তা শ্রীমতী সরোজিনী নাইডু (হাইদ্রাবাদের ডাক্তার অধ্বোর নাথ চট্টোপাধ্যায়ের কন্যা), বোম্বাই নিবাসিনী ধনকুবের পার্শী মহিলা লেডী পেটিট প্রভৃতি নবম্বিনী রমণীগণের আন্দোলনের ফলে বর্তমান ভারত শাসন সংস্কার আইনে এইরূপ একটা বিধান হইয়াছে যে যদি কোনও সময়ে কোনও ভারতীয় বা প্রাদেশিক আইন সভার অধিকাংশ সভ্য এরূপ প্রস্তাব ধার্য্য করেন যে ভারতের কোন প্রদেশের মহিলাগণ ভোট দিতে ও সদস্য নির্বাচিত হইতে যোগ্য, তবে সেই প্রদেশের মহিলাগণ সেই অধিকার প্রাপ্ত হইবেন।

আচরণ করিতেছে, তৎসম্বন্ধে সঠিক সংবাদ জানিবার জন্তও প্রশ্ন করিতে পারেন। সেই সেই বিভাগের ভার প্রাপ্ত মন্ত্রী (মিনিষ্টার) বা সেক্রেটারী তাহার সঠিক উত্তর দিতে বাধ্য।

“হাউস অফ লর্ডসে” নির্বাচন প্রথা নাই। ষাঁহার লর্ড বংশীয়, অথবা লর্ড উপাধি ভূষিত, (যথা লর্ড এস. পি. সিংহ), তাঁহার সাক্ষ্যেই এই হাউস অফ লর্ডসের সভা। এতদ্ভিন্ন বিশপ আর্কবিশপ প্রভৃতি ধর্ম্মাধ্যক্ষগণও ইহার সভ্য। ইহাতে প্রায় ৬০০ সভ্য আছেন। উভয় সভার সভ্যগণের অনেকগুলি সুবিধা (Privilege) ও সম্মান আছে। তাঁহার কোনও আদালতের দ্বারা গ্রেপ্তার হইতে পারেন না, মহাসভায় যাহার বিরুদ্ধে যাহা কিছু বলুন না কেন, তজ্জন্ত মানহানির বা অপরাধে অভিযুক্ত হইবেন না এবং রাজার সহিত সাক্ষাৎ করিবার অধিকার আছে।

মহাসভার অধিকাংশ সভ্য ষাঁহাকে শ্রেষ্ঠ স্বীকার করেন, তিনিই প্রধান মন্ত্রী (Prime Minister) নিযুক্ত হন, ও উভয় সভার সভ্যগণের মধ্য হইতে অত্রান্ত মন্ত্রী (Minister) নির্বাচিত করিয়া মন্ত্রিসমাজ (Ministry) গঠন করেন। যতদিন তাঁহার অধিকাংশ সভ্যের ভোট পাইতে থাকেন, ততদিন তাঁহার স্বপদে প্রতিষ্ঠিত থাকেন, কিন্তু যখনই তাঁহাদের কার্য্য অধিকাংশ সভ্যের মনঃপূত হয় না, ও অধিকাংশ সভ্য তাঁহাদের বিরুদ্ধে ভোট দিতে প্রস্তুত হন, তখনই মন্ত্রিসমাজ আর কার্য্য করিতে না পারিয়া পদত্যাগ করিতে বাধ্য হন। রাজা তখন আবার এই অধিকাংশ সভ্যের মতানুযায়ী নূতন প্রধান মন্ত্রী ও মন্ত্রিসমাজ গঠন করেন। সুতরাং দেখা যাইতেছে যে ইংলণ্ডে প্রজাগণের নির্বাচিত প্রতিনিধিগণই মন্ত্রিসমাজকে ও রাজাকে কর্তৃত্বাধীনে রাখিয়াছে, তথায় প্রজাশক্তিই অসীম ক্ষমতালী। তদ্বিরুদ্ধে রাজার বা মন্ত্রিসমাজের

কোন ক্ষমতাই নাই। কিন্তু ইতিপূর্বে আমরা এই শাসন প্রণালীর ক্রম-বিকাশ অতি সংক্ষেপে যাহা আলোচনা করিয়াছি, তাহা হইতেই বুঝা যাইবে, যে অতি প্রাচীনকাল হইতেই তথায় প্রজাশক্তি জাগরুক ছিল। এবং রাজশক্তির সহিত বিস্তর সংঘর্ষের পর, বিস্তর রক্তপাত ও রাষ্ট্র বিপ্লবের পর প্রজাশক্তি জয়যুক্ত হইয়া তাহার বর্তমান অসীম ক্ষমতা লাভ করিয়াছে।

যখন কোনও আইন করিবার দরকার হয়, তখন মন্ত্রীসমাজের কেহ, বা উভয় সভার যে কোনও সদস্য তাহার পাণ্ডুলিপি (Bill) “হাউস অফ কমন্সে” বা “হাউস অফ লর্ডসে” পেস করেন। ইহাকে বলে First Reading of the Bill. তাহার নকল সমস্ত সভ্যের নিকট দেওয়া হয়, ও সংবাদপত্রে এবং জনসাধারণের নিকট প্রকাশিত করা হয়। তৎপরে সাধারণের ও সভ্যগণের মন্তব্য বুঝিয়া অপর একটী দিনে উহা পুনঃ পেশ হয়। ইহাকে বলে Second Reading of the Bill. যদি সেদিন সভ্যগণ দেখেন যে ঐরূপ আইন দেশের লোকের বা তাহার অধিকাংশের মতের বিরুদ্ধ, এবং অধিকাংশ সভ্য অমত করেন, তবে তাহা তখনই পরিত্যক্ত হয়। আর যদি মত হয়, তবে নিজেদের মধ্য হইতে নির্বাচিত কয়েকজন লোক দ্বারা একটী Select Committee গঠন করেন, ও সেই কমিটী পাণ্ডুলিপিখানি তন্ন তন্ন ভাবে বিচার করিয়া সংশোধন পরিবর্তন, বা ভাষা দ্রুত করেন। তৎপরে আবার একটী নির্দিষ্ট দিবসে ঐ সংশোধিত পাণ্ডুলিপি মহাসভায় পেশ হয়, ও অধিকাংশের মত হইলে পাস হয়। তাহাকে বলে Third Reading of the Bill.

“হাউস অফ কমন্সে” Third Reading হইয়া পাস, হইলে তাহা “হাউস অফ লর্ডসে” প্রেরিত হয়। যদি “হাউস অফ লর্ডসের” সভ্যগণ

তাহা পাস না করেন, তবে আইনের বা প্রস্তাবের পাণ্ডুলিপি পরিত্যক্ত হয়, বা পুনর্বিবেচনার জন্ত “হাউস অফ কমন্সে” প্রেরিত হয়।* আর যদি তাঁহাদের অধিকাংশের মনঃপূত হয়, তবে পাস করিয়া দেন।

এই প্রকারে “হাউস অফ লর্ডস” সভাতেও কোন আইনের পাণ্ডুলিপি প্রথমে উপস্থিত হইতে পারে, ও তাহার Third Reading পর্য্যন্ত হইয়া “হাউস অফ কমন্সে” প্রেরিত হইয়া তথায় পাস হইতে পারে।

এই প্রকারে কোনও আইন উভয় সভা হইতে পাস হইলে স্বাক্ষর জন্ত রাজার নিকট পেশ হয়, ও তাঁহার স্বাক্ষরযুক্ত হইলেই আইনে পরিণত হয়। তিনি ইচ্ছা করিলে স্বাক্ষর না করিতেও পারেন, কিন্তু তিনি

* এইরূপে হাউস অফ কমন্সের পাস করা অনেক পাণ্ডুলিপি “হাউস অফ লর্ডসে” গিয়া পরিত্যক্ত হইয়াছে। আয়লওয়ে স্বায়ত্ত শাসন দিবার উদ্দেশ্যে মহামতি প্রধান মন্ত্রী গ্যাভ্রিষ্টোন সাহেব “আইরিষ হোমরুল বিল” নামক আইনের পাণ্ডুলিপি ‘হাউস অফ কমন্স’ হইতে পুনঃপুনঃ পাস করিয়া “হাউস অফ লর্ডসে” পাঠাইলে এই সভা তাহা পাস করিতে অস্বীকৃত হইয়া “হাউস অফ কমন্সে” ফেরত পাঠাইয়াছিলেন। লর্ড সভা চিরদিনই রক্ষণশীল, উন্নতিকর সর্ব বিষয়েই প্রায় বাধা দিয়া থাকেন। যদি তাঁহার মহানতি গ্যাভ্রিষ্টোনের আইরিষ হোমরুল বিল পাস করিয়া দিতেন, তবে আজ আয়লওয়ে এত অশান্তি, মারামারি কাটাকাটি হইতে থাকিত না। তাঁহাদের ক্ষমতা খর্ব করিবার জন্ত খুব চেষ্টা করা হইতেছে। এবং সম্ভ্রতি ১৯১১ সালে একটা আইনও হইয়া গিয়াছে যে কোন কোন স্থলে যদি “হাউস অফ কমন্স” কোনও আইন তিন তিন বার পাস করেন, ও “হাউস অফ লর্ডস” তাহা পাস করিতে অস্বীকৃত হন, তবে রাজার স্বাক্ষর যুক্ত হইলে তাহাই আইন বলিয়া গণ্য ও বলবৎ হইবে। এই আইন দ্বারা পার্লামেন্টের ইতিকাল ৫ বৎসর বলিয়া ধার্য হইয়াছে।

প্রজাদের মতের বিরুদ্ধে যাইতে চাহেন না। তাহারা উভয় সভাতে মিলিত হইয়া যে বিধি ব্যবস্থা করে, তিনি তাহাতে সায় দিয়া স্বাক্ষর করেন। কিন্তু তাই বলিয়া যে তিনি একবারেই ক্ষমতাহীন পুতলিকা মাত্র তাহাও নহেন। ইংলণ্ডীয় শাসন প্রণালীতে তাঁহার স্থান উচ্চতম স্থানে, রাজনীতিঘটিত দলাদলির বাদবিসম্বাদের অতীত স্থানে; তিনি সকল সম্মানের উৎস; মুদ্রা অঙ্কিত ও প্রচারিত করিবার ক্ষমতা কেবল তাঁহারই আছে। তিনিই স্থল সৈন্ত বা নৌসৈন্ত বিভাগের সর্বপ্রধান কমান্ডারী, সকল উচ্চতম আদালতের জজ, রাজদূত, এবং 'ক্যানেডা, ভারতবর্ষ, অষ্ট্রেলিয়া, দক্ষিণ আফ্রিকা প্রভৃতি রাজ্যের গবর্ণর জেনারেল বা গবর্ণর নিযুক্ত করিয়া থাকেন। তিনিই ইংলণ্ডীয় ধর্ম্মাধ্যক্ষ! কোন সম্প্রদায় বিশেষকে তিনিই সনন্দপত্র (Charter) দিতে পারেন, যুদ্ধঘোষণা করিতে, সন্ধি করিতে, অপরাধীর শাস্তি কমানিতে বা মাপ দিতে। তিনিই ক্ষমবান। নৌসৈন্ত বা স্থলসৈন্তের তিনিই সর্বপ্রধান সেনাপতি। তিনিই অসহায়, নাবালক, পাগল প্রভৃতির অভিভাবক, দেশের শাস্তিস্থাপক, সাম্রাজ্যের সর্বপ্রধান কমান্ডারক। প্রত্যেক বিচারকের পশ্চাতে তিনি দণ্ডায়মান আছেন। আবার প্রত্যেক গুরুতর অপরাধে অভিযুক্ত ব্যক্তির বিরুদ্ধে তিনিই বাদী হইয়া বিচারকের নিকট বিচারপ্রার্থী হইতেছেন। যত্ন যদি গ্রাহকে হত্যা করে, তবে প্রজাহত্যা অপরাধে সম্রাটই ফরিয়াদী হইয়া তাহার বিরুদ্ধে মকদ্দমা চালাইয়া তাহাকে শাস্তি দেওয়াইবার চেষ্টা করেন। এইরূপ মকদ্দমাকে “সম্রাটবাদী মকদ্দমা” (Emperor Versus Case) বলা হইয়া থাকে।

কিন্তু তিনি অবশ্য সশরীরে সর্বস্থানে থাকিতে পারেন না। সেজন্য সর্বপ্রকার আদালতে তাঁহার প্রতিনিধি স্বরূপে এক বা ততোধিক উকিল বা ব্যারিষ্টার নিযুক্ত হইয়া গবর্ণমেন্ট প্রিন্সিপাল, পাবলিক প্রসি-

কিউটর, এটর্নী জেনারেল, ইত্যাদি নামে তাঁহার পক্ষে কার্য্য করিয়া থাকেন।

সম্রাটের নিজের মানসম্মত বজায় রাখিবার ও নিজ কর্ম্মচারী ভৃত্য-বর্গকে বেতন দিবার জন্ত পার্লিয়ামেন্ট হইতে উপযুক্ত খরচা পাইয়া থাকেন, ও তাঁহার পুত্রকন্যার বা নিকট আত্মীয়ের ভরণ পোষণ, শিক্ষা প্রভৃতি জন্তও পার্লিয়ামেন্ট হইতে পৃথক খরচা নির্দিষ্ট হইয়া থাকে।

সম্রাটকে পরামর্শ দিবার জন্ত প্রিভিকাউন্সিল নামে একটি সভা আছে। মন্ত্রীসমাজের পরামর্শ লইয়া সম্রাট এই প্রিভিকাউন্সিলের সভ্য মনোনীত করিয়া থাকেন। রাজবংশীয়গণ, আর্কবিশপ প্রভৃতি 'ধর্ম্মাধ্যক্ষ-গণ, বৈদেশিক রাজদূতগণ (Ambassadors), হাউস অফ কমন্সের সভাপতি, ওপনিবেশিক শাসন কর্ত্তাগণ, রাজনীতি, সাহিত্য, বিজ্ঞান, যুদ্ধবিগ্রহ, বিচার, প্রভৃতি বিভাগের শ্রেষ্ঠ ব্যক্তিগণই সভ্য মনোনীত হইয়া থাকেন।

প্রিভিকাউন্সিলের আবার কয়েকটি বিভাগ আছে। যথা জুডিসিয়াল কমিটি, (বা বিচার বিভাগ), বোর্ড অফ ট্রেড, (বা বাণিজ্য বিভাগ), বোর্ড অফ এডুকেশন (বা শিক্ষা বিভাগ), এবং লোক্যাল গবর্নমেন্ট বোর্ড (বা স্বায়ত্ত শাসন বিভাগ)। কতকগুলি করিয়া প্রিভিকাউন্সিলের সভ্য ঐ এক এক বিভাগের ভার লইয়া কার্য্য করিয়া থাকেন। ইহার মধ্যে জুডিসিয়াল কমিটির সহিতই ভারতবর্ষের বিশেষ সম্পর্ক। ১৮৩৩ সালে ভারতীয় সর্বপ্রকার আদালতের বিরুদ্ধে আপীল শুনিবার জন্ত পার্লিয়ামেন্ট হইতে একটি আইন দ্বারা এই জুডিসিয়াল কমিটি গঠিত হয়। এক্ষণে ইহাই সমগ্র ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের সর্বোচ্চ আপীল আদালত। কলিকাতা হাইকোর্টের ভূতপূর্ব বিচারক শ্রীযুক্ত সৈয়দ আমীর আলিই প্রিভিকাউন্সিলের সর্বপ্রথম ভারতীয় সভ্য এবং জুডি-

সিওয়াল কমিটির জজ। এই জুডিসিয়াল কমিটির বিচার অনিন্দ্যনীয়, এবং পক্ষপাতিত্ব ইত্যাদি সর্বপ্রকার দোষ হইতে বিমুক্ত। ইহার সম্রাটের নামে রায় দিয়া থাকেন। *

আমরা পূর্বেই বলিয়াছি যে মহাসভার অধিকাংশ সভ্যের ভোট বিশ্বাস ও সমর্থন যাহারা পাইয়া থাকেন, তাঁহাদিগকে লইয়া প্রধানমন্ত্রী মন্ত্রীসমাজ (Ministry) গঠিত করিয়া থাকেন। এই মন্ত্রীসমাজে প্রধানতঃ নিম্নলিখিত ব্যক্তিগণ থাকেন :—

১। First Lord of the Treasury অর্থাৎ প্রধান ধনাধ্যক্ষ। এই পদে বেশী পরিভ্রম করিতে হয় না। স্মরণ্যে অল্প কার্যে মন দিতে পারেন বলিয়া প্রধানমন্ত্রীই এই পদ গ্রহণ করিয়া থাকেন। বার্ষিক বেতন ৫০০০ পাউণ্ড।

২। Lord High Chancellor অর্থাৎ বিচার বিভাগের অধ্যক্ষ। ইনি হাউস অফ লর্ডসের সভাপতি, সর্বোচ্চ আপীল আদালতের এবং হাইকোর্টের সভাপতি, জুডিসিয়াল কমিটির একজন মেম্বর, ইত্যাদি। ইহাকে সকল মন্ত্রী অপেক্ষা বেশী খাটিতে হয়। এই পদের বেতন বার্ষিক দশহাজার পাউণ্ড।

* প্রিন্সিপাল সিক্রেটারী অব লেগিসলেশন কমিটির নিয়ন্ত্রকগণ নিম্নলিখিত ভাবে রায় দিয়া থাকেন।

“Considering all these circumstances of the case their Lordships humbly advise His Majesty to dismiss (or to allow) this ‘Appeal.’ ইত্যাদি।

অর্থাৎ “তাঁহারা সমস্ত বিষয় বিবেচনা করিয়া সম্রাট মহোদয়কে এই আপীল অগ্রাহ (বা মঞ্জুর) করিতে পরামর্শ দিতেছেন।”

ইহাদের এইরূপ পরামর্শ ক্রমে সম্রাটের নামে আপীলের রায় প্রচারিত হইয়া থাকে।

৩। Home Secretary অর্থাৎ স্বরাষ্ট্র সচিব। ইনি ইংলণ্ডের আভ্যন্তরীণ কার্য সকল পরিচালনা করিয়া থাকেন।

৪। Foreign Secretary অর্থাৎ বৈদেশিক সচিব। সাম্রাজ্যের সহিত বৈদেশিক রাজার বা রাজ্যের সহিত যে সম্বন্ধ আছে, তাহার তত্ত্বাবধান করেন ও তাহাদের সহিত পত্র লেখালেখি করেন।

৫। Colonial Secretary বা ঔপনিবেশিক সচিব। ব্রিটিশ-সাম্রাজ্যের যেখানে যত উপনিবেশ আছে (যথা ক্যানেরা, অস্ট্রেলিয়া, নিউজিল্যান্ড, কেপকলনি, দক্ষিণ পূর্ব ও পশ্চিম আফ্রিকা, সিংহল, সিঙ্গাপুর প্রভৃতি) সেই সকলের সহিত পত্রলেখালেখিকরা, তাহাদের কার্য পর্যবেক্ষণ তত্ত্বাবধান করা ইত্যাদি কার্য করেন।

৬। War Secretary অর্থাৎ যুদ্ধসচিব। যুদ্ধ, বিগ্রহ, সন্ধি, স্থলসৈন্য, নৌসৈন্য, বিমান সৈন্য প্রভৃতির তত্ত্বাবধান করা, তাহাদের খরচ চালাইবার ব্যবস্থা করা, ও তাহাদের কার্যের জন্ত পালিয়ামেন্টের নিকট জবাবদেহী করা ইত্যাদি কার্য করেন।

৭। Secretary of state for India, অর্থাৎ ভারত সচিব। ইনি ভারতবর্ষ সংক্রান্ত সমস্ত কার্য ইণ্ডিয়া কাউন্সিল নামক সভার সাহায্যে করিয়া থাকেন। পূর্বে এই কাউন্সিলে শুদ্ধ ইংরাজ নিযুক্ত হইতেন, কিন্তু ১৯০৯ সাল হইতে একজন করিয়া ভারতবাসী হিন্দু বা মুসলমানকে সভা নিযুক্ত করিবার প্রথা প্রবর্তিত হইয়াছে। তদনুসারে প্রথমে শ্রীযুক্ত সার কৃষ্ণগোবিন্দ গুপ্ত, তৎপরে সৈয়দ হোসেন বেলগ্রামী, আগা খাঁ, প্রভৃতি মহোদয়গণ এই কাউন্সিলের সভ্য নিযুক্ত হইয়াছিলেন। এক্ষণে শ্রীযুক্ত ভূপেন্দ্রনাথ বসু মহাশয় জনৈক সভ্য আছেন। ভারতসচিবের ও ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের কার্য ও দায়িত্ব পরবর্তী অধ্যায়ে বিশেষরূপে বিবৃত হইবে। সুতরাং এখানে তাহার পুনরুল্লেখ নিম্নয়োজন।

উপরোক্ত পাঁচজন সেক্রেটারীর মধ্যে ভারতীয় সেক্রেটারীর ও তাঁহার কাউন্সিলের বেতন ভারতীয় রাজকোষ হইতে এককাল প্রদত্ত হইত। অপর চারিজন সেক্রেটারীর বেতন ও অন্যান্য খরচা ইংলণ্ডীয় রাজকোষ হইতে দেওয়া হইত। ১৯১৯ সালের নূতন ভারত শাসন সংস্কার আইনের বিধানমতে বর্তমান বৎসর হইতে ভারত সচিবের ও ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের খরচ ইংলণ্ডীয় রাজকোষ হইতেই দেওয়া হইবে স্থির হইয়াছে। তাহাতে এদেশের দুইটি লাভ হইল। প্রথম লাভ এই যে অনেকগুলি টাকা বাঁচিয়া গেল। দ্বিতীয় লাভ এই যে ব্রিটিশ করদাতাগণকে একগুলি টাকা বেতন দিতে হওয়ায়, পার্লামেন্ট সভা তাঁহাদের বেতনের বজেট মঞ্জুর করিবার সময় তাঁহাদের কার্যাবলী পূর্বাংকশা বেশী তন্ন তন্ন করিয়া দেখিবেন।

উপরিউক্ত ঐজন সেক্রেটারী ভিন্ন আরো অনেক ব্যক্তি ভিন্ন ভিন্ন বিভাগের ভার প্রাপ্ত হইয়া মন্ত্রীসমাজে অধিষ্ঠিত আছেন। সাম্রাজ্য সম্বন্ধীয় কোন বিষয়ে পার্লামেন্টের কোন সভা কোন প্রশ্ন করিলে যে মন্ত্রী সেই বিভাগের ভারপ্রাপ্ত, তিনি তাহার সঠিক উত্তর দিতে বাধ্য। সুতরাং প্রত্যেক মন্ত্রীকেই কোন কার্য করিবার সময় বিশেষ বিবেচনা করিতে হয় যে যখন এই বিষয় লইয়া পার্লামেন্টে প্রশ্ন উঠিবে তখন সম্ভাব্যজনক কি উত্তর দিতে পারিব? অতএব তাঁহাকে প্রতিপদে সাবধান হইয়া চলিতে হয়। কারণ স্বীয়কার্যের সম্ভাব্যজনক কৈফিয়ৎ দিতে না পারিলেও মহাসভা হইতে censure (নিন্দা) প্রাপ্ত হইলে তাঁহাকে পদত্যাগ করিতে হয়। সুতরাং পাঠকগণ বুঝিতেছেন যে ইংলণ্ডের প্রজাসক্তি কিরূপ ক্ষমতাশালী।

পরবর্তী অধ্যায়ে আমরা দেখাইব যে ১৯১৫-১৬ সালের ভারতশাসন আইন (Government of India Act) দ্বারা কি কি বিধান হইয়া-

ছিল। বর্তমানে এই আইন অনুসারেই ভারত শাসনকার্য চলিতেছে। ১৯১৯ সালের নবপ্রবর্তিত আইন অনুসারে ১৯২০ সালের জানুয়ারী মাস হইতে কার্য হইবে। তাহা আমরা তৎপরবর্তী অধ্যায়ে সরল প্রাঞ্জল-ভাষায় বিবৃত করিয়া দেখাইব যে নূতন আইন বর্তমান প্রচলিত আইন অপেক্ষা কত শ্রেষ্ঠ, এবং এতদ্বারা আমরা আমাদের দেশশাসনে কত দূর ক্ষমতা পাইলাম।

ভারত গবর্ণমেন্ট আইন । ❀

২৯ জুলাই ১৯১৫ ।

বর্তমান পার্লামেন্ট মহাসভায় সমবেত লর্ডস্ ও কমন্স সভার সভ্যগণের উপদেশ, সম্মতি এবং ক্ষমতা অনুসারে মহোচ্চ সম্রাট মহোদয়ের দ্বারা এই আইন প্রণীত হইক যে :—

প্রথম অংশ—ইংলণ্ডস্থিত ভারত শাসন কার্য ।

(PART I. HOME GOVERNMENT)

সম্রাট (The Crown)

১। যিনি ইংলণ্ডের রাজা এবং ভারতবর্ষের সম্রাট, তাঁহার উপরই ভারতশাসনভার বিস্তৃত রহিয়াছে । ঐ দেশ তাঁহার নামেই শাসিত

* ভারত শাসন সম্বন্ধে যে সকল আইন পাস হইয়াছে, তৎ সমস্ত একত্রিত করিয়া ১৯১৫ সালে পার্লামেন্ট কর্তৃক এই আইন পাস হইয়াছিল । ১৯১৬ সালে ইহার সামান্য পরিবর্তন হয় । তদবধি এই আইনানুসারেই ভারত শাসন কার্য চলিয়া আসিতেছে । গত ১৯১৯ সালের ২৩শে ডিসেম্বর যে ভারত শাসন সংস্কার আইন পার্লামেন্ট হইতে পাস হইয়াছে, এবং বাহার অনুসারে আগামী ১৯২০ সালের ১লা জানুয়ারী হইতে কার্য হইবে, তাহা এই আইনেরই পরিশোধন মাত্র । নূতন আইনে এই আইনকে মূল আইন (Principal Act) বলিয়া উল্লেখ করা হইয়াছে । সুতরাং নূতন আইন বুঝিতে হইলে এই আইনটীও বুঝা দরকার বলিয়া ইহার অনুবাদ প্রথমতঃ দেওয়া গেল ।

হইবে, এবং ১৮৫৮ সালের ভারত শাসন আইন (Government of India Act) পাস না হইলে সাবেক ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানি ভারতে যে সকল ক্ষমতা ও অধিকার পরিচালনা করিতে পারিতেন, সম্রাট মহোদয়ও ভারত শাসন কার্যে সে সকলই পরিচালনা করিতে পারিবেন।

স্টেট সেক্রেটারী (Secretary of State)

২। (১) যদি ১৮৫৮ সালের ভারত শাসন আইন পাস না হইত, তাহা হইলে ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানির মালিকগণ, বা তাঁহাদের নিযুক্ত ডিরেক্টরগণ ভারত শাসন কার্য, রাজস্ব আদায়কার্য বা অন্যান্য যাবতীয় কার্যে ভারতীয় কর্মচারীদের উপর যে সকল ক্ষমতা পরিচালনা করিতেন, স্টেটসেক্রেটারীও সেই সকল ক্ষমতা পরিচালন করিতে পারিবেন।

(২) ভারত গবর্নমেন্ট সংক্রান্ত সমস্ত কার্য স্টেট সেক্রেটারীর তত্ত্বাবধানে নির্বাহিত হইবে, এবং তিনি ভারতীয় রাজস্ব হইতে তৎতাবৎ কার্যের জন্য কর্মচারীদের বেতন, পেনসন বা ভাতা দিবেন এবং অন্যান্য খরচ করিবেন।

(৩) ভারতীয় রাজস্ব হইতে স্টেটসেক্রেটারীর ও তাঁহার অণ্ডার-সেক্রেটারীদের বেতন প্রদত্ত হইবে। *

ইণ্ডিয়া কাউন্সিল (The Council of India)

৩। (১) ইণ্ডিয়া কাউন্সিলে ১০ জনের কম নয়, এবং ১৪ জনের

* নূতন আইনের ৩০ ধারাতে এই বিষয় উল্লিখিত গিয়াছে। অর্থাৎ স্টেট সেক্রেটারী প্রভৃতির বেতন ১৯২০ সাল হইতে ভারতীয় রাজকোষ হইতে না দিয়া ইংলণ্ডীয় রাজকোষ হইতে দেওয়া হইবে। সুতরাং ঐ টাকা এখন হইতে ব্রিটিশ করদাতাদিগকে দিতে হইবে বলিয়া তাঁহারা স্টেট সেক্রেটারীর কার্য বিশেষভাবে লক্ষ্য ও পরীক্ষা করিবেন।

বেশী নয়, একরূপ সংখ্যক সভ্য থাকিবেন। সভ্য সংখ্যা স্টেটসেক্রেটারী স্থির করিয়া দিবেন।

(২) এই কাউন্সিলের সভ্যপদ শূন্য হইলে স্টেটসেক্রেটারী শূন্যপদে সভ্য নিযুক্ত করিবেন।

(৩) কোন শূন্যপদ পূর্ণ করিবার সময় যদি তিনি দেখেন যে তৎকালীন সভ্যদের মধ্যে নয় জন সভ্য দশ বৎসর ভারতবর্ষে বাস করেন নাই বা গবর্ণমেন্টচাকরী করেন নাই, এবং পাঁচ বৎসরের পূর্বে ভারত ত্যাগ করিয়া আসিয়াছেন, তবে তিনি এমন লোককে নিযুক্ত করিবেন, যিনি ৫ বৎসরের মধ্যে ভারত হইতে আসিয়াছেন এবং তৎপূর্বে দশ বৎসর তথায় বসতি করিয়াছেন বা চাকরী করিয়াছেন।

(৪) এই কাউন্সিলের প্রত্যেক সভ্য (member) ৭ বৎসরের জন্ত নিযুক্ত হইবেন।

(৫) কোনও সভ্যের ৭ বৎসর কার্যকাল শেষ হইলে স্টেটসেক্রেটারী তাঁহাকে পুনরায় ৫ বৎসরের জন্ত পুনর্নিযুক্ত করিতে পারিবেন, কিন্তু কেন পুনর্নিযুক্ত করিতেছেন, তাহার কারণ উল্লেখ পোর্টিফোলিও কমিটির উভয় সভায় পেশ করিবেন। নচেৎ কোন সভ্য পুনর্নিযুক্ত হইতে পারিবেন না।

(৬) যে কোন সভ্য লিখিতপত্রদ্বারা সভ্যপদ ত্যাগ করিতে পারিবেন।

(৭) পোর্টিফোলিও কমিটির উভয় সভার অনুরোধ অনুসারে সন্নাট মহোদয় যে কোন সভ্যকে পদচ্যুত করিতে পারিবেন।

(৮) ভারতীয় রাজস্ব হইতে প্রত্যেক সভ্যকে বার্ষিক এক হাজার পাউণ্ড বেতন দেওয়া হইবে। *

* নূতন আইনের ৩১ ধারাতে উপরোক্ত ৩ ধারার (১) হইতে (৮) দফা পর্যন্ত বিধান পরিবর্তিত হইয়াছে। যথা—

৪। এই কাউন্সিলের কোন সভা পালিয়ামেন্ট সভায় আসন পাইতে বা ভোট দিতে পারিবেন না।

৫। সভাগণ স্ট্রেটসেক্রেটারীর আদেশ এবং এই আইনের বিধানানুসারে ভারত শাসনসম্পর্কীয় ইংলণ্ডস্থ কার্য্য নির্বাহ করিবেন, এবং ভারত গবর্ণমেন্টের সহিত পত্রাদি লেখালেখি করিবেন। কিন্তু বিলাত হইতে ভারত গবর্ণমেন্টের নিকট যে সকল আদেশ বা চিঠিপত্র যাইবে, তাহাতে স্ট্রেটসেক্রেটারী স্বাক্ষর করিবেন।

৬। (১) ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের যে মিটিংয়ে পাঁচজন সভ্য উপস্থিত থাকিবেন, কেবল সেই মিটিংয়েই ধার্য্য প্রস্তাব বলবৎ গণ্য হইবে।

(২) কাউন্সিলের কোন সভ্য পদ শূন্য আছে বলিয়া তাহার অধিবেশন বা কার্য্য বন্ধ হইবে না।

৭। (১) স্ট্রেটসেক্রেটারী এই কাউন্সিলের সভাপতি হইবেন ও তাঁহার ভোট দিবার ক্ষমতা রহিল।

(২) তিনি কোন সভাকে কাউন্সিলের ভাইস প্রেসিডেন্ট নিযুক্ত করিতে বা অপসারিত করিতে পারিবেন।

১ম দফায়—“১০ জনের কম নয় ১৪ জনের বেশী নয়” স্থলে “৮ জনের কম নয় ১০ জনের বেশী নয়” এরূপ হইয়াছে।

৩য় দফায়—“৯ জন সভ্য” স্থলে “অর্দ্ধেক সভ্য” ধরিয়া লইতে হইবে।

৪র্থ দফায়—“সাত বৎসর” স্থলে “পাঁচ বৎসর” কার্য্য কাল স্থির হইয়াছে। তবে যাহারা মূল আইন অনুসারে নিযুক্ত হইয়াছেন, তাঁহাদের কার্য্যকাল ৭ বৎসর পর্য্যন্ত থাকিবে।

৮ম দফা পরিবর্তিত হইয়া ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের সভ্যদের বেতন বার্ষিক বার শত পাউণ্ড হইল। কোন ভারতবাসী এই পদে নিযুক্ত হইলে অতিরিক্ত ছয় শত পাউণ্ড ভাতা পাইবেন। এবং এই সকল বেতন ও ভাতা ভারতীয় রাজস্ব বা ইংলণ্ডীয় পালিয়ামেন্টের প্রদত্ত টাকা দ্বারা দেওয়া হইবে।

(৩) কাউন্সিলের অধিবেশনে স্টেটসেক্রেটারী সভাপতিত্ব করিবেন। তাঁহার অনুপস্থিতিতে ভাইস প্রেসিডেন্ট তাহা করিবেন। উভয়েই অনুপস্থিত থাকিলে উপস্থিত সভ্যদের মধ্যে একজন সভাপতি নির্বাচিত হইবেন।

৮। স্টেটসেক্রেটারীর নির্দেশ মত স্থানে ও সময়ে কাউন্সিলের অধিবেশন হইবে। কিন্তু প্রত্যেক সপ্তাহে অন্ততঃ একবার অধিবেশন হইবেই।

৯। (১) অধিকাংশ সভ্যের মতানুসারে কার্য্য করিতেই হইবে বলিয়া এই আইনে যে সকল বিধান আছে, কেবল সেই সকল স্থলে ভিন্ন অথবা কোন স্থলে, কাউন্সিলের অধিবেশন সময়ে সভ্যগণের মতভেদ হইলে স্টেটসেক্রেটারীর মতই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

(২) কোন অধিবেশনে উভয় পক্ষের ভোট সমান হইলে সভাপতি দ্বিতীয় আর একটা (casting) ভোট দিতে পারিবেন।

(৩) স্টেটসেক্রেটারীর অনুপস্থিতিতে যে অধিবেশন হইবে, তাহার কার্য্যাবলীতে স্টেটসেক্রেটারীর লিখিত অনুমোদন থাকা আবশ্যক হইবে।

(৪) কোনও অধিবেশনে সভ্যগণের মতভেদ ঘটিলে তাঁহার মত ও যুক্তি কার্য্যবিবরণী পুস্তকে লিপিবদ্ধ করাইতে পারিবেন। উপস্থিত সভ্যদের মধ্যে যে কেহ ঐরূপে তাঁহার মত ও যুক্তিও ঐ পুস্তকে লেখাইতে বলিতে পারিবেন।

১০। কার্য্য সুবিধার জন্ত স্টেটসেক্রেটারী কাউন্সিলের সভ্যদের লইয়া ভিন্ন ভিন্ন কমিটি গঠন করিয়া তাঁহাদের উপর বিশেষ বিশেষ বিভাগের কার্য্য চালাইবার ভার দিতে পারিবেন। এবং সেই সকল কমিটি কিরূপভাবে কার্য্য করিবেন, তাহার প্রণালী নির্দেশ করিয়া দিবেন।

আদেশ ও পত্র লেখালেখি (Orders and Communications)

১১। (১) বিলাত হইতে যে কোন আদেশ বা পত্র ভারতে পাঠান হইবে, তাহা যদি কাউনসিলের অধিবেশনে পেশ না করা হইয়া থাকে, তবে পাঠাইবার পূর্বে ৭ দিন ধরিয়া কাউনসিল গৃহে রাখা হইবে, যাহাতে সমস্ত সভ্য তাহা পড়িয়া দেখিতে পারেন।

(২) যে কোন সভ্য সেই পত্র বা আদেশ দৃষ্টে নিজ মন্তব্য লিখিয়া রাখিবেন, এবং তাহা তৎক্ষণাৎ স্টেসেক্রেটারীর নিকট প্রেরিত হইবে।

(৩) যদি অধিকাংশ সভ্য কোন প্রস্তাবিত কার্যের বিরুদ্ধে মত দেন, ও স্টেসেক্রেটারী তদ্বিরুদ্ধে কার্য করেন, তবে তদ্রূপ করিবার যুক্তি লিপিবদ্ধ করিতে হইবে।

১২। (১) যদি তিনি দেখেন যে কোন পত্র বা আদেশ জরুরী ভারতে পাঠান দরকার, তবে সরূপ আদেশ পাঠাইতে কাউনসিলের অধিবেশনে তাহা উপস্থিত না করিয়া অথবা উপরোক্ত ভাবে ৭ দিন কাউনসিলগৃহে তাহা না রাখিয়াও পাঠাইতে পারিবেন।

(২) এরূপ স্থলে ঐ অর্ডার বা পত্র পাঠাইবার কি জরুরী বা গুরুতর কারণ ছিল, তাহা লিখিয়া প্রত্যেক সভ্যকে জানাইবেন।

১৩। (১) যুদ্ধ বা শান্তিঘোষণা করা, সামাজ্য রক্ষার জন্ত কোন ব্যবস্থা করা, কোন রাজার বা রাজ্যের সহিত পত্র লেখালেখি করা, কোন রাজার প্রতি কোন বিশেষ নীতি অবলম্বন করা, ইত্যাদি বিষয়ে ভারতবর্ষে কোন আদেশ বা পত্র পাঠাইবার দরকার হইলে, এবং এই আইনের বিধান অনুসারে তাহা কাউনসিলে পেশ করিয়া অধিকাংশ সভ্যের মত লওয়া আবশ্যক না হইলে, এবং তাহা গোপনীয় ভাবে পাঠান

উচিত বিবেচিত হইলে, স্টেসেক্রেটারী তাহা উপরোক্ত ভাবে কাউন্সিলের সভাগণের গোচরে না আনিয়াও ভারতে পাঠাইতে পারিবেন।

(২) ভারতীয় বড়লাট বা কোন গবর্ণর স্টেট সেক্রেটারী যদি কোন পত্র পাঠান যাহার মর্ম সাধারণে জানা উচিত নয়, তবে ততপরি “গোপনীয়” (secret) কথা লিখিয়া দিবেন। স্টেসেক্রেটারীর আদেশ ভিন্ন তাহার মর্ম কোনও সভ্যকে জানান হইবে না।

১৪। সকৌন্সিল ভারতীয় বড়লাট বা কোন সকৌন্সিল গবর্ণর যে কোন পত্র (despatch) পাঠাইবেন, তাহা স্টেট সেক্রেটারীর নামেই পাঠাইবেন।

১৫। ভারতীয় গবর্ণরেন্টকে কোন যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইতে আদেশ পাঠাইবার ৩ মাস মধ্যে সেই বিষয় পার্লামেন্টের উভয় সভায় জানাইতে হইবে।

১৬। সকৌন্সিল বড়লাটের উচিত যে ভারত শাসন রাজস্ব ব্যবসা বাণিজ্য ইত্যাদি সম্বন্ধে সর্বদা স্টেট সেক্রেটারীতে সঠিক বিস্তৃত সংবাদ দেন।

স্টেট সেক্রেটারীর দপ্তরখানা

(Establishment of Secretary of State)

১৭। (১) শ্রীযুক্ত সন্ন্যাস মহোদয়ের আদেশভিন্ন স্টেট সেক্রেটারীর অফিসের কর্মচারী সংখ্যা বা বেতনের পরিমাণ বৃদ্ধি করা হইবে না। যখন তাহা করা হইবে, তাহার ১৪ দিনের মধ্যে সেই আদেশ পার্লামেন্টের উভয় সভায় জানান হইবে।

(২) অন্যান্য বিভাগের কর্মচারী নিয়োগের সময় যেরূপ নিয়মানুসারে পরীক্ষা, প্রশংসাপত্র, শিক্ষানবিশী, ইত্যাদি যোগ্যতা দেখা হয়, এই অফিসের কর্মচারী নিয়োগ সময়েও তাহা দেখিতে হইবে।

(৩) উপরিলিখিত বিধান বজায় রাখিয়া, স্টেট সেক্রেটারী তাঁহার অফিসের যে কোনও কর্মচারীকে বহাল বা বরখাস্ত করিতে পারিবেন।

১৮। সাম্রাজ্যের অন্তর্গত সেক্রেটারী বা সিভিল বিভাগের কর্মচারী, বা তাহাদের স্থলাভিষিক্ত, ওয়ারেবদিগকে যেক্রপ পেনসন, ভাতা বা ক্ষতিপূরণ দিবার ব্যবস্থা আছে, সম্রাট মহোদয় ভারতীয় স্টেট সেক্রেটারীকে, তাঁহার অফিসের কোন কর্মচারীকে, বা তাহাদের স্থলাভিষিক্ত, ওয়ারেবকে সেইরূপ পেনসন, ভাতা, বা ক্ষতিপূরণ দিবার আদেশ দিতে পারিবেন।

ভারতীয় কর্মচারী নিয়োগ

১৯। যদি ১৮৫৮ সালের ভারত শাসন আইন পাস না হইত, তাহা হইলে ইস্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির ডিরেকটরগণ কর্মচারী নিয়োগ সম্বন্ধে যে সকল ক্রিয়ম প্রণয়নে ক্ষমবান ছিলেন, স্টেট সেক্রেটারীও (এই আইনের বিধান বজায় রাখিয়া) সেই সকল ক্ষমতা পরিচালনা করিবেন।

তবে সৈনিক বিভাগে কর্মচারী নিয়োগ সময়ে তিনি দেখিবেন যে পদপ্রার্থীর পিতৃ পিতামহ কেহ সম্রাটের অধীনে বা ইস্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানীর অধীনে ভারতবর্ষে কার্য করিয়াছে কিনা।

দ্বিতীয় অংশ—ভারতীয় রাজস্ব

(Part II. The Revenues of India)

২০। (১) ভারতীয় রাজস্ব সম্রাট মহোদয়ের নামেই আদায় হইবে। এবং এই আইনের বিধান অনুসারে কেবলমাত্র ভারত শাসন কার্য্যে ব্যয় হইবে।

(২) ভারতীয় রাজস্ব হইতে কেবলমাত্র নিম্নলিখিত ব্যয় প্রদত্ত হইবে। যথা :—

(ক) ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানির আমলের ঋণ।

(খ) ঐ কোম্পানীর আমলে কোন সন্ধি, চুক্তি, স্বীকারোক্তি, দায়িত্বগ্রহণ ইত্যাদি দ্বারা ভারতীয় রাজস্ব হইতে যে কোন টাকা দিবার দায় বা দায়িত্ব লওয়া হইয়াছে।

(গ) ভারত শাসন কর্ম্ম চালাইবার জন্ত যে কোন খরচা, বা ঋণ, বা দায়িত্ব আইন সঙ্গতরূপে দেয় হইবে।

(ঘ) এই আইনানুসারে যে সকল খরচা করিবার বিধান হইল।

(৩) “ভারতীয় রাজস্ব” কথা দ্বারা ব্রিটিশ ভারতে জমির খাজনা, ট্যাক্স, মাণ্ডল, জরিমানার টাকা, ফৌতিফেরারী বাজেয়াপ্তী আয়, ইত্যাদি সর্বপ্রকারের আয় বুঝাইবে।

(৪) ভারতে যাহা কিছু গবর্ণমেন্ট সম্পত্তি আছে, তাহাও ষ্টেট সেক্রেটারী ভারতীয় রাজস্বের অন্তর্ভুক্ত করিয়া লইবেন।

২১। ভারতীয় রাজস্ব সেক্রেটারী ষ্টেট সেক্রেটারীর আয়ত্বাধীনে থাকিবে। ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের অধিকাংশ সভ্যের মত না লইয়া তাহার কোন অংশ ষ্টেট সেক্রেটারী নিজে খরচের ব্যবস্থা করিতে পারিবেন না।

২২। ব্রিটিশ ভারতের কোন অংশ সত্য সত্যই (actually) শত্রু কর্তৃক আক্রান্ত না হইলে, বা আশু শত্রু আক্রমণ নিবারণ করা আবশ্যক না হইলে, বা তদ্রূপ কোন জরুরী গুরুতর ঘটনা না ঘটিলে, ভারতের মীনার বাহিরে কোন যুদ্ধ কার্যের খরচ পার্লামেন্টের সম্মতি ব্যতীত ভারতীয় রাজস্ব হইতে দেওয়া হইবে না।

২৩। (১) ভারতীয় রাজস্ব হইতে যে টাকা বিলাতে প্রেরিত হইবে, অথবা ভারতবর্ষের কোনও বিলাতস্থ সম্পত্তির আয় বা বিক্রয় লব্ধ টাকা যাহা হইবে, সমস্তই ঐ আইন মত খরচ করিবার জন্ত ষ্টেট সেক্রেটারীকে দেওয়া হইবে।

(২) এবং তাহা “ব্যাঙ্ক অফ ইংলণ্ড” সর্কোন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী নামীয় (To the account of the Secretary of State for India in Council) হিসাবে জমা হইবে।

(৩) ভারতবর্ষের হিসাবে কোনও বিষয়ে কোন টাকা খরচ করিতে হইলে ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের দুইজন সভ্যের ষ্টেট সেক্রেটারীর (অথবা একজন অণ্ডার সেক্রেটারীর) কিম্বা ইণ্ডিয়া অফিসের একাউন্ট্যান্ট জেনারেল, ইত্যাদি দ্বারা স্বাক্ষরিত চেকের দ্বারা খরচের টাকা প্রদত্ত হইবে।

(৪) চলতি খরচ চালাইবার জন্ত সর্কোন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী উক্ত ব্যাঙ্কে “চলতি হিসাবে” (current account) উপযুক্ত টাকা রাখিবেন।

(৫) “ব্যাঙ্ক অফ ইংলণ্ড” সর্কোন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারীর নামে “ষ্টক” খরিদ করিয়া তাহার দস্তুরমত হিসাব বহি রাখিবে।

(৬) এইরূপ হিসাব (Public Account) বলিয়া গণ্য হইবে।

২৪। উক্ত ব্যাঙ্কের যে কোন কেশিয়ারের উপর আমমোক্তার নামা দিয়া সর্কোন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী এরূপ ক্ষমতা দিতে পারিবেন যে তাঁহারা

• (ক) ঐ ষ্টক বা তাহার কোন অংশ দরকার মত বিক্রয় করিতে,

(খ) নূতন ষ্টক খরিদ করিতে,

(গ) তাহার সুদ বা ডিভিডেন্ট আদায় করিতে পারিবেন, এবং ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের দুইজন সভ্যের স্বাক্ষরিত ও ষ্টেট সেক্রেটারীর মঞ্জুরী-যুক্ত (countersigned) অনুমতি পত্র অনুসারে উক্ত টাকা রাখিবেন, বা এক হিসাব হইতে অন্য হিসাবে লইয়া যাইবেন।

২৫। উক্ত ব্যাঙ্কস্থিত সমস্ত ষ্টক ঐরূপ দুইজন সভ্য দ্বারা স্বাক্ষরিত ও ষ্টেট সেক্রেটারীর মঞ্জুরীযুক্ত (countersigned) আদেশ পত্র দ্বারা ব্যবস্থা করা হইবে।

২৬। (১) (ক) প্রতিবৎসর ২৯শে মে তারিখের মধ্যে সর্কোন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী পার্লিয়ামেন্টের উভয় সভাতে গত বৎসরের সর্বপ্রকার ভারতসংক্রান্ত আয় ব্যয়ের হিসাব দাখিল করিবেন।

(খ) সেই হিসাবে দেখাইবেন যে গতবৎসরের সর্বশেষ বজেট এন্টিমেন্ট কিরূপ ছিল।

(গ) গতবৎসরের প্রথমে ও শেষে কত ষ্টক, ও কতদেনা বা দায়িত্ব ছিল।

(ঘ) সর্কোন্সিল ষ্টেটসেক্রেটারীর আফিসের কর্মচারীদের ও তাহাদের বেতনের, বা ভাতায় তালিকা।

(২) বার্ষিক ৫০ পাউণ্ড বা ততোধিক বেতন বা পেনসন্ যদি কাহারও জন্ত কোনও কারণে গতবৎসরে মঞ্জুর করা হইয়া থাকে, তবে তাহার তালিকা ও বিশেষ বিবরণ দিবেন।

(৩) ভারতীয় প্রত্যেক প্রদেশের রিপোর্ট হইতে সকলন করিয়া রিপোর্ট দিবেন যে ভারতের কিরূপ উন্নতি হইতেছে।

২৭। (১) সম্রাট মহোদয় রাজনামাক্ত শিলমোহরযুক্ত আদেশ পত্র দ্বারা সর্কোন্সিল ষ্টেটসেক্রেটারীর আয়ব্যয় পরীক্ষার জন্ত অডিটার নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

(২) এই অডিটার উক্ত আয় ব্যয় ও মজুত সম্পত্তির হিসাব পরীক্ষা করিবেন।

(৩) সর্কোন্সিল ষ্টেটসেক্রেটারী ও তাহার অধীনস্থ কর্মচারীগণ উক্ত অডিটারের নিকট সমস্ত হিসাব বহি, কাগজাং রসীদ, ভাউচার, পরীক্ষার্থ পেশ করিবেন।

(৪) হিসাব পরীক্ষা সময়ে অডিটার ঐ সকল ব্যক্তিদের যাহাকে ইচ্ছা তলব দিয়া আবশ্যক মত প্রশ্ন করিতে বা তদন্ত করিতে পারিবেন।

(৫) হিসাব পরীক্ষার পর তিনি তাঁহার মন্তব্য ও রিপোর্ট সেকৌন্সিল স্টেটসেক্রেটারীর নিকট পাঠাইবেন। এবং যথার্থ রূপে ভারত শাসন কার্য্য ভিন্ন অগ্র উদ্দেশ্যে কোন খরচ হইয়া থাকিলে তাহা দেখাইয়া দিবেন।

(৬) যদি তিনি দেখেন যে যে সকল আয় ব্যয় বা মজুত টাকার হিসাব তালিকাযুক্ত করা উচিত ছিল, অথচ তালিকাযুক্ত করা হয় নাই, অথবা ক্ষয়তাবহিত্রুত কোনও খরচ করা হইয়াছে, তবে তাহা এবং অপর কোনও ভ্রম, ত্রুটি, অন্তর্ভুক্ত দৃষ্ট হইলে তাহা স্বীয় রিপোর্টে বিস্তৃত ভাবে উল্লেখ করিবেন।

(৭) তাঁহার সমস্ত রিপোর্ট ও আয় ব্যয়ের হিসাব পার্লামেন্টের উভয় সভাতেও পেশ করিবেন।

(৮) যতদিন ভাল ভাবে কাজ করিবেন, ততদিন উক্ত অডিটার কার্য্য করিতে থাকিবেন।

(৯) অডিটারকে ও তাঁহার সহকারীদিগকে ভারতীয় রাজস্ব হইতে সত্ৰাটমহোদয় স্বীয় বিবেচনা মত বেতনাদি দিবেন।

(১০) সেকৌন্সিল স্টেটসেক্রেটারীর আফিসের কর্মচারীদের পেনসন, ভতা ইত্যাদি দিবার যে সকল ব্যবস্থা আছে, তদনুসারে অডিটারের বা তাঁহার সহকারীদের পেনসন, ভতা ইত্যাদি দিবার ব্যবস্থা হইবে।

তৃতীয় অংশ—সম্পত্তি, চুক্তি ও দায়িত্ব।

(Part III. Property, contracts and Liabilities)

২৮। (১) ভারত শাসন জগ্ন সত্ৰাট মহোদয়ের নামে যে সমস্ত স্থাবর অস্থাবর সম্পত্তি আছে, স্টেটসেক্রেটারী ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের

অধিকাংশ সভ্যের মত লইয়া বিক্রয় বা বন্ধক দ্বারা টাকা সংগ্রহ করিতে পারিবেন, ও তদ্বারা নূতন স্থাবর অস্থাবর সম্পত্তি অর্জন করিতে পারিবেন।

(২) কোনও স্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় বা বন্ধক সম্বন্ধীয় দলিল কাউন্সিলের দুই জন সভ্যের দ্বারা স্বাক্ষরিত ও শিলমোহরযুক্ত হইবে।

(৩) যে কোনও স্থাবর অস্থাবর সম্পত্তি উক্তরূপে অর্জিত হইবে, তাহা সম্রাট মহোদয়ের নামেই হইবে।

২৯। (১) স্টেটসেক্রেটারী কাউন্সিলের অধিকাংশ সভ্যের মত লইয়া যে কোনও চুক্তিতে আবদ্ধ হইতে পারিবেন।

(২) একরূপ চুক্তি সর্কোন্সিল স্টেটসেক্রেটারীর নামে হইবে।

(৩) (৪) তাহা কাউন্সিলের দুই জন সভ্যের দ্বারা স্বাক্ষরিত হইবে।

(৫) কোন মালামাল তৈয়ারি করিয়া দিবার বা কোন 'খরিদ' বিক্রয় করিবার, কিম্বা জাহাজ ভাড়া, বা ইনসিওর্যান্সের, চুক্তিতে ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের স্থায়ী কর্মচারীগণের মধ্যে ক্ষমতা প্রাপ্ত যে কোন কর্মচারী স্বাক্ষর করিলেই চলিবে। তবে এই বিষয় যথা সময়ে স্টেটসেক্রেটারীকে জানাইতে হইবে।

(৬) যিনি যখন স্টেটসেক্রেটারী থাকিবেন, তাঁহার উপরেই ঐ সকল চুক্তির দায়িত্ব ও ফলাফল বর্তিবে।

৩০। (১) সর্কোন্সিল বড়লাট এবং কোনও প্রাদেশিক গবর্নমেন্ট ভারত শাসন কার্যের জন্ত আবশ্যক বুঝিলে সর্কোন্সিল স্টেটসেক্রেটারীর অনুমোদন ক্রমে স্বস্থ এলেকান্ধিত যে কোনও স্থাবর বা অস্থাবর সম্পত্তি

বিক্রয় করিতে বা বন্ধক দিতে, ও তৎসংক্রান্ত দলিল সম্পাদন করিতে, বা যে কোনও চুক্তিতে আবদ্ধ হইতে পারিবেন। *

(২) সকৌন্সিল বড়লাট যে ব্যক্তির দ্বারা যেরূপ ভাবে ঐ রূপ দলিল সম্পাদন করিতে আদেশ দিবেন, সেই ব্যক্তির দ্বারা সেইরূপ ভাবে সম্পাদিত হইলে তাহা স্টেটসেক্রেটারীর উপর বাধ্যকর হইবে।

(৩) এই বিধান অনুসারে যে সম্পত্তি অর্জিত হইবে, তাহা সম্রাট মহোদয়ের নামেই অর্জিত হইবে।

৩১। ভারতবর্ষে ফৌতিফেরারী বাজেয়াপ্তী যে সকল সম্পত্তি সম্রাট মহোদয়ের হস্তে আসিবে। সকৌন্সিল বড়লাট, (অথবা কোনও আইন অনুসারে ক্ষমতা প্রাপ্ত কোনও ব্যক্তি) তাহার সম্বন্ধে উপযুক্ত বন্দোবস্ত করিবেন।

৩২। (১) কোনও আদালতে নালিশ করিতে হইলে “সকৌন্সিল স্টেটসেক্রেটারী” এই নামে তাঁহার স্বপক্ষে বা বিপক্ষে নালিশ হইবে।

(২) যদি ১৮৫৮ সালের ভারত শাসন আইন পাস না হইত, তাহা হইলে ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানির বিরুদ্ধে কোন ব্যক্তির নালিশ করিবার যে ক্ষমতা থাকিত, স্টেটসেক্রেটারীর বিরুদ্ধেও তাহার সেইরূপ নালিশ করিবার ক্ষমতা ও অধিকার রহিল।

(৩) এবং ঐ আইন পাস না হইলে ইষ্টইণ্ডিয়া কোম্পানির ভারতীয় সম্পত্তির বিরুদ্ধে আদালতের রায় ডিক্রী যেরূপ ভাবে জারী হইতে পারিত,

* * ১৯১৯ সালের নূতন আইনের ২ ধারার ১২।৩ দফা অনুসারে প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টগুলির স্ব স্ব এলেকাঙ্কিত সম্পত্তি বা রাজস্ব বন্ধক দিবার অধিকার প্রসারিত করিয়া দেওয়া হইয়াছে। স্টেট সেক্রেটারীর অনুমোদন আর লইতে হইবে না। পশ্চাতে নূতন আইনের ঐ ধারার নিম্নে ফুট নোট দ্রষ্টব্য।

সম্রাট মহোদয়ের ভারতীয় সম্পত্তির বিকল্পেও সেরূপ ভাবে জারী করিতে পারা যাইবে।

(৪) সেকৌন্সিল প্রেসিডেন্টের, বা তাঁহার কাউন্সিলের কোন সভ্য, বা তাঁহার আদেশ মত কার্য করিয়াছেন, এমন কোন কর্মচারী উপরোক্ত কোন চুক্তি বা দায়িত্বের জন্ত নিজে ব্যক্তিগত ভাবে দায়ী হইবেন না। তজ্জন্ত ভারতীয় রাজস্ব দায়ী থাকিবে।

চতুর্থ অংশ—সেকৌন্সিল বড়লাটের সাধারণ

ক্ষমতা ও কর্তব্য কার্য।

(Part IV—General Powers of the Governor General in Council)

৩৩। ভারত গবর্নমেন্টের সিভিল ও মিলিটারী বিভাগের সমস্ত কার্য তত্ত্বাবধান, ও পরিচালনা করা, এবং আয়ত্তাধীনে রাখার ভার সেকৌন্সিল বড়লাটের উপর হস্ত থাকিল। প্রেসিডেন্টের নিকট হইতে তিনি যখন যে আদেশ পাইবেন, তাহা মান্য করিতে বাধ্য থাকিলেন।

৩৪। সম্রাট মহোদয়ের স্বাক্ষরিত রাজকীয় শিলমোহর যুক্ত পরোয়ানা দ্বারা গবর্নর-জেনারেল (বড়লাট) নিযুক্ত হইবেন।

৩৫। গবর্নর-জেনারেলের একজিকিউটিভ কাউন্সিলে সাধারণ (ও দরকার হইলে) অতিরিক্ত মেম্বর (সভ্য) থাকিবে।

৩৬। (১) সাধারণ মেম্বরগণ সম্রাট মহোদয়ের স্বাক্ষরিত রাজকীয় শিলমোহর যুক্ত পরোয়ানা দ্বারা নিযুক্ত হইবেন।

(২) ইহাদের সংখ্যা ৫ জন হইবে। তবে সম্রাট মহোদয় উপযুক্ত মনে করিলে আর একজন ষষ্ঠ মেম্বর নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

: (৩) ইহাদের মধ্যে অন্ততঃ তিনজন সভা এরূপ হইবেন যাহারা নিয়োগের সময়ে অন্ততঃ পক্ষে দশবৎসর ভারতে সম্রাটের অধীনে কার্য্য করিয়াছেন, এবং আর একজন এরূপ লোক হইবেন, যিনি ইংলণ্ডে দ্বিটলও, বা আয়ারলণ্ডে ব্যারিষ্টারী পাস করিয়া অন্ততঃ পক্ষে পাঁচবৎসর ব্যারিষ্টারী করিয়াছেন।

(৪) কাউন্সিলে নিয়োগের সময় যদি কোন সভ্য সৈনিক বিভাগে নিযুক্ত থাকেন, তবে যতদিন তিনি কাউন্সিলে সভ্য থাকিবেন, ততদিন তিনি সেনানায়কত্ব করিতে বা কোনও actual যুদ্ধ কার্য্যে নিযুক্ত থাকিতে পারিবেন না। *

৩৭। (১) সেকোন্সিল স্টেসেক্রেটারী উপযুক্ত মনে করিলে ভারতীয় প্রধান সেনাপতিকে বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের এক জন অতিরিক্ত (Extraordinary) মেম্বর নিযুক্ত করিতে পারিবেন। সেরূপ স্থলে তিনি বড়লাটের অব্যবহিত নিম্নে স্থান প্রাপ্ত হইবেন।

(২) ভারতের কোনও প্রদেশে যখন একজিকিউটিভ কাউন্সিলের অধিবেশন হইতে থাকিবে, সেই অধিবেশনের সময় তৎতৎ প্রদেশের গবর্নর, লেফটেন্যান্ট গবর্নর, বা চীফ কমিসনার, কাউন্সিলের অতিরিক্ত (Extraordinary) মেম্বর হইবেন। †

৩৮। বড়লাট একজন সভ্যকে স্থায়ী একজিকিউটিভ কাউন্সিলের ভাইস প্রেসিডেন্ট নিযুক্ত করিবেন।

* নূতন আইনের ২৮ ধারার দ্বারা এই ৩৬ ধারার অনেক পরিবর্তন হইয়াছে।
 † নূতন আইনের ২৮ ধারা দ্রষ্টব্য।

‡ নূতন আইনের ২৮ ধারার ৪র্থ দফা দ্রষ্টব্য। তাহাতে এই দফার বিধান রহিত করা হইয়াছে।

৩৯। (১) বড়লাটের নির্দিষ্ট স্থানে ঐ কাউন্সিলের অধিবেশন হইবে।

কাউন্সিলের অধিবেশনে বড়লাট, (বা তাঁহার অনুপস্থিত কালে যিনি সভাপতিও করিবেন, তিনি) এবং একজন সাধারণ মেম্বর উপস্থিত থাকিলেই তাঁহাদের কার্যাবলী ও ক্ষমতা সেকৌন্সিল বড়লাটের কার্য ও ক্ষমতা পরিচালন বলিয়া গণ্য হইবে।

৪০। (১) এই কাউন্সিল হইতে যাহা কিছু আদেশ হইবে, তাহা “সেকৌন্সিল বড়লাটের” আদেশ বলিয়া প্রচারিত হইবে, এবং তাহাতে ভারত গবর্ণমেন্টের কোন সেক্রেটারীর স্বাক্ষর থাকিবে।

(২) কাউন্সিলের কার্য সৌকর্য্যের জন্য বড়লাট নিয়ম প্রণয়ন করিয়া দিবেন। তদনুসারে যে কিছু কার্য ও আদেশ হইবে, তাহা “সেকৌন্সিল বড়লাটের” কার্য বা আদেশ বলিয়া গণ্য হইবে।

৪১। (১) কাউন্সিলে উত্থাপিত কোন বিষয়ে যদি মত ভেদ হয়, তবে অধিকাংশের মতে কার্য করিতে বড়লাট বাধ্য হইবেন। যদি উভয় পক্ষের ভোটসংখ্যা সমান হয়, তবে বড়লাট (অথবা তাঁহার অনুপস্থিতে যিনি সভাপতিত্ব করিবেন তিনি) একটা দ্বিতীয় (casting) ভোট দিতে পারিবেন।

(২) তবে যদি বড়লাট বিবেচনা করেন যে উপস্থিত প্রস্তাব দ্বারা ব্রিটিশ ভারতের বা তাহার কোন অংশের শান্তি, স্বার্থ কিম্বা নিরীক্ষিতব্য ব্যাঘাত ঘটতে পারে, তবে তিনি নিজ ক্ষমতায় অধিকাংশের মত সম্পূর্ণ রূপে বা আংশিক রূপে অগ্রাহ করিয়া স্বীয় মতানুযায়ী কার্য করিতে পারিবেন।

(৩) সেইরূপ ক্ষেত্রে বিভিন্ন মতাবলম্বী দুইজন সভ্য এইরূপ বলিতে পারিবেন যে তাঁহাদের প্রতিবাদ ষ্টেটসেক্রেটারীর নিকট রিপোর্ট করা

ইউক। তদনুসারে সেই রিপোর্ট ও কাউন্সিলের অন্যান্য সভ্যগণের লিখিত মতামত যুক্ত কার্য্য বিবরণী তাঁহার নিকট পাঠান হইবে।

(৪) বড়লাট তাঁহার একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মত লইয়াও যে কার্য্য আইন মত করিতে পারেন না, তদ্রূপ কোন কার্য্য উপরোক্ত বিধান মতে ও করিতে পারিবেন না।

৪২। যদি অনুস্থতা বা অন্ত কোন কারণে বড়লাট কাউন্সিলে উপস্থিত হইতে না পারিয়া লিখিত পত্রের দ্বারা জানান, তবে ভাইস-প্রেসিডেন্ট, অথবা তাঁহার ও অনুপস্থিতি সমবেত সাধারণ মেম্বরগণের মধ্যে যিনি সর্বাপেক্ষা পুরাতন কর্মচারী তিনিই সভাপতি হইবেন, এবং বড়লাট এই কাউন্সিলে যে রূপ ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারেন, তদ্রূপ ক্ষমতা পরিচালনা করিবেন।

কিন্তু যেস্থানে কাউন্সিলের ঐরূপ অধিবেশন হইবে, সেই নগরে যদি বড়লাট তৎকালে বাস করিতে থাকেন, তবে তাঁহার অনুপস্থিতিতে উক্তরূপে কাউন্সিলে যে কোন কার্য্য হইবে, তাহাতে বড়লাটের স্বাক্ষর থাকা দরকার হইবে। (তবে যদি তিনি পীড়া বশতঃ স্বাক্ষর করিতে না পারেন তাহা স্বতন্ত্র কথা) যদি তিনি স্বাক্ষর করিতে অস্বীকার করেন, তবে উপরোক্ত ৪১ (২) ধারার প্রায় কার্য্য হইবে।

৪৩। (১) যখন সকৌন্সিল বড়লাট ঘোষণা করিবেন যে ভারতবর্ষের কোন স্থানে তাঁহার পরিদর্শন করিতে যাওয়া দরকার এবং তাঁহার একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণ সঙ্গে যাইবেন না, তখন ঐ কাউন্সিল হইতে বড়লাটের উপর এরূপ ক্ষমতা দেওয়া যাইতে পারিবে, যদ্বারা তিনি পরিদর্শনের সময় একাকীই সকৌন্সিল বড়লাটের সমস্ত বা যে কোন ক্ষমতা স্থায়ী বিবেচনামত পরিচালনা করিতে পারিবেন।

(২) কাউন্সিল হইতে দূরে অস্থাপস্থিত থাকার সময়ে বড়লাট আবশ্যক বিবেচনা করিলে নিজ ক্ষমতায় ও দায়িত্বে যে কোন প্রাদেশিক গবর্ণ-মেন্টের উপর, বা তদধীন কোন রাজকর্মচারীর উপর যে কোন আদেশ প্রচার করিতে পারিবেন। এবং সেই আদেশ “সকৌন্সিল বড়লাটের” আদেশের সমান গণ্য হইবে। কিন্তু সেই আদেশের নকল, ও আদেশ প্রচারের কারণ স্টেট-সেক্রেটারীর নিকট ও প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের নিকট প্রেরণ করিবেন।

তাহা পাইয়া স্টেট-সেক্রেটারী এরূপ আদেশ দিতে পারিবেন যে দ্বিতীয় আদেশ না হওয়া পর্য্যন্ত বড়লাটের উপরোক্ত ক্ষমতা দ্বিতীয় আদেশ না পাওয়া তক স্থগিত থাকে। এবং সে আদেশ প্রাপ্তির তারিখ হইতে বড়লাটের ঐরূপ ক্ষমতা স্থগিত থাকিবে।

৪৪। (১) সকৌন্সিল স্টেট-সেক্রেটারীর স্পষ্ট মঞ্জুরী ভিন্ন সকৌন্সিল বড়লাট কোনও যুদ্ধ ঘোষণা করিতে, বা কাহারও সহিত শত্রুতা আরম্ভ করিতে, বা ভারতীয় কোন রাজার সহিত সন্ধিস্থত্রে আবদ্ধ হইয়া অপর কোন রাজার বিরুদ্ধে যুদ্ধ করিবার জন্ত প্রস্তুত হইতে, বা কোন রাজার দখল বজায় রাখিবার জন্ত কোন সন্ধিস্থত্রে আবদ্ধ হইতে পারিবেন না। তবে যেখানে অপর পক্ষ প্রকৃতই যুদ্ধ ঘোষণা বা আরম্ভ করিয়াছে, কিম্বা ভারত গবর্ণমেন্টের বিরুদ্ধে বা তদধীন কোন রাজার বিরুদ্ধে যুদ্ধের আয়োজন করিতেছে, সেক্ষেত্রে স্টেট-সেক্রেটারীর পূর্ব্বাহ্নে, অনুমোদন আবশ্যক হইবে না বা তজ্জন্ত অপেক্ষা করিতে হইবে না।

(২) কিন্তু এইরূপ ক্ষেত্রে সকৌন্সিল বড়লাট এমন কোন রাজার বিরুদ্ধে যুদ্ধ ঘোষণা করিবেন না বা সন্ধিতে আবদ্ধ হইবেন না যিনি সত্যই (actually) শত্রুতা করিতেছেন না বা করিবার আয়োজন করিতেছেন না।

(৩) যখনই সর্কোন্সিল বড়লাট কোন যুদ্ধ আরম্ভ করিবেন বা কোন সন্ধি করিবেন তৎক্ষণাৎ তদ্বিষয় যুক্তিসহ ষ্টেট-সেক্রেটারীকে জানাইবেন।

পঞ্চম অংশ—প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট।

(Part V. Local Government)

৪৫। (১) প্রত্যেক প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট সর্কোন্সিল বড়লাটের আদেশ পালন করিবেন, এবং তাঁহাদের কার্যবিবরণী সর্বদা তৎপরতার সহিত তাঁহাকে জানাইবেন। যে সকল ঘটনা তাঁহার নিকট রিপোর্ট করা উচিত, তাহা রিপোর্ট করিবেন, এবং যে সকল সংবাদ তিনি জানিতে চাহেন, তাহাও তাঁহাকে জানাইবেন। সেই প্রদেশ শাসন সম্বন্ধে সমস্ত বিষয়ে তাঁহার আদেশাধীনে, তত্ত্বাবধানের অধীনে ও আয়ত্তাধীনে থাকিবেন।

(২) কোনও প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট কোনও ভারতীয় রাজার সহিত যুদ্ধ ঘোষণা করিতে বা কোনরূপ সন্ধিপত্রে আবদ্ধ হইতে পারিবেন না, যে পর্যন্ত সর্কোন্সিল বড়লাটের বা ষ্টেট সেক্রেটারীর স্পষ্ট আদেশ না পান। তবে হঠাৎ কোন জরুরী ঘটনা ঘটিলে, বা আসন্নবিপদ বুঝিলে, বা এরূপ যুদ্ধ ঘোষণা না করিলে বা সন্ধি না করিলে বিপজ্জনক হইবে এরূপ বুঝিলে, এরূপ আদেশ পূর্বাঙ্কেই দরকার হইবে না। কোনও সন্ধি তাঁহার করিলেও তাহাতে এরূপ বিধান থাকিবে যে বড়লাট ইচ্ছা করিলে তাহা মঞ্জুর বা নামঞ্জুর করিতে পারিবেন। যদি কোন গবর্ণর, লেফটেন্যান্ট-গবর্ণর, চীফ কমিশনার বা তাঁহাদের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের কোন মੈম্বর ইচ্ছাপূর্বক সর্কোন্সিল বড়লাটের এই ধারানুযায়ী আদেশ অমান্ত করেন, তবে তাঁহাকে সসপেও বা পদচ্যুত করা হইবে, ও ইংলণ্ডে

পাঠাইয়া দেওয়া হইবে। তাহা ছাড়া, আইনানুসারে অপর যে কোনও শাস্তি হইতে পারে, তাহাও হইবে।

(৩) কোন প্রদেশে বড়লাট উপস্থিত থাকিলে তথাকার প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের কোনও ক্ষমতার কোনরূপ ব্যতিক্রম হইবে না।

৪৬। (১) বাঙ্গালা, বোম্বাই ও মাদ্রাজ প্রেসিডেন্সী সর্কোন্সিল গবর্ণরের দ্বারা শাসিত হইবে। *

(২) এই তিন প্রদেশের গবর্ণরগণ সত্ৰাট মহোদয়ের স্বাক্ষরিত রাজকীয় শিলমোহরযুক্ত পরোয়ানা দ্বারা নিযুক্ত হইবেন।

(৩) এই তিন প্রদেশে একজিকিউটিভ কাউন্সিল নিয়োগের ব্যবস্থা স্টেট সেক্রেটারী উপযুক্ত বিবেচনা করিলে স্থগিত বা রদ করিতে পারিবেন। এবং সেরূপ ক্ষেত্রে গবর্ণর একাই সর্কোন্সিল গবর্ণরের সমস্ত ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিবেন।

৪৭। (১) গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণ সত্ৰাট মহোদয়ের স্বাক্ষরিত রাজকীয় শিলমোহরযুক্ত পরোয়ানা দ্বারা নিযুক্ত হইবেন। এবং স্টেট সেক্রেটারী যেরূপ নির্দেশ করিবেন সেই সংখ্যক মেম্বর নিযুক্ত হইবেন। তবে তাঁহাদের সংখ্যা ৪ জনের অধিক হইবে না।

(২) এই ৪ জনের মধ্যে অন্ততঃ ২ জন সভ্য এরূপ হইবেন যাহারা ভারতবর্ষে ন্যূনপক্ষে ১২ বৎসর সত্ৰাটের অধীনে চাকরী করিয়াছেন।

(৩) যদি ভারতীয় প্রধান সেনাপতি ঐ তিন প্রদেশের কোন

* নূতন আইন মতে গুজরাট, আসাম, মধ্য প্রদেশ, আন্ধ্রা প্রদেশ, বিহার ও উড়িষ্যা প্রদেশ এই পাঁচটি প্রদেশেও সর্কোন্সিল গবর্ণর নিযুক্ত হইবেন। এবং ৪৬ হইতে ৫১ ধারা পর্যন্ত ধারাবলি তৎ তৎ প্রদেশেও প্রযুক্ত হইবে।

প্রদেশে উপস্থিত থাকেন তবে তথায় থাকাকালীন তিনিও কাউনসিলের একজন মেম্বর হইবেন। *

৪৮। গবর্ণর তাঁহার কাউনসিলের সভ্যগণের মধ্যে একজনকে তাইন্স প্রেসিডেন্ট নিযুক্ত করিবেন।

৪৯। (১) কাউনসিলে মিলিত হইয়া যে সকল আদেশ বা কার্য-বিবরণী প্রচারিত হইবে, তাহা “সকৌন্সিল গবর্ণরের” আদেশ বা কার্য-বিবরণী বলিয়া প্রচারিত হইবে। এবং তাহা সেই গবর্ণরমেটের কোনও সেক্রেটারী দ্বারা, অথবা সকৌন্সিল গবর্ণরের আদেশমত অন্য কোন ব্যক্তি দ্বারা স্বাক্ষরিত হইবে।

(২) স্বীয় কাউনসিলের কার্য সৌকর্য্যার্থে গবর্ণর নিয়ম প্রণয়ন করিয়া দিবেন। এবং তদনুসারে যা কিছু আদেশ বা কার্য হইবে, তাহা সকৌন্সিল গবর্ণরের আদেশ বা কার্য বলিয়া গণ্য হইবে।

৫০। (১) কাউনসিলে উত্থাপিত কোন বিষয়ে মতভেদ হইলে অধিকাংশের মতে কার্য করিতে গবর্ণর বাধ্য থাকিবেন। যদি উভয়পক্ষে সমান ভোট হয়, তবে গবর্ণর (বা যিনি সভাপতিত্ব করিবেন তিনি) একটা অতিরিক্ত (casting vote) দিতে পারিবেন।

(২) তবে যদি গবর্ণর বিবেচনা করেন যে অধিকাংশের মতে কার্য করিতে গেলে স্বীয় শাসনাধীন প্রদেশের শান্তি স্বার্থ বা নিৰ্দ্ধারিত ব্যাঘাত ঘটতে পারে, তবে তিনি নিজ ক্ষমতায় ও দায়িত্বে তাঁহাদের মত সম্পূর্ণরূপে বা আংশিকরূপে অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন।

(৩) এইরূপ ক্ষেত্রে গবর্ণর ও উপস্থিত সভ্যগণ স্ব স্ব বক্তব্য বিস্তৃতভাবে তাঁহাদের গোপনীয় কার্যবিবরণী পুস্তকে যুক্তিসহ লিপিবদ্ধ করিবেন এবং

* নূতন আইনের ৫ (১) ধারা অনুসারে প্রধান সেনাপতি অতঃপর আর কোনও প্রাদেশিক গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউনসিলের মেম্বর হইবেন না।

তৎপরে গবর্নরের যেরূপ আদেশ হইবে, সেই আদেশের নিম্নভাগে গবর্নর ও ঐসকল স্বেচ্ছায় স্বাক্ষর করিবেন।

(৫) কাউন্সিলের সম্মতি লইয়াও আইনসম্মতভাবে গবর্নর যাহা করিতে পারেন না, উপরোক্ত বিধান দ্বারা সে কার্য তিনি করিতে পারিবেন না।

৫১। যদি পীড়া বা অন্ত্র কারণে গবর্নর কাউন্সিলের অধিবেশনে উপস্থিত হইতে না পারিয়া সভ্যগণকে জানান, তবে ভাইস প্রেসিডেন্ট, এবং তিনিও অস্থাপস্থিত থাকিলে উপস্থিত সভ্যগণের মধ্যে যিনি সর্বাপেক্ষা পুরাতন কমন্ডারী, তিনি সভাপতিত্ব করিবেন। এবং গবর্নরের সমস্ত ক্ষমতা পরিচালনা করিবেন।

তবে যে যেখানে কাউন্সিলের অধিবেশন হইতেছে, গবর্নর যদি সে নগরে উপস্থিত থাকেন, তবে ঐ অধিবেশনের কার্যাবলীতে তাঁহার স্বাক্ষর আবশ্যক হইবে। (পীড়াবশতঃ স্বাক্ষর করিতে না পারিলে স্বতন্ত্র কথা)। যদি তিনি স্বাক্ষর করিতে অস্বীকার করেন, তবে উল্লিখিত ৫০ (২) (৩) ধারার বিধানমত কার্য হইবে।

৫২। সেকোন্সিল স্টেট-সেক্রেটারী উপযুক্ত মনে করিলে আগ্রা অযোধ্যার যুক্তপ্রদেশকে একটা প্রেসিডেন্সীতে পরিণত করিয়া সেকোন্সিল গবর্নরের শাসনাধীন করিবার আদেশ দিতে পারিবেন।*

৫৩। (১) বিহার ও উড়িষ্যা, আগ্রা অযোধ্যার যুক্তপ্রদেশ, পঞ্জাব, ও ব্রহ্মদেশ লেফটেন্যান্ট গবর্নরের দ্বারা শাসিত হইবে। তাহাদের একজিকিউটিভ কাউন্সিল থাকিতেও পারে, না থাকিতেও পারে।

(২) সেকোন্সিল বড়লাট সন্মিতির আদেশ স্টেট-সেক্রেটারীর নিকট

* নুতন আইনে এই প্রদেশ সেকোন্সিল গবর্নরের শাসনাধীন হইবার বিধান হইয়াছে। ৪৬ ধারার নিম্নে ফুট নোট দ্রষ্টব্য।

হইতে পূর্বাহ্নে জানিয়া কোনও নূতন প্রদেশকে লেফটেন্যান্ট গবর্নরের শাসনাধীন বলিয়া গঠিত করিতে পারিবেন। * (২)

৫৪। (১) সত্ৰাট মহোদয়ের অনুমোদন লইয়া বড়লাট কর্তৃক লেফটেন্যান্ট গবর্নর নিযুক্ত হইবেন।

(২) যিনি সত্ৰাটের অধীনে ভারতবর্ষে নূনকল্পে দশ বৎসর কার্য্য করিয়াছেন, এরূপ লোকই লেফটেন্যান্ট গবর্নর হইতে পারিবেন।

(৩) সত্ৰাট মহোদয়ের আদেশ স্টেট-সেক্রেটারীর মারফৎ গ্রহণ করিয়া বড়লাট লেফটেন্যান্ট গবর্নরদের ক্ষমতা ঘোষণা করিতে ও সীমাবদ্ধ করিয়া দিতে পারিবেন।

৫৫। (১) সকৌন্সিল স্টেট-সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া যে কোন লেফটেন্যান্ট গবর্নরের কার্য্য সাহায্য জন্ত একজিকিউটিভ কাউন্সিল সৃষ্টি করিতে পারিবেন।

(ক) কাউন্সিলে কতজন সভ্য থাকিবেন (কিন্তু চারিজনের অধিক হইবে না) তাহা স্থির করিয়া দিবেন।

(খ) কোন মেম্বর পীড়া বা অন্য কারণে অনুপস্থিত হইলে অস্থায়ী মেম্বর নিয়োগ করিবার ও সভ্যগণের মতভেদ হইলে কিরূপভাবে কার্য্য হইবে, তাহা স্থির করিবার, জন্ত ব্যবস্থা করিবেন। উভয়পক্ষে ভোট সমান হইলে, বা পীড়া প্রভৃতি কারণে লেফটেন্যান্ট গবর্নর অনুপস্থিত থাকিলে কিরূপ প্রণালীতে কার্য্য হইবে তাহাও বড়লাট স্থির করিয়া দিবেন।

তবে এইরূপ নিয়ম প্রণয়ন ও বিজ্ঞাপন করিবার ৬০ দিন পূর্বে তাহার একটা পাণ্ডুলিপি পার্লামেন্টের উভয় সভায় পেশ করিতে হইবে।

+ ব্রহ্মদেশ, তিন্ন অস্ত্র তিনটী প্রদেশ নূতন আইন অনুসারে সকৌন্সিল গবর্নরের শাসনাধীন হইয়াছে। ঐ ফুট নোট দ্রষ্টব্য।

যদি সেই সময়মধ্যে কমন্স সভা বা লর্ডস্ সভা তদ্বিরুদ্ধে সত্ৰাট সমীপে প্রতিবাদ করেন, তবে ঐরূপ কোন কার্য বা নিয়ম করা হইবে না।

(২) লেফটেন্যান্ট গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বর-দিগকে বড়লাট বাহাদুর সত্ৰাট মহোদয়ের অনুমোদন লইয়া নিযুক্ত করিবেন।

৫৬। লেফটেন্যান্ট গবর্ণর স্বীয় একজিকিউটিভ কাউন্সিলের জন্ত একজন ভাইস-প্রেসিডেন্ট নিযুক্ত করিবেন। তিনি লেফটেন্যান্ট গবর্ণরের অল্পপস্থিতিকালে কাউন্সিলের সভাপতিত্ব করিবেন।

৫৭। লেফটেন্যান্ট গবর্ণর স্বীয় একজিকিউটিভ কাউন্সিলের কার্যা-প্রণালীর জন্ত নিয়মাবলী প্রণয়ন করিয়া দিবেন। এবং তদনুসারে যে কোন কার্য বা আদেশ হইবে, তাহা “সকোমিল লেফটেন্যান্ট গবর্ণরের আদেশ” বুলিয়া প্রচারিত হইবে।

৫৮। আসাম, মধ্যপ্রদেশ, উত্তরপশ্চিমসীমান্ত প্রদেশ, ব্রিটিশ বেগুলিস্তান, দিল্লী, কুর্গ, আজমীর-মোড়োয়ারা, এবং আণ্ডামান নিকোবর দ্বীপপুঞ্জ, এই কয়টা প্রদেশ চীফ কমিশনার দ্বারা শাসিত হইবে।

৫৯। সকোমিল বড়লাট স্টেট-সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া ও গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া ব্রিটিশভারতের যে কোন অংশকে “সকোমিল বড়লাটের” ক্ষমতাধীন ও আয়ত্তাধীন করিয়া দিতে পারিবেন, ও তাহা চীফ কমিশনার বা অন্য কোন কর্মচারীর দ্বারা শাসিত হইবার পক্ষে উপযুক্ত ও আবশ্যিকমত আদেশ দিতে পারিবেন।

৬০। সকোমিল বড়লাট গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া ব্রিটিশ-ভারতের যে কোন প্রদেশের সীমা নির্দিষ্ট ও পরিবর্তিত করিয়া দিতে পারিবেন।

(১) তবে সত্ৰাট মহোদয়ের আদেশ স্টেট সেক্রেটারীর মারফৎ পূর্বাহ্নে

না পাইলে একটা সম্পূর্ণ জেলা এক প্রদেশ হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া অত্র প্রদেশের সহিত সংযুক্ত করিতে পারিবেন না।

(২) এবং এই বিধান অনুসারে যদি কোনও বিজ্ঞাপন দেন, তবে তাহা ষ্টেট সেক্রেটারী পরে রদ করিয়া দিতে পারিবেন।

৬১। এইরূপ কোন প্রদেশের সীমা পরিবর্তিত হইলে বা কোন জেলা এক প্রদেশ হইতে অত্র প্রদেশে সংযুক্ত হইলে সেই জেলার প্রচলিত আইনের কোন পরিবর্তন হইবে না।

৬২। সকৌন্সিল বড়লাট এবং মাদ্রাজ বোম্বাই বাঙ্গালার সকৌন্সিল গবর্নরগণ গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া মাদ্রাজ, বোম্বাই ও কলিকাতা সহরের সীমা বর্দ্ধিত করিতে পারিবেন। এবং যে কোনও ইংলণ্ডীয় আইন, বিশেষ আইন, বা প্রথা ঐ ঐ নগরে প্রচলিত আছে, তাহাও ঐ বর্দ্ধিত অংশে প্রযুক্ত করিতে পারিবেন।

ষষ্ঠ অংশ—ভারতীয় আইনসভা।

(Part VI, Indian Legislature)

৬৩। (১) আইন প্রণয়ন উদ্দেশ্যে বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যগণ এবং আরও কতকগুলি নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য লইয়া “ভারতীয় আইন সভা” (Indian Legislative Council) গঠিত হইবে।

(২) এই নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য সংখ্যা কত হইবে, অন্ততঃ কতগুলি মেম্বর উপস্থিত হইলে কাউন্সিলের কার্য চলিবে (কোরাম Quorum হইবে), সভ্যগণের কার্যকাল কতদিন হইবে, এবং মৃত্যু, পদত্যাগ, কর্তব্যকরণে অক্ষমতা প্রভৃতি কারণে সভ্যপদ শূন্য হইলে শূন্যপদে সভ্য নিয়োগ করিবার প্রণালী, ইত্যাদি সমস্ত বিষয় এই আইনের

বিধান অনুসারে প্রণীত নিয়মাবলী দ্বারা স্থিরীকৃত হইবে। তবে নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্যের সংখ্যা এই আইনের ১ম তপশীল লিখিত সংখ্যার (৬০ জনের) বেশী হইবে না।*

(৩) এই নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্যগণের মধ্যে অন্ততঃ অর্দ্ধেক লোক এরূপ হইবেন যাহারা গবর্ণমেন্টের অধীনে সিভিল বা মিলিটারী চাকরী করেন না। যদি কোন বেসরকারী সভ্য গবর্ণমেন্টের অধীনে চাকরী গ্রহণ করেন, তবে তাঁহার পদশূন্য গণ্য করিয়া তৎস্থানে আর একজন সভ্য নির্বাচিত বা মনোনীত হইবেন।

(৪) কোন লেফটেন্যান্ট গবর্ণর বা চীফ কমিশনারের শাসনাধীন প্রদেশে যখন ভারতীয় আইন সভার অধিবেশন হইতে থাকিবে, তখন সেই লেফটেন্যান্ট গবর্ণর বা চীফ কমিশনার তাহায় একজন অতিরিক্ত সভ্য হইবেন।

(৫) আইন সভার সভ্যগণ বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের অধিবেশনে উপস্থিত হইবার অধিকার হইবেন না।

(৬) এই সভার সভ্যগণের কিরূপ যোগ্যতা থাকা আবশ্যিক, এবং কি প্রণালীতে তাঁহারা নির্বাচিত বা মনোনীত হইবেন ইত্যাদি বিষয় সম্বন্ধে সেকোন্সিল বড়লাট স্ট্রেট সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া নিয়ম প্রণয়ন করিবেন।

(৬ ক) কোনও দেশের নির্বাচন আইনতঃ ঠিক হইয়াছে কিনা,

* নূতন আইনের ১৯ (১) ধারার বিধান অনুসারে বড়লাটের আইন সভার সভ্য সংখ্যা ১৪০ বলিয়া স্থিরীকৃত হইয়াছে। তন্মধ্যে জনসাধারণের দ্বারা ১০০ জন নির্বাচিত ও ৪০ জন বড়লাট কর্তৃক মনোনীত হইবেন। এই ৪০ জনের মধ্যে ২৬ জন মাত্র গবর্ণমেন্ট কর্মচারী হইতে পারিবেন।

তৎসম্বন্ধে সন্দেহ বা বিরোধ উপস্থিত হইলে কিরূপে তাহার চূড়ান্ত নিষ্পত্তি হইবে, তৎসম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণীত হইবে।

(৬ খ) ভারতীয় কোন রাজা বা তাঁহার কোন প্রজা (অগ্রাণ্ড যোগ্যতা বিশিষ্ট হইলে) এই আইন সভার সভ্যরূপে নির্বাচিত বা মনোনীত হইতে পারিবেন।

(৭) এইরূপে যে সকল নিয়মাবলী প্রণীত হইবে, তাহা যতদূর সম্ভব পার্লামেন্টের উভয় সভায় পেশ করিয়া অনুমোদন লইতে হইবে। এবং তাহা পরে আর সর্কোমিল বড়লাটের দ্বারা পরিবর্তিত হইতে পারিবে না।

৬৪। (১) সর্কোমিল বড়লাটের দ্বারা নিদিষ্টস্থানে এই “ভারতীয় আইন সভার” অধিবেশন হইবে।

(২) বড়লাট (বা অগ্রাণ্ড যে কেহ সভাপতিত্ব করিবেন, তিনি) আইনসভার অধিবেশন স্থগিত বা মূলতুবী করিয়া অগ্রাণ্ড দিন ধার্য্য করিতে পারিবেন।

(৩) বড়লাটের অনুপস্থিতি সময়ে ভাইসপ্রেসিডেন্ট, এবং তিনিও অনুপস্থিত থাকিলে তাঁহার একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যদের মধ্যে সর্কাপেক্ষা পুরাতন কর্মচারী যিনি উপস্থিত থাকিবেন, তিনি সভাপতিত্ব করিবেন। বার্ষিক আয়ব্যয়ের বজেট আলোচনার সময়, বা সভ্যগণ-কর্তৃক প্রাণ জিজ্ঞাসার সময় ভাইসপ্রেসিডেন্ট অথবা এই আইনের বিধানানুসারে নিযুক্ত অপর কেহ সভাপতিত্ব করিবেন।

(৪) কোন বিষয়ে উপস্থিত সভ্যগণ মধ্যে মতবৈধ হইলে সভাপতি একটা দ্বিতীয় (অর্থ্যাৎ Casting) ভোট দিতে পারিবেন।

৬৫। (১) আইনসভাধিষ্ঠিত বড়লাট নিম্নলিখিত বিষয়ে আইন প্রণয়ন করিতে পারিবেন :—

(ক) ব্রিটিশভারতের সকল লোকের, সকল আদালতের, সকল স্থানের ও সকল বিষয়ের জন্ত।

(খ) ভারতের অন্যান্য স্থানে সম্রাট মহোদয়ের যে সকল প্রজা বা কর্মচারী আছে, তাহাদেরও জন্ত।

(গ) ভারতের সীমার ভিতরে ও বাহিরে যে সকল ভারতীয় প্রজা আছে, তাহাদের জন্ত।

(ঘ) সম্রাট মহোদয়ের ভারতীয় সৈন্যদলের কর্মচারী, সৈনিক, প্রভৃতির শাসন ও শৃঙ্খলার জন্ত ; (তাঁহারা যেখানেই থাকুন না, বা কার্য্য করুন না)।

(ঙ) ভারতীয় নৌসৈন্য বিভাগে যাহারা কার্য্য করিতেছেন তাঁহাদের জন্ত।

(চ) ভারতের কোন অংশে এক্ষণে যে সকল আইন প্রচলিত আছে, তাহার কোনটীর পরিবর্তন রদ, বা বাতিল করিবার জন্ত।

(২) তবে, পার্লামেন্টের কোন আইন দ্বারা বিশেষ ক্ষমতান্না পাইলে তিনি এমন কোনও আইন করিতে পারিবেন না যদ্বারা—

(ক) ১৮৬০ সালের পরবর্ত্তী পার্লামেন্ট প্রণীত কোন আইন খর্ব্ব বা রদ বাতিল হইতে পারে। *

(খ) অথবা ষ্টেট সেক্রেটারীকে ইংলণ্ডে টাকা কর্ত্ত করিবার ক্ষমতা দিয়া পার্লামেন্ট হইতে যে আইন প্রণীত হইয়াছে, তাহা খর্ব্ব বা রদ বাতিল হইতে পারে। অথবা যদ্বারা গ্রেটব্রিটেন ও আয়ারল্যান্ডের কোন অলিখিত আইন বা প্রথা, অথবা ব্রিটিশভারতের কোন স্থানে সম্রাটের

* এই বিধান দ্বারা বুঝাইতেছে যে ১৮৬০ সালের পূর্বে পার্লামেন্ট কর্ত্ত ভারতবর্ষ সম্বন্ধে যে সকল আইন পাস হইয়াছে, আইন সভাধিষ্ঠিত বড়লাট তাহার পরিবর্তন রদ বাতিল জন্ত আইন করিতে পারিবেন।

রাজস্বমত, অথবা পার্লামেন্টের কোন ক্ষমতা, স্বর্ক, ক্ষুণ্ণ, বা হ্রাস হইতে পারে।

(৩) এবং স্টেট সেক্রেটারীর অনুমোদন পূর্বাঙ্কে না লইয়া এমন কোন আইন করিতে পারিবেন না, যদ্বারা হাইকোর্ট ভিন্ন কোন আদালতের বিচারে সম্রাট মহোদয়ের কোনও ইউরোপীয় প্রজা প্রাণদণ্ডে দণ্ডিত হইতে পারে। এবং কোন হাইকোর্ট উঠাইয়া দিবার আইন প্রণয়ন করিতে পারিবেন না।

৬৬। (১) পশ্চিমে উত্তমাশা অন্তরীপ, পূর্বে ম্যাজিলন প্রণালী পর্যন্ত স্থান যাহাকে “ভারতীয় সাগর” (Indian Waters) বলে, এই সীমার মধ্যস্থিত ভারতীয় নৌসৈন্য বিভাগে ও যুদ্ধজাহাজে যাহারা কার্য্য করিতেছে, তাহাদের উপর ভিন্ন অপর কোন স্থানের কোন নৌকর্ষকারীর উপর ভারতীয় বড়লাটের কোন আইন প্রযুক্ত হইবে না।

(২) এইরূপ আইনে যে শাস্তির বিধান থাকিবে, তাহা সম্রাট মহোদয়ের অন্তস্থানস্থ নৌসৈন্য বিভাগের নির্দিষ্ট শাস্তির সমান হইবে।

৬৭। (১) “ভারতীয় আইন সভাতে” আইন প্রণয়ন ভিন্ন অন্য কোন উদ্দেশ্যে কোন প্রস্তাব (motion) উত্থাপিত হইবে না। তবে কোন আইন যদি ইতিপূর্বেই পেষ হইয়া থাকে, বা পেষ হইবার প্রস্তাব হয়, তবে তাহার পরিবর্তন সংশোধন ইত্যাদি সম্বন্ধে, বা আইন সভার কার্য্য পরিচালনা সম্বন্ধে কোনও আলোচনার জন্ত প্রস্তাব (motion) উত্থাপিত হইতে পারিবে। ঐ সকল ভিন্ন অন্য কোনও বিষয় আলোচিত হইতে পারিবে না।

(২) বড়লাটের মঞ্জুরী পূর্বে না লইয়া নিম্নলিখিত বিষয় ঘটিত কোন আইনের পাণ্ডুলিপি আইন সভার অধিবেশনে উপস্থিত করা হইবে না :—

(ক) ভারতীয় সরকারী ঋণ, বা রাজস্ব, বা ভারতীয় রাজস্বের উপর দায় সংযোগ হইতে পারে, এমন কোন বিষয়।

(খ) ভারতীয় প্রজার ধর্ম, ধর্ম্মানুষ্ঠান, বা প্রথা সম্পর্কীয় কোন বিষয়।

(গ) সম্রাট মহোদয়ের মিলিটারী বা নৌসৈন্য বিভাগের শৃঙ্খলা, শাসন, ইত্যাদি।

(ঘ) বৈদেশিক রাজ্যের সহিত ভারতগবর্ণমেন্টের সম্পর্ক ঘটিত বিষয়।

(৩) সকৌন্সিল বড়লাট স্টেট-সেক্রেটারীর মঞ্জুরী লইয়া আইন সভার অধিবেশনে ভারতীয় বাষিক আয়ব্যয় বজেট সমালোচনা করিবার, ও প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিবার অধিকার দিবার ও সে সময়ে কে সভাপতিত্ব করিবেন, তাহা স্থির করিয়া দিবার জ্ঞান নিয়মাবলী প্রণয়ন করিতে পারিবেন। এই ধারা অনুসারে যে নিয়মাবলী প্রণীত হইবে, তাহা পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেশ করিয়া অনুমোদন লইতে হইবে। এবং তৎপরে বড়লাট তাহার আর কোন পরিবর্তন করিতে পারিবেন না।

৬৮। (১) আইনসভাতে কোন আইন পাস হইলে বড়লাট তাহাতে সম্মতি দিতে বা না দিতে পারিবেন, অথবা সম্রাট মহোদয়ের অভিপ্রায় জানিবার জ্ঞান রাখিয়া দিতে পারিবেন।

(২) উক্তরূপে বড়লাটের (অথবা সম্রাট মহোদয়ের) সম্মতিযুক্ত না হওয়া পর্য্যন্ত আইনসভার পাস করা কোন আইন কার্য্যকর হইবে না।

৬৯। (১) কোন আইন আইনসভায় পাশ হইয়া বড়লাটের সম্মতিযুক্ত হইলে তিনি তাহার একটা নকল স্টেট সেক্রেটারীর নিকট পাঠাইবেন। সম্রাট মহোদয় ইচ্ছা করিলে স্টেট সেক্রেটারীর মারফৎ জানাইতে পারিবেন যে তিনি উহা রদ করিলেন।

(২) সম্রাটের উক্তরূপ আদেশ পাইবামাত্র সেই আইন রদ হইবে, ও বড়লাট তাহা গেজেটে প্রকাশ করিবেন।

৭০। “ভারতীয় আইনসভার” কার্যপ্রণালী পরিবর্তন করিবার জন্ত আইনসভাধিষ্ঠিত বড়লাট নিয়মাবলী প্রস্তুত করিতে পারিবেন। কিন্তু সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী তাহা রদ করিতে পারিবেন।

রেগুলেশন ও অর্ডিন্যান্স।

৭১। (১) কোন প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট স্থায়ী এলাকায় শাস্তি সূক্ষ্মাঙ্গী রক্ষার উদ্দেশ্যে কোনও “সাময়িক আইন” (Regulation) প্রণয়ন করা উপযুক্ত মনে করিলে তাহার একটা খশড়া পাণ্ডুলিপি যুক্তিসহ সকৌন্সিল বড়লাটের নিকট পাঠাইবেন। *

২) সকৌন্সিল বড়লাট তাহা বিবেচনাকরতঃ তাহাতে সম্মতি দিলে ইণ্ডিয়া গেজেটে ও স্থানীয় গেজেটে প্রকাশিত করা হইবে। এবং তাহা “ভারতীয় আইনসভায়” পাস করা আইনের স্থায়ী বলবৎ হইবে।

(৩) এরূপ রেগুলেশনের একটা নকল বড়লাট স্টেট সেক্রেটারীর নিকট পাঠাইবেন।

(ক) যে আদালতের বা কর্মচারীর যতদূর এলাকা, তাহার বহির্ভূত স্থানে বিচার বা কোন কার্য করিবার ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে, কেবলমাত্র এই কারণে কোনও রেগুলেশন অকার্য্যকর হইবে না।

(৪) স্টেট সেক্রেটারী স্থায়ী কাউন্সিলের মত লইয়া এই ধারার বিধান ব্রিটিশভারতের যে কোন স্থানে প্রবর্তিত বা রহিত করিতে পারিবেন।

* আইনের এই বিধান ক্রমে ১৯১৯ সালের এপ্রিল মাসে পঞ্জাব গোলযোগের সময় তৎক্ষণাৎ ছোট লাইট অফ রাইকেল ও ডয়ার পঞ্জাব দলনের জন্ত অনেকগুলি রেগুলেশনের প্রস্তাব করিয়া ভারত গবর্ণমেন্টের নিকট পাঠাইয়াছিলেন, এবং ভারত গবর্ণমেন্টও তাহাতে সায় দিয়া তাহা প্রচার করিয়াছিলেন।

৭২। ব্রিটিশভারতে বা তাহার কোন অংশে শান্তিরক্ষা সুশৃঙ্খলা স্থাপন ইত্যাদি কারণে আবশ্যক বোধ করিলে ও জরুরী বিবেচিত হইলে বড়লাট নিজেই অডিট্যান্স (জরুরী সাময়িক আইন) প্রবর্তিত করিতে পারিবেন। তাহা আইনসভায় পাস করা আইনের তুল্য বলবৎ হইবে। কিন্তু তাহা ছয়মাসের অধিক বলবৎ থাকিবে না। এবং সেকৌন্সিল স্ট্রেট সেক্রেটারী স্বীয় ক্ষমতানুসারে উক্ত অডিট্যান্স রদ রহিত বা সংশোধিত করিতে পারিবেন। *

প্রাদেশিক আইনসভা।

৭৩। (১) প্রাদেশিক আইন প্রণয়ণ করিবার জন্ত গবর্নর বা লেফটেন্যান্ট গবর্নরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভাগণ ও আরও কয়েকজন অতিরিক্ত নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য লইয়া “প্রাদেশিক আইনসভা” স্থাপিত হইবে। তাঁহাদের মনোনয়ন ও নির্বাচন সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণীত করা হইবে।

(২) মাদ্রাজ বোম্বাই ও (বাঙ্গালার গবর্নর আদেশ করিলে) বাঙ্গালার আইন সভাতে তৎ তৎ প্রদেশের এডভোকেট জেনারেল “আইন সভায়” একজন সভ্য হইবেন।

(৩) যে সকল লেফটেন্যান্ট গবর্নরের একজিকিউটিভ কাউন্সিল নাই, তাঁহাদের ও চিফ কমিশনারদের শাসনাধীন প্রদেশে এই আইনানুসারে নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য দ্বারা আইন সভা গঠিত হইবে।

* এই ধারা অনুসারে বিগত ইউরোপীয় মহাযুদ্ধের সময় বড় ল্যাট অনেকগুলি অডিট্যান্স প্রবর্তিত ও প্রচারিত করিয়াছিলেন। এবং ছয় মাস অতীত হইবার পূর্বেই তাহা আবার আইন সভায় পেশ করিয়া পাস করাইয়া লওয়া হইয়াছিল।

(৪) ইহাদিগকে “প্রাদেশীক আইনসভা” বলা হইবে।

৭৪। (১) বাঙ্গালা মাদ্রাজ ও বোম্বাইয়ের প্রাদেশিক আইন সভাতে কতগুলি অতিরিক্ত নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য থাকিবেন, নূনকল্পে কতগুলি সভ্য উপস্থিত থাকিলে আইন সভার কার্য চলিবে, (কোরম্ Quorum হইবে), তাঁহারা কতদিন কার্যে নিযুক্ত থাকিবেন, শূন্য পদে সভ্য নিয়োগ করা, প্রভৃতি বিষয় সম্বন্ধে এই আইনের বিধানানুসারে নিয়মাবলী প্রস্তুত করা হইবে। তবে এই আইনের তপশীলে লিখিত সংখ্যা অপেক্ষা সভ্য সংখ্যা অধিক হইবে না। *

(২) নির্বাচিত এবং মনোনীত সভ্যদের মধ্যে অন্ততঃ অর্দ্ধেক সভ্য একপ হওয়া চাই যাহারা গবর্ণমেন্টের অধীনে চাকরী লন, তবে তাঁহার পদ শূন্য বলিয়া বিবেচিত হইবে।

(৩) এই সকল আইন সভার এডিসন্ট্রাল সভ্যগণ প্রাদেশিক

* এই ধারানুসারে তপশীল সভ্য সংখ্যা নিম্ন লিখিত মত ধার্য হইয়াছিল :—

বাঙ্গলার	প্রাদেশিক	আইন সভায়	৫০ জন
মাদ্রাজের	"	"	৫০ "
বোম্বাইয়ের	"	"	৫০ "
বিহার ও উড়িষ্যার	"	"	৫০ "
খুক্ত প্রদেশের	"	"	৫০ "
পঞ্জাবের	"	"	৬০ "
বর্মার	"	"	৬০ "
আসামের	"	"	৬০ "
মধ্য প্রদেশের	"	"	৬০ "

অতঃপর আর কোনও লেফটেন্যান্ট গবর্ণরের প্রদেশ সৃষ্ট হইলে তৎকাল প্রাদেশিক আইন সভায় ৩০ জন। নূতন আইনে এই সংখ্যা পরিবর্তিত হইয়াছে। তাহার ৭ (২) ধারা ও তপশীল দ্রষ্টব্য।

একজিকিউটিভ কাউন্সিলের কোনও অধিবেশনে উপস্থিত হইতে হকদার হইবেন না।

(৪) সেকৌন্সিল স্টেটসেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া সেকৌন্সিল বড়লাট নিয়মাবলী প্রস্তুত করিবেন যে কিরূপ সর্তে, কি প্রকারে, কোন ভারতবাসী এই সকল আইন সভাতে সভ্য মনোনীত বা নির্বাচিত হইবেন, তাঁহাদের কিরূপ যোগ্যতা থাকা আবশ্যক, নির্বাচনের বৈধতা সম্বন্ধে আপত্তি উঠিলে কিরূপে তাহার চূড়ান্ত মীমাংসা হইবে। ইত্যাদি।

(৪ ক) ভারতীয় কোন রাজা বা তাঁহার অধীনস্থ প্রজা এই সকল আইন সভাতে মনোনীত হইতে পারিলেন।

(৫) এইরূপে যে নিয়মাবলী প্রণীত হইবে, তাহা পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেষ করিয়া মঞ্জুরী লওয়া হইবে। তৎপরে সেকৌন্সিল বড়লাট তাহার কোন রদ পরিবর্তন করিতে পারিবেন না।

৭৫। (১) বাঙ্গালা, মাদ্রাজ ও বোম্বাইয়ের গবর্ণরের নির্দিষ্ট স্থানে আইন সভার অধিবেশন হইবে।

(২) গবর্ণরের দ্বারা, অথবা তাঁহার ক্ষমতাপ্রাপ্ত সভাপতিদ্বারা, আইন সভার অধিবেশন স্থগিত হইয়া অগ্র দিন ধাৰ্য্য হইতে পারিবে।

(৩) গবর্ণরের অনুপস্থিতিতে ভাইস প্রেসিডেন্ট, এবং তিনিও অনুপস্থিত থাকিলে গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সৰ্ব্বাপেক্ষা পুরাতন সিভিল কর্মচারী সভাপতিত্ব করিবেন। *

(৪) কোন বিষয়ে মতবৈধ হইলে সভাপতি একটা দ্বিতীয় (বা Casting) ভোট দিতে পারিবেন।

* নূতন আইনে এই ধারা পরিবর্তিত হইয়াছে। তাহার ৯ (১) (২) (৩) (৪) (৫) দফা দ্রষ্টব্য।

৭৬। (১) কোনও লেফটেন্যান্ট গবর্নরের বা চীফ কমিশনারের আইন সভাতে নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য কতগুলি থাকিবেন, ন্যূনকল্পে কতগুলি সভ্য উপস্থিত থাকিলে সভার কার্য চলিবে (অর্থাৎ কোরম্ Quorum হইবে), কোন কারণে সভাপদ শূন্য হইলে কি প্রণালীতে তাহা পূর্ণ করা হইবে, সভ্যদের কার্যকাল, ইত্যাদি সম্বন্ধে এই আইন-দ্বারা নিয়মাবলী প্রস্তুত করা হইবে।

তবে সভ্যগণের সংখ্যা তপশীল লিখিত সংখ্যার অধিক হইতে পারিবেন না।

(২) লেফটেন্যান্ট গবর্নর বা চীফ কমিশনারের আইন সভার মনোনীত ও নির্বাচিত সভ্যগণের অন্ততঃ এক তৃতীয়াংশ সভ্য বেসরকারী হইবেন। *

(৩) সকৌন্সিল স্ট্রেট সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া সকৌন্সিল বড়লাট নিয়মাবলী প্রণয়ন করিয়া দিবেন যে কি নিয়মে ও কি কি যোগ্যতা থাকিলে এই সকল সভ্য নির্বাচিত বা মনোনীত হইতে পারিবেন।*

(৩ ক) কোন নির্বাচনের বৈধতা সম্বন্ধে আপত্তি উঠিলে তাহার চূড়ান্ত মীমাংসার ব্যবস্থাও ঐ নিয়মাবলীতে থাকিবে।

(৩ খ) অন্ত্যস্ত যোগ্যতা থাকিলে ভারতীয় কোন রাজা বা তদীয় প্রজা আইন সভাতে নির্বাচিত বা মনোনীত হইতে পারিবেন।

(৪) এই নিয়মাবলী পার্লিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেষ করিয়া মঞ্জুরী লইতে হইবে। এবং সকৌন্সিল বড়লাট তৎপরে আর তাহা রদ বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন না।

* নূতন আইনে এই বিধান পরিবর্তিত হইয়াছে। বেসরকারী সভ্য সংখ্যা বৃদ্ধি হইয়াছে। নূতন আইনের ৭ (১) (২) ও তপশীল দ্রষ্টব্য।

৭৭। (১) সম্রাটমহোদয়ের আদেশ স্টেটসেক্রেটারীর নারফৎ লইয়া সেকৌন্সিল বড়লাট কোন নূতন লেফটেন্যান্ট গবর্ণরের পদ দৃষ্টি করিতে ও তাঁহাব প্রাদেশিক আইন সভা গঠিত করিয়া তাহার ক্ষমতা নির্দিষ্ট করিয়া দিতে পারিবেন।

(২) লেফটেন্যান্ট গবর্ণরের প্রাদেশের আইন সভা সম্বন্ধে উপরে বাহা বিধান হইল, তাহার আবশ্যক মত পরিবর্তন করতঃ চিফকমিশনারের শাসনাধীন প্রদেশেও তাহা প্রযুক্ত্য হইবে, সেকৌন্সিল বড়লাট এক্রূপ আদেশ গেজেটে প্রচারিত করিতে পারিবেন।

৭৮। (১) লেফটেন্যান্ট গবর্ণর ও চিফকমিশনার স্বয়ং আইন সভার জন্ত একজন ভাইসপ্রেসিডেন্ট নিযুক্ত করিবেন।

(২) লেফটেন্যান্ট গবর্ণর বা চিফকমিশনার অনুপস্থিত থাকিলে ভাইসপ্রেসিডেন্ট, এবং তিনিও অনুপস্থিত থাকিলে সভাগণের মধ্যে যিনি সর্বোচ্চ গবর্ণমেন্ট কর্মচারী, তিনি, সভাপতিত্ব করিবেন।

(৩) কোন বিষয় মতদ্বৈধ হইলে সভাপতি একটা বিতীয় (বা Casting) ভোট দিতে পারিবেন।

৭৯। (১) প্রাদেশিক আইন সভা স্বয়ং প্রাদেশের শান্তি ও সুশাসনের জন্ত আইন প্রণয়ন করিতে ক্ষমবান হইবেন।

(২) বড়লাটের অনুমোদন লইয়া স্বয়ং প্রদেশে প্রচলিত কোন আইন রদ বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন না।

(৩) বড়লাটের অনুমোদন না লইয়া কোনও প্রাদেশের আইন সভা নিম্ন লিখিত বিষয় আলোচনা করিতে পারিবেন না।—

(ক) ভারত শাসন জন্ত সেকৌন্সিল বড়লাট কর্তৃক স্থাপিত আমদানী রপ্তানী শুল্ক, বা কোনও ট্যাক্স, বা ভারতীয় সরকারী পাণ সম্বন্ধে ;

- (খ) চলিত মুদ্রা বা নোট প্রচলন।
- (গ) পোষ্ট অফিস ও টেলিগ্রাফ বিভাগের কার্যের কোনও ব্যবস্থা।
- (ঘ) ফৌজদারী দণ্ডবিধি আইনের কোন প্রকার পরিবর্তন।
- (ঙ) ভারতবাসীর ধর্ম, ধর্মানুষ্ঠান, বা প্রথা বা দেশাচার ঘটিত কোনও ব্যবস্থা।

(চ) সম্রাটনহোদয়ের মিলিটারী বা নৌসেনা বিভাগের কোনও ব্যবস্থায় হস্তক্ষেপ করা।

(ছ) পেটেন্ট বা কপিরাইট সম্পর্কে ব্যবস্থা।

(জ) বৈদেশিক রাজ্যের সহিত ভারত গবর্নমেন্টের যে সম্বন্ধ আছে তাহাতে হস্তক্ষেপ করা।

(৪) পালিয়ামেন্ট কর্তৃক প্রণীত কোন আইনে প্রাদেশিক আইন সভা হস্তক্ষেপ করিবেন না।

(৫) প্রাদেশিক সভার কোন আইন যদি এই আইনের বিধান অনুসারে বড়লাটের সম্মতিযুক্ত হয়, তবে, পূর্বে তাঁহার অনুমতি লওয়া হয় নাই, শুদ্ধ এই কারণে তাহা অকর্তৃত্ব গণ্য হইবে না।

৮০। (১) কোন আইন প্রণয়ন জন্ত পাণ্ডুলিপি পেষ করিবার প্রস্তাব, বা কোন প্রস্তাবিত আইনের সংশোধন প্রস্তাব, অথবা আইন-সভার কার্য প্রণালী সম্পর্কীয় কোন প্রস্তাব ভিন্ন অপর কোন প্রস্তাব (Motion) প্রাদেশিক আইন সভাতে উপস্থিত করা বা আলোচনা করা হইবে না।

(২) গবর্নর, লেফটেন্যান্টগবর্নর, বা চিফ কমিশনারের অনুমোদন পূর্বে না লইয়া কোন সভা প্রাদেশিক রাজস্ব সম্বন্ধে, অথবা প্রাদেশিক রাজস্বের উপর দায় সংযোগ হইতে পারে, এক্ষণে কোন আইন করা সম্বন্ধে প্রস্তাব উপস্থিত করিতে পারিবেন না।

(৩) সকৌন্সিল বড়লাটের অনুমোদন লইয়া প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট এরূপ নিয়মাবলী প্রণয়ন করিতে পারিবেন যে প্রাদেশিক আইনসভার অধিবেশনে প্রাদেশিক আয় ব্যয়ের বজেট আলোচিত হইবে। সাধারণের স্বার্থ সংশ্লিষ্ট কোন বিষয়ের আলোচনা হইবে, এবং কোন কোন বিষয়ে সংবাদ জানিবার জন্ত সভ্যগণ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে পারিবেন। ঐ সকল বিষয়ের আলোচনাকালে, বা প্রশ্ন জিজ্ঞাসা ও গবর্ণমেন্টের তরফ হইতে উত্তর দিবার সময়ে গবর্ণর, লেফটেন্যান্টগবর্ণর বা চিফ কমিশনারের পরিবর্তে কে সভাপতি হইবেন তাহাও নিয়মাবলীতে ব্যবস্থিত হইবে। এই নিয়মাবলী পার্লামেন্টের উভয় সভায় পেশ করিয়া মঞ্জুরী লইতে হইবে। এবং সকৌন্সিল বড়লাট বা প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট পরে তাহা রদ বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন না।

৮১। (১) আইন সভায় কোন আইন পাস হইলে, গবর্ণর বা চিফ কমিশনার তাহাতে সম্মতি বা অসম্মতি জ্ঞাপন করিবেন।

(২) যদি তিনি সম্মতি না দেন, তবে আইন কোন কার্য্যকর হইবে না।

(৩) যদি সম্মতি দেন, তবে অবিলম্বে তাহার একটা নকল বড়লাটের নিকট পাঠাইবেন, ও তাহার সম্মতি পাইয়া গেজেটে ঘোষণা না করা পর্য্যন্ত তাহা কার্য্যকর হইবে না।

(৪) বড়লাট এরূপ কোন আইনে সম্মতি দিতে অসম্মত হইলে তাহার কারণ লিখিয়া গবর্ণর, লেফটেন্যান্টগবর্ণর, বা চিফ কমিশনারকে জানাইবেন।

৮২। (১) বড়লাট সম্মতি দিলে সেই আইনের একটা নকল স্টেটসেক্রেটারীর নিকট পাঠান হইবে। এবং সন্মতি মহোদয়, স্টেটসেক্রেটারীর মাধ্যমে ঐ আইনে অসম্মতি জানাইতে পারিবেন।

(২) ঐরূপ অসম্মতি জানান হইলে গবর্ণর, লেফটেন্যান্ট গবর্ণর, বা চীফ কমিশনার তাহা গেজেটে ঘোষণা করিবেন। ও সেই আইন রদ বাতিল হইবে।

৮৩। (১) অতঃপর কোন প্রদেশে আইনসভা গঠিত হইলে তাহার প্রথমত অধিবেশনের পূর্বেই সেই প্রদেশের প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট বড়লাটের সম্মতি লইয়া প্রস্তাবিত আইন সভার কার্য্য প্রণালী সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রস্তুত করিয়া দিবেন।

(২) প্রাদেশিক আইনসভা (গঠিত হইবার পর) গবর্ণর, লেফটেন্যান্ট-গবর্ণর, বা চীফ কমিশনারের সম্মতি লইয়া ঐ নিয়মাবলীর পরিবর্তন করিতে পারিবেন। কিন্তু সকৌন্সিল বড়লাট সেই পরিবর্তন মঞ্জুর না করিলে তাহা কার্য্যকর হইবেনা।

৮৪। ব্রিটিশ ভারতে যাহাদের উপর আইন প্রণয়নের ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে, তাহাদের প্রণীত আইন শুদ্ধ নিম্নলিখিত কোনও কারণেই যে অকর্ম্মণ্য গণ্য হইবে তাহা নয়, অর্থাৎ ;—

“(ক) সম্রাটমহোদয়ের কোনও ক্ষমতার (Prerogative) খর্ব্ব করিয়াছে বলিয়া।

(খ) কোন আইন পাস হইবার সময় আইনসভার বেসরকারী সভা সংখ্যা সম্পূর্ণ হয় নাই বলিয়া।

(গ) যিনি জুষ্টিশ অফ দি পিস (Justice of the Peace) এমন কোন ম্যাজিস্ট্রেটকে যদি কোন প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট ইউরোপীয় ব্রিটিশ প্রজার বিচার ক্ষমতা দেন।

এই আইনের, অথবা পার্লামেন্টের পাস করা কোন আইনের বিরোধী, এমন কোন আইন যদি ভারতের কোনও আইনসভা পাস করেন, তবে তাহা সেই পরিমাণে বাতিল হইবে।

সপ্তমঅংশ-বেতন, ছুটি, নিয়োগ ও পদত্যাগ ।

Part VII—Salaries, Leave of Absence,
Vacation of office, Appointments &c.

৮৫। এই আইনের দ্বিতীয় তপশীলে যেরূপ লিখিত হইল, তদনুসারে ভারতীয় বড়লাট প্রভৃতিকে ভারতীয় রাজস্ব হইতে বেতন দেওয়া হইবে। সরঞ্জামী খরচ ইত্যাদি কত দেওয়া হইবে, তাহা স্টেটসেক্রেটারী স্থির করিয়া দিবেন। *

(ক) বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউনসিলের সভ্যদের বেতন সংক্রান্ত কোন আদেশ ইণ্ডিয়া কাউনসিলের অধিকাংশ সভ্যের সম্মতি ব্যতীত প্রচার করা হইবে না।

(খ) যদি ঐ ব্যক্তিগণ ঐ ঐ পদে নিযুক্ত হইবার সময় কোনও পেনসন প্রভৃতি পাইতে থাকেন, তবে তপশীল লিখিত বেতন হইতে সেই পেনসনের টাকা বাদ যাইবে।

(গ) এই ধারার বিধান মতে ভাতা বা বেতন দিবার জন্ত ভারতীয় রাজস্বের উপর কোন অতিরিক্ত দায় charge চাপান হইবে না।

* আইনের দ্বিতীয় তপশীলে লিখিত উর্দ্ধতম বার্ষিক বেতন এইরূপ :—

বড়লাট—আড়াইলক্ষটাকা।

প্রাদেশিকগবর্ণর—একলক্ষ কুড়ীহাজার টাকা।

ভারতীয় প্রধানসেনাপতি—একলক্ষটাকা।

লেফটেন্যান্টগবর্ণর—একলক্ষটাকা।

এর সভ্যগণের কোনও উর্দ্ধতম বেতন নির্দিষ্ট নাই। তবে তাঁহারা বায়াস্তর হাজার টাকা পর্যন্ত বার্ষিক বেতন পাইয়া থাকেন। প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের একজিকিউটিভ কাউনসিলের সভ্যগণ—

চৌষটি হাজার টাকা।

(৩) উল্লিখিত ব্যক্তিগণ যেদিন কার্য্যভার গ্রহণ করিবেন, সেই দিন হইতেই উক্ত বেতন প্রদেয় হইবে। তাঁহার কার্য্য জন্ত উক্ত বেতন মাত্রই তাঁহার প্রাপ্য। (অর্থাৎ তাঁহার কোনও বাজে পাওনা থাকিবে না)

৮৬। (১) সকৌন্সিল বড়লাট, সকৌন্সিল গবর্নর, ও সকৌন্সিল লেফটেন্যান্টগবর্নর স্বয়ং একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরদিগকে মেডিক্যাল সার্টিফিকেট দৃষ্টে ছয় মাসের অনধিককালের জন্ত ছুটি দিতে পারিবেন।

(২) এইরূপ ছুটি প্রাপ্ত কর্মচারীর অনুপস্থিত কালে তাঁহার চাকরী বজায় থাকিবে, ও ছুটির পর কার্য্যে যোগদান করিলে ছুটির সময়ের জন্ত অর্দ্ধেক বেতন পাইবেন। কিন্তু ছয় মাসের অধিক অনুপস্থিত থাকিলে তাঁহার পদ শূন্য বলিয়া গণ্য হইবে।

৮৭। বড়লাট, বা প্রাদেশিক গবর্নর বা ভারতীয় প্রধান সেনাপতি, কিশা* (উক্তরূপে ছুটি না লইয়া) একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণ ভারতবর্ষ ছাড়িয়া ইউরোপে গেলে তাঁহার পদ শূন্য বলিয়া গণ্য হইবে।

৮৮। (১) সম্রাট মহোদয় স্বীয় স্বাক্ষরিত রাজকীয় শিলমোহর যুক্ত পরোয়ানা দ্বারা ঐ সকল শূন্যপদে সাময়িক ভাবে কাহাকেও নিযুক্ত করিতে, বা নিযুক্তির আদেশ প্রত্যাহার করিতে পারিবেন।

(২) যিনি এইরূপ সাময়িক ভাবে নিযুক্ত হইবেন, তিনি প্রকৃতপক্ষে কার্য্য না করিলে তৎ তৎ পদের বেতন বা ক্ষমতা পাইবার হকদার হইবেন না।

৮৯। যিনি ঐ রূপ অস্থায়ী ভাবে, বা স্থায়ী ভাবে বড়লাটের পদে নিযুক্ত হইতেছেন, তিনি যদি সেইরূপে নিয়োগের সময় ভারতবর্ষে থাকেন, এবং কাউন্সিলে আসন গ্রহণ করিবার পূর্বেই বড়লাটের সমস্ত ক্ষমতা

পরিচালনা করা আবশ্যিক বা উপযুক্ত মনে করেন, তবে তিনি তাঁহার নিয়োগ ও ক্ষমতা পরিচালনার ইচ্ছা গেজেটে ঘোষণা করিতে পারিবেন।

(২) এবং তৎপরে কাউনসিলের অধিবেশনে উপস্থিত না হওয়া পর্য্যন্ত একাই সেকৌন্সিল বড়লাটের সমস্ত ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিবেন।

(৩) তিনি ঐরূপে গেজেটে ঘোষণা দিবার পর হইতে এবং কাউনসিলের মেম্বরগণ তাহা জানিবার পূর্বে কাউনসিলের মেম্বরগণ কর্তৃক যে সকল কার্য্য অনুষ্ঠিত হইবে, তাহা বলবৎ হইবে। তবে যিনি ঐরূপে বড়লাটের কার্য্য ভার গ্রহণ করিলেন, তিনি উপযুক্ত বিবেচনা করিলে সেই সকল কার্য্য প্রত্যাহার বা পরিবর্তন করিতেও পারিবেন।

(৪) ঐ মধ্যবর্তী সময়ে ভাইসপ্রেসিডেন্ট বা তাঁহার অনুপস্থিতিতে সর্বাপেক্ষা পুরাতন মেম্বর কাউনসিলের সভাপতিত্ব করিবেন।

৯০। (১) বড়লাটের পদ কোন কারণে শূন্য হইলে উক্ত দফা অনুসারে সাময়িক বা স্থায়ী ভাবে কেহ নিযুক্ত হইয়া কার্য্যভার না লওয়া পর্য্যন্ত বাঙ্গালা, বোম্বাই ও মাদ্রাজের গবর্ণরদের মধ্যে যিনি সর্বাপ্রায়ে গবর্ণরী পদে নিযুক্ত হইয়াছেন, তিনি বড়লাটের কার্য্য করিবেন।

(২) এবং তিনি ঐ ভাবে কার্য্য করিবার সময় বড়লাটপদের বেতন পাইবেন ও বড়লাটের সমস্ত ক্ষমতা পরিচালনা করিবেন। তাঁহার নিজ গবর্ণরী পদে এই আইনের বিধান মত অন্য ব্যক্তি নিযুক্ত হইবেন।

(৩) তিনি যদি বোধ করেন যে কাউনসিলে আসন গ্রহণ করিবার পূর্বেই বড়লাটের ক্ষমতা পরিচালনা করা আবশ্যিক, তবে গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া ভবিষ্যৎ ঘোষণা করিতে পারিবেন এবং সে ক্ষেত্রে উপরি লিখিত ৮৯

(১) (২) (৩) দ্বারা বিধান মত কার্য্য হইবে।

(৪) তিনি দস্তুর মত কার্যভার গ্রহণ না করা পর্যন্ত কাউনসিলের ভাইসপ্রেসিডেন্ট অথবা তাঁহার অনুপস্থিতিতে কাউনসিলের সিনিয়র মেম্বর বড়লাটের পদে অভিযুক্ত থাকিয়া তাঁহার সমস্ত ক্ষমতা পরিচালনা করিবেন।

(৩) এইরূপ কার্য করার জন্ত তিনি বড়লাটপদের বেতন পাইবেন, কিন্তু তত্পরি আর নিজপদের বেতন দাবী করিতে পারিবেন না।

৯১। (১) যদি কোন গবর্ণরের পদশূন্য হয়, ও অস্থায়ী ভাবে বা স্থায়ী ভাবে কেহ নিযুক্ত হন নাই এরূপ হয়, তবে তাঁহার একজিকিউটিভ কাউনসিলের ভাইসপ্রেসিডেন্ট, অথবা তাঁহারও অনুপস্থিতিতে ঐ কাউনসিলের সিনিয়র মেম্বর, তদভাবে সেই প্রাদেশিক গবর্ণমেণ্টের চীফসেক্রেটারী কার্যভার গ্রহণ করিবেন, এবং স্থায়ী বা অস্থায়ী ভাবে কেহ নিযুক্ত না হওয়া পর্যন্ত গবর্ণরের সমস্ত ক্ষমতা পরিচালনা করিবেন।

(২) এইরূপে কার্য করার জন্ত তিনি বেতন পাইবেন, কিন্তু তত্পরি আর নিজপদের বেতন পাইবেন না।

• ৯২। (১) বড়লাটের বা প্রাদেশিক গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউনসিলের কোন সভ্যের পদ শূন্য হইলে দস্তুরমত তৎপদে স্থায়ী বা অস্থায়ী ভাবে কেহ নিযুক্ত না হওয়া পর্যন্ত বড়লাট (বা গবর্ণর) অ্যাক্টিং সভ্য নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

(২) এইরূপে নিযুক্ত সভ্য কার্য করার সময়ের জন্ত কাউনসিল সভ্যের বেতনাদি পাইতে থাকিবেন। কিন্তু তত্পরি আর নিজপদের বেতন পাইবেন না।

(৩) শ্রীড়া বা অপর কোন কারণে একজিকিউটিভ কাউনসিলের কোন সভ্য কার্যে অক্ষম হইলে বা ছুটি লইলে, বা কার্যান্তরে প্রেরিত

deputed হইলে বড়লাট (বা গবর্নর) তৎস্থানে কাহাকেও সাময়িক ভাবে নিযুক্ত করিতে পারিবেন ।

(৪) এই অ্যাক্টিং কার্য্যকারক ঐরূপে কার্য্যকরা কালে নিজপদের বেতনের অর্দ্ধেকও অ্যাক্টিং পদের বেতনের অর্দ্ধেক পাইতে থাকিবেন ।

(৫) (ক) তবে এইরূপ অ্যাক্টিং পদে এমন কাহাকেও নিযুক্ত করা হইবেনা যিনি আইন অনুসারে সে পদে নিযুক্ত হইতে পারেন না ।

(খ) এবং যদি স্ট্রেটসেক্রেটারী বড়লাটকে জানান যে সেই শূন্ত পদে আর কাহাকেও মেশ্বর নিযুক্ত করা সম্ভ্রাট মহোদয়ের অভিপ্রেত নহে, তবে তাহা জানিবার পর ঐ শূন্তপদে কাহাকেও নিযুক্ত রাখিবেন না ।

২৩। ভারতীয় বা প্রাদেশিক আইনসভার কোনও নির্বাচিত বা মনোনীত সভ্য (যথাক্রমে) বড়লাট বা গবর্নরের বা লেফেটেণ্ট-গবর্নরের বা চীফকমিশনারের নিকট পত্র লিখিয়া স্বীয় সদস্ত পদ ইস্তফা করিতে পারিবেন । ইস্তফা গৃহীত হইলে ঐ পদ শূন্ত বলিয়া গণ্য হইবে ।

(২) যদি কোন সভ্য ক্রমাগত দুইমাস ভারতবর্ষ হইতে অনুপস্থিত থাকেন, বা স্বীয় পদের কর্তব্য কার্য্য করিতে অক্ষম হন, তবে তাঁহার সদস্ত পদ শূন্ত বলিয়া গণ্য হইবে ।

২৪। স্ট্রেটসেক্রেটারী ইণ্ডিয়া কাউনসিলের অধিকাংশ সভ্যের মত লইয়া ভারতীয় রাজকর্ম্মচারীগণের ছুটি, বিশেষ কার্য্যে কোথাও পাঠান, ইত্যাদি সম্বন্ধে, ও তাঁহাদের তৎকালীন বেতন ভাতা ইত্যাদি প্রাপ্য সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণয়ন করিতে পারিবেন ।

২৫। (১) স্ট্রেটসেক্রেটারী ইণ্ডিয়া কাউনসিলের অধিকাংশ সভ্যের মত লইয়া ভারতীয় ভিন্ন ভিন্ন কর্তৃপক্ষের উপর ক্ষমতা দিতে পারিবেন যে তাঁহাদের মধ্যে কে কোন্ পদে কিরূপ নিয়মে কর্ম্মচারী নিয়োগ করিতে

ভারত শাসন সংস্কার আইন

পারিবেন, বা কর্মচারীদের প্রোমোশন দিবেন। কোন কর্মচারী ভারতীয় কোন কর্তৃপক্ষ কর্তৃক সসপেণ্ড বা বরখাস্ত হইলে স্ট্রেটসেক্রেটারী পুনর্বিন্যাস পূর্বক উপযুক্ত বিবেচনা করিলে তাহাকে স্বপদে পুনঃ স্থাপিত করিতে পারিবেন।

(২) এই আইনের প্রারম্ভ সময়ে যে কর্তৃপক্ষ যে আইন, রেগুলেশন, বা প্রথা অনুসারে কোন কর্মচারী নিযুক্ত করিয়াছিলেন, তাঁহারা তদনুসারে, এবং এই আইনের বিধান বজায় রাখিয়া কর্মচারী নিয়োগ ইত্যাদি করিতে থাকিবেন।

১৬। ব্রিটিশ ভারতের কোন অধিবাসী, অথবা সম্রাট মহোদয়ের যে কোন প্রজা ভারতে বাস করিবে, তন্মধ্যে কেহই কেবল মাত্র জাতি, ধর্ম, বাসস্থান, ইত্যাদি কারণ বশতঃ ভারতে রাজকার্য্য পাইতে বঞ্চিত হইবে না।

১৬। (ক) সর্কোম্সিল স্ট্রেটসেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া সর্কোম্সিল বড়লাট ঘোষণা দ্বারা প্রচার করিতে পারিবেন যে ভারতীয় কোন রাজা, বা তদীয় প্রজা সম্রাট মহোদয়ের অধীনে যাবতীয় সিভিল বা মিলিটারী বিভাগে যে কোনও কার্য্যে নিযুক্ত হইতে পারিবেন। এবং ভারত সংলগ্ন কোনও স্বাধীন দেশের কোনও বিশেষ ব্যক্তিগণ মিলিটারী বিভাগে যে কোনও কার্য্যে নিযুক্ত হইতে পারিবেন। *

* এই বিধান অনুসারে রাজপুত, শিখ, মহারাট্টা, প্রভৃতি জাতীয় করদ বঞ্চিত রাজ্যের রাজাগণ বা তদীয় প্রজাগণ ভারতীয় সিভিল বা মিলিটারী বিভাগে, এবং নৈপাল শুল্টান প্রভৃতি ব্রিটিশ ভারত সংলগ্ন স্বাধীন রাজা বা তদীয় প্রজাগণ ভারতীয় মিলিটারী বিভাগে নিযুক্ত হইতেছেন।

অষ্টম অংশ-ভারতীয় সিভিল সার্ভিস।

(Part VIII—The Indian Civil Service)

৯৭। (১) সিভিল-সার্ভিস কমিশনারদের পরামর্শ ও সাহায্যে ও তাঁহাদের তত্ত্বাবধানের অধীনে সেক্রেটারী স্টেটসেক্রেটারী ভারতীয় সিভিল-সার্ভিসে প্রবেশার্থীদের পরীক্ষা গ্রহণ সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

(২) পরীক্ষার্থীদের কত বয়স ও কিরূপ যোগ্যতা থাকা উচিত এবং পরীক্ষার বিষয় কি হইবে তাহা নিয়মাবলীতে বর্ণিত থাকিবে।

(২) (ক) যে ব্যক্তি নিজে, বা যাহার পিতা কিম্বা মাতা সম্রাট মহোদয়ের সাম্রাজ্যের মধ্যে জন্মগ্রহণ করেন এরূপ ব্যক্তিকে সিভিল-সার্ভিসে প্রবেশ করিতে দেওয়া সম্বন্ধে বিশেষ নিয়ম ঐ নিয়মাবলীতে থাকিবে।

(৩) নিয়মাবলী প্রণীতে হইবার ১৪ দিন মধ্যে তাহা পার্লামেন্টের নিকট পেশ করা হইবে।

(৪) যে সকল পরীক্ষার্থী ঐ নিয়মাবলী অনুসারে কার্য্য পাইবার যোগ্য বিবেচিত হইবেন, ও সার্টিফিকেট পাইবেন তাঁহারা পরীক্ষার ফল অনুসারে কার্য্য পাইবেন।

৫। যাহারা এইরূপে সার্টিফিকেট পাইবেন, কেবল তাঁহারা ই সেক্রেটারী স্টেটসেক্রেটারী কর্তৃক ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত হইবেন।

৯৮। এই আইনের তৃতীয় তপশীলে যে পদগুলির উল্লেখ করা গেল সেই সেই পদ সিভিল সার্ভিস ভুক্ত ব্যক্তিগণ দ্বারা পূর্ণ করা হইবে।*

* আইনের তৃতীয় তপশীলভুক্ত পদগুলি এই :—

১। মিলিটারী, নৌসেনা, এবং পূর্ত্তবিভাগ ভিন্ন ভারতীয় বা প্রাদেশিক

২৯। (১) ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে বাহারা কর্মচারী নিযুক্ত করিতে সক্ষম একরূপ ভারতীয় কর্তৃপক্ষ, এমন লোককেও ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত করিতে পারিবেন, বাহাদের যোগ্যতা ও কার্যদক্ষতা প্রমানিত হইয়াছে, যিনি ব্রিটিশ ভারতে নিয়ত বসবাস করেন (অর্থাৎ সাময়িকভাবে ভারতে আসেন নাই) একরূপ পিতামাতার সন্তান, অথচ উপরিলিখিত বিধান অনুসারে পরীক্ষা দ্বারা যোগ্যতা লাভ করেন নাই।

(২) কিরূপ ভাবে এই সকল নিয়োগ হইবে, সর্কোন্সিল বড়লাট তৎ সম্বন্ধে স্ট্রেটসেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া নিয়মাবলী প্রণয়ন করিবেন।

(৩) বাহারা এই ধারানুসারে নিযুক্ত হইবেন, তাঁহাদের কিরূপ যোগ্যতা থাকা দরকার, তাহা স্ট্রেটসেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া সর্কোন্সিল বড়লাট নিয়মাবলী দ্বারা স্থির করিয়া দিবেন, এবং তাহা কার্যকর হইবার ৩০ দিন পূর্বে পার্লিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেশ হইয়া মঞ্জুর হইবে।

১০০। (১) ভারতীয় যে সকল কর্তৃপক্ষ ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে কর্মচারী নিয়োগ করিতে ক্ষমবান, তাঁহারা যদি কোন বিশেষ স্থলে গবর্ণমেন্টের অধীনে সমস্ত সেক্রেটারী, জয়েন্ট সেক্রেটারী, ডেপুটী সেক্রেটারীর পদ।

২। একাউন্টেন্ট জেনারেল পদ।

৩। ৪। বাক্সালা, মাদ্রাজ, যুক্তপ্রদেশ, এবং বিহার ও উড়িষ্যা প্রদেশের রেভিনিউবোর্ডের মেম্বর ও সেক্রেটারীর পদ।

৫। লবণ, আবগারী ও আফিমের কমিশনার পদ।

৬। আফিম বিক্রয়ের এজেন্ট পদ।

৭। ডিস্ট্রিক্ট ও সেশন জজ।

৮। ৯। ১০। ডিস্ট্রিক্ট ম্যাজিস্ট্রেট, জয়েন্ট ম্যাজিস্ট্রেট, এসিষ্ট্যান্ট ম্যাজিস্ট্রেট।

১২। রাজস্ব বিভাগের কমিশনার।

১৩। ১৪। জেলার প্রধান রাজস্ব কর্মচারী বা কলেক্টর ও এসিষ্ট্যান্ট কলেক্টর।

এরূপ বুঝেন যে সিভিল সার্ভ্যান্ট ভিন্ন অথ কোন লোককেও সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত করা উচিত, তবে যিনি অন্ততঃ সাতবৎসর ভারতে বাস করিয়াছেন, ও সিভিল সার্ভ্যান্টের তুল্য গুণ ও যোগ্যতা সম্পন্ন, এরূপ লোককে সেই সার্ভিসে নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

(২) কিন্তু এরূপ নিয়োগ সাময়িক ভাবে হইবে। এবং নিয়োগের কারণ ও যুক্তিসহ অবিলম্বে স্টেসেক্রেটারীর নিকট রিপোর্ট করিতে হইবে। তিনি যদি ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের অধিকাংশ সভ্যের মত লইয়া উক্ত নিয়োগ অনুমোদন না করেন, অথবা একবৎসর মধ্যে অনুমোদন না জানান, তবে ঐরূপ নিয়োগ রহিত হইবে।

নবম অংশ—ভারতীয় হাইকোর্ট

(Part IX—The Indian High Courts).

১০১। (১) সম্রাট মহোদয়ের সনন্দ পত্র (Letters patent) দ্বারা ব্রিটিশ ভারতে যে সকল হাইকোর্ট গঠিত, এই আইনে কেবলমাত্র তাহাদিগকেই হাইকোর্ট বলিয়া উল্লেখ করা হইবে।

(২) প্রত্যেক হাইকোর্টে একজন চীফ জষ্টিশ থাকিবেন, ও সম্রাট মহোদয় যাহা উপযুক্ত মনে করেন, ততগুলি অথ জজ (পিউনি জজ) থাকিবেন।

তবে বড়লাট আবশ্যকমত দুইবৎসরের অনধিক সময়ের জন্ত কোন এডিস্ট্রাল জজ নিযুক্ত করিতে পারিবেন, ও সেই জজ সেই সময়ের জন্ত সম্রাট মহোদয়ের দ্বারা নিযুক্ত জজের সমস্ত ক্ষমতা পাইবেন। এবং চিফজষ্টিশ সহ অন্যান্য জজগণের সংখ্যা ২০ জনের অধিক হইবে না।

(৩.) (ক) ইংলণ্ড, স্কটলণ্ড বা আয়ারল্যান্ডের কোন ব্যারিষ্টার যিনি পাঁচবৎসর ব্যারিষ্টারী করিয়াছেন।

(খ) যিনি দশবৎসর বা ততোধিক সময় সিভিল সার্ভিসে কার্য করিয়াছেন ও তন্মধ্যে অন্ততঃ তিন বৎসর কাল ডিষ্ট্রিক্ট জজের কার্য করিয়াছেন।

(গ) যিনি অন্ততঃ পাঁচ বৎসর কাল সবডিনেট জজের বা কোন ছোট আদালতের জজের কার্য করিয়াছেন।

(ঘ) এবং যিনি দশবৎসর বা ততোধিক কাল কোন হাইকোর্টে ওকালতি করিয়াছেন।

এরূপ ব্যক্তিই হাইকোর্টের জজ নিযুক্ত হইতে পারিবেন।

(৪) কিন্তু এডিস্ট্রাল জজ ভিন্ন অস্থায়ী বতগুলি জজ থাকিবেন, সেই সংখ্যার এক তৃতীয়াংশ (মায় চিফজুষ্টিশ) উপরোক্ত যোগ্যতা সম্পন্ন ব্যারিষ্টার হইবেন, এবং এক তৃতীয়াংশ সিভিল সার্ভান্ট হইবেন।

(৫) আগ্রা অযোধ্যার যুক্ত প্রদেশের হাইকোর্টকে এলাহাবাদ হাইকোর্ট, ও বাল্লার হাইকোর্টকে কলিকাতা হাইকোর্ট বলা হইবে।*

• ১০২। (১) হাইকোর্টের জজগণ সম্রাট মহোদয়ের ইচ্ছামত সময়ের জন্ত ঋষ পদে প্রতিষ্ঠিত থাকিবেন

(২) কলিকাতা হাইকোর্টের কোন জজ পদত্যাগ করিতে ইচ্ছা করিলে সেকৌন্সিল বড়নাটের নিকট, ও অস্থায়ী হাইকোর্টের জজ সেই প্রদেশের প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের নিকট পদত্যাগ পত্র দাখিল করিবেন।

* পঞ্জাবের সর্বপ্রধান আদালতকে পূর্বে লাহোর চীফকোর্ট বলা হইত। সম্প্রতি তাহা হাইকোর্টে পরিণত হইয়াছে। বিহার উড়িষ্যার হাইকোর্টকে পাটনা হাইকোর্ট বলা হয়। ব্রহ্মদেশের জন্ত রেজুন চীফকোর্ট আছে। তাহা হাইকোর্টে পরিণতকরিবার প্রস্তাব চলিতেছে। মধ্যপ্রদেশের জন্ত নাগপুরে জুডিসিয়াল কমিশনারের কোর্ট আছে। তাহা ঐ প্রদেশের সর্বোচ্চ আপীল আদালত। কিন্তু এ সকল আদালত হাইকোর্টের তুল্য নির্ভীক, তেজস্বী বা ক্ষমতাপন্ন নহে। কারণ সম্রাট কর্তৃক নিযুক্ত নহে।

১০৩। (১) হাইকোর্টের চীফজুষ্টিসের পদ ও সম্মান সেই কোর্টের অগ্রাঙ্ক জজ অপেক্ষা অধিক শ্রেষ্ঠ হইবে।

(২) অগ্রাঙ্ক জজেরা, যিনি যতদিন পূর্বে নিযুক্ত হইয়াছেন, তদনুসারে শ্রেষ্ঠত্ব পাইবেন।

১০৪। (১) চীফজুষ্টিসের ও অগ্রাঙ্ক জজদের বেতন, ভাতা, ফালোঁছুটী, যাতায়াত খরচা, ইত্যাদি সম্বন্ধে সেক্রেটারী স্টেটসেক্রেটারী নিয়ম ধাৰ্য্য করিয়া দিবেন।

(২) তদনুসারে প্রত্যেক জজ কার্য্যে প্রবৃত্ত হইবার পর হইতে বেতনাদি পাইতে থাকিবেন।

(৩) যদি কোন হাইকোর্টের জজ বিলাত হইতে নিযুক্ত হইয়া ভারতবর্ষে আসিবার সময় পথে মারা যান, অথবা ভারতে পৌঁছিবার ছয় মাস মধ্যে মারা যান, তবে স্টেটসেক্রেটারী তাঁহার বৈধ উত্তরাধিকারীকে ভারতীয় রাজস্ব হইতে এক বৎসরের বেতন পুরাইয়া দিবেন।

(৪) যদি কার্য্যভার গ্রহণ করিবার ছয় মাস মধ্যে কোন জজ মারা যান, তবে স্টেটসেক্রেটারী তাঁহার বৈধ উত্তরাধিকারীকে ভারতীয় রাজস্ব হইতে মৃত্যুর তারিখ পর্য্যন্ত প্রাপ্য বাদে আরও ছয় মাসের বেতন পুরাইয়া দিবেন।

১০৫। (১) কলিকাতা হাইকোর্টের চীফজুষ্টিসের পদ শূন্য হইলে, বা তিনি ছুটি লইয়া অনুপস্থিত থাকিলে সন্নাট মহোদয়ের নিযুক্ত নূতন চীফজুষ্টিশ আসিয়া কার্য্যভার না লওয়া পর্য্যন্ত, বা ছুটির সময় পর্য্যন্ত বড়লাট তৎপদে অফিসিয়েটাং চীফজুষ্টিশ নিযুক্ত করিবেন। অগ্রাঙ্ক হাইকোর্টে প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট এরূপ অফিসিয়েটাং চীফজুষ্টিশ নিযুক্ত করিবেন।

(২) চীফজুষ্টিশ ভিন্ন অন্য কোন জজের পদ ঐ ঐ কারণে শূন্য

হইলে তৎ স্থানেও ঐ ঐ ভাবে জজ নিযুক্ত হইবেন। তাঁহারা সত্ৰাট মহোদয়ের নিযুক্ত জজের তুল্য ক্ষমতায় কার্য্য করিতে থাকিবেন।

১০৭। (১) সমস্ত হাইকোর্ট গুলিই কোর্ট-অফ-রেকর্ড। তাঁহাদের আদিম (অর্থাৎ Original) মকদ্দমার ও আপীল মকদ্দমার ও সামুদ্রিক মকদ্দমার (marine) বিচার ক্ষমতা থাকিবে। এবং বিচার বিভাগ সম্পর্কীয় যাহা কিছু আছে, তৎ সমুদয়ের উপর ক্ষমতা থাকিবে। হাইকোর্টের কেরানী বা কর্মচারী নিয়োগ, কর্মপ্রণালী, ইত্যাদি সম্বন্ধে জজেরাই নিয়ম করিয়া দিতে পারিবেন।*

(১ ক) সত্ৰাট মহোদয় যে সনন্দ পত্র (Letters patent) দ্বারা হাইকোর্ট গঠিত করিবেন, আবশ্যক মত তাহার পরিবর্তন করিতেও পারিবেন।

(২) কিন্তু ভারতীয় রাজস্ব আদায় সম্বন্ধে কোন আদিম ক্ষমতা (Original Jurisdiction) কোন হাইকোর্ট পরিচালনা করিবেন না।† (২)

১০৭। যে সমস্ত আদালত হইতে আপীল গুলিবার অধিকার হাই কোর্টের কাছে, সেই সমস্ত আদালতের উপর তত্ত্বাবধান ক্ষমতা হাই কোর্টের থাকিল, এবং হাইকোর্ট নিম্নলিখিত ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিবেন। যথা :—

* এই ক্ষমতা অনুসারে সমস্ত দেওয়ানী কোর্জদারী আদালতের কার্য্যপ্রণালী শৃঙ্খলিত ও নিয়মিত করিবার জন্ত হাইকোর্ট হইতে সাহুলার, অর্ডার, কমন্স প্রেরিত হইয়া থাকে।

† (২) অর্থাৎ কোন রাজস্ব কর্মচারী বেআইনী আদায় বা আদেশ প্রচার করিলে ও ক্ষতিগ্রস্ত ব্যক্তি তদ্বিলম্বে আপীল করিলে হাইকোর্ট সে আপীলের বিচার করিতে পারিবেন।

(ক) এই সকল নিয়মাদালতের রিটার্ন (Return) অর্থাৎ মকদ্দমার তালিকা, বিবরণ, ইত্যাদি তলব করিতে পারিবেন।

(খ) এক আদালত হইতে অন্য আদালতে মকদ্দমা স্থানান্তরিত করিবার (transfer) আদেশ দিতে পারিবেন।

(গ) নিয়মাদালত সমূহের কর্ম প্রণালী নির্ধারণ জ্ঞাত নিয়মাবলী, ফরম, ইত্যাদি নির্দিষ্ট করিয়া দিতে পারিবেন।

(ঘ) নিয়মাদালতের রেজিষ্টার, হিসাব বহি, ও খাতা পত্রাদি কিরূপ ভাবে রাখিতে হইবে, তাহা নির্দেশ করিয়া দিতে পারিবেন।

(ঙ) সেই সকল আদালতের উকীল, মোক্তার, এটর্নী, ক্লার্ক, সেরিফ, বেলিফ, ও কর্মচারীদের প্রাপ্য ফির পরিমাণ ধার্য্য করিয়া দিবেন।

তবে সেই সকল নিয়মাবলী কোনও প্রচলিত আইনের বিরোধী হইবে না। কলিকাতা হাইকোর্ট সেকৌন্সিল বড়লাটের সম্মতি লইয়া, এবং অন্যান্য হাইকোর্ট প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের সম্মতি লইয়া তাহা প্রণয়ন করিবেন।

১০৮। (১) আদিম বা আপীল মকদ্দমা শ্রবণ জ্ঞাত কোন্ কোন্ জজ হাইকোর্টের কোন্ কোন্ বিভাগে বসিয়া কার্য্য করিবেন, তাহা প্রত্যেক হাইকোর্ট স্ব স্ব নিয়মাবলী দ্বারা বিধান করিতে পারিবেন।

(২) চীফজুষ্টিশ স্থির করিয়া দিবেন যে কোন্ স্থলে কোন্ জজ একাকী বসিয়া কার্য্য করিবেন, এবং কোন্ স্থলে দুই বা ততোধিক জজ একত্র বসিয়া কার্য্য করিবেন।

১০৯। (১) সেকৌন্সিল বড়লাট কোনও স্থান বিশেষকে এক হাইকোর্টের এলাকা হইতে অন্য হাইকোর্টের এলাকাধীন করিতে পারিবেন অথবা যে স্থান পূর্বে কোনও হাইকোর্টের এলাকাধীনে ছিল

না, সেই স্থানে কোনও হাইকোর্টের সমস্ত ক্ষমতা পরিচালিত হইবে, এরূপ আদেশ দিতে পারিবেন। এবং ব্রিটিশ ভারতের সীমার বাহিরে ব্রিটিশ প্রজার উপর ক্ষমতা পরিচালনা করিবার আদেশ দিতেও পারিবেন।

(২) এই ধারা অনুসারে সকৌন্সিল বড়লাট যে আদেশে দিবেন, তাহার একটা নকল স্টেটসেক্রেটারীর নিকট পাঠাইবেন।

(৩) সত্ৰাট মহোদয় সেরূপ কোনও আদেশে অসম্মতি দিলে স্টেটসেক্রেটারী তাহা বড়লাটকে জানাইবেন। জানাইবার পর হইতে সেই আদেশ আর কার্য্যকর হইবে না। তবে জানাইবার পূর্বে সেই আদেশ অনুসারে কোনও হাইকোর্ট যদি কিছু করিয়া থাকেন, তাহা রদ বাতিল বলিয়া গণ্য হইবে না।

১১০। (১) বড়লাট, গবর্ণর, লেফ্‌টেন্যান্ট গবর্ণর, চীফ কমিশনার, ও তাঁহাদের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণ ;—

(ক) সরকারী কর্মচারী রূপে (in their public capacity only) যে কোন কার্য্য করিয়াছেন, আদেশ প্রচার করিয়াছেন, বা পরামর্শ দিয়াছেন, তজ্জন্ত কোনও হাইকোর্টের আদিম বিভাগে বিচারিত হইবেন না, কিম্বা—

(খ) কোন হাইকোর্টের আদিম বিভাগের কোনও মকদ্দমা সূত্রে গ্রেপ্তার বা কারারুদ্ধ হইবে না, কিম্বা—

(গ) রাজদ্রোহ (অথবা ভীষণ দুষ্কর্ম) ভিন্ন অন্য কোনও অপরাধে হাইকোর্টের আদিম ফৌজদারী বিচার ক্ষমতার অধীন হইবেন না।

(২) উপরিলিখিত ধারা হাইকোর্টের চীফ জুষ্টিশ বা অন্য সমস্ত জজের উপরেও প্রযুক্ত হইবে।

১১১। কোনও হাইকোর্টের আদিম বিভাগের কোন দেওয়ানী

বা ফৌজদারী মোকদমায় কোন রাজকর্মচারী বা অপর কোনও ব্যক্তি যদি স্বীয় কৃত কার্যের জন্য বড়লাটের লিখিত আদেশপত্র দাখিল করেন, তবে সেই আদেশ পত্রই তাঁহার কৃত কার্যের সাক্ষ্য স্বরূপ (full justification) হইবে। অর্থাৎ সে ব্যক্তি ভারতীয় হাইকোর্টের বিচার হইতে নিষ্কৃতি পাইবে। কিন্তু ইংলণ্ডের কোনও উপযুক্ত আদালতে এই সকল কার্যের জন্য মকদ্দমা উপস্থিত হইলে বড়লাট, বা তাঁহার একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যগণ, বা তাঁহাদের আদেশ মত কার্য্য কারক কোনও ব্যক্তি সেই মকদ্দমার বিচারের দায় হইতে নিষ্কৃতি পাইবেন না।

১১২। কলিকাতা মাদ্রাজ এবং বোম্বাইয়ের হাইকোর্ট যখন কলিকাতা, মাদ্রাজ ও বোম্বাই সহরের 'অধিবাসীগণের উত্তরাধিকার সংক্রান্ত বা জমিজমা, খাজনা, মালামাল সংক্রান্ত কোন আদিম মোকদ্দমার বিচার করিবেন, তখন উভয় পক্ষই যে আইন বা প্রথার অধীন * সেই অনুসারে বিচার করিবেন। এবং যেখানে একপক্ষ এক ধর্ম বা শাস্ত্রের অধীন, অপর পক্ষ অপর এক ধর্ম বা শাস্ত্রের অধীন, সেরূপ স্থলে প্রতিবাদী যে ধর্ম বা শাস্ত্র আইনের অধীন, তদনুসারে বিচার নিষ্পত্তি করিবেন।

১১৩। সম্রাট মহোদয় উপযুক্ত বিবেচনা করিলে (Letters patent) (সনন্দ পত্র) দ্বারা ব্রিটিশ ভারতের যে কোনও স্থানে নূতন হাইকোর্ট স্থাপন করিতে পারিবেন, এবং এই আইন দ্বারা বর্তমান হাইকোর্টের উপর যে সকল ক্ষমতা দেওয়া গেল, সেই সমস্ত ক্ষমতা নবস্থাপিত হাইকোর্টের উপরও দিতে পারিবেন। যে স্থান এক্ষণে কোন

* অর্থাৎ উভয় পক্ষই হিন্দু হইলে হিন্দু আইন, মুসলমান হইলে মুসলমান আইন, খৃষ্টান হইলে খৃষ্টান আইন, ইত্যাদি অনুসারে বিচার হইবে।

হাইকোর্টের এলাকাভুক্ত, তাহার মধ্যে অপর একটি হাইকোর্ট স্থাপন করিতে, উভয় হাইকোর্টের এলাকা নির্ধারিত করিতে এবং তৎসংক্রান্ত আবশ্যকীয় ব্যবস্থা করিতে পারিবেন।*

১১৪। (১) সম্রাটমহোদয় রাজকীয় শিলমোহর যুক্ত পরোয়ানা দ্বারা বাঙ্গালা মাদ্রাজ ও বোম্বাই প্রদেশের জন্ত একজন এডভোকেট জেনারেল নিযুক্ত করিতে পারিবেন। +

(২) সম্রাটের ইংলণ্ডীয় এটর্নি জেনারেল যে প্রণালীতে সম্রাটের তরফে কার্য্য করিয়া থাকেন, উক্ত প্রদেেশস্থ এডভোকেট জেনারেলও তদ্রূপ কার্য্য করিতে থাকিবেন।

(৩) কোনও কারণে বাঙ্গালার এডভোকেট জেনারেল পদশূন্য হইলে সকৌন্সিল বড়লাট, এবং মাদ্রাজ বোম্বাইয়ের এডভোকেট জেনারেল পদ শূন্য হইলে তৎতৎ প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট অস্থায়ীভাবে এডভোকেট জেনারেল নিযুক্ত করিতে পারিবেন, এবং সম্রাট মহোদয় কর্তৃক নিযুক্ত ব্যক্তি কার্য্যভার না লওয়া পর্য্যন্ত অস্থায়ী এডভোকেট জেনারেল স্বীয় পদের সম্পূর্ণ ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিবেন।

দশম অংশ—খ্রীষ্টীয় পৌরহিত্য ব্যবস্থা।

(Part X. Ecclesiastical Establishment)

১১৫। (১) সম্রাট মহোদয়ের সনন্দ পত্র (Letters patent) দ্বারা কলিকাতা, মাদ্রাজ এবং বোম্বাইয়ের বিশপগণ স্বস্থ এলেকার মধ্যে

* আইনের এই বিধান অনুসারে ১৯১৫ সাল হইতে কলিকাতা হাইকোর্টের পূর্বতন সীমার মধ্যে পাটনা হাইকোর্ট স্থাপিত হইয়াছে।

+ এই বিধান অনুসারে ১৯০৮ সালে সুপ্রসিদ্ধ ব্যারিষ্টার এস্, পি, সিংহ (এক্ষণে লর্ড সিংহ) এডভোকেট জেনারেল পদ স্থায়ীরূপে প্রাপ্ত হন। ইতিপূর্বে আর কোনও ভারতবাসী এই পদে স্থায়ীরূপে নিযুক্ত হন নাই।

ধর্ম্মযাজন কার্য্য করিবেন। ইংলও প্রচলিত খৃষ্টধর্ম্মের পুরোহিত (পাদরী) গণের কার্য্য তত্ত্বাবধান ও স্মৃশ্ৰুত করিবেন।

(২) কলিকাতার বিশপ ভারতে সর্ব্বশ্রেষ্ঠ বিশপ হইবেন, কিন্তু ইংলণ্ডীয় ক্যাণ্টারবরীর আর্কবিশপের (ধর্ম্মাধ্যক্ষের) আদেশাধীনে ও তত্ত্বাবধানে থাকিবেন।

(৩) মাদ্রাজ এবং বোম্বাইয়ের বিশপগণ কলিকাতার বিশপের অধীন থাকিবেন, এবং কলিকাতার বিশপের আজ্ঞানুবর্তী থাকিবার শপথ গ্রহণ করিবেন। *

(৪) সম্রাট মহোদয় উক্ত বিশপগণের পৌরহিত্য সীমানা পরিবর্তন করিতে পারিবেন।

(৫) কোনও বিশপ অথ কোন বিশপের অনুমোদনক্রমে তাঁহার এলাকার মধ্যে পৌরহিত্য করিতে পারিবেন।

১১৬। (এই ধারা ১৯১৬ সালের Govt. of India Act অনুসারে রদ হইয়াছে)

১১৭। (বিশপগণের Consecration সম্বন্ধীয় এই ধারা সাধারণ পাঠকবর্গের নিকট দুর্কোধ্য ও অনাবশ্যক বিবেচনায় লেখা হইল না)

১১৮। (১) বিশপগণের বেতন ভারতীয় রাজস্ব হইতে দেওয়া হইবে। সেকৌন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী তাহার পরিমাণ ধার্য্য করিয়া দিবেন।

(২) তাঁহার স্বাস্থ্য কার্য্য করার সময় পর্য্যন্ত বেতনাদি পাইতে থাকিবেন।

(৩) পৌরহিত্য উদ্দেশ্যে তাঁহাদের যাতায়াতের ব্যয় ভারতীয় রাজস্ব হইতে দেওয়া হইবে। কিন্তু সেকৌন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী যাহা মঞ্জুর করিয়া দিবেন, তাহার অধিক ব্যয় দেওয়া হইবে না।

১১৯। (১) যদি কলিকাতার বিশপ কর্ত্রে যোগদান জন্ত ইংলণ্ড হইতে ভারতে আসিবার সময় পথেই মারা যান, অথবা কলিকাতা, মাদ্রাজ বা বোম্বাইয়ের বিশপ ভারতে আসিয়া কার্যভার লইবার পর ছয় মাসের মধ্যে মারা যান, তবে ষ্টেট সেক্রেটারী তাঁহার বৈধ উত্তরাধিকারীকে ভারতীয় রাজস্ব হইতে এক বৎসরের বেতন পুরাইয়া দিবেন।

(২) ছয় মাসের পর কার্যে নিযুক্ত থাকা কালীন কোন বিশপের মৃত্যু হইলে ষ্টেট সেক্রেটারী তাঁহার বৈধ উত্তরাধিকারীকে ভারতীয় রাজস্ব হইতে মৃত্যুর তারিখ পর্য্যন্ত প্রাপ্য ছাড়া আরও ছয় মাসের বেতন প্রদান করিবেন।

১২০। বিশপগণের পেনসন সম্বন্ধীয় এই ধারা বঙ্গীয় পাঠকগণের নিকট অনাবশ্যক বোধে অনুবাদ করা হইল না।

১২১। জব্রাট মহোদয় উক্ত বিশপগণের ছুটি ইত্যাদি সম্বন্ধে নিয়ম প্রণয়ন করিয়া দিতে পারিবেন।

১২২। (১) (২) (বঙ্গীয় পাঠকের নিকট হুর্কোধ্য ও অনাবশ্যক বোধে পরিত্যক্ত হইল)।

১২৩। যে সকল খৃষ্টান সম্প্রদায় Church of England ভুক্ত নহে, তাহাদের শিক্ষা বা ধর্ম্মমন্দির সংরক্ষণ জন্ত ষ্টেট সেক্রেটারীর আদেশ লইয়া বড়লাট উপযুক্ত পরিমাণে অর্থ সাহায্য করিতে পারিবেন।

•

একাদশ অংশ—অপরাধ, কার্য্য-বিধি ও শাস্তি।

(Part XI. Offences, Procedure and Penalties).

১২৪। (১) *যদি ভারতীয় কোন রাজ-কর্ম্মচারী স্বীয় এলেকাহিত কোনও ব্রিটিশ প্রজার উপর জুলুম বা অত্যাচার করেন; কিম্বা

(২) উপর্যুক্ত কারণ ব্যতীত ইচ্ছা পূর্বক স্টেট সেক্রেটারীর কোন আদেশ প্রতিপালন না করেন; কিম্বা

(৩) তাঁহার পদোচিত কর্তব্য কার্যে ইচ্ছা পূর্বক ত্রুটি করেন; কিম্বা

(৪) কোন বড়লাট, গবর্ণর, লেফটেন্যান্ট গবর্ণর, চীফ কমিসনার, একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বর, রাজস্ব কর্মচারী কি বিচার বিভাগীয় কর্মচারী (জয়েন্ট ষ্টক কোম্পানীর অংশীদার Shareholder হওয়া ভিন্ন) ভারতের কোন স্থানে ব্যবসাবাগিজ্য করেন; কিম্বা

(৫) নিজের জন্তই হউক বা অপর কাহার জন্তই হউক, কোনও পুরস্কার বা উৎকোচ ইত্যাদি চাহেন বা লয়েন, তবে তিনি কদাচার (Misdemeanour) অপরাধে অপরাধী হইবেন, এবং বিচারে দোষী প্রমাণিত হইলে তত টাকা পুরস্কার, দান বা উৎকোচ লইয়াছেন সাবাস্ত হইবে তত টাকা রাজসরকারে বাজেয়াপ্ত হইবে, এবং যাহার নিকট লওয়া হইয়াছে, তাহাকে অথবা যে ব্যক্তি সংবাদ দিয়াছে তাহাকে আরও তত টাকা দেওয়াইবার জন্ত আদালত আদেশ দিতে পারিবেন।

তবে স্টেট সেক্রেটারী, ডালি বা উপচৌকন দিবার অথবা গবর্ণমেন্টের কার্য করেন, এরূপ কোন উকীল, ব্যারিষ্টার, ডাক্তার, সার্জেন বা খৃষ্টীয় পুরোহিতের পারিশ্রমিক (Fee) দিবার জন্ত যে নিয়ম ধার্য্য করিয়া দিবেন, তদনুসারে লইলে তাহা অপরাধ বলিয়া গণ্য হইবে না।

১২৫। (১) যদি কোন ইউরোপীয় ব্রিটিশ প্রজা স্টেট সেক্রেটারীর, বড়লাটের বা প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের লিখিত অনুমতি না লইয়া

(ক) ভারতীয় কোন রাজাকে টাকা বা মূল্যবান জিনিষ ধার দেন, কিম্বা

(খ) কোন রাজার টাকা ধার করা সংক্রান্ত বিষয়ে লিপ্ত হন, বা জামীন হন, কিম্বা

(গ) কোনও রাজাকে টাকা ধার দিবার উদ্দেশ্যে অপর কাহাকেও টাকা ধার দেন,

(ঘ) কিম্বা ঐরূপ ধার করা সম্বন্ধীয় কোনও দলিলে লিপ্ত বা সংশ্লিষ্ট থাকেন,

তবে তিনি কদাচার (Misdemeanour) অপরাধে অপরাধী হইবেন ।

(২) এবং কোন ইউরোপীয় ব্রিটিশ প্রজার স্বার্থমূলক ঐরূপ দলিল পণ্ড, রদ ও বাতিল হইবে ।

১২৬। (১) যদি কোনও লোক ব্রিটিশ ভারতের কোনও অংশে শাস্তি বা নিষ্পাদনতার ব্যাঘাতজনক কোনও বে-আইনী চিঠিপত্র ভারতীয় কোন রাজার বা জমীদারের বা ক্ষমতামালী লোকের সহিত অথবা কোন ইউরোপীয় জাতির ভারতীয় উপনিবেশের কর্তৃপক্ষের সহিত লেখালেখি করেন, তবে তিনি কদাচার (Misdemeanour) অপরাধে অপরাধী হইবেন, এবং বড়লাট বা কোন গবর্ণর তাহাকে আটক রাখিবার জন্ত ওয়ারেন্ট বাহির করিতে পারিবেন ।

(২) যদি সকৌন্সিল বড়লাট বা গবর্ণরের সম্মুখে বিশ্বাসী ব্যক্তির শপথযুক্ত সাক্ষ্যের দ্বারা প্রকাশ পায় যে অভিযোগের যুক্তিসঙ্গত ভিত্তি আছে, তবে তাহাকে আটক করিয়া রাখিতে পারিবেন, এবং ৫ দিনের মধ্যেই তাহার বিরুদ্ধে যে অভিযোগ হইয়াছে, তাহার একটি নকল তাহাকে দিবেন ।

(৩) 'অভিযুক্ত ব্যক্তি লিখিত জবাব দ্বারা আশ্রয় সমর্থনার্থ যাহা বক্তব্য তাহা জানাইতে ও স্বীয় সাক্ষীগণের তালিকা দাখিল করিতে পারিবে ।

(৪) তাহার সম্মুখে উভয় পক্ষের সাক্ষীর জবানবন্দী লওয়া হইবে, জেরা করা হইবে, এবং তাহা লিখিয়া লওয়া হইবে।

(৫) সমস্ত শুনিয়া যদি সর্কোশিল বড়লাট বা গবর্ণরের প্রতীতি হয় যে, অভিযোগের এবং আটক রাখিবার যুক্তিসঙ্গত ভিত্তি আছে, তবে বিচারার্থ তাহাকে ব্রিটিশ ভারতে আনিতে অথবা ইংলণ্ডে পাঠাইয়া দিতে পারিবেন।

(৬) উপরোক্ত জেরা, জবানবন্দী ও অন্তান্ত কাগজাৎ হাইকোর্টের মোহরযুক্ত করিয়া অবিলম্বে স্ট্রেট সেক্রেটারীর নিকট পাঠান হইবে, এবং অভিযুক্ত ব্যক্তির ইংলণ্ডে বিচারকালীন তাহা তত্ত্ব আদালতে প্রমাণ স্বরূপ দাখিল করা হইবে।

(৭) পীড়াবশতঃ সমুদ্রযাত্রা করিতে অক্ষম না হইলে, তাহাকে যত শীঘ্র সম্ভব ইংলণ্ডে পাঠান হইবে।

(৮) উপরোক্ত বিধান মতে কাগজাৎগুলি যাহা পাঠান হইবে, তাহা সকল আদালতে প্রমাণ স্বরূপ গৃহীত হইবে।

১২৭। (১) যদি কোন ভারতীয় রাজ-কর্মচারী এই আইনের বিরুদ্ধে কোন অপরাধ করেন, অথবা তাহার এলেকাভুক্ত বা ক্ষমতার অধীন কোন ব্যক্তির বিরুদ্ধে কোন অপরাধ করেন, তবে সে ব্যক্তি (অন্ত কোনও উপযুক্ত আদালতে বিচারিত হওয়া ভিন্ন) ইংলণ্ডীয় হাইকোর্টেও বিচারিত হইতে পারিবে। (যেন সে ইংলণ্ডীয় (Middle Sex) জেলাতেই অপরাধ করিয়াছে)

(২) যে কোন ব্রিটিশ প্রজা ভারতের সীমার ভিতরে বা বাহিরে কোন অপরাধ করিলে ইংলণ্ডীয় সকল প্রকার উপযুক্ত আদালতের বিচার্য্য হইতে পারিবে।

১২৮। উপরোক্ত ধারা অনুসারে কেহ অপরাধ করিলে যদি ছয়

বৎসরের মধ্যে ভারতীয় কোন হাইকোর্টে তদ্বিকল্পে অভিযোগ করা না হয়, তবে তাহা তামাদি দোষে বারিত হইবে।

১২৯। কেহ এই আইনের বিরুদ্ধে কোন অপরাধ করিলে বিচারক তাহার জরিমানা করিতে, কারাদণ্ড দিতে, বা উভয় প্রকার শাস্তিই দিতে পারিবেন। তৎসহ একরূপ আদেশও দিতে পারিবেন যে, সে ব্যক্তি ভারতে কোন সিভিল বা মিলিটারী চাকরী পাইবে না। কোন হাইকোর্টে তাহার ঐরূপ দণ্ড হইবার সময় একরূপ আদেশও হইতে পারিবে যে, তাহাকে ইংলণ্ডে পাঠাইয়া দেওয়া হয়।

দ্বাদশ অংশ—পূর্ব পূর্ব আইন রদ সম্বন্ধে

(Part XII. Repeal of Acts.)

১৩০। এই আইনের ৪র্থ তপশীলে লিখিত আইনগুলি তপশীলে লিখিত মত ভাবে রদ করা হইল। তবে সেই সকল আইন অল্পস্বারে ইতিপূর্বে যে সকল কার্য্য করা হইয়াছে, তাহা পণ্ড বা বাতিল গণ্য করা হইবে না।

১৩১। (১) এই আইনের কোন বিধান দ্বারা সত্ৰাট মহোদয়ের বা সেকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর উপর ভারত গবর্ণমেন্ট সংক্রান্ত যে সকল ক্ষমতা পূর্ব হইতেই দেওয়া আছে (ও যাহা এই আইন দ্বারা রদ হইল না) সেই সকল ক্ষমতার কোন হ্রাস হইবে না।

(২) সেকৌন্সিল বড়লাটের কার্য্যের উপর ক্ষমতা চালাইবার, অথবা ভারতীয়দের জন্ত আইন করিয়া বা কর্তৃপক্ষের দ্বারা প্রণীত কোন আইন রদ বাতিল পরিবর্তন করিবার যে অধিকার বা ক্ষমতা পার্লিয়ামেণ্টের আছে, এই আইন দ্বারা তাহার কোন খর্ব্বতা হইবে না।

(৩) এই আইনের পঞ্চম তপশীলে লিখিত যে সকল বিধান রদ

পরিবর্তন করিবার ক্ষমতা সকৌন্সিল বড়লাটের আছে, সে ক্ষমতা এই আইনের দ্বারা হ্রাস হইবে না।

১৩২। ইষ্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানী যে রাজার সহিত যে সন্ধি করিয়াছেন, সম্রাট মহোদয়ও তাহা বজায় রাখিয়া উদ্ধারা আবদ্ধ থাকিবেন। এবং ঐ কোম্পানী যাহার সহিত যে চুক্তি করিয়াছেন বা যে দায়িত্বে আবদ্ধ হইয়াছেন, তাহা সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর উপর বাধ্যকর হইবে।

১৩৩। ঐ কোম্পানীর কর্তৃপক্ষগণ ইতিপূর্বে বৈধভাবে যে সকল আদেশ, উপদেশ বা নিয়মাবলী প্রচার করিয়াছেন, এবং যাহা এই আইনের প্রচলন সময়েও বলবৎ আছে, তাহা সকৌন্সিল স্টেটসেক্রেটারীর দ্বারা এই আইনানুসারে প্রচারিত হইয়াছে, এরূপ গণ্য করিয়া লইতে হইবে।

১৩৪। (১) ভারতীয় একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যগণের সহযোগে বড়লাট যখন কার্য্য করিবেন তখন তাঁহাকে “সকৌন্সিল বড়লাট” বলা যাইবে।

(২) (৩) প্রাদেশিক একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যগণের সহযোগে গবর্নর বা লেফটেন্যান্ট গবর্নর যখন কার্য্য করিবেন, তখন তাঁহাকে “সকৌন্সিল গবর্নর” বা “সকৌন্সিল লেফটেন্যান্ট গবর্নর” বলা যাইবে।

(৪) “প্রাদেশিক গবর্নমেন্ট” বলিলে সকৌন্সিল গবর্নর, সকৌন্সিল লেফটেন্যান্ট গবর্নর, লেফটেন্যান্ট গবর্নর বা চীফ কমিশনারকে বুঝাইবে।

(৫) “প্রদেশ” বলিলে প্রেসিডেন্সীও বুঝাইবে।

(৬) “নিয়মাবলী” বলিলে এই আইনের বিধানানুসারে প্রণীত নিয়মাবলী ও ইতিপূর্বে অন্ত্যস্ত আইনের বিধানানুসারে যে সকল

নিয়মাবলী প্রস্তুত হইয়াছে, এবং এই আইনের দ্বারা রদ হয় নাই, তাহাও বুঝাইবে।

১৩৫। এই আইনকে ১৯১৫ সালের “গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া” (ভারত শাসন) আইন বলা হইবে, এবং ১৯১৬ সালের ১লা জানুয়ারী হইতে ইহার কার্য্য আমলে আসিবে।

তপশীল (Schedule)

১ম তপশীল (ভারতীয় ও প্রাদেশিক আইনসভার সভাগণের উদ্ধৃত সংখ্যা। ইহা এই আইনের ৬৩ (২), ৭৪ (১), ৭৬ (১) ধারার ফুটনোটে সন্নিবেশিত হইয়াছে।

২য় তপশীল (বড়লাট প্রভৃতির বেতন)। ৮৫ ধারার ফুটনোট দ্রষ্টব্য। *

৩য় তপশীল (ভারতীয় সিভিল সার্ভিসের মেম্বরগণের জন্ম নির্দিষ্ট পদের তালিকা) ৯৮ ধারার ফুটনোট দ্রষ্টব্য।

৪র্থ তপশীল—পূর্বোক্ত যে সকল আইন রদ করা হইল। ইহা কেবলমাত্র আইন ব্যবসায়ীগণের কার্য্যে লাগিবে। সুতরাং তাঁহারা অনুবাদ অপেক্ষা মূল ইংরাজী আইন পাঠে বেশী উপকার পাইবেন বিবেচনায় তাহাই নিম্নে লিখিত হইল।

Session and Chapter.	Short Title	Extent of Repeal
10 Geo. 3. c. 47	The East India Company Act 1770.	The Whole Act.
13 Geo. 3. c. 63	The East India Company Act 1772.	Do (Except Sec. 42, 43, 45).†

Session and Chapter.	Short Title	Extent of Repeal
21 Geo. 3. c. 70	The East India Company Act 1780	" (Except Sec. 18)
26 Geo. 3. c. 57	The East India Company Act 1786	Sec. 38
33 Geo. 3. c. 52	The East India Company Act 1793	The Whole Act.
37 Geo. 3. c. 142	The East India Company Act 1797	Do (Except Sec. 12)
39 & 40 Geo. 3. c. 79	The Government of India Act 1800	"
53 Geo. 3. c. 155	The East India Company Act 1813	"
58 Geo. 3. c. 84	The Indian Presidency Towns Act 1815	"
4 Geo. 4. c. 71	The Indian Bishops and Courts Act 1823	The Whole Act.
6 Geo. 4. c. 85	The Indian Salaries and Pensions Act 1825	"
7 Geo. 4. c. 56	The East India Officers Act 1826	" (Except Sec. 112)
3 & 4 Will. 4. c. 85	The Government of India Act 1833	"
5 & 6 Will. 4. c. 52	The India North-West Provinces Act 1835	"

Session and Chapter.	Short Title	Extent of Repeal
7 Will 4, and 1. Vic. c. 47	The India Officers Salaries Act 1837	"
5 & 6 Vic. c. 119	The Indian Bishops Act 1842	"
16 & 17 Vic. c. 95	The Government of India Act 1853	"
17 & 18 Vic. c. 77	The Government of India Act 1854	"
21 & 22 Vic. c. 106	The Government of India Act 1858	" (Except Sec 4)
22 & 23 Vic. c. 41	The Government of India Act 1859	"
23 & 24 Vic. c. 100	The European Forces (India) Act 1860	"
23 & 24 Vic. c. 102	The East India Stock Act 1860	" (Except Sec 6)
24 & 25 Vic. c. 54	The Indian Civil Service Act 1861	"
24 & 25 Vic. c. 67	The Indian Councils Act 1861	"
24 & 25 Vic. c. 104	The Indian High Courts Act 1861	"
28 & 29 Vic. c. 15	The Indian High Courts Act 1862	"

Session and Chapter.	Short Title	Extent of Repeal
28 & 29 Vic. c. 17	The Government of India Act 1865	"
32 & 33 Vic. c. 97	The Government of India Act 1869	"
32 & 33 Vic. c. 98	The Indian Councils Act 1869	"
33 & 34 Vic. c. 3	The Government of India Act 1870	"
33 & 34 Vic. c. 59	The East India Contracts Act 1870	"
34 & 35 Vic. c. 34	The Indian Councils Act 1871	"
34 & 35 Vic. c. 62	The Indian Bishops Act 1871	"
37 & 38 Vic. c. 3	The East Indian Loans Act 1874	(Sec 15)
37 & 38 Vic. c. 77	The Colonial Clergy Act 1874	(Sec 13)
37 & 38 Vic. c. 91	The Indian Councils Act 1874	The Whole Act.
43 Vic. c. 3	The Indian Salaries and Allowances Act 1880	"
44 & 45 Vic. c. 63	The India Office Auditors Act 1881	"

Session and Chapter.	Short Title	Extent of Repeal
47 & 48 Vic. c. 38	The Indian Marine Service Act 1884	Sections 2, 3, 4, 5.
55 & 56 Vic. c. 14	The Indian Councils Act 1892	The Whole Act.
3. Edw. 7. c. 11	The Contracts (India Office) Act 1903	"
4. Edw. 7. c. 26	The Indian Councils Act 1904	"
7. Edw. 7. c. 35	The Council of India Act 1907	"
9. Edw. 7. c. 4	The Indian Councils Act 1909	"
1 & 2 Geo. 5. c. 18	The Indian High Courts Act 1911	"
1 & 2 Geo. 5. c. 25	The Government of India (Amendment) Act 1911	"
2 & 3 Geo. 5. c. 6	The Government of India Act 1912	"

৫ম তপশীল (১৩১ (৩) ধারা দ্রষ্টব্য)

এই আইনের যে সকল বিধান আইন সভার সহিত যোগে বড়লাট

বাহাদুর রদ বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন ।

Section	Subject
62	Power to extent limits of Presidency towns.
106	Jurisdiction, Powers and Authority of High Courts.
108 (1)	Exercise of Jurisdiction by Single judges or Division Courts.
109	Powers for Governor-General in Council to alter local limits of Jurisdiction of High Courts &c.
110	Exemption from jurisdiction of High Courts.
111	Written order by Governor-General in Council a justification for act in High Courts.
112	Law to be administered in cases of inheritance, succession, contract and dealing between party and party.
114 (2)	Powers of Advocate General.
124 (1)	Oppression.
124 (4)	So far as 'it relates to persons employed or concerned in the collection of Revenue, or the administration of Justice.
	Trading.

Section	Subject
124 (5) So far as it relates to persons other than the Governor-General, a Governor, or a member of the executive council.	Receiving presents.
125	Loans to princes or chiefs.
126	Carrying on dangerous correspondence.
128	Limitation for prosecution in British India
129	Penalties.

নূতন ভারত শাসন আইন

অর্থাৎ

১৯১৯ সালের ভারত শাসন আইন

(শ্রীমান্ মহারাজ পঞ্চম জর্জেজের নবম ও দশম

বৎসর রাজত্ব কালের ১০১

সংখ্যক আইন)

(ভারত শাসন সম্বন্ধে আরও অতিরিক্ত কতকগুলি

বিধান করিবার জন্য আইন)

(২৩ ডিসেম্বর ১৯১৯) *

আইনের ধারাগুলির সূচীপত্র

প্রথম অংশ (প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট)

ধারা—

- ১। সাম্রাজ্যিক ও প্রাদেশিক এই উভয় শ্রেণী বিভাগ।
- ২। প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের ঋণ করিবার ক্ষমতা।
- ৩। কোন কোন প্রদেশের প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের গঠন সংশোধন।
- ৪। মিনিষ্টার এবং কাউন্সিলের সেক্রেটারীর নিয়োগ।
- ৫। প্রাদেশিক একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যগণের যোগ্যতা।
- ৬। স্কোশিল গবর্ণরের করণীয় কার্য, এবং যখন তিনি মিনিষ্টারের সহযোগে কার্য করিবেন, তখনকার করণীয় কার্য।

* এই তারিখে এই আইন সম্রাট মহোদয়ের স্বাক্ষরযুক্ত হইয়া বলবৎ হইয়াছে।

- ৭। গবর্ণরের আইন সভার সভ্য নিয়োগ।
- ৮। ঐ আইন সভার অধিবেশন ও স্থিতিকাল।
- ৯। ঐ আইন সভায় সভাপতি নিয়োগ।
- ১০। প্রাদেশিক আইন সভার ক্ষমতা।
- ১১। প্রাদেশিক আইন সভার করণীয় কার্য ও কার্য-প্রণালী।
- ১২। আইনের পাণ্ডুলিপি গবর্ণর কর্তৃক ফেরৎ দেওয়া বা রিজার্ভ রাখা।
- ১৩। ঐ আইনসভা কোন আইন পাস করিতে অসম্মত বা অক্ষম হইলে কি প্রণালীতে কার্য হইবে।
- ১৪। ঐ সভার সভ্য পদশূন্য হওয়া ও তৎ পদে নূতন সভ্য নিযুক্ত হওয়া।

১৫। নূতন প্রদেশ গঠন ও অন্তর্গত স্থান সম্বন্ধে ব্যবস্থা।

১৬। কোন কোন আইন, ক্ষমতা বা কার্য বলবৎ রাখা (Saving)

দ্বিতীয় অংশ

ধারা—

- ১৭। ভারতীয় আইন সভা।
- ১৮। কাউন্সিল অফ ষ্টেট (সাম্রাজ্য সভা)।
- ১৯। বড়লাটের আইন সভা (লেজিস্লেটিভ এসেম্ব্লি)।
- ২০। ঐ আইন সভার সভাপতি নিয়োগ।
- ২১। ঐ আইন সভার ও সাম্রাজ্য সভার অধিবেশন ও স্থিতিকাল।
- ২২। ঐ উভয় সভার মেম্বর নিয়োগ।
- ২৩। ঐ উভয় সভার গঠন সম্বন্ধে অতিরিক্ত বিধান।
- ২৪। ঐ উভয় সভার করণীয় কার্য ও কার্য-প্রণালী।

২৫। ভারতীয় বজেট (আয় ব্যয় হিসাব)।

২৬। কোন আইন পাস করিতে অসম্মত বা অক্ষম হইলে যে প্রণালীতে কার্য্য হইবে।

২৭। ঐ উভয় সভার ক্ষমতা সম্বন্ধে অতিরিক্ত বিধান।

২৮। বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের গঠন (মেশ্বর নিয়োগ)

২৯। কাউন্সিলের সেক্রেটারী নিয়োগ।

তৃতীয় অংশ—সকৌন্সিল স্টেট-সেক্রেটারী

ধারা—

৩০। পার্লিয়ামেন্ট কর্তৃক নির্দিষ্ট টাকা দ্বারা স্টেট সেক্রেটারী প্রভৃতির বেতন দিবার ব্যবস্থা।

৩১। ইণ্ডিয়া কাউন্সিল।

৩২। ঐ কাউন্সিল সম্বন্ধে অতিরিক্ত ব্যবস্থা।

৩৩। স্টেট সেক্রেটারীর কর্তৃত্ব হ্রাস।

৩৪। উহার সহিত ভারতীয় কর্তৃপক্ষের পত্র লেখালেখি সম্বন্ধে ব্যবস্থা।

৩৫। ভারতবর্ষের তরফে বিলাতে হাই কমিশনার থাকিবার ব্যবস্থা।

চতুর্থ অংশ—ভারতীয় সিভিল সার্ভিস

৩৬। ভারতীয় সিভিল সার্ভিস।

৩৭। ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে কর্মচারী নিয়োগ।

৩৮। পবলিক সার্ভিস কমিশন।

৩৯। রাজস্বের উপর কর্তৃত্ব।

৪০। এই চতুর্থ অংশের বিধান মতে নিয়মাবলী প্রণয়ন করা সম্বন্ধে।

পঞ্চম অংশ—দশ বৎসরান্তে পুনরায় কমিশন নিয়োগ ।

৪১। দশ বৎসর গতে পুনরায় কমিশন নিযুক্ত করিয়াও তৎকালীন অবস্থা পর্যালোচনা করিয়া ভারতবাসীকে অধিকতর ক্ষমতা দেওয়া ইত্যাদি বিষয় সম্বন্ধে ।

ষষ্ঠ অংশ—সাধারণ

৪২। মূল আইনের ১২৪ ধারার পরিবর্তন ।

৪৩। “সম্রাট মহোদয়ের সম্মতি” কথার তাৎপর্য ।

৪৪। নিয়মাবলী প্রণয়ন ক্ষমতা ।

৪৫। এই আইন কার্যে পরিণত করিবার জন্ত মূল আইনের সংশোধন ।

৪৬। “অফিসিয়াল” অর্থাৎ “সরকারী কর্মচারী” কথার অর্থ ।

৪৭। “আইনের সংক্ষিপ্ত নাম প্রচলনের সময় ইত্যাদি ।

তপশীল (Schedule)

(নূতন আইন)

(ভূমিকা) (Preamble)

যেহেতু পালিয়ামেন্ট মহাসভা এই নীতি ঘোষণা করিয়াছেন যে ভারত শাসন কার্যের প্রত্যেক বিভাগে ভারতবাসীকে বহুল পরিমাণে সহযোগী করিয়া লইবার ব্যবস্থা করিতে হইবে, এবং স্বায়ত্ত শাসন মূলক কার্যক্ষেত্র গুলি (Institutions) এরূপ ভাবে ধীরে ধীরে প্রসারিত করিয়া দিতে হইবে, যদ্বারা কালক্রমে প্রজার নিকট দায়িত্ব মূলক শাসন-প্রণালী ব্রিটিশ ভারতে ক্রমশঃ প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে ;

এবং যেহেতু, এই শাসন নীতি কেবলমাত্র ক্রমিক পদক্ষেপের দ্বারাই কার্যে পরিণত হইতে পারে ও তদ্ব্যবস্থায় এখন হইতেই যথেষ্ট অগ্রসর হওয়া উচিত ;

এবং যেহেতু, কোন সময়ে ও কিরূপে এইরূপ ক্রমিক অগ্রসর হওয়া হইবে, তাহা কেবলমাত্র পালিয়ামেন্টের দ্বারাই নির্দ্ধারিত হইতে পারে, কারণ ভারতবাসীর উন্নতি ও মঙ্গলের জন্ত পালিয়ামেন্টই দায়ী ;

এবং যেহেতু, তাঁহাদের উপরে স্বদেশের কার্য করিবার জন্ত নূতন সুবিধা দেওয়া হইতেছে তাঁহাদের নিকট হইতে যে পরিমাণ সাহায্য (co-operation) পাওয়া যাইবে, এবং তাঁহাদের দায়িত্ব জ্ঞানের উপর যে পরিমাণে নির্ভর করা যাইতে পারিবে, সেই পরিমাণে পালিয়ামেন্টের ভবিষ্যৎকার্য প্রণালী স্থিরীকৃত হইবে ;

এবং যেহেতু ভারতীয় প্রদেশ সকলে স্বায়ত্ত শাসন মূলক কার্যক্ষেত্র গুলির ক্রমোন্নতির সঙ্গে সঙ্গে ঐ সকল প্রদেশকে প্রাদেশিক ব্যাপারে

ভারত গবর্ণমেন্টের কর্তৃত্ব হইতে ততদূর স্বাধীনতা দেওয়া আবশ্যক, যত দূর দিলে ভারত গবর্ণমেন্টের স্থায়ী দায়িত্ব প্রতিপালনে ব্যাঘাত না ঘটে।

অতএব, বর্তমান পার্লামেন্টে সমবেত লর্ড, ধর্ম্মাধ্যক্ষ ও জনসাধারণের পরামর্শ ও সম্মতি লইয়া ও তাঁহাদের নিকট ক্ষমতাপ্রাপ্ত হইয়া মহামহিম সম্রাট মহোদয় কর্তৃক এই আইন প্রণীত হউক যে :—

প্রথম অংশ—প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট

১। (১) ১৯১৫।১৬ সালের ভারত শাসন আইনকে (Government of India Act) এই আইনে “মূল আইন” নামে উল্লেখ করা হইবে। উক্ত মূল আইনের বিধান অনুসারে নিম্নলিখিত বিষয় সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রস্তুত করা হইবে। যথা :—

(ক) প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের ও প্রাদেশিক আইন সভার করণীয় কার্য (functions) এবং সর্কোমিল বড়লাটের ও ভারতীয় আইন সভার করণীয় কার্য পৃথক করতঃ “প্রাদেশিক” (Provincial) ও “নিখিল ভারতীয়” (central বা সাম্রাজ্যিক) এই দুই শ্রেণীতে বিভক্ত করা হইবে।

(খ) প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের উপর প্রাদেশিক কার্য পরিচালন ক্ষমতা অর্পণ করা হইবে ও তাঁহারা কোন্ কোন্ রাজস্ব বা আয় হইতে স্ব স্ব প্রদেশের শাসন খরচ চালাইবেন, তাহা নির্দিষ্ট করিয়া দেওয়া হইবে।

(গ) সর্কোমিল বড়লাটের ক্ষমতাক্রমে প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের দ্বারা “নিখিল ভারতীয়” (central) কোন্ কোন্ কার্যে সুবিধাজনক ভাবে সম্পন্ন করিয়া লওয়া যাইতে পারে, তাহা নির্ধারণ করা হইবে, এবং তদ্ব্যতীত খরচপত্রের কি ব্যবস্থা হইবে, তাহাও নির্ধারণ করা হইবে।

(ঘ) প্রাদেশিক বিষয়গুলির মধ্যে কতকগুলি বিষয় জনসাধারণের প্রতিনিধিদের ক্ষমতাবীন করিয়া দেওয়া হইবে। তাহাদিগকে “transferred (অর্থাৎ হস্তান্তরিত) বিষয়” বলা হইবে। প্রাদেশিক আইনসভাতে জনসাধারণের প্রতিনিধিদের মধ্য হইতে গবর্ণর মিনিষ্টার নির্বাচিত করিয়া তাহার সহযোগে এই সকল “হস্তান্তরিত” বিষয় সম্বন্ধে করণীয় কার্য করিবেন, এবং সেক্ষেপে কার্য চালাইবার জন্ত রাজস্ব হইতে বা অন্য আয় হইতে টাকা দিবার ব্যবস্থা করা হইবে।

(২) উক্ত সাধারণ ক্ষমতা ও বিধান বজায় রাখিয়া নিম্নলিখিত বিষয় সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রস্তুত করা হইবে।

(ক) কি কি সর্ত্তে (condition) এবং কি পরিমাণে, বা কতদূর পর্য্যন্ত, কোনও বিষয় জনসাধারণের প্রতিনিধিদের উপর উক্ত রূপে ভারার্ণণ বা হস্তান্তর (transfer) করা হইবে।

(খ) প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টগুলি হইতে সকৌন্সিল বড়লাটকে বার্ষিক যে টাকা (contribution) স্বরূপ প্রদেয় তাহার পরিমাণ নির্দেশ করিয়া দেওয়া। এই টাকা প্রাদেশিক রাজস্বের উপর প্রাথমিক দায় (charge) বলিয়া গণ্য হইবে।

(গ) যে কোন প্রদেশে রাজস্ব বিভাগ (Finance Department) স্থাপনের বিধান করা, ও সেই বিভাগের করণীয় কার্য স্থির করিয়া দেওয়া। *

(ঘ) প্রাদেশিক রাজকর্মচারীদের উপর প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের যে ক্ষমতা অর্পিত আছে, সেই ক্ষমতা পরিচালনের সুব্যবস্থা করা।

(ঙ) কোন একটা বিষয় “প্রাদেশিক বিষয়” কিম্বা “হস্তান্তরিত

* বর্তমানে একমাত্র ভারত গবর্ণমেন্টেরই “রাজস্ব বিভাগ” আছে। প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টগুলির প্রকৃত পক্ষে কোন রাজস্ব বিভাগ নাই।

বিষয়” তৎসম্বন্ধে সন্দেহ উত্থাপিত হইলে তাহার মীমাংসার জন্ত ব্যবস্থা করা।

যদি কোনও বিষয় “হস্তান্তরিত বিষয়” (transferred subject) এবং “গবর্ণমেন্টের হাতে থাকা বিষয়” (Reserved Subject) উভয় বিষয়েরই অন্তর্ভুক্ত হয়, তবে তৎসম্বন্ধে কি করণীয়, তাহারও ব্যবস্থা করা।

(৮) উপরোক্ত ব্যবস্থা কার্যো পরিণত করিবার জন্ত আবশ্যক মত আনুযায়িক বিধান ও ব্যবস্থা করা।

তবে সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর অনুমোদন না লইয়া ঐরূপ কোন “হস্তান্তরিত বিষয়” বাণিত বা স্থগিত করিবার জন্ত কোনও নিয়ম প্রণীত হইতে পারিবে না।

(৩) “মূল আইন” দ্বারা সকৌন্সিল বড়লাটের উপর যে সকল ক্ষমতা দিয়া প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টগুলির উপর কর্তৃত্ব ও তত্ত্বাবধান ভার দেওয়া হইয়াছে, “হস্তান্তরিত বিষয় সম্বন্ধে” সেই ক্ষমতা পরিচালন করিবার জন্ত ঐ আইন অনুসারে নিয়মাবলী প্রণীত হইবে। কোন ক্ষেত্রে সেই ক্ষমতা বড়লাট পরিচালনা করিবেন, তাহা সকৌন্সিল বড়লাটই বিচার ও মীমাংসা করিবেন। *

(৪) কোন কোন বিষয় “নিখিল ভারতীয় বিষয়” (Central subject), এবং কোন কোন বিষয় “প্রাদেশিক বিষয়” (Provincial subject) তাহা নিয়মাবলী দ্বারা শ্রেণীবদ্ধ করিয়া দেওয়া হইবে। †

* অর্থাৎ বিনা কারণে, তুচ্ছকারণে বা স্বেচ্ছায় বড়লাট বাহ্যিক কোনও “হস্তান্তরিত বিষয়ে” হস্তক্ষেপ করিতে পারিবেন না। করিতে হইলে নির্দিষ্ট নিয়মের অধীনে করিতে হইবে।

† পরিশিষ্টের তালিকা দ্রষ্টব্য।

“প্রাদেশিক বিষয়” গুলির মধ্যে যাহা “হস্তান্তরিত বিষয়” বলিয়া নিয়মাবলীতে লিখিত হইবে, তদ্বিত্ত আর সমস্তই “গবর্ণমেন্টের হাতে থাকা বিষয়” (Reserved Subject) বলিয়া গণ্য হইবে । *

২। (১) “মূল আইনের” ৩০ ধারার ১ দফা অনুসারে, স্ব স্ব এলাকাস্থিত সরকারী স্থাবর অস্থাবর সম্পত্তি বিক্রয় বা বন্ধক দিয়া টাকা সংগ্রহ করিবার যে ক্ষমতা প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের উপর আছে, তাহা প্রসারিত করিয়া বিধান করা গেল যে, প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট স্ব স্ব নির্দিষ্ট রাজস্ব বা তাহার কোন অংশ বন্ধক দিয়া সরকারী কার্য জন্ত টাকা সংগ্রহ করিতে পারিবেন । † (১)

* এই পুস্তকের শেষ ভাগে “হস্তান্তরিত বিষয়ের” তালিকা প্রদত্ত হইয়াছে, তাহা দ্রষ্টব্য ।

† (১) সরকারী কার্য জন্ত রাজস্ব বন্ধকাদির টাকা ঋণ করিবার ক্ষমতা একটি অতি প্রয়োজনীয় ক্ষমতা । একাল পর্যন্ত প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টগুলি অন্যান্য সরকারী সম্পত্তি বিক্রয় বন্ধক টাকা সংগ্রহ করিবার ক্ষমতা পাইলেও “রাজস্ব” বন্ধক দিয়া টাকা সংগ্রহ করিতে পারিতেন না । এই আইন দ্বারা সেই ক্ষমতা পাইলেন । এতদ্বারা কি উপকার হইল তাহা বলিতেছি ।

মনে করুন কোন প্রদেশের মধ্য দিয়া একটি খাল কাটিয়া দিলে লক্ষ লক্ষ বিঘা জমী আবাদ হয়, গ্রামের বা নগরের দূষিত জল বাহির হইয়া যায়, নৌকা গীমার চলাচলের সুবিধা হয়, কিন্তু তাহাতে এক কোটি টাকা খরচ । এই টাকা প্রাদেশিক বা “নিখিল ভারতীয়” রাজস্ব হইতে দেওয়া উচিত নয়, কেন না যে অংশের লোকেরা ঐ খানের সুখ সৌকর্য্য উপভোগ করিবে, তাহাদেরই ঐ টাকা দেওয়া উচিত । সুতরাং ঋণ করিয়া ঐ বৃহৎ কার্য সম্পন্ন করতঃ পরে ঐ খালের আয় হইতে, অথবা যাহারা উহার সুখ সুবিধা ভোগ করিবে তাহাদের উপর অতিরিক্ত কর ধাৰ্য্য করিয়া ঋণের টাকা মায় সুদ ৩০।৪০।৫০ বৎসরে শোধ করা উচিত । সুতরাং দেশের সমস্ত লোককে ঐ ঋণের ভার বহিতে হয় না । ধরুন যে আমি

• (২) কিরূপ সর্ব্ব ও কি প্রণালীতে প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টগুলি ঐরূপ ঋণ করিতে পারিবেন, তাহাও নিয়মবদ্ধ করিয়া দেওয়া হইবে।

(৩) মূল আইনের ৩০ ধারার ১ দফা অনুসারে সেকৌন্সিল স্টেট-সেক্রেটারীর ঐরূপ রাজস্ব বন্ধক দিয়া ঋণ করিবার ক্ষমতা নির্দিষ্ট করিয়া দিতে পারিবেন বলিয়া সে ক্ষমতা দেওয়া ছিল, তাহা এই আইন দ্বারা রদ করা হইল। (অর্থাৎ অতঃপর প্রাদেশিক ও ভারতীয় গবর্ণমেন্ট এই বিষয়ে অনেকটা স্বাধীন হইলেন। প্রতিপদে আর স্টেটসেক্রেটারীর আদেশের অপেক্ষা করিতে হইবে না)।

৩। (১) বাঙ্গালা, মাদ্রাজ, বোম্বাই, আগ্রা, অযোধ্যার যুক্তপ্রদেশ, পঞ্জাব, বিহার ও উড়িষ্যা, মধ্যপ্রদেশ এবং আসাম, এই আটটি প্রদেশে গবর্ণর থাকিবেন। যে সকল বিষয় “রিজার্ভ সবজেক্ট” তৎসম্বন্ধে কার্য্য করিবার সময় তাঁহাকে “সেকৌন্সিল গবর্ণর” বলা যাইবে, ও তিনি স্বীয় একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেশ্বরগণের পরামর্শ অনুসারে কার্য্য

আজ ঐ খালের সুখ সৌকর্য্য ভোগ করিতেছি। ১০।২০।২৫ বৎসর পরে আমি বা আমার উত্তরাধিকারী সেখানে না থাকিতেও পারে। তৎস্থলে অপর ব্যক্তি তথায় আসিয়া ঐ খানের সুখ সুবিধা ভোগ করিবে। দীর্ঘদিন ব্যাপিয়া ঋণ শোধের বাবস্থা থাকায় তাহাকেও অতিরিক্ত কর প্রদান করিতে হইবে। সুতরাং ব্যয়সাধ্য কার্য্য ঋণ করিয়া সম্পন্ন করাই অর্থনীতি শাস্ত্রের বিধান।

এতকাল প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট গুলির এইরূপ ঋণ করিয়া বৃহৎ কার্য্য সম্পন্ন করিবার কোন ক্ষমতা ছিল না। ভারত গবর্ণমেন্টের নিকট আবেদন নিবেদন করিয়া প্রাদেশিক খরচ চালাইবার জন্ত যে টাকা বরাদ্দ পাইতেন, তদ্বারাই কার্য্য চালাইতেন। অর্থাভাবে কোনও বৃহৎ ব্যয়সাধ্য কার্য্যে প্রবৃত্ত হইতে পারিতেন না। সুতরাং অনেক জনহিতকর কার্য্য অর্থাভাবে এতকাল বন্ধ ছিল। আশা করা যায় যে অতঃপর প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট গুলি এই ঋণ করার ক্ষমতা পরিচালনা করিয়া প্রদেশস্থ বৃহৎ ব্যয়সাধ্য কার্য্য সম্পাদনে সক্ষম হইবেন।

করিবেন, এবং যেগুলি “ট্রান্সফার্ড সবেজেক্ট” (হস্তান্তরিত বিষয়) তৎ-সমূহে কার্য্য করিবার সময় মিনিষ্টারের পরামর্শ অনুসারে কার্য্য করিবেন।

এই আইনে উক্ত প্রদেশ গুলিকে “গবর্ণরের প্রদেশ” বলিয়া উল্লেখ করা হইবে।

(২) বাঙ্গালা, বোম্বাই ও মাদ্রাজের গবর্ণর, এবং একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বর নিয়োগ, প্রভৃতি সম্বন্ধে মূল আইনের ৪৬ হইতে ৫১ ধারাতে যে বিধান আছে, তাহা এই আইনের বিধান মত সংশোধিত হইয়া আগ্রা ও অযোধ্যার যুক্ত প্রদেশ, পঞ্জাব, বিহার ও উড়িষ্যা, মধ্য প্রদেশ এবং আসাম প্রদেশে প্রযুক্ত হইবে।

তবে বড়লাটের সহিত পরামর্শ করিয়া এই সকল প্রদেশের গবর্ণর নিযুক্ত করা হইবে।

৪। (১) গবর্ণর গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া মিনিষ্টার নিযুক্ত করিবেন। মিনিষ্টারই “হস্তান্তরিত বিষয়” (Transferred Subjects) সকল পরিচালনা করিবেন। তিনি গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্য, বা কোনও গবর্ণমেন্ট কর্মচারী হইবেন না। এবং গবর্ণরের ইচ্ছা মত সময়ের জন্ত কার্য্য করিবেন।

মিনিষ্টারের বেতন সেই প্রদেশের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরের বেতনের সমান হইবে। তবে প্রাদেশিক আইনসভার ভোট দ্বারা তদপেক্ষা কম বেতনও ধার্য্য হইতে পারিবে।

(২) যিনি আইনসভার সভ্য নহেন এরূপ কোনও ব্যক্তি ছয়মাসের অধিককাল মিনিষ্টারের কার্য্য করিতে পারিবেন না। *

* অর্থাৎ যিনি মিনিষ্টার হইবেন, তাঁহার জনসাধারণের নির্বাচিত সভ্য হওয়া দরকার। যদি কোনও কারণে গবর্ণরকে এমন লোক নিযুক্ত করিতে

(৩) “হস্তান্তরিত বিষয়” সম্বন্ধে কার্য্য করা কালীন গবর্ণর মিনিষ্টারের পরামর্শ লইয়া কার্য্য করিবেন। তবে তিনি যদি মিনিষ্টারের মতে না চলিবার উপযুক্ত কারণ দেখেন, তাহা হইলে তাঁহার মতের বিরুদ্ধেও কার্য্য করিতে পারিবেন। যদি মিনিষ্টারের পদ কোনও কারণে শূন্য হয়, তবে “হস্তান্তরিত বিষয়” সকল পরিচালনা জন্ত গবর্ণর যে কোনরূপ অস্থায়ী বন্দোবস্ত করিতে পারিবেন। তৎসম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রস্তুত হইবে।

(৪) প্রাদেশিক আইনসভার সভ্যগণের মধ্য হইতে গবর্ণর কাউন্সিল সেক্রেটারীদিগকে নিযুক্ত করিবেন। তাঁহারা গবর্ণরের ইচ্ছামত সময়ের জন্ত কার্য্য করিবেন। একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরদিগকে এবং মিনিষ্টার গণকে সাহায্য করিবেন। এই সেক্রেটারীদের বেতন আইন সভায় ভোটের দ্বারা ধার্য্য হইবে।

কোন কাউন্সিল সেক্রেটারী যদি ছয় মাস ধরিয়া আইনসভার সভা না থাকেন, তবে তাঁহাকে সেক্রেটারীর পদ ত্যাগ করিতে হইবে।

৫। (১) মূল আইনের ৪৭ ধারায় বিধান আছে যে প্রাদেশিক গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্যদের মধ্যে দুইজন লোক এরূপ হইবেন যাহারা ভারতে অন্ততঃ ১২ বৎসর রাজকার্য্য করিয়াছেন। এক্ষণে বিধান হইল যে ঐরূপ লোক দুইজন না হইয়া একজন হইবেন।

হয়, যিনি আইন সভার সভ্য নহেন, তবে ছয়মাসের মধ্যে হয় তাঁহাকে সভা নির্বাচিত হইতে হইবে, নচেৎ ঐ সময় গতে পদত্যাগ করিতে হইবে।

* প্রাদেশিক গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলে ১৯০৯ সাল হইতে একজন করিয়া বেসরকারী ভারতীয় সভ্য, এবং যাহারা অন্ততঃ ১২ বৎসর রাজকার্য্য করিয়াছেন, এরূপ দুইজন সভ্য নিযুক্ত হইয়া আসিতেছেন। নূতন আইনে এরূপ সভ্য একজন হওয়ায় আর একজন বেসরকারী ভারতবাসীকে একজিকিউটিভ কাউন্সিলে নিযুক্ত করিবার পথ উন্মুক্ত হইল।

এবং ভারতীয় প্রধান সেনাপতি বাঙ্গালা, বোম্বাই বা মাদ্রাজে অবস্থিতকালীন তৎ তৎ প্রদেশীয় একজিকিউটিভ কাউনসিলের সভ্য হইবেন বলিয়া উক্ত ৪৭ ধারায় যে বিধান ছিল, তাহা রহিত হইল। অর্থাৎ এখন হইতে প্রধান সেনাপতি আর কোনও প্রাদেশিক একজিকিউটিভ কাউনসিলের মেম্বর হইবেন না।

(২) উক্ত ৪৭ ধারায় এবং এই ধারায় একজিকিউটিভ কাউনসিলের মেম্বর দিগের যে যে যোগ্যতা (qualification) থাকা দরকার বলিয়া বিধান করা গেল, তদ্বিহীন অজ্ঞাত যোগ্যতার সম্বন্ধে বিধান করিয়া নিয়মাবলী প্রস্তুত হইবে।

৬। (১) প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের সকল বিভাগের আদেশ ও কার্য-বিবরণী প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের আদেশ বলিয়াই গণ্য ও প্রচারিত হইবে। কিন্তু এরূপ নিয়ম করা হইবে, যদ্বারা “হস্তান্তরিত বিষয়” (Transferred subjects) সম্পর্কীয় আদেশ ও কার্য-বিবরণী পৃথক বলিয়া বুঝা যাইতে পারে।

উপর্যুক্ত ক্ষমতাপ্রাপ্ত কর্মচারীদ্বারা এরূপ আদেশ ও কার্য-বিবরণী প্রচারিত হইলে তাহা “প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট কর্তৃক দস্তুর মত ভাবে করা হয় নাই” বলিয়া কোনও মামলা মকদ্দমায় তর্ক বা ওজর উঠিতে পারিবে না।

(২) গবর্ণর একজিকিউটিভ কাউনসিলের মেম্বরদের সহিত মিলিত হইয়া সুবিধাজনক রূপে কার্য চালাইবার জন্ত নিয়ম প্রণয়ন করিয়া দিবেন। সেই নিয়মানুসারে যে যে কার্য অনুষ্ঠিত ও যে যে আদেশ প্রচারিত হইবে, তাহা তৎ প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের কার্য ও আদেশ বলিয়া গণ্য হইবে।

একজিকিউটিভ কাউনসিলের মেম্বরদের সহিত মিনিষ্টারদের সম্পর্ক

বা মন্বন্ধ করুণ, তাহা গবর্ণর নিয়মাবলী দ্বারা ব্যবস্থিত করিয়া দিবেন।

তবে সেই নিয়মাবলী যদি এই আইন দ্বারা সংশোধিত মূল আইনের বিধানের বিরোধী হয়, তবে তাহা পণ্ড ও বাতিল গণ্য হইবে।

৭। (১) প্রত্যেক গভর্ণরের প্রদেশে একটা আইন-সভা (ব্যবস্থাপক সভা, Legislative council) থাকিবে। তাঁহার একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণ ইহারও সভ্য হইবেন, এবং তদ্বিন্ন এই আইনানুসারে নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্যগণও থাকিবেন।

গবর্ণর স্বয়ং ইহার সভ্য হইবেন না। তবে তিনি সভ্যগণকে সঞ্চোধন করিয়া বক্তব্য বলিতে পারিবেন, ও তদ্বদ্দেশে তাঁহাদিগকে উপস্থিত করিতে পারিবেন।

(২) এই আইন সভার সভ্য সংখ্যা অত্র আইনের ১ম তপশীল লিখিত মত হইবে। তন্মধ্যে শতকরা ২০ জন গবর্ণমেন্ট কর্মচারী, ও অন্ততঃ শতকরা ৭০ জন নির্বাচিত সভ্য হইবেন।

(ক) তবে ঐ অনুপাত বজায় রাখিয়া তপশীল লিখিত অপেক্ষা সভ্য সংখ্যা বৃদ্ধি করা যাইতে পারিবে, এবং

(খ) কোন আইনের পাণ্ডুলিপি আইন সভায় পেশ হইলে, ও গবর্ণর আবশ্যক বুঝিলে আসাম প্রদেশে একজন ও অন্যান্য প্রদেশে দুইজন, অভিজ্ঞ ব্যক্তিকে কেবল মাত্র সেই আইন আলোচনার জন্ত অতিরিক্ত সভ্য মনোনীত করিতে পারিবেন। তাঁহারা তৎকালে আইন সভার অন্যান্য সভ্যদের তুল্য অধিকার পাইবেন।

(গ) এবং বিরার প্রদেশের নির্বাচনের ফলাফল দেখিয়া মধ্য প্রদেশের গবর্ণর যে সকল ব্যক্তিকে সভ্য মনোনীত করিবেন, তাঁহারা মধ্য প্রদেশের আইন সভার নির্বাচিত সভ্য বলিয়া গণ্য হইবেন।

(৩) কোন সভ্য পদশূন্য থাকিলেও আইন সভার সমস্ত ক্ষমতা

পরিচালিত হইতে পারিবে। (অর্থাৎ তৎক্ষণাৎ সভার কার্য স্থগিত থাকিবে না, বা বে-আইনী গণ্য হইবে না)

(৪) মূল আইনের বিধানমতে নিম্নলিখিত বিষয় সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণীত হইবে, যথা :—

(ক) আইন সভার মনোনীত সভাদের কার্য কাল, মৃত্যু, ইস্তফা, গবর্ণমেন্টের চাকরী লওয়া, কর্তব্য সাধনে অক্ষমতা, ভারত হইতে অনুপস্থিত থাকা, ইত্যাদি কারণে সভ্যপদ শূন্য হইলে তাহা পূরণ করা।

(খ) করূপ সত্ত্বে ও করূপ ভাবে ও কোন্ ব্যক্তিকে আইন সভার সভ্য মনোনীত করা হইবে।

(গ) নির্বাচনকারীদের (অর্থাৎ Electorদের) যোগ্যতা, নির্বাচন (Election) প্রণালী, কনস্টিটুয়েন্সী (নির্বাচন সম্প্রদায়) গঠন ইত্যাদি।

(ঘ) নির্বাচিত বা মনোনীত সভ্যগণের কি কি যোগ্যতা (Qualification) থাকা দরকার।

(ঙ) কোনও নির্বাচন (Election) আইনসম্মতভাবে হইয়াছে কিনা, তৎসম্বন্ধে আপত্তি উঠিলে চূড়ান্ত মীমাংসার ব্যবস্থা করা।

(চ) ঐ নিয়মাবলী কিরূপে কার্যে পরিণত করা হইবে।

(৫) ঐ নিয়মাবলী অনুসারে ভারতীয় কোন রাজাকে, বা তদীয় কোন প্রজাকে আইন সভার সভ্য মনোনীত করিতে পারা যাইবে।

৮। (১) সাধারণতঃ আইন সভার স্থিতিকাল প্রথম অধিবেশনের তারিখ হইতে তিন বৎসর।

(ক) তবে গবর্ণর তৎপূর্বেও তাহা ভঙ্গ (Dissolved) করিয়া দিতে পারিবেন। *

* ইংলেণ্ডে সন্মাত্র মহোদয়েরও পার্লামেন্ট সভা ভঙ্গ (Dissolve) করিয়া দিবার ক্ষমতা আছে।

(খ) বিশেষ কোন ঘটনা বশতঃ আবশ্যক বুঝিলে গবর্ণর ঐ সভার স্থিতিকাল আরও এক বৎসর পর্য্যন্ত বাড়াইয়া দিতে পারিবেন।

(গ) কিন্তু উক্তরূপে ভঙ্গ করিবার পর ছয় মাস মধ্যেই (অথবা ষ্ট্রেট সেক্রেটারীর অনুমোদন হইলে নয় মাস মধ্যেই) যাহাতে নূতন গঠিত সভার অধিবেশন হয়, তদ্রূপ ব্যবস্থা করিবেন।

(২) গবর্ণরের নির্দিষ্ট স্থানে ও সময়ে আইন সভার অধিবেশন হইবে। এবং তিনি সাময়িক ভাবে সভার কার্য স্থগিত রাখিতেও পারিবেন। * (১)

(৩) যিনি যখন সভাপতিত্ব করিবেন, তিনি আবশ্যক মত সভার অধিবেশন অল্প দিনের জন্ত মূলতবী রাখিতে পারিবেন।

(৪) সভাপতি ব্যতীত উপস্থিত সভ্যগণের অধিকাংশের ভোটে সভার কার্য স্থিরীকৃত হইবে। সাধারণতঃ সভাপতির ভোট দিবার অধিকার থাকিবে না। তবে কোন বিষয়ে উভয় পক্ষের ভোট সংখ্যা সমান হইলে তিনি একটা অতিরিক্ত (Costing) ভোট দিতে পারিবেন।

৯। (১) আইন সভার একজন সভাপতি থাকিবেন। এই আইনানুসারে গঠিত প্রথম আইন সভার প্রথম সভাপতি চারি বৎসরের জন্ত গবর্ণর কর্তৃক নিযুক্ত হইবেন। তৎপরে সভার সভ্যগণই গবর্ণরের অনুমোদন যুক্তে আপনাদের মধ্য হইতে সভাপতি নির্বাচিত করিবেন। †

* (১) যথা—মার্চ মাসে বজেট আলোচনাদি কার্যের পর শরৎকালে আবার সভার অধিবেশন হইবে, এরূপ আদেশ দিতে পারিবেন।

† সভাপতিত্ব করিবার প্রণালী—আইন সভাতে শিক্ষাদান করিবার জন্ত প্রথম সভাপতি গবর্ণর কর্তৃক নিযুক্ত হইবেন। ইংলণ্ডীয় পার্লামেন্টে বা অন্ত্র কর্তৃক করিয়া রাখিবার অভিজ্ঞ হইয়াছেন, সম্ভবতঃ এইরূপ লোকই প্রথম সভাপতি নিযুক্ত হইবেন।

কিন্তু যে সময়ে ঐ চারি বৎসর শেষ হইবে, তখন যদি আইন সভার অধিবেশন চলিতে থাকে, তবে ঐ নিযুক্ত সভাপতিই সেসনের শেষ না হওয়া পর্য্যন্ত সভাপতিত্ব করিবেন। পরবর্তী সেসনের প্রারম্ভে উপরোক্ত ভাবে সভাপতি নির্বাচিত হইবেন।

(২) সভাপতির অনুপস্থিত কালে সভাপতি করিবার জন্য একজন ডেপুটী সভাপতি থাকিবেন। তাঁহার আইন সভার সভ্য হওয়া আবশ্যিক, এবং ঐ সভার সভ্যগণ দ্বারা নির্বাচিত হইবেন। তাঁহার নির্বাচনে গবর্ণরের অনুমোদন থাকা দরকার হইবে।

(৩) উপরোক্ত ১দফা অনুসারে নিযুক্ত সভাপতি চারি বৎসর (অথবা যতদিন আইন সভা সভাপতি নির্বাচিত না করেন, ততদিন), সভাপতিত্ব করিবেন। তবে তিনি যে কোন সময়ে গবর্ণরকে পত্র লিখিয়া কার্য্যে ইস্তফা দিতে পারিবেন। অথবা গবর্ণর তাঁহাকে অপসৃত করিয়া বাকী সময়ের জন্য অপর কাহাকেও নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

(৪) নির্বাচিত সভাপতি বা ডেপুটী সভাপতি কোন কারণে আইন সভার সভ্যপদে না থাকিলে উক্ত পদেও থাকিতে পারিবেন না। যে কোন সময়ে তিনি গবর্ণরকে পত্র লিখিয়া কার্য্যে ইস্তফা দিতে পারিবেন। অথবা গবর্ণরের অনুমোদন লইয়া আইন সভার সভ্যগণ ভোট দ্বারা তাঁহাকে অপসৃত করিতে পারিবেন।

(৫) উপরোক্ত ধারানুসারে গবর্ণর কর্তৃক নিযুক্ত সভাপতির বেতন গবর্ণর ধার্য্য করিয়া দিবেন। এবং নির্বাচিত সভাপতি বা ডেপুটী সভাপতির বেতন আইন সভা কর্তৃক ধার্য্য হইবে।

১০। (১) এই আইনের বিধান বজায় রাখিয়া প্রাদেশিক আইন সভাগুলি স্বয়ং প্রদেশের শান্তি ও শাসন জন্য আইন প্রণয়ন করিতে পারিবেন।

(২) এই আইন প্রণীত হইবার পূর্বে বা পরে সেই প্রদেশ সম্বন্ধে (সেই প্রদেশীয় আইন সভা ভিন্ন অন্য) যে কোন আইন সভা দ্বারা যে কোন আইন পাস হইয়াছে বা হইবে, তাহা (নিম্নলিখিত দফার বিধান বজায় রাখিয়া) রদ বা পরিবর্তন করিতে পারিবেন।

(৩) বড়লাটের সম্মতি পূর্বাঙ্কে না লইয়া কোন প্রাদেশিক আইন সভা নিম্নলিখিত কোন আইন প্রণয়ন বা আলোচনা করিতে পারিবেন না।

(ক) কোন নূতন ট্যাক্স ধার্য করা (যদি মূল আইনের বিধান ক্রমে সেক্ষেপ ট্যাক্স ধার্য করিবার অধিকার প্রাদেশিক গবর্নমেন্টকে না দেওয়া হইয়া থাকে)।

(খ) ভারতীয় সরকারী ঋণ, আমদানী রপ্তানী মাণ্ডুল, অথবা অন্য কোন ট্যাক্স, যাহা ভারত শাসন কার্যের বায়-নির্বাহার্থ সর্কৌন্সিল বড়লাট কর্তৃক স্থাপিত হইয়াছে তদুপরি হস্তক্ষেপ করা হয়, এমন কোন আইন বা ব্যবস্থা।

(গ) সম্রাট মহোদয়ের মিলিটারী, নৌ-সেনা বা বিমানসেনার সম্বন্ধীয় কোন আইন বা ব্যবস্থা।

(ঘ) বৈদেশিক রাজন্যগণের সহিত ভারত গবর্নমেন্টের সম্বন্ধ দৃষ্ট কোন বিষয়ে হস্তক্ষেপ করা হয়, এমন কোন আইন বা ব্যবস্থা।

(ঙ) কোন সাম্রাজ্যিক বিষয় (Central subject) নিয়মিত করিতে যাওয়া।

(চ) প্রাদেশিক যে সকল বিষয় ভারতীয় আইন সভা দ্বারা নিয়মিত হইবে বলিয়া মূল আইনের নিয়মানুসারে ঘোষিত হইয়াছে, তৎ সম্বন্ধে কোন কিছু করিতে যাওয়া।

(ছ) যে কোনও আইনের বিধান মতে কোন ক্ষমতা যদি

কেবলমাত্র বড়লাটের উপরেই অর্পিত থাকে, তবে তাহাতে হস্তক্ষেপ করা।

(জ) ভারত গবর্ণমেন্টের অনুমতি পূর্কীক্কে না লইয়া প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট যে সকল আইন বা বিধান রদ পরিবর্তিত করিতে পারিবেন না বলিয়া মূল আইনে বিধান আছে। (তবে যদি প্রাদেশিক আইন সভা পূর্কীক্কে বড়লাটের সম্মতি না লইয়া কোনও আইন পাস করেন ও তাহা পরে বড়লাটের সম্মতিযুক্ত হয়, তবে তাহা অকর্ষণ্য গণ্য হইবে না)।

(২) পার্লিয়ামেন্ট কর্তৃক প্রণীত কোন আইন রদ বা পরিবর্তিত করিবার ক্ষমতা কোনও প্রাদেশিক আইন সভার নাই।

১১। (১) মূল আইনের ৮ ধারার (২) এবং (৩) দফায় লিখিত বিধান রহিত হইয়া নিম্নলিখিত বিধান নত্রে প্রাদেশিক আইন সভার কার্য্য হইবে।

(২) প্রাদেশিক আয় ব্যয়ের আনুমানিক হিসাব (অর্থাৎ বজেট) প্রতিবৎসর আইন সভায় পেশ করা হইবে। এবং প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট প্রাদেশিক রাজস্ব ইত্যাদি আয় যে যে বিষয়ে খরচ করিতে প্রস্তাব করেন, তাহা প্রার্থনা করিয়া (in the form of demands for grants) আইন সভার নিকট দাখিল করিবেন। সভা সে টাকার ভোট দিতে সম্মত বা অসম্মত হইতে পারিবেন, অথবা কোন খরচ সম্পূর্ণরূপে বা আংশিকরূপে কমাইয়া দিতে পারিবেন। তবে :—

(ক) যদি রিজার্ভ বিষয়ে ঐরূপ কোন টাকা চাওয়া হয়, এবং আইন সভা তাহা মঞ্জুর করিতে অসম্মত হন বা কমাইয়া দেন, তবে গবর্ণর সার্টিফাই করিবেন যে সে বিষয়ে তাঁহার দায়িত্ব পালন জ্ঞাত ঐ খরচা নিতান্ত আবশ্যক। তিনি ঐরূপ সার্টিফিকেট দিলে আইন সভার

অসম্মতি সত্ত্বেও প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট সেই টাকা সেই বিষয়ে খরচ করিতে পারিবেন। এবং

(খ) প্রাদেশিক শাস্তি বা নির্বিলম্বতা রক্ষার জন্ত, বা কোন বিভাগীয় কার্য্য চালাইবার জন্ত জরুরী বুঝিলে গবর্ণর আবশ্যক মত খরচ করিতে ক্ষমবান্ হইবেন।

(গ) গবর্ণর অনুমোদন না করিলে “রিজার্ভ” বিষয় সংক্রান্ত কোন খরচ কমাইয়া তাহা অন্য উদ্দেশ্যে ব্যয়িত হইবার প্রস্তাব উপস্থিত করা হইবে না।

(৩) নিম্নলিখিত খরচ সম্বন্ধে কোন প্রস্তাব প্রাদেশিক আইন সভায় পেশ করা আবশ্যক হইবে না যথা :—

(ক) সকৌন্সিল বড়লাটের খরচা জন্ত প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট হইতে যে নির্দিষ্ট টাকা (Contribution) প্রদেয়।

(খ) ঋণের টাকার সুদ ও ধীরে ধীরে আসল টাকা পরিশোধের জন্ত (Sinking fund বাবদ) প্রদেয় টাকা।

(গ) যে খরচ করিবার জন্ত কোন আইন দ্বারা বিধান নির্দিষ্ট আছে।

(ঘ) প্রাদেশিক হাইকোর্টের ও এডভোকেট জেনারেলের বেতন।

(ঙ) খোদ সম্রাট মহোদয়ের দ্বারা, বা তাঁহার অনুমোদন ক্রমে সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী দ্বারা নিযুক্ত কর্মচারীদের বেতন, পেনসন ইত্যাদি।

কোন খরচ উপরিলিখিত দফার অন্তর্ভুক্ত কিনা, তৎসম্বন্ধে প্রশ্ন উঠিলে গবর্ণরের নীমাংসাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

(৪) কোন আইনের পাণ্ডুলিপি, বা তাহার কোন সংশোধন প্রস্তাব আইন সভায় উপস্থিত করা হইলে, বা উপস্থিত করিবার প্রস্তাব হইলে

যদি গবর্ণর একরূপ সার্টিফাই করেন, ও আদেশ দেন যে সেই পাণ্ডুলিপি, বা তাহার কোন ধারা বা সংশোধন প্রস্তাব দ্বারা তৎপ্রদেশের বা অপর কোনও প্রদেশের শান্তি বা নির্বিঘ্নতার হানি হইতে পারে তবে ঐ পাণ্ডুলিপি, বা তাহার ঐ ধারা, বা ঐ সংশোধন প্রস্তাব সম্বন্ধে আইন সভাতে আর কোন কার্য বা আলোচনা করা হইবে না।

(৫) উপরোক্ত বিধান গুলি কার্যে পরিণত করিবার জন্ত নিয়মাবলী প্রণীত করা হইবে। সভাপতি ও ডেপুটি সভাপতির অনুপস্থিতিতে কে সভাপতিত্ব করিবেন, ন্যূনকল্পে কতগুলি সভ্য উপস্থিত থাকিলে কোরাম (Quorum) হইয়া সভার কার্য চলিবে, কোনও বিষয়ে কোনও সভ্য প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে হইলে কিরূপ নিয়মে তাহা জিজ্ঞাসা করিতে পারিবেন, কোন্ কোন্ বিষয়ে প্রশ্ন করিতে পারিবেন না, ইত্যাদি বিষয় সম্বন্ধে, এবং সভার শৃঙ্খলা রক্ষার জন্ত নিয়মাবলী প্রণীত হইবে।

(৬) কাউন্সিলের কার্য প্রণালী পরিচালন জন্ত স্থায়ী আদেশ (Standing order) প্রণীত হইবে। প্রথম বারের স্থায়ী আদেশ সেকৌন্সিল গবর্ণর প্রণয়ন করিয়া দিবেন। কিন্তু পরে তাহার অনুমোদন লইয়া সেগুলি প্রাদেশিক আইন সভার দ্বারা পরিবর্তিত হইতে পারিবে। যদি কোন স্থায়ী আদেশ মূল আইনের কোনও বিধানের বিরোধী হয়, তবে তাহা সেই পরিমাণে বাতিল হইবে।

(৭) ঐ নিয়মাবলী ও স্থায়ী আদেশ বজায় রাখিয়া আইন সভাতে সভ্যগণের বাক্যের স্বাধীনতা থাকিবে (অর্থাৎ স্বাধীন ভাবে স্বীয় মত ব্যক্ত করিবার অধিকার থাকিবে)। কাউন্সিল গৃহে কোন সভ্য কোন কিছু বলার জন্য, কোন পক্ষে ভোট দিবার জন্য, অথবা কাউন্সিলের কার্য-প্রণালী যে সরকারী রিপোর্টে প্রকাশিত হইবে, তাহাতে কিছু

লিখিত স্বাক্ষর জন্ম তাঁহার বিরুদ্ধে কোন আদালতে কোনও অভিযোগ হইবে না।

১২। (১) প্রাদেশিক আইন সভাতে কোনও আইনের পাণ্ডুলিপি পাস হইলে গবর্নর, লেফটেন্যান্ট গবর্নর বা চীফ কমিশনার তাহাতে সম্মতি দিলে তাহা আইন রূপে বলবৎ হইবে। কিন্তু সম্মতি বা অসম্মতি কিছুই প্রকাশ না করিয়া পুনর্বিবেচনার জন্য সমগ্র পাণ্ডুলিপি অথবা তাহার কোন অংশ ফেরৎ পাঠাইতেও পারিবেন। এবং তৎসঙ্গে তিনি যে পরিবর্তন করিতে চাহেন তাহাও জানাইবেন। অথবা বড়লাটের বিবেচনার জন্য রাখিয়া দিবেন।

(২) যখন কোন পাণ্ডুলিপি বড়লাটের বিবেচনার জন্য রাখিয়া দেওয়া হইবে, তখন নিম্নলিখিত বিধান মত কার্য হইবে :—

(ক) বড়লাটের সম্মতি ক্রমে গবর্নর, লেফটেন্যান্ট গবর্নর, বা চীফ কমিশনার ছয় মাসের মধ্যে বিল খানি সম্বন্ধে, ও তাঁহারা যে সংশোধন প্রস্তাব করিতে চাহেন, তৎসম্বন্ধে পুনর্বিবেচনার জন্য আইন সভায় ফেরৎ পাঠাইতে পারিবেন।

(খ) আইন সভা ঐ ফেরৎ পাণ্ডুলিপি, বা তাঁহার সংশোধন প্রস্তাব পুনর্বিবেচনা করিয়া যদি পুনরায় পাস করেন, তবে তাহা আবার গবর্নরের নিকট প্রেরিত হইবে।

(গ) বড়লাটের বিবেচনার জন্য যে বিল রাখিয়া দেওয়া হইবে, তাহাতে তিনি ছয় মাস মধ্যে সম্মতি দিয়া উপযুক্তরূপে গেজেটে প্রকাশিত করিলে তাহা আইন বলিয়া গণ্য হইবে। (যেন গবর্নর, লেফটেন্যান্ট গবর্নর বা চীফ কমিশনার তাহাতে সম্মতি দিয়াছেন)। কিন্তু যদি বড়লাট ছয় মাসের মধ্যে সম্মতি না দেন, তবে ঐ বিল অকর্মণ্য (Lapse) হইবে।

তবে যদি ছয় মাস গত হইবার পূর্ব্বে গবর্ণর, লেফটেন্যান্ট গবর্ণর, বা চীফ কমিশনার তাহা আইন সভাতে ফেরৎ পাঠান (বা আগামী সেসনে ফেরৎ পাঠাইবার সংকল্প ঘোষণা করেন), তবে তাহা (Lapse) অকস্মণ্য হইবে না ।

(৩) প্রাদেশিক আইন সভার পাস করা কোনও বিল বড়লাট স্বীয় বিবেচনার জন্য না রাখিয়া এরূপ ঘোষণা করিতেও পারিবেন যে তিনি স্বীয় সম্মতি বা অসম্মতি কিছুই প্রকাশ না করিয়া তাহা সত্ৰাট মহোদয়ের অভিপ্রায় জানিবার জন্য রাখিয়া দিলেন । সেরূপ ক্ষেত্রে সত্ৰাট মহোদয়ের অভিপ্রায় বড়লাট কর্তৃক প্রকাশিত না হওয়া পর্য্যন্ত ঐ আইন কার্য্যকর হইবে না ।

১৩। (১) কোনও গবর্ণরের আইন সভা “রিজার্ভ সবজেক্ট” সম্বন্ধীয় কোনও বিল উপস্থিত হইতে দিতে অসম্মত হইলে, অথবা গবর্ণর যেরূপ ভাবে উহা পাস করা হইতে চাহেন, সেইরূপ ভাবে পাস না করিলে, গবর্ণর এরূপ সার্টিফাই করিতে পারিবেন যে “তাহার স্বীয় দায়িত্ব পালন জন্য ঐ বিল ঐ ভাবে পাস হওয়া নিতান্ত দরকার” । তিনি এরূপ সার্টিফিকেট দিলে বিল ধানি আইন সভা কর্তৃক পাস না হওয়া সত্ত্বেও “যেন দস্তুর মত পাস হইল” এইরূপ গণ্য করা হইবে, এবং গবর্ণরের স্বাক্ষর যুক্ত হইলে আইন সভা প্রণীত আইনের তুল্য গণ্য হইবে । *

(৩) এরূপ আইনের একটী নকল তৎক্ষণাৎ বড়লাটের নিকট প্রেরিত হইবে । এবং বড়লাট তাহা সত্ৰাট মহোদয়ের অভিপ্রায় জানিবার জন্ত তৎসমীপে পাঠাইবেন । সত্ৰাট মহোদয়ও যদি তাহাতে সম্মতি জ্ঞাপন করেন, তবে তদ্বিবয় গেজেটে বিজ্ঞাপন দিবার পর তাহা প্রাদেশিক

* গবর্ণর স্বৈচ্ছায় এরূপ বিল পাস করিলে তৎক্ষণাৎ তাহা কার্য্যে পরিণত হইবে না । নিম্নের ২ ধারা দ্রষ্টব্য ।

আইন সভায় দস্তুর মত পাস করা আইনের তুল্য বলবৎ ও কার্যকর হইবে।

তবে যদি বড়লাট অত্যন্ত জরুরী মনে করেন, তবে সম্রাট মহোদয়ের অভিপ্রায় জানিবার জন্য তাহা রাখিয়া না দিয়া নিজেই সম্মতি দিবেন। তাহা হইলেই ঐ আইন বলবৎ ও কার্যকর হইবে, কিন্তু সম্রাট মহোদয় পরে তাহা রদ করিতেও পারিবেন।

(৩) এই ধারা অনুসারে কোন আইন পাস হইলে তাহা অবিলম্বে পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেশ করা হইবে। সম্রাট মহোদয়ের অভিপ্রায় জানিবার জন্য কোন আইনের পাণ্ডুলিপি তৎসমীপে প্রেরিত হইবার পূর্বে আটদিন ধরিয়া তাহা পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় দাখিল থাকিবে।

১৪। কোন সরকারী কর্মচারী (official) প্রাদেশিক আইন সভাতে সভ্যরূপে নির্বাচিত হইবার যোগ্য হইবেন না। যদি কোন মনোনীত বা নির্বাচিত সভ্য গবর্ণমেন্টের অধীনে কার্য গ্রহণ করেন, তবে আইন সভায় তাঁহার পদ শূন্য গণ্য হইবে।

তবে কোনও মিনিষ্টার এই ধারা অনুসারে সরকারী কর্মচারী বলিয়া গণ্য হইবেন না। এবং কেহ মিনিষ্টার নিযুক্ত হইলে রাজকর্ম গ্রহণ করিয়াছেন এরূপ মনে করা হইবে না।

১৫। (১) সকৌন্সিল বড়লাট প্রাদেশিক আইন সভার ও প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের মতামত লইয়া ও সম্রাট মহোদয়ের অনুমোদন লইয়া নূতন “গবর্ণরের” প্রদেশ গঠিত করিতে পারিবেন, কিন্তু কোন গবর্ণরের প্রদেশ স্থায় নিযুক্ত ডেপুটী গবর্ণরের শাসনাধীনে স্থাপন করিতে পারিবেন। এই নূতন প্রদেশে বা প্রদেশের কোন অংশে মূল আইনের অথবা এই আইনের যে সকল বিধান প্রচলন করা দরকার মনে করেন, আবশ্যক মত পরিবর্তন করিয়া তাহা প্রচলিত করিতে পারিবেন।

(২) সকৌন্সিল বড়লাট ব্রিটিশ ভারতের কোনও অংশকে “অনুন্নত স্থান” (Back ward) বলিয়া ঘোষণা করিতে পারিবেন, এবং সন্মতি মতো নতুন আইনের ও এই আইনের বিধান গুলি আবশ্যিক মত পরিবর্তন বা পরিবর্দ্ধন করতঃ তথায় প্রচলিত করিতে পারিবেন। আরও ঘোষণা করিতে পারিবেন যে ভারতীয় আইন সভার বা প্রাদেশিক আইন সভার কোনও কোনও আইন তথায় প্রযুক্ত হইবে না, বা পরিবর্তিত হইয়া প্রযুক্ত হইবে।

১৬। (১) এই আইন পাস না হইলে সকৌন্সিল বড়লাটের বা প্রাদেশিক গবর্ণমেণ্টের বে কার্য্য করিবার বা যে আদেশ দিবার ক্ষমতা থাকিত, এই আইন পাশের পরেও সেই ক্ষমতা অনুসারে যদি তাঁহার কোন কার্য্য করেন, বা আদেশ দেন, তবে তাহার বলবত্তা সম্বন্ধে কোনও আদালতে কোনও তর্ক উঠিতে পারিবে না। *

(২) এই আইনের দ্বারা বা এই আইন অনুসারে প্রণীত কোনও নিয়মের দ্বারা এরূপ বুঝাইবে না যে মূল আইনের ৬৫ ধারানুসারে ভারতীয় আইন সভাকে যে ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে, তাহার কোনরূপ খর্ব্বতা হইল। * (১)

প্রাদেশিক আইন সভার কোনও আইন দ্বারা সাম্রাজ্যিক (Central) বিষয়ে হস্তক্ষেপ করা হইতেছে, অথবা ভারতীয় আইন সভার কোনও আইন দ্বারা প্রাদেশিক (Provincial) কোনও বিষয়ে হস্তক্ষেপ করা

* এই বিধান দ্বারা বড়লাট ও প্রাদেশিক গবর্ণমেণ্টের উপর বিপুল ক্ষমতা দেওয়া হইয়াছে। কারণ এই আইনের বিরোধী কোন কার্য্য তাঁহারা করিলেও তাহা বলবৎ থাকিবে। কিন্তু আশা করা যায় যে তাঁহারা অতি সাবধানে এ ক্ষমতা ব্যবহার করিবেন।

* (১) ১৯১৫-১৬ সালের ভারতশাসন আইনের ৬৫ ধারা উল্লেখ্য।

হইতেছে, অথবা কোনও প্রাদেশিক গবর্ণর এরূপ আইন করিয়াছেন যাহা রিজার্ভ বিষয় ঘটিত নহে, ইত্যাকার আপত্তিতে কোনও আইন সভার প্রণীত আইনের বলবত্তা কোনও আদালতের বিচারাধীন হইবে না। (অবশ্য যদি তাহা দস্তুর মত ভাবে পাস হয়, ও গবর্ণর, বড়লাট প্রভৃতি দ্বারা স্বাক্ষরিত হয়)।

(৩) গবর্ণর যখন একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সহযোগে কোন কার্য্য করিবেন বা আদেশ দিবেন তখন তাহা “রিজার্ভ সবজেক্টের অন্তর্ভুক্ত নয়” বলিয়া কোন আদালতে প্রশ্ন উঠিবে না। সেইরূপ আবার, যখন তিনি মিনিষ্টারের সহযোগে কোন কার্য্য করিবেন বা আদেশ দিবেন, তখন তাহা “মিনিষ্টারের আয়ত্তাধীন হস্তান্তরিত বিষয় সম্পর্কীয় নহে” বলিয়া কোন আদালতে প্রশ্ন উঠিবে না।

দ্বিতীয় অংশ—ভারতগব্বর্ণমেন্ট

(Part II. The Government of India.)

১৭। বড়লাট এবং চুইটী সভা (Chambers) অর্থাৎ “রাষ্ট্র-সভা” (Council of State) এবং “আইনসভা” (Legislative Assembly) লইয়া “ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভা” (Indian Legislature) গঠিত হইবে।

যে পর্য্যন্ত কোনও আইন ঐ উভয় সভার সম্মতিযুক্ত ও আবশ্যিক মত সংশোধন সহ পাশ না হইবে, ততক্ষণ তাহা আইন বলিয়া গণ্য হইবে না। তবে এই আইনের দ্বারা অন্ত যে কোনরূপ বিধান আছে, তদনুসারেও কোন কোন স্থলে আইন প্রণীত হইতে পারিবে। •

১৮। (১) রাষ্ট্রসভায় (Council of State) ৬০ জনের অনধিক

মনোনীত ও নির্বাচিত সভ্য থাকিবেন। তন্মধ্যে ২০ জনের অধিক সরকারী কর্মচারী থাকিবেন না।

(২) বড়লাট এই সভার সভ্যগণের মধ্যে হইতে একজনকে সভাপতি নিযুক্ত করিবেন।

(৩) বড়লাট এই সভার সভ্যগণকে সম্বোধন করিয়া স্বীয় বক্তব্য বলিতে পারিবেন (অর্থাৎ address করিতে পারিবেন) এবং তজ্জন্তে সভ্যগণকে উপস্থিত হইতে বলিতে পারিবেন। *

১৯। (১) আইন সভার (Legislative Assembly) সভ্যগণ এই আইনের বিধানমতে মনোনীত ও নির্বাচিত হইবেন।

(২) ইহার সভ্য সংখ্যা ১৪০ জন হইবে। তন্মধ্যে ১০০ জন নির্বাচিত, ও ৪০ জন বড়লাট কর্তৃক মনোনীত হইবেন। এই ৪০ জন মনোনীত সভ্যের মধ্যে ২৬ জনের অধিক সরকারী কর্মচারী হইবেন না।

তবে মূল আইনের বিধানমতে প্রণীত নিয়মাবলী দ্বারা উপরোক্ত সভ্য সংখ্যা বৃদ্ধি করা যাইতে পারিবে, কিন্তু লক্ষ্য রাখিতে হইবে যে মোট সভ্য সংখ্যার অন্ততঃ $\frac{১}{৫}$ ভাগ নির্বাচিত সভ্য হইবে। এবং বাকী সভ্যের অন্ততঃ $\frac{১}{৫}$ ভাগ বেসরকারী সভ্য হইবেন।

(৩) বড়লাট এই সভার সভ্যগণকে সম্বোধন করিয়া স্বীয় বক্তব্য বলিতে (address করিতে) পারিবেন, ও তজ্জন্তে সভ্যগণকে উপস্থিত হইতে বলিতে পারিবেন। †

* কিন্তু তিনি তাহার সভাপতি হইবেন না।

† পার্লামেন্ট মহাসভার সেশন আরম্ভ হইবার সময় সন্মতি মহোদয় সাম্রাজ্যের কার্য ও অবস্থা সমালোচনা করিয়া ও আগামী সেশনে কি কি কার্য হইবে, তাহার পূর্বাভাস দিয়া বক্তৃতা (Speech from the Throne) দিয়া থাকেন।

২০। (১) আইন সভার একজন সভাপতি থাকিবেন। এই সভা প্রথম গঠিত হইলে প্রথম অধিবেশনের তারিখ হইতে ৪ বৎসর পর্য্যন্ত যিনি সভাপতি হইবেন, তিনি বড়লাট কর্তৃক নির্বাচিত হইবেন। তৎপরে সভার সভ্যগণ বড়লাটের অনুমোদন সহকারে আপনাদের মধ্য হইতে একজনকে সভাপতি নির্বাচিত করিবেন।

যে তারিখে ঐ ৪ বৎসর শেষ হইবে, তখন যদি আইন সভার সেশন চলিতে থাকে, তবে সেশন শেষ না হওয়া পর্য্যন্ত বড়লাট কর্তৃক নিযুক্ত সভাপতিই কার্য্য করিতে থাকিবে। নূতন সেশনের প্রারম্ভে সভ্যগণ সভাপতি নির্বাচিত করিবেন।

(২) এই আইন সভার একজন ডেপুটী সভাপতি থাকিবেন। তিনি সভাপতির অনুপস্থিতিতে সভাপতিত্ব করিবেন। সভার সভ্যগণ আপনাদের মধ্য হইতে কাহাকেও বড়লাটের অনুমোদন সহকারে এই পদের জন্য সভাপতি নির্বাচিত করিবেন।

৩। এই ধারা অনুসারে সভ্যগণ কর্তৃক সভাপতি নির্বাচিত না হওয়া পর্য্যন্ত ঐ নিযুক্ত সভাপতি কার্য্য করিতে থাকিবেন; তবে তিনি যে কোন সময়ে বড়লাটের নিকট লিখিত পত্র দ্বারা পদত্যাগ করিতে পারিবেন। কিম্বা বড়লাটের আদেশ ক্রমে পদচ্যুত হইতে পারিবেন। শূন্যপদে অবশিষ্ট সময়ের জন্য বড়লাট অপর কাহাকেও নিযুক্ত করিতে পারিবেন।

(৪) আইন সভার সভ্য আর না থাকিলে নির্বাচিত সভাপতি ও ডেপুটী সভাপতির পদ শূন্য গণ্য হইবে। তাঁহারা বড়লাটের address করা প্রায় এরূপ হইবে। তিনি রাষ্ট্রসভার বা আইনসভার তৎপরে আর উপস্থিত হইবেন না। তদ্বারা সভ্যগণ স্বাধীনভাবে কার্য্য করিতে পাইবেন।

লাটের নিকট লিখিত পত্র দ্বারা পদত্যাগ করিবেন। অথবা আইন সভার সভ্যগণ ভোট দ্বারা ও বড়লাটের অনুমোদনক্রমে তাঁহাদিগকে পদ হইতে অপসারিত করিতে পারিবেন।

(৫) বড়লাটের নিযুক্ত সভাপতির বেতন বড়লাট ধার্য্য করিয়া দিবেন, এবং নির্বাচিত সভাপতির ও ডেপুটী সভাপতির বেতন আইন সভা আইন করিয়া ধার্য্য করিয়া দিবেন।

২১। (১) রাষ্ট্রসভা (Council of State) পাঁচ বৎসর ও আইন সভা (Legislative Assembly) তিন বৎসর স্থায়ী হইবে। তবে,—

(ক) তৎপূর্বেও বড়লাট উহার কোনটী ভঙ্গ করিয়া (Dissolve) দিতে—

(খ) বা আবশ্যক বুঝিলে বিশেষ ঘটনাক্রমে স্থিতিকাল বৃদ্ধি করিয়া দিতে পারিবেন।

(গ) এবং সভা ভঙ্গ করিয়া দিবার পর ছয় মাসের মধ্যে (অথবা ছোট সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া ৯ মাস মধ্যে) তাহার নূতন অধিবেশন যাহাতে হয়, তদ্রূপ ব্যবস্থা করিবেন।

(২) এই উভয় সভার কোনটীর অধিবেশন কোথায় ও কবে হইবে, তাহা বড়লাট স্থির করিয়া দিবেন। এবং সময়ে সময়ে অধিবেশন স্থগিত রাখিতে পারিবেন।

(৩) উভয় সভার সভাপতি অধিবেশন মূলত্ববী করিয়া অন্তর্য্য দিন ধার্য্য করিতে পারিবেন।

(৪) উভয় সভাতেই সভ্যগণের মধ্যে অধিকাংশের মতে সমস্ত বিষয় স্থিরীকৃত হইবে। সাধারণতঃ সভাপতি ভোট দিতে পারিবেন না। উভয় পক্ষের ভোট সংখ্যা সমান হইলে তিনি একটী অতিরিক্ত (casting) ভোট দিতে পারিবেন।

(৫) কোন সভ্য পদশূন্য থাকিলেও উভয় সভাই স্বীয় ক্ষমতা পরিচালনা করিতে পারিবেন।

২২। (১) উভয় সভার কোনটাহেই কোন সরকারী কর্মচারী (official) সভ্যরূপে নির্বাচিত হইতে পারিবেন না। যদি কোন বে-সরকারী সভ্য সরকারী কর্ম গ্রহণ করেন, তবে তাঁহার পদ শূন্য বলিয়া গণ্য হইবে।

(২) এক সভার কোন নির্বাচিত সভ্য যদি অপর সভার সভ্য হন, তবে প্রথমোক্ত সভাতে তাঁহার স্থান শূন্য বলিয়া গণ্য হইবে।

(৩) যদি কোন ব্যক্তি উভয় সভারই সভ্যরূপে নির্বাচিত হন, তবে তিনি কোন সভার সভ্য থাকিতে ইচ্ছা করেন, তাহা লিখিয়া জানাইলে অপর সভায় তাঁহার পদ শূন্য বলিয়া গণ্য হইবে।

(৪) বড়লাটের এক্জিকিউটিভ কাউন্সিলের প্রত্যেক মেম্বর উভয় সভার কোন না কোনটাহে সভ্য মনোনীত হইবেন। এবং অপর সভাতেও উপস্থিত হইবার ও তাহার সভাগণকে সম্বোধন করিয়া বলিবার (address করিবার) অধিকার থাকিবে। কিন্তু কেহই এককালে উভয় সভারই সভ্য হইতে পারিবেন না।

২৩। (১) এই আইনের বিধান বজায় রাখিয়া মূল আইন অনুসারে নিম্নলিখিত বিষয়ে নিয়মাবলী প্রণীত করা হইবে :—

• (ক) উভয় সভার মনোনীত সভাগণের কার্যকাল, মৃত্যু, ইস্তফা, সরকারী চাকরী গ্রহণ, কর্তব্য পালনে অক্ষমতা, ভারতবর্ষ হইতে অনুপস্থিতি, ইত্যাদি কারণে সভ্য পদ শূন্য হইলে নূতন সভ্য নিয়োগ করণ।

• (খ) বিরূপ সর্ত্তে ও কি প্রণালীতে উভয় সভার সভ্য মনোনয়ন করা হইবে।

(গ) ইলেক্টরদিগের যোগ্যতা (qualification) নির্ণয় করণ; নির্বাচক সম্প্রদায় (Constituency, কনষ্টিটুয়েন্সী) গঠন; নির্বাচন সংক্রান্ত কার্যপ্রণালী নির্ধারণ ইত্যাদি।

(ঘ) কি কি যোগ্যতা থাকিলে কোন্ ব্যক্তি উভয় সভার কোন্‌টিতে সভ্য মনোনীত বা নির্বাচিত হইতে পারিবেন, বা থাকিতে পারিবেন।

(ঙ) নির্বাচনের বৈধতা সম্বন্ধে আপত্তি উঠিলে তাহার শীর্ষাংসার ব্যবস্থা করণ।

(চ) এবং কিরূপে এই সকল নিয়মাবলী কার্যে পরিণত করা হইবে তাহার ব্যবস্থা করণ।

(২) অত্যাগত যোগ্যতা থাকিলে ভারতীয় কোন রাজা বা তদীয় প্রজা উভয় সভার যে কোনটিতে নির্বাচিত বা মনোনীত হইতে পারিবেন।

২৪। (১) মূল আইনের ৬৭ ধারায় (১) ও (৩) দফা, (অর্থাৎ ভারতীয় আইন সভায় করণীয় কার্য সম্বন্ধে বিধান) অতঃপর রহিত হইল। (তৎস্থলে এই আইনের বিধানমত কার্য হইবে)।

(২) উভয় আইন সভাতে কার্যপ্রণালী নিয়মিত করিবার জন্ত, শৃঙ্খলা (order) রক্ষার জন্ত, সভাপতি ও ডেপুটি সভাপতি অনুপস্থিত থাকিলে কে সভাপতিত্ব করিবেন, ন্যূনকল্পে কতগুলি সভ্য উপস্থিত থাকিলে কোরাম (quorum) হইয়া সভার কার্য চলিতে পারিবে, কিরূপ নিয়মে কোন্ বিষয়ে সভ্যগণ প্রস্তাব করিতে পারিবেন, এবং কোন্ কোন্ স্থলে পারিবেন না, ইত্যাকার বিষয় সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রস্তুত হইবে।

(৩) যদি কোন বিল এক সভায় পাস হইবার ছয়মাস মধ্যে অপর

সভা কর্তৃক পাস না হয়, বা তাহার কোনরূপ সংশোধন করা সম্বন্ধেও উভয় সভা একমত হইতে না পারেন, তবে বড়লাট ইচ্ছা করিলে উভয় সভার মিলিত অধিবেশনে উক্ত বিষয়টি মীমাংসার ভার দিবেন।

উভয় সভার মতভেদ ঘটিলে তাহা আলোচনা করতঃ মীমাংসা করিবার জন্ত উভয় সভার প্রতিনিধিদের সম্মিলিত অধিবেশন হইবে, এরূপ ভাবে স্থায়ী আদেশ (Standing order) হইতে পারিবে।

(৪) মূল আইনের ৬৮ ধারার বিধান অনুসারে ক্ষমতা বজায় রাখিয়া বড়লাট বাহাদুর উভয় সভার পাস করা কোনও বিল পুনর্বিবেচনার জন্ত যে কোন সভায় ফেরৎ পাঠাইতে পারিবেন।

(৫) এই ধারার বিধান সকল কার্যে পরিণত করিবার জন্ত নিয়মাবলী প্রস্তুত হইবে।

(৬) উভয় সভার যে সকল কার্যাগ্ৰণালী সম্বন্ধে মূল আইন অনুসারে প্রণীত নিয়মাবলীতে কোনও বিধান না থাকিবে, তৎসম্বন্ধে এই ধারা অনুসারে স্থায়ী আদেশ প্রচারিত হইবে। এইরূপ স্থায়ী আদেশ প্রথমে সর্কৌন্সিল বড়লাট প্রণীত করিয়া দিবেন, কিন্তু তৎপরে তাহা (যে সভা সম্বন্ধীয় আদেশ, সেই) আইনসভা দ্বারা পরিবর্তিত হইতে পারিবে।

কোন “স্থায়ী আদেশ” যদি মূল আইনের কোনও বিধানের বিরোধী হয়, তবে তাহা সেই পরিমাণে বাতিল হইবে।

(৭) ঐ সকল নিয়মাবলীর বিধান বজায় রাখিয়া উভয় সভার সভ্যগণের বাক্যের স্বাধীনতা থাকিবে। তাঁহারা সভাগৃহের মধ্যে যাহা কিছু বলিয়াছেন, বা যে পক্ষে ভোট দিয়াছেন, বা সভার কার্যবিবরণী পুস্তকে যাহা কিছু প্রকাশিত হইয়াছে, তৎসম্বন্ধে কোন সভ্য কোন আদালতের বিচারস্থান হুইবেন না।

২৫। (১) সর্কৌন্সিল বড়লাট বাহাদুরের আগামী বৎসরের

আনুমানিক বার্ষিক আয় ব্যয় হিসাব (বজেট) প্রত্যেক বৎসরে উভয় সভার সমীপে পেশ হইবে।

(২) বড়লাটের অনুমোদন ভিন্ন ঐ হিসাবভুক্ত কোন আয় হইতে কোন ব্যয়ের প্রস্তাব উপস্থিত করা হইবে না।

(৩) বড়লাটের আদেশ না হইলে নিয়ন্বিত আয়ব্যয়ের সম্বন্ধে বড়লাটের প্রস্তাবিত খরচ আইন সভার ভোটে দেওয়া হইবে না, কিম্বা তৎসম্বন্ধে উভয় সভার কোন সভাই আলোচনা করিতে পারিবেন না :—

(ক) সরকারী ঋণ সুদসহ আসল ধীরে ধীরে পরিশোধের ব্যবস্থা।

(খ) কোন আইন দ্বারা যে খরচের পরিমাণ নির্দিষ্ট করিয়া দেওয়া হইয়াছে।

(গ) সম্রাট মহোদয়ের দ্বারা, বা তাঁহার অনুমোদন দ্বারা, বা স্ট্রেট সেক্রেটারীর দ্বারা নিযুক্ত কর্মচারীদের বেতন ও পেনসন।

(ঘ) চীফ কমিশনার ও জুডিসিয়াল কমিশনারগণের বেতন।

(ঙ) সেকৌন্সিল বড়লাটের আদেশ ক্রমে যে সকল খরচ খ্রীষ্টীয় ধর্মসংক্রান্ত বা রাজনৈতিক বা দেশরক্ষার জন্য খরচ বলিয়া নির্দিষ্ট হইবে।

(৪) কোন খরচ উপরিলিখিত খরচের অন্তর্ভুক্ত কিনা, তৎসম্বন্ধে প্রশ্ন উঠিলে বড়লাটের মীমাংসাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

(৫) উল্লিখিত কররকমের খরচা ভিন্ন যে সকল খরচার প্রস্তাব বড়লাট (demands for grants) আকারে দাখিল করিবেন, তাহা আইন সভার ভোটে মীমাংসিত হইবে। *

* ইংলণ্ডীয় আয়ব্যয় বজেট পার্লামেন্টে দাখিল হইবার সময় ভারপ্রাপ্ত মন্ত্রী (Minister) গণ “আমার বিভাগে আগামী বৎসরের খরচ জন্য এই খরচ দরকার”

(৬) আইন সভা সেই খরচা মঞ্জুর করিতে সম্মত বা অসম্মত হইতে বা কমান্ডাইয়া দিতে পারিবেন।

(৭) খরচার যেরূপ পরিমাণ আইন সভার ভোটে ধার্য্য হইবে, তাহা বড়লাটের নিকট পেশ হইবে। তিনি যদি বুঝেন যে আইন সভা যে খরচ না-মঞ্জুর করিয়াছেন, তাহা তাঁহার স্বীয় দায়িত্ব প্রতিপালন জন্ত নিতান্ত আবশ্যক ও তন্মুখে সার্টিফিকেট দেন, তবে তিনি আইন সভার না-মঞ্জুরী সত্ত্বেও তাহা খরচের ব্যবস্থা করিতে পারিবেন।

(৮) যদি বড়লাটের বিবেচনায় ব্রিটিশ ভারতের কোনস্থানের শান্তি নির্বিঘ্নতা রক্ষার জন্ত কোন জরুরী খরচ দরকার হয়, তবে আবশ্যক মত তদ্রূপ খরচ করিতে তাঁহার ক্ষমতা থাকিবে।

২৬। (১) যদি উভয় সভার কোন সভা বড়লাটের অনুমোদিত আকারে কোনও আইনের পাণ্ডুলিপি (Bill) সভায় দাখিল করিতে বা পাস করিতে অসম্মত হন, তবে বড়লাট এরূপ সার্টিফাই করিতে পারিবেন যে ব্রিটিশ ভারতের বা তাহার কোন অংশের শান্তি নির্বিঘ্নতা বা স্বার্থ রক্ষার জন্ত এই বিল পাস হওয়া নিতান্ত দরকার (essential), তবে তিনি সেরূপ সার্টিফাই করিলে নিম্নলিখিতভাবে কার্য্য হইবে।

(ক) যদি বিলখানি অপর সভা দ্বারা ইতিপূর্বে পাস হইয়া থাকে, তবে তাহাতে বড়লাটের স্বাক্ষরযুক্ত হইলেই তাহা “উভয় সভার পাস করা” আইনের তুল্য গণ্য হইবে।

(খ) যদি বিলখানি অপর সভা ইতিপূর্বেই পাস না করিয়া থাকেন, বলিয়া সভার নিকট টাকা চাহিয়া থাকেন। ইহাকে বলে “Demands for Grants” (অর্থাৎ খরচা প্রার্থনা)। সেই খরচার হিাব তন্ন তন্ন করিয়া দেখিয়া প্যারলিয়ামেন্ট তাহা মঞ্জুর করেন বা কমান্ডাইয়া দেন। ভারতেও সেইরূপ প্রথা প্রবর্তিত হইবার ব্যবস্থা হইল।

তবে তথায় পেশ হইবে এবং সেই অপরা সভা তাহা পাস করিয়া দিলেও বড়লাট তাহাতে স্বাক্ষর করিলে তাহা “উভয় সভায় পাস করা” আইনের তুল্য গণ্য হইবে। যদি সে সভাও তাহা পাস না করেন, তবে শুদ্ধ বড়লাট তাহাতে স্বাক্ষর করিলেই তাহা ঐরূপ আইন বলিয়া গণ্য হইবে।

(২) কিন্তু ঐরূপ আইন “শুদ্ধ বড়লাটের প্রণীত আইন” বলিয়া মনে করা হইবে, এবং যত শীঘ্র সম্ভব, পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেশ করা হইবে। ৮ দিন ধরিয়া তথায় দাখিল থাকার পর তাহা সত্ৰাট মহোদয় সমীপে পেশ হইবে। তিনি তাহাতে অনুমোদন জানাইলে তবে তাহা ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় প্রণীত আইনের তুল্য বলবৎ ও কার্যকর হইবে। তৎপূর্বে হইবে না।

তবে বড়লাট যদি মনে করেন যে ঐরূপ গুরুতর ও জরুরী অবস্থা দাঁড়াইয়াছে, যাহাতে আইনটী তখনই কার্যকর হওয়া দরকার, তবে তিনি অবিলম্বে তাহা প্রচলিত ও কার্যকর হইতে আদেশ দিতে পারিবেন। কিন্তু পরে সত্ৰাট মহোদয় তাহা রদ করিতেও পারিবেন।

২৭। (১) মূল আইনের ৬৭ ধারার ২ দফাতে বড়লাটের অনুমোদন পূর্বাহ্নে লইবার যে বিধান আছে, তাহা ছাড়া আরও বিধান করা যাইতেছে যে তাঁহার সম্মতি পূর্বাহ্নে না লইয়া নিম্নলিখিত বিষয় সম্বন্ধেও কোন প্রস্তাব উভয় আইন সভার কোনটিতে উপস্থাপিত হইতে পারিবে না। যথা :—

(ক) যে সকল প্রাদেশিক বিষয় ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার আলোচ্য বলিয়া ঘোষণা করা হয় নাই, সেরূপ কোন প্রাদেশিক বিষয় সম্বন্ধে আইন করিতে যাওয়া।

(খ) প্রাদেশিক আইন সভার কোন আইন রদ বা সংশোধন করিতে যাওয়া।

(গ) বড়লাটের স্বকৃত কোন আইন বা সাময়িক আইন (ordinance) রদ বা সংশোধন করিতে যাওয়া।

(২) যদি উভয় সভার কোনটিতে এরূপ কোন আইনের পাণ্ডুলিপি, বা কোন আইনের সংশোধন প্রস্তাব উপস্থিত করা হয়, যাহা বড়লাটের বিবেচনায় ব্রিটিশ ভারতের শান্তি বা নির্বিঘ্নতার হানিকর, তবে তিনি তন্মধ্যে সার্টিফিকেট দিলে ও আদেশ দিলে তৎসম্বন্ধে আর কোনও কার্য্য হইবে না।

২৮। (১) মূল আইনের ৩৬ ধারা (বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের সভ্য সংখ্যা নির্দিষ্ট করিবার বিধান) এতদ্বারা রদ হইল।

(২) উক্ত ৩৬ ধারার ৩ দফাতে “At the time of their appointment” (তাহাদের নিয়োগের সময়ে) এই কথা গুলি উঠাইয়া দেওয়া গেল। ইংলণ্ড, আয়ারল্যান্ড ও স্কটল্যান্ডের ব্যারিষ্টার ভিন্ন ভারতীয় হাইকোর্টের উকীলগণও উক্ত কাউন্সিলের একজন সভ্য নিযুক্ত হইতে পারিবেন। “পাঁচ বৎসর ব্যারিষ্টারী করিয়াছেন” স্থলে “দশবৎসর প্র্যাকটীস করিয়াছেন” এই কথা প্রযুক্ত হইবে।

(৩) এই ধারা দ্বারা উক্ত ৩৬ ধারা যেক্রমে পরিবর্তিত হইল, তদনুসারে বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণের যোগ্যতা সম্বন্ধে অতিরিক্ত নিয়মাবলী প্রণীত করা হইবে।

(৪) কোন গবর্ণরের প্রদেশে বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের অধিবেশন হইতে থাকা কালে প্রাদেশিক গবর্ণরও তাহার একজন মেম্বর হইবেন বলিয়া মূল আইনের ৩৬ ধারার ২ দফায় যে বিধান ছিল, তাহা রহিত করা হইল।

২৯। (১) বড়লাট ভারতীয় আইন সভার সভাগণের মধ্য হইতে নির্বাচন করিয়া কাউনসিল সেক্রেটারী দিগকে নিযুক্ত করিবেন। তাঁহার একজিকিউটিভ কাউনসিলের সভ্যদিগের সাহায্য করিবেন, ও বড়লাটের ইচ্ছামত সময়ের জন্য কার্যে নিযুক্ত থাকিবেন। *

(২) “ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভা” (Indian Legislature) এই কাউনসিল সেক্রেটারীদের বেতন ধার্য্য করিয়া দিবেন।

(৩) কোনও কাউনসিল সেক্রেটারী যদি ছয়মাসের অধিককাল ভারতীয় আইন সভার সভ্য না থাকেন, তবে তিনি পদচ্যুত হইবেন।

তৃতীয় অংশ—সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী।

(Part III. Secretary of State in Council)

৩০। স্টেট সেক্রেটারীর ও তাঁহার অণ্ডার সেক্রেটারীদের বেতন, এবং তাঁহার অধীনস্থ বিভাগের অন্ত্র কোন খরচ অতঃপর ভারতীয় রাজস্ব হইতে না দিয়া পার্লামেন্ট কর্তৃক নির্দ্ধারিত টাকা দ্বারায় প্রদত্ত হইবে।

৩১। মূল আইনের ৩ ধারাতে ইণ্ডিয়া কাউনসিল সম্বন্ধে যে বিধান আছে তাহাতে নিম্নলিখিত পরিবর্তন হইবে।

(১) ঐ ধারার ১ দফাতে “দশ জনের কম নয়, চৌদ্দ জনের বেশী নয়,

* আইন সভার সভ্যদের মধ্য হইতে কাউনসিল সেক্রেটারী নিয়োগ, একটী মহান্ পরিবর্তন। পূর্ব পূর্ব আইন অনুসারে আইন সভার সভাগণ একজিকিউটিভ কাউনসিলের স্টিটিংয়ে উপস্থিত হইতেই পাইতেন না। তাহার কার্য গোপনে হইত। এক্ষণ হইতে আইন সভার সভাগণ কাউনসিল সেক্রেটারীরূপে তথায় উপস্থিত হইতে অধিকার পাইলেন। অর্থাৎ একজিকিউটিভ কাউনসিলের কার্য আর গোপন থাকিল না।

‘একরূপ সংখ্যক সভা ইণ্ডিয়া কাউনসিলে নিযুক্ত হইবেন’ বলিয়া যে বিধান ছিল, তৎস্থলে অতঃপর বিধান হইল যে “আট জনের কমনন, ১২ জনের বেনী নয়” একরূপ সংখ্যক সভা ঐ সভায় সভ্য হইবেন। তবে এই আইন পাশের সময় যাহারা সভ্য আছেন, তাঁহাদের সংখ্যা কমান হইবে না। তাঁহাদের কাহারও পদ শূন্য হইলে শূন্যপদে কাহাকেও নিযুক্ত না করিয়া ক্রমে ক্রমে ১৪ জন স্থলে ১২ জন করা হইবে।

(২) ঐ ধারার (৩) দফায় “নয় জন” বলিয়া যে কথা আছে, তৎস্থলে “অন্ধেক” এই কথা বসিবে। এবং “ব্রিটিশ ভারত” কথার স্থলে “ভারত” এই কথা বসিবে। *

(৩) ঐ ধারার (৪) দফাতে “৭ বৎসর” স্থলে “৫ বৎসর” ইণ্ডিয়া কাউনসিলের মেম্বরদের কার্যকাল স্থির হইল। তবে এখন যাহারা ঐ কাউনসিলের মেম্বর আছেন, তাঁহারা ৭ বৎসরই কার্য করিবেন।

(৪)• ঐ ধারার (৮) দফা রহিত হইয়া তৎস্থলে নিম্নলিখিত রূপ বিধান হইল :—

“ইণ্ডিয়া কাউনসিলের প্রত্যেক মেম্বরকে বার্ষিক বার্ষিক পাউণ্ড বেতন দেওয়া হইবে। তবে কোন সভ্য যদি ভারতবাসী হন, তবে তিনি ঐ বেতন ছাড়া আরও ছয়শত পাউণ্ড ভাতা পাইবেন।

* ঐ ৩ ধারার (৩) দফার বিধান অনুসারে ইণ্ডিয়া কাউনসিলের সভ্যদের মধ্যে ৯ জন একরূপ লোক হইবার নিয়ম ছিল, যাহারা ব্রিটিশ ভারতে অন্ততঃ দশ বৎসর চাকরী করিয়াছেন বা বাস করিয়াছেন, এবং পাঁচ বৎসরের অনধিক কাল পূর্বে ভারত ত্যাগ করিয়া আসিয়াছেন।

বর্তমান আইনানুসারে ঐ ধারার ঐ দফা এইরূপ হইল যে “ইণ্ডিয়া কাউনসিলের সভ্যদের মধ্যে অন্ধেক সভ্য একরূপ লোক হইবেন যাহারা ভারতে অন্ততঃ দশ বৎসর চাকরী করিয়াছেন বা বাস করিয়াছেন” ইত্যাদি।

এই বেতন ও ভাতা ভারতীয় রাজস্ব হইতে অথবা পালিয়ামেন্ট কর্তৃক প্রদত্ত টাকা হইতে প্রদত্ত হইবে।

(৫) (বঙ্গীয় জনসাধারণের নিকট অনাবশ্যক বোধে এই ধারার অনুবাদ করা হইল না)

৩২। (১) মূল আইনের ৬ ধারাতে ইণ্ডিয়া কাউনসিলের কোরম সম্বন্ধে যে বিধান ছিল তাহা রহিত হইল। অতঃপর স্টেট সেক্রেটারী কোরম সম্বন্ধে নিয়ম করিরা দিবেন।

(২) ঐ কাউনসিলে অধিবেশন অতঃপর “অন্ততঃ প্রতি সপ্তাহে” না হইয়া “অন্ততঃ প্রতি মাসে” হইবে।

(৩) (অনাবশ্যক বোধে অনুবাদ করা হইল না)

৩৩। মূল আইন দ্বারা ভারত গবর্ণমেন্টকে ও প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টকে পরিচালনা করা, তত্ত্বাবধান করা, আয়ত্বাধীনে রাখার জন্ত স্টেট সেক্রেটারীর উপর বা সেকোন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর উপর যে ক্ষমতা দেওয়া আছে, তাহা স্টেট সেক্রেটারী এখন হইতে এমন ভাবে খর্ব ও সঙ্কুচিত করিবেন, যাহাতে এই আইনের উদ্দেশ্য সফল হয় (অর্থাৎ এখন ভারতীয় জনসাধারণের প্রতিনিধিগণকে একপ ক্ষমতা দেওয়া হইতেছে যে ভারত-গবর্ণমেন্টের বা প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের কার্য পূর্বাপেক্ষা বেশী তন্ন তন্ন ভাবে দেখিবেন, ও অনেকটা কর্তৃত্বাধীনে রাখিবেন, সুতরাং স্টেট সেক্রেটারীর আর প্রত্যেক পদে ভারত গবর্ণমেন্টের কার্যে হস্তক্ষেপ না করাই উচিত।

এই বিধানানুসারে স্টেট সেক্রেটারীর ক্ষমতা সঙ্কুচিত করিয়া যে সকল নিয়মাবলী প্রণীত হইবে, তাহার খসড়া (হস্তান্তরিত বিষয় সম্বন্ধীয় না হইলে) পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় পেশ হইবে। তথায় মঞ্জুর না হওয়া পর্যন্ত সেই নিয়মে কার্য হইবে না।

যদি “হস্তান্তরিত বিষয়” সম্বন্ধে ঐরূপ ক্ষমতা সঙ্কুচিত করিয়া কোন নিয়মাবলী প্রণীত হয়, তবে তাহাও অবিলম্বে পার্লামেন্টের উভয় সভায় পেশ করিতে হইবে। এবং যদি ত্রিশ দিনের মধ্যে “লর্ড সভা” বা “কমন্স সভা” সত্ৰাট মহোদয়ের নিকট ঐরূপ আবেদন করেন, যে ঐ নিয়মাবলী, বা তন্মধ্যে কোন নিয়ম রহিত করা হউক, তবে সত্ৰাট মহোদয় তাহা রদ করিয়া দিবেন।

৩৪। বিলাত হইতে ভারতে কোন আদেশ পাঠাইবার বা চিঠিপত্র লেখালেখি করার সম্বন্ধে মূল আইনের ৫, ১১, ১২, ১৩, ও ১৪ ধারাতে যে সমস্ত বিধান আছে, তাহা রহিত করা গেল। অতঃপর তৎসম্বন্ধে স্টেট সেক্রেটারী যে নিয়ম করিয়া দিবেন, তদনুসারে আদেশ পাঠান হইবে, বা চিঠিপত্র লেখালেখি চলিবে।

৩৫। সত্ৰাট মহোদয় স্বীয় কাউন্সিলের সহিত যুক্তি করিয়া ঐরূপ আদেশ ও বিধান করিতে পারিবেন যে বিলাতে ভারতবর্ষের পক্ষে কার্য করার জন্ত একজন হাই কমিশনার নিযুক্ত হউক। সেই হাই কমিশনারের ও তাঁহার সহকারীগণের বেতন, পেনসন, ক্ষমতা, কর্তব্য কার্য, ইত্যাদি সম্বন্ধে ঐ আদেশ দ্বারা বিধান করিয়া দিবেন। ভারতের পক্ষে বিলাতে কোন চুক্তিতে আবদ্ধ হইবার যে ক্ষমতা এক্ষণে স্টেট সেক্রেটারীর উপর আছে, তাহার কোন কোন ক্ষমতাও উক্ত হাই কমিশনারের উপর অর্পণ করা যাইতে পারিবে।

চতুর্থ অংশ—ভারতীয় সিভিল সার্ভিস।

Part IV. The Civil Service in India.

৩৬। (১) ভারতীয় সিভিল সার্ভিসভুক্ত প্রত্যেক রাজকর্মচারী সত্ৰাট মহোদয়ের ইচ্ছামত সময়ের জন্ত স্ব স্ব পদে নিযুক্ত আছেন। এবং

যে যে কার্য্য করা তাঁহার কর্তব্যের মধ্যে, সেই সকল কার্য্যই যে কোন ভাবে তিনি তাঁহার উর্দ্ধতন কর্তৃপক্ষের দ্বারা নিয়োজিত হইবেন।

কিন্তু তিনি যে কর্তৃপক্ষের দ্বারা নিযুক্ত হইয়াছেন, তাহার নিম্নতন কোন কর্তৃপক্ষের দ্বারা ডিসমিস হইবেন না। কোন ব্যক্তি ডিসমিস হইলে ও স্টেট সেক্রেটারী ত্রায়সঙ্গত বোধ করিলে তাঁহাকে কার্য্যে পুনঃস্থাপিত করিতে পারিবেন।

সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী কর্তৃক কোন ব্যক্তি যদি নিযুক্ত কোনও উর্দ্ধতন কর্মচারীর কোনও আদেশ দ্বারা নিজেকে ক্ষতিগ্রস্ত মনে করেন, এবং সেই উর্দ্ধতন কর্মচারীর নিকট উপযুক্ত আবেদন করিয়াও উপযুক্ত প্রতীকার না পান, তবে প্রাদেশিক গবর্ণরের নিকট ত্রায় বিচার পাইবার জন্ত অভিযোগ করিতে পারিবেন। গবর্ণরদিগকে এতদ্বারা উপদেশ দেওয়া বাইতেছে যে, তাঁহারা যেন এইরূপ অভিযোগের তদন্ত করিয়া ত্রায়সঙ্গত কার্য্য করেন।

(২) ভারতীয় সিভিল সার্ভিসের শ্রেণী বিভাগের ব্যবস্থা করা, উক্ত সার্ভিসে কর্মচারী নিয়োগের প্রণালী, চাকরীর সর্ব, বেতন, ভাতা, ইত্যাদি সম্বন্ধে নিয়মাবলী সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী প্রণয়ন করিয়া দিবেন।

সকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী স্বীয় এই ক্ষমতা সকৌন্সিল বড়লাটের উপর, বা প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের উপর অর্পণ করিবার জন্ত নিয়মাবলী প্রণীত করিতে পারিবেন, অথবা সরকারী কর্ম প্রাপ্তি সম্বন্ধে আইন করিবার জন্ত ভারতীয় বা প্রাদেশিক আইন সভাকে ক্ষমতা দিতেও পারিবেন।

তবে এই আইন প্রচলন হইবার পূর্বে স্টেট সেক্রেটারী কর্তৃক যিনি ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত হইয়াছেন, তাঁহার সমস্ত বর্তমান বা ভবিষ্যৎ অধিকার অক্ষুণ্ণ থাকিবে। যদি ঐ অধিকারের কোনটা হইতে

তিনি বঞ্চিত হন, তবে ষ্টেট সেক্রেটারী ত্রায়সঙ্গত ভাবে তাঁহার সেই ক্ষতি পূরণ করিয়া দিবেন।

(৩) ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে ষ্টেট সেক্রেটারী কর্তৃক নিযুক্ত ব্যক্তিগণের পেনসন পাইবার অধিকার, এবং পেনসনের পরিমাণ সম্বন্ধে এই আইন পাসের সময়ে যে নিয়ম বলবৎ আছে, তদনুসারে কার্য্য হইবে। সকৌন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী ভবিষ্যতে সেই সকল নিয়ম পরিবর্তিত করিতে পারিবেন, কিন্তু তৎপূর্বে বাহারা নিযুক্ত হইয়াছেন, ঐ পরিবর্তনের দ্বারা তাঁহাদের পেনসনের কোনও হানি হইবে না।

(৪) সর্ব্বপ্রকার সন্দেহ দূরীকরণের জন্ত ঘোষণা করা যাইতেছে যে, ভারতীয় সিভিল সার্ভিস সম্বন্ধ একাল পর্য্যন্ত ষ্টেট সেক্রেটারীর দ্বারা বা অন্য কোন উপযুক্ত কর্তৃপক্ষের দ্বারা যে সকল নিয়ম বা বিধান করা হইয়াছে, তাহা মঞ্জুর করতঃ বজায় রাখা গেল। কিন্তু ভবিষ্যতে এই ধারার বিধান ক্রমে তাহা রদ বা পরিবর্তিত করিতে পারা যাইবে।

৩৭। (১) মূল আইনের ৯৭ ধারার বিধান সত্ত্বেও ষ্টেট সেক্রেটারী ভারতবাসীগণকে ভারতীয় সিভিল সার্ভিসে নিয়োগ করিতে পারিবেন। ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের অধিকাংশ সভ্যের মত অনুসারে তিনি তৎসম্বন্ধে নিয়মাবলী করিবেন। সেই নিয়মাবলী পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় ৩০ দিন ধরিয়া দাখিল থাকিয়া অনুমোদিত না হইলে কার্য্যকর হইবে না।

(২). (অনাবশ্যকবোধে অনুবাদ করা হইল না)

৩৮। (১) সকৌন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারী ৫ জনের অনধিক সভ্য দ্বারা ভারতে একটা “পাবলিক সার্ভিস কমিশন” নিযুক্ত করিবেন। তন্মধ্যে এক জন সভাপতি হইবেন। সভ্যগণ ৫ বৎসরের জন্ত নিযুক্ত হইবেন। এবং তৎপরে পুনর্নিযুক্ত হইতে পারিবেন। সকৌন্সিল ষ্টেট সেক্রেটারীর

আদেশ ভিন্ন তাহার কোন সভ্য পদচ্যুত হইবেন না। সভাপতির (চেয়ারম্যানের) ও সভ্যদিগের ঘোগাতা, বেতন, পেনসন, ইত্যাদি সম্বন্ধে স্টেট সেক্রেটারী নিয়মাবলী করিয়া দিবেন।

(২) সেকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী যেরূপ নির্দেশ করিয়া দিবেন, তদনুসারে “পবলিক সার্ভিস কমিশনের সভাগণ ভারতীয় রাজকর্মচারী নিয়োগ সম্বন্ধে করণীয় কার্য্য করিবেন।

৩৯। (১) সেকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী ভারতে একজন অডিটার জেনারেল (সর্বপ্রধান হিসাব পরীক্ষক) নিযুক্ত করিবেন। এবং তাঁহার বেতন, ক্ষমতা, করণীয় কার্য্য, চাকরীর সর্ব্ব, সাঁময়িক অনুপস্থিতিকালে কার্য্য চানাইবার ব্যবস্থা ইত্যাদি সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণীত করিবেন।

(২) ভারত গবর্ণমেন্টের বা প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের রাজস্ব বিভাগীয় কর্তৃপক্ষের সহিত পরামর্শ না করিয়া ভারতীয় রাজকর্মচারীপদের সংখ্যা, বা বেতনের পরিমাণ কম বেশী করা হইবে না।

৪০। ইণ্ডিয়া কাউন্সিলের অধিকাংশ সভ্যের সম্মতি (ভোট) ভিন্ন এই চতুর্থ অংশের বিধানমতে কোনও নিয়ম করা হইবে না।

পঞ্চম অংশ—স্টাচুটারী কমিশন।

(Part V—Statutory Commission)

৪১। (১) এই আইন পাস হইবার দশ বৎসর পরে স্টেট সেক্রেটারী পার্লিয়ামেন্টের উভয় সভার সম্মতিক্রমে কতকগুলি লোকের নাম সম্রাট মহোদয়ের নিকট দাখিল করিবেন।

(২) সম্রাট মহোদয় অনুমোদন করিলে সেই সকল লোককে লইয়া একটা কমিশন গঠিত হইবে। ভারত শাসনপ্রণালী কিরূপ চলিতেছে, শিক্ষার উন্নতি কিরূপ হইতেছে, এই আইন অনুসারে প্রতিনিধি-মূলক

শাসন প্রণালীর ক্রমবিকাশ কতদূর হইল, ইত্যাদি ও আনুষ্ঠানিক বিষয়ে তদন্ত করতঃ রিপোর্ট দিবেন যে দায়িত্বমূলক শাসন প্রণালী (Responsible Government) ভারতে প্রতিষ্ঠিত করা সম্ভব কিনা, সম্ভব হইলে আরও কত পরিমাণে তাহা করা বাঞ্ছনীয়, এবং প্রাদেশিক আইনসভাগুলিতে একটা দ্বিতীয় সভা (second chamber) স্থাপন করা বাঞ্ছনীয় কিনা।

(৩) সম্রাট মহোদয়ের আদেশমত এই কমিশন ব্রিটিশভারত ও তদন্ত-গত প্রদেশ সম্বন্ধে আরও যাহা কিছু তদন্ত করিয়া রিপোর্ট দিবার তাহার রিপোর্ট দিবেন।

ষষ্ঠ অংশ—সাধারণ

(Part VI—General)

৪২। (১) মূল আইনের ১২৪ ধারা সংশোধন করিয়া আইন করা গেল যে যদি বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের কোনও সভা, অথবা প্রাদেশিক গবর্নমেন্টের কোনও কর্মচারী তাঁহার নিয়োগের সময়ে কোনও ব্যবসায়-বাণিজ্যে সংশ্লিষ্ট বা লিপ্ত থাকেন, তবে সরকারী কার্য্য করিবার সময়েও বড়লাটের বা গবর্নরের অনুমতিক্রমে ঐ ব্যবসায় বাণিজ্যে তাঁহার স্বার্থ বা সংশ্রব বজায় রাখিতে পারিবেন, কিন্তু প্রত্যক্ষভাবে তাহার কর্তৃত্ব বা পরিচালনা করিতে পারিবেন না।

৪৩। কোনও বিষয়ে সম্রাট মহোদয়ের সম্মতি বা অসম্মতি ইতিপূর্বে সেকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর মারফৎ ভারতে জানান হইত। অতঃপর তাঁহা “সেকৌন্সিল-সম্রাট মহোদয়” কর্তৃক জানান হইবে। *

৪৪। (১) “কোনও বিষয় সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণীত হইবে” বলিয়া যদি

* অর্থাৎ ভারতের সহিত সম্রাট মহোদয়ের প্রত্যক্ষ (direct) যোগ স্থাপিত হইল।

মূল আইনে বিধান থাকে, অথচ বিশেষভাবে উল্লেখ না থাকে যে কে সেই নিয়মাবলী প্রণীত করিবেন, তবে সর্কোন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া সর্কোন্সিল বড়লাটই তাহা প্রণয়ন করিবেন, এবং তাহা ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার দ্বারা অথবা কোনও প্রাদেশিক আইনসভা দ্বারা রদ বা পরিবর্তিত হইতে পারিবে না।

(২) ভারতীয় ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশের উপযোগী করিয়া ভিন্ন ভিন্ন নিয়ম প্রণীত হইতে পারিবে।

(৩) ঐ নিয়মাবলী অবিলম্বে পালিয়ামেন্টের উভয় সভায় দাখিল করা হইবে। যদি তাহার পর ৩০ দিনের মধ্যে লর্ড সভা বা কমন্স সভা সম্রাট মহোদয়ের নিকট এরূপ আবেদন করেন যে ঐ নিয়মাবলী বা তন্মধ্যে কোনও নিয়ম রদ করা হউক, তবে সম্রাট মহোদয় তাহা রদ করিয়া দিতে পারিবেন। কিন্তু তৎপূর্বে যদি সেই নিয়মাবলী অনুসারে কোন কার্য অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে, তবে তাহা বহাল থাকিবে।

স্টেট সেক্রেটারী এরূপ আদেশ দিতেও পারিবেন যে এই ধারা অনুসারে প্রণীত নিয়মাবলীর খসড়া (draft) প্রথমে পালিয়ামেন্টের উভয় সভাতে দাখিল হইবে। উভয় সভা একমত হইয়া বা আবশ্যকমত সংশোধন করিয়া অনুমোদন দিলে সর্কোন্সিল বড়লাট তদনুসারে নিয়মাবলী প্রণীত করিবেন। সে ক্ষেত্রে তাহা আবার পালিয়ামেন্টে পেশ করিতে হইবে না।

৪৫। (১) (২) (এই ধারা ও দফাগুলি অত্যন্ত জটিল, ও জনসাধারণের পক্ষে অনাবশ্যক বিবেচনায় অনুবাদ করা হইল না)।

৪৬। এই আইনে “সরকারী কর্মচারী” (official) কথার অর্থ যে যিনি ভারতে সম্রাট মহোদয়ের অধীনে সিভিল বা মিলিটারী কার্যে নিযুক্ত আছেন, এবং “বেসরকারী” (non-official) কথার অর্থ এই যে যিনি এরূপ কোন কার্য করেন না।

কোন কোন সরকারী পদে কেহ নিযুক্ত থাকিলেও “সরকারী কর্মচারী” বলিয়া গণ্য হইবেন না (যথা মিনিষ্টার প্রভৃতি), তাহা নিয়মাবলী দ্বারা স্থির করিয়া দেওয়া হইবে।

৪৭। (১) এই আইনকে “১৯১৯ সালের গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া অ্যাক্ট” বলিয়া উল্লেখ করা হইবে। এবং ১৯১৫।১৬ সালের মূল আইনকে কেবলমাত্র “গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া অ্যাক্ট” বলিয়া উল্লেখ করা হইবে।

(২) সেকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া সেকৌন্সিল বড়লাট নির্দিষ্ট করিয়া দিবেন যে কোন তারিখ হইতে এই আইন কার্য্য আমলে আসিবে। ইহার ভিন্ন ভিন্ন বিধান ভিন্ন ভিন্ন তারিখে ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশে প্রবর্তিত হইতে পারিবে।

যে তারিখে কোনও একজিকিউটিভ কাউন্সিলে বা আইন সভায় এই আইনের বিধান কার্য্য পরিণত হইবে, সেই তারিখে তৎকালীন সভ্যগণ পদত্যাগ করিবেন, কিন্তু আইন সম্মত যোগ্যতা (qualification) থাকিলে পুননিযুক্ত, পুনর্মনোনীত, বা পুনর্নির্বাচিত হইতে পারিবেন।

(৩) (৪) (অত্যন্ত জটিল ও জনসাধারণের নিকট অনাবশ্যক-বোধে অনুবাদ করা হইল না)।

(৫) ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার বা প্রাদেশিক আইন সভার প্রথম স্থাপন সম্বন্ধে বা এই আইনের কোনও বিধান প্রথম প্রচলন সম্বন্ধে যদি কোন সন্দেহ বা প্রশ্ন উত্থাপিত হয়, তবে সেকৌন্সিল স্টেট সেক্রেটারী বা (আবশ্যক মত) সেকৌন্সিল বড়লাট তাহার মীমাংসা করণ জন্ত যে কোন কার্য্য করিবার আদেশ দিতে পারিবেন।

প্রথম তপশীল

(এই তপশীলে প্রাদেশিক আইন সভার সভ্যসংখ্যা যাহা নির্দিষ্ট হইয়াছিল, পরবর্তী নিয়মাবলী দ্বারা তাহা অনেক বদ্ধিত হইয়াছে। পরবর্তী নিয়মাবলী দ্রষ্টব্য)।

(দ্বিতীয় তপশীল (প্রথম ও দ্বিতীয় অংশ))

(মূল আইনের কোন কোন ধারাতে এই আইনের দ্বারা কি পরিবর্তন হইল, তাহা দেখান হইয়াছে। জনসাধারণের নিকট তাহা হৃদ্বোধ্য বিবেচনায় অনুবাদ করা হইল না)।

মূল আইনের দ্বিতীয় তপশীল লিখিত বেতনের পরিমাণ নিম্নলিখিত ভাবে পরিবর্তিত হইল :—

বড়লাট—বার্ষিক আড়াই লক্ষ টাকা।

মাদ্রাজ, বোম্বাই, বাঙ্গালা, ও যুক্ত প্রদেশের গবর্নরগণ বার্ষিক এক লক্ষ আঠাশ হাজার টাকা।

পঞ্জাবের ও বিহার উড়িষ্যার গবর্নর—বার্ষিক এক লক্ষ টাকা।

মধ্য প্রদেশের গবর্নর—বায়ান্তর হাজার টাকা।

আসামের গবর্নর—ছয়টি হাজার টাকা।

যাবতীয় প্রধান সেনাপতি—এক লক্ষ টাকা।

কোনও লেফটেন্যান্ট গবর্নর—এক লক্ষ টাকা।

বড়লাটের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের প্রত্যেক সভ্য (প্রধান সেনাপতি ভিন্ন) আশী হাজার টাকা।

বাঙ্গালা, বোম্বাই, মাদ্রাজ ও যুক্ত প্রদেশের গবর্নরদের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের প্রত্যেক মেম্বর—চৌষটি হাজার টাকা।

পাঞ্জাবের, বিহার-উড়িষ্যার গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউনসিলের প্রত্যেক মেম্বর—ষাটহাজার টাকা।

মধ্যপ্রদেশের গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউনসিলের প্রত্যেক মেম্বর আটচল্লিশ হাজার টাকা।

আসামের গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউনসিলের প্রত্যেক মেম্বর বিয়াল্লিশ হাজার টাকা।

ভারতীয় সিভিল সার্ভিসের জন্য নিম্নলিখিত

পদগুলি নির্দিষ্ট থাকিল।

(ক) ভারত গবর্ণমেন্টের অধীনে

(১) সৈন্য বিভাগে, নৌসেনা বিভাগে, শিক্ষা বিভাগে, বৈদেশিক সম্বন্ধ বিভাগে, রাজনৈতিক বিভাগে ও পূর্বকার্য বিভাগে ভিন্ন, অল্প সমস্ত বিভাগের সেক্রেটারী, জয়েন্ট সেক্রেটারী, এবং ডেপুটী সেক্রেটারীর পদ। তবে যদি আইন বিভাগের সেক্রেটারীর পদে কোন সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত হন তবে সেই বিভাগের ডেপুটী সেক্রেটারীর পদে, এবং ডেপুটী সেক্রেটারীর পদে সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত থাকিলে সেক্রেটারীর পদে, আর কোনও সিভিল সার্ভিসে নিযুক্ত করা দরকার হইবে না।

(২) একাউন্ট্যান্ট জেনারেলের তিনটি পদ।

(খ) প্রাদেশিক গবর্ণমেন্টের অধীনে।

(১) রেভিনিউ বোর্ডের মেম্বর ও সেক্রেটারীর পদ।

(২) আয়ব্যয় হিসাব বিভাগের কমিশনার পদ।

(৩) রাজস্ব বিভাগের কমিশনার পদ।

(৪) আবাদানী মাণ্ডল সংক্রান্ত বিভাগের কমিশনারের পদ।

(৫) আফিম বিক্রয় এজেন্টের পদ।

(৬) পূর্ত্তবিভাগ এবং নৌসেনা বিভাগ ভিন্ন অন্যান্য বিভাগের সেক্রেটারী পদ।

(৭) ডিষ্ট্রিক্ট জজ, সেশন জজ, অ্যাডিসনাল ডিষ্ট্রিক্ট ও সেশন জজ, ডিষ্ট্রিক্ট ম্যাজিস্ট্রেট পদ।

(৮) জেলার কলেक्टर, বা প্রধান রাজস্ব কর্মচারীর পদ।

১৯১৫।১৬ সালের ভারত শাসন আইনের তৃতীয় তপশীতে যে সকল পদ ভারতীয় সিভিল সার্ভ্যান্টদের জন্য নির্দিষ্ট হইয়াছিল, তাহার সহিত তুলনায় পাঠকবর্গ বুঝিবেন যে এই আইন দ্বারা অনেকগুলি পদ এখন আর সিভিল সার্ভিসের একচেটিয়া রহিল না। উপযুক্ত যোগ্যতা সম্পন্ন ভারতবাসী সিভিল সার্ভ্যান্ট না হইলেও তৎ তৎ পদে নিযুক্ত হইতে পারিবেন।

এই আইন অনুসারে ইলেকশন, হস্তান্তরিত ও রিজাভ বিষয়, ইত্যাদি সম্বন্ধে যে নিয়মাবলী প্রণীত হইয়া সম্প্রতি পালিয়ামেন্ট কর্তৃক মঞ্জুর হইয়াছে, তাহা আমরা অতঃপর প্রকাশ করিব।

নিয়মাবলী

(১৯৯৯ সালের “গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া” আইনে বিধান আছে যে প্রাদেশিক আইন সভা, ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভা ও কাউন্সিল অফ ষ্টেট (অর্থাৎ রাষ্ট্রসভা), এই সকল সভাতে সভ্য মনোনয়ন, নির্বাচন, এবং আনুষ্ঠানিক বিষয় সম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রস্তুত হইবে, এবং সর্কোন্সিল বড়লাট. সর্কোন্সিল ষ্টেটসেক্রেটারীর অনুমোদন লইয়া তাহা প্রণয়ন করতঃ পার্লামেন্টের উভয় সভায় পেশ করিয়া মঞ্জুরী লইবেন। তদনুসারে খসড়া নিয়মাবলী প্রস্তুত হইয়া ও পার্লামেন্টের উভয় সভায় পেশ হইয়া কিছু কিছু পরিবর্তন সহ তাহা মঞ্জুর হইয়া গিয়াছে। এবং বিগত ২৯ জুলাই তারিখের ইণ্ডিয়া গেজেটে ও ভারতীয় অন্যান্য প্রাদেশিক গেজেটে প্রকাশিত হইয়াছে। নিম্নে তাহার বঙ্গানুবাদ দেওয়া গেল।

রাষ্ট্রসভার অর্থাৎ কাউন্সিল অফ ষ্টেটের নিয়মাবলী।

১। (১) এই নিয়মাবলীকে রাষ্ট্রসভার “ইলেকশন সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী” বলা হইবে।

(২) ইহা অবিলম্বে কার্যকর হইবে।

২। এই নিয়মাবলীতে :-

(ক) “আইন” এই কথা দ্বারা “১৯১৫।১৬ সালের গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া অ্যাক্ট” বুঝাইবে।

(খ) “কমিশনারগণ” কথা দ্বারা ইলেকশন সংক্রান্ত তদন্তকারী কমিশনারগণকে বুঝাইবে।

(গ) “দূষিত আচার” corrupt practice) কথা দ্বারা ৪র্থ তপ-শীলের ১ম ও ২য় অংশ বর্ণিত “দূষিত আচার” বুঝাইবে।

(ঘ) “ইলেকশন এজেন্ট” কথা দ্বারা সেই লোককে বুঝাইবে, যিনি কোনও নির্বাচনপ্রার্থী দ্বারা স্বীয় ইলেকশনে সাহায্যের জন্য এজেন্ট (প্রতিনিধি) নিযুক্ত হইয়াছেন।

(ঙ) “গেজেট” বলিতে “ইণ্ডিয়া গেজেট” ও আবশ্যিকমত “প্রাদেশিক গেজেট” বুঝাইবে।

প্রথম অংশ—রাষ্ট্রসভার গঠন ও কনস্টিটিউয়েন্সী।

৩। রাষ্ট্র সভাতে (Council of State এ)

(১) ৩৩ জন নির্বাচিত ও

(২) ২৭ জন বড়লাট কর্তৃক নির্বাচিত সভ্য থাকিবেন। তন্মধ্যে ২০ জনের অধিক সরকারী কর্মচারী হইবেন না। এবং বিরার প্রদেশের নির্বাচন ফল দেখিয়া একজন সভ্য মনোনীত হইবেন।

৪। নির্বাচিত সভ্যগণ ১ম তপশীল লিখিত কনস্টিটিউয়েন্সী কর্তৃক নির্বাচিত হইবেন।

দ্বিতীয় অংশ—নির্বাচিত সভ্যগণের যোগ্যতা।

৫। এমন কোনও ব্যক্তি কাউন্সিল অফ স্টেটের সভ্য নির্বাচিত হইবার যোগ্য হইবেন না, যিনি

(ক) ব্রিটিশ প্রজা নহেন

(খ) জ্ঞীলোক

(গ) এই আইনানুসারে গঠিত অন্য কোন আইন সভার সভ্য,

(ঘ) আইনজীবী হইয়াও উপযুক্ত আদালত দ্বারা আইন ব্যবসা হইতে ডিসমিস বা সসপেণ্ড হইয়াছেন,

(ঙ) উপযুক্ত আদালত কর্তৃক বিকৃতমনা (of unsound mind) বলিয়া ঘোষিত হইয়াছেন ;

(চ) ২৫ বৎসরের ন্যূন বয়স্ক ;

(ছ) দেউলিয়া বলিয়া কোর্টে দরখাস্ত দিয়াছেন, কিন্তু এখনও তজ্রপ ঘোষিত হন নাই ; অথবা

(জ) দেউলিয়া বলিয়া ঘোষিত হইয়াছেন, কিন্তু আদালত একরূপ সার্টিফিকেট দেন নাই যে দুর্ভাগ্যক্রমে দেউলিয়া হইয়াছেন (অর্থাৎ জুয়া-চুরী মতলবে দেউলিয়া হইয়াছেন বলিয়া যদি আদালত সিদ্ধান্ত করিয়া থাকেন) ।

ভারতীয় কোন রাজা বা তদীয় প্রজা যদি কোনও প্রাদেশিক আইন সভার সভ্য নির্বাচিত হইবার অযোগ্য না হন, তবে তিনি “ব্রিটিশ প্রজা নহেন” শুদ্ধ এই কারণে রাষ্ট্রসভার সভ্য নির্বাচিত হইতেও অযোগ্য হইবেন না ।

উল্লিখিত (ঘ) দফার অযোগ্যতা বড়লাটের আদেশক্রমে বিদূরিত হইতে পারিবে ।

• (২) যিনি ফৌজদারী আদালতের বিচারে ৬ মাসের অধিক সময়ের জন্ত নির্দোষনশা বা কারাদণ্ড ভোগ করিতেছেন, এবং ক্ষমাপ্রাপ্ত হন নাই, তিনি দণ্ড শেষ হইবার তারিখ হইতে ৫ বৎসর মধ্যে নির্বাচিত হইতে পারিবেন না ।

(৩) যদি কেহ ভারতীয় দণ্ডবিধি আইনের IX-A. পরিচ্ছেদ লিখিত ও ছয় মাসের অধিক কালের জন্ত কারাদণ্ডের উপযুক্ত কোনও অপরাধে অপরাধী সাব্যস্ত হন, কিম্বা “কমিশনারগণ” কাহাকেও ৪র্থ তপশীলের ১ম অংশ, ও ২য় অংশের ১, ২, ৩ দফা লিখিত মত “দুষ্টিত আচার” অপরাধে অপরাধী বলিয়া রিপোর্ট দেন, তবে তিনি সেই দণ্ড প্রাপ্তির বা রিপোর্টের পর হইতে ৫ বৎসর পর্যন্ত কোনও আইন সভায় নির্বাচিত হইতে পারিবেন না । এবং যদি কমিশনারগণ কাহাকেও অল্প কোনরূপ

“দূষিত আচার” অপরাধে অপরাধী সাব্যস্ত করিয়া রিপোর্ট দেন, তবে তিনি সেই রিপোর্টের তারিখ হইতে ৩ বৎসর পর্য্যন্ত কোন আইন সভায় নির্বাচন যোগ্য হইতে পারিবেন না।

(৪) যদি কোন আইন সভার কোনও নির্বাচন-প্রার্থী, অথবা ইলেকশন এজেন্ট, ইলেকশন খরচার তালিকা দাখিল না করেন, বা এমন হিসাব দাখিল করেন, যাহা প্রধানতঃ মিথ্যা বলিয়া কমিশনারগণ বা কোনও ম্যাজিস্ট্রেট সাব্যস্ত করিয়াছেন, তবে তিনি সেই ইলেকশনের তারিখ হইতে ৫ বৎসব পর্য্যন্ত নির্বাচন-যোগ্য হইবেন না।

তবে সকৌন্সিল বড়লাটের আদেশক্রমে উক্ত (৩) ও (৪) দফার অযোগ্যতা বিদূরিত হইতে পারিবে।

৬। (১) (ক) যুক্ত প্রদেশস্থ বা আসাম প্রদেশস্থ কোনও জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকায় ঝাঁহার নাম নাই তিনি ঐ ঐ প্রদেশের জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর প্রতিনিধি স্বরূপে রাষ্ট্রসভায় মেম্বর নির্বাচিত হইবার যোগ্য হইবেন না।

(খ) মাদ্রাজ, বোম্বাই, বাঙ্গালা, পাঞ্জাব, এবং বিহার উড়িষ্যা প্রদেশের কোনও কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকায়, অথবা যে সম্প্রদায় হইতে নির্বাচিত হইতে চাহেন, সেই সাম্প্রদায়িক কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকায়, ঝাঁহার নাম নাই, সেই কনস্টিটুয়েন্সীর প্রতিনিধি স্বরূপে কেহ রাষ্ট্র সভার মেম্বর নির্বাচিত হইবার যোগ্য হইবেন না।

(গ) মধ্য প্রদেশস্থ বা ব্রহ্ম প্রদেশের কোনও কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকায় ঝাঁহার নাম নাই, তিনি তথাকার জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর প্রতিনিধি রূপে ঐ সভার মেম্বর নির্বাচিত হইবার যোগ্য হইবেন না।

(২) এখন কোন ব্যক্তি কোন “বিশেষ কনস্টিটুয়েন্সীর” (Special

Constituency র) প্রতিনিধি রূপে উক্ত সভার মেম্বর নির্বাচিত হইবার যোগ্য হইবেন না, যিনি সেই “বিশেষ কনষ্টিটুয়েনসীর” ইলেক্টর তালিকা ভুক্ত নহেন।

এই রাষ্ট্র সভার নিয়মাবলীতে “বিশেষ কনষ্টিটুয়েনসী” কথা দ্বারা “ইউরোপীয় বণিক সম্প্রদায়কে” বুঝাইবে, এবং জেনারেল কনষ্টিটুয়েনসী” কথা দ্বারা ইউরোপীয় বণিক সম্প্রদায় ভিন্ন অন্য সমস্ত কনষ্টিটুয়েনসী বুঝাইবে। (অর্থাৎ মুসলমান, অমুসলমান জমিদার, ভারতীয় বণিক, ইত্যাদি সমস্ত সম্প্রদায়কে বুঝাইবে)

তৃতীয় অংশ— ইলেক্টর তালিকা

৭। (১) কোন কনষ্টিটুয়েনসীর ইলেক্টর হইতে যিনি যোগ্য, তাঁহার নাম সেই কনষ্টিটুয়েনসীর ইলেক্টর তালিকাভুক্ত হইবে। তবে নিম্নলিখিত ব্যক্তি নয়, অর্থাৎ :—

- (ক) “ যিনি ব্রিটিশ প্রজা নহেন,
- (খ) মিনি জীলোক,
- (গ) উপযুক্ত আদালত বাঁহাকে বিকৃতমনা সাব্যস্ত করিয়াছেন,
- (ঘ) অথবা যিনি ২১ বৎসরের কম বয়স্ক।

তবে যদি কোন ভারতীয় রাজা বা তদীয় প্রজা কোনও প্রাদেশিক আইন সভার কোনও কনষ্টিটুয়েনসীর ইলেক্টর তালিকাভুক্ত হন, তবে রাষ্ট্র সভার ইলেক্টর তালিকায়ও তাঁহাদের নাম থাকিবে।

যদি কোন প্রাদেশিক আইন সভা দস্তুর মত আইন দ্বারা স্থায়ী আদেশস্থ জীলোকগণকে, বা কোনও বিশেষ শ্রেণী বা সম্প্রদায়ভুক্ত জীলোকগণকে ইলেক্টর হইবার অধিকার দেন, তবে রাষ্ট্রসভাও প্রস্তাব ধার্য্য করিতে পারিবেন যে সেই প্রদেশের সেই জীলোকগণ রাষ্ট্র-

সভারও ইলেক্টর তালিকাভুক্ত হইবেন, এবং সকৌন্সিল বড়লাট তখন তৎসম্বন্ধে নিয়মাবলী প্রণয়ন করিয়া দিবেন।

কোনও ব্যক্তির নাম একাধিক জেনারেল কনস্টিটুয়েনসীর ইলেক্টর তালিকা ভুক্ত করা হইবে না।

(২) পূর্বেলিখিত ৫ নিয়মের ৩ দফা লিখিত অপরাধে যিনি অপরাধী সাব্যস্ত হইবেন তাঁর নাম ৫ বৎসরের জন্ত (অথবা ৩ বৎসরের জন্ত, যেরূপ ঐ নিয়মে আছে) ইলেক্টর তালিকা হইতে কাটা যাইবে; অথবা তাঁহার নাম যদি তালিকায় না থাকে, তবে ঐ সময় পর্য্যন্ত তালিকা ভুক্ত করাও হইবে না।

তবে বিশেষ কারণে সকৌন্সিল বড়লাট তাঁহার নাম তালিকাভুক্ত করিবার আদেশ দিতেও পারিবেন।

৮। (১) (২) রাষ্ট্রসভার জেনারেল ও স্পেসিয়াল কনস্টিটুয়েনসীর ইলেক্টরগণের যোগ্যতা দ্বিতীয় তপশীলে লিখিত হইল।

৯। (১) যাহারা কোন কনস্টিটুয়েনসীর ইলেক্টর হইবার যোগ্য, তাঁহাদের নাম সেই কনস্টিটুয়েনসীর ইলেক্টর তালিকাভুক্ত হইবে ও সেই তালিকা কনস্টিটুয়েনসীর সর্বত্র জানান হইবে। তাহাতে কেহ কাহারও নাম বদাইতে চাহিলে, বা কোন্ নাম অন্তায় ভাবে বসান হইয়াছে মনে করিলে সংশোধনকারী কর্মচারীর (Revising Authority র) নিকট নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে আপত্তি দিতে পারিবেন। *

(২) ইলেক্টর তালিকা প্রস্তুত করা, কোন্ সময় তাহা প্রস্তুত হইবে, কিরূপে তাহা কনস্টিটুয়েনসীর সর্বত্র জানান হইবে, কি প্রণালীতে তদ্বিরুদ্ধে আপত্তি শ্রবণ ও মীমাংসা হইবে, ইত্যাদি ইলেকশন সংক্রান্ত

* রক্ষায় সমস্ত জেলার ও মহকুমার Revising Authority যের নাম ১৯২০ সালের ১১ আগষ্ট তারিখের কলিকাতা গেজেটে প্রকাশিত হইয়াছে।

যে নিয়মাবলী কোনও প্রাদেশিক আইনসভার জন্ত প্রচলিত আছে বা হইবে, রাষ্ট্রসভার ইলেকশন সংক্রান্ত ব্যাপারেও তাহাই সেই প্রদেশে প্রযুক্ত হইবে।

তবে সেকৌন্সিল বড়লাট তাহাতে আবশ্যিক মত পরিবর্তন করিয়া গেজেটে বিজ্ঞাপন দিতে পারিবেন।

(৩) সংশোধনকারী কমিটির আদেশই চূড়ান্ত হইবে। এবং তৎপর সেই তালিকা পুনঃ প্রকাশিত হইবে।

(৪) পুনঃ প্রকাশের পর তাহা বলবৎ গণ্য হইয়া, ৩ বৎসর পর্যন্ত বলবৎ থাকিবে, তৎপর তাহা অকার্য্যকর হইয়া আবার নূতন তালিকা প্রস্তুত হইবে।

(৫) যদি পুরাতন তালিকা ঐরূপে অকার্য্যকর হইবার পর, ও নূতন তালিকা প্রস্তুত হইবার পূর্বেই কোন কনস্টিটুয়েন্সী হইতে সভ্য নির্বাচন করার দরকার হয়, তবে ঐ পুরাতন তালিকা অনুসারেই সেই নির্বাচন কার্য্য চলিবে।

১০। ধাঁহাদের নাম ঐ তালিকাভুক্ত, তাঁহারা প্রত্যেকেই রাষ্ট্রসভায় সভ্য নির্বাচনকালে ভোট দিতে পারিবেন। কিন্তু কেহই একাধিক কনস্টিটুয়েন্সীতে ভোট দিতে পারিবেন না।

চতুর্থ অংশ—ইলেকশন।

১১। (১) তিনি নির্বাচিত হইবার যোগ্য এরূপ যে কোনও ব্যক্তির নাম “নির্বাচনপ্রার্থী” (Candidate, ক্যান্ডিডেট) বলিয়া পাঠান যাইতে পারিবে।

(২) তাঁহার নাম পাঠানর পূর্বে, বা সেই সময়ে তিনি একটা ঘোষণা পত্রে স্বাক্ষর করিয়া জানাইবেন যে নিজেকে, অথবা অপর কাহাকেও

স্বীয় ইলেকশন এজেন্ট নিযুক্ত করিতে চাহেন। এরূপ ঘোষণা না থাকিলে কাহারও নাম পাঠান (nomination) বৈধ বলিয়া গণ্য হইবে না।

(৩) কোন নির্বাচনপ্রার্থী কোন ইলেকশনে নিজ নাম উঠাইয়া লইলে আর সেই ইলেকশনে নির্বাচনপ্রার্থী রূপে দাঁড়াইতে পাইবেন না।

১২। (১) কোন কনষ্টিটুয়েনসী হইতে যতগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবে, তদপেক্ষা বেশী নির্বাচনপ্রার্থী থাকিলে ভোট (অর্থাৎ Poll) লওয়া হইবে।

(২) যতগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবে, ঠিক ততগুলি নির্বাচনপ্রার্থী থাকিলে সকলেই নির্বাচিত হইলেন বলিয়া ঘোষণা করা হইবে।

(৩) এবং যতগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবে, তদপেক্ষা কম নির্বাচনপ্রার্থী থাকিলে তাঁহাদের সকলকেই নির্বাচিত বলিয়া, ঘোষণা করা হইবে এবং বাকী সভ্যপদের জন্ত নূতন নাম পাঠাইতে ও নির্বাচন করিতে কনষ্টিটুয়েনসীর প্রতি বড়লাট (গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া) আদেশ করিবেন।

(৪) ব্যালট (Ballot) কাগজ দ্বারা ভোট লওয়া হইবে। এবং প্রতিনিধি (proxy) দ্বারা ভোট লওয়া হইবে না।*

(৫) একাধিক প্রতিনিধি প্রেরণকারী কনষ্টিটুয়েনসী (plural member Constituency) হইতে যতগুলি সভ্য নিযুক্ত হইবার কথা, প্রত্যেক ভোটার ততগুলি ভোট দিতে পারিবেন, কিন্তু কাহাকেও একটীর বেশী ভোট দিতে পারিবেন না।

(৬) Returning Officer ভোট গণনা করিবেন, এবং তৎকালে কোনও নির্বাচনপ্রার্থী অথবা তাঁহার লিখিত অনুমতিপ্রাপ্ত কোনও প্রতিনিধি তথায় উপস্থিত থাকিতে পারিবেন।

* ব্যালট কাগজ কিরূপ তাহা পার্শ্বিষ্টে বিশেষ রূপে বর্ণিত হইবে।

(৭) ভোট গণনা শেষ হইলে তিনি তৎক্ষণাৎ ঘোষণা করিবেন যে কে, বা কাহারো, সর্বাপেক্ষা অধিক ভোট পাইবেন।

(৮) যদি দুইজন নির্বাচনপ্রার্থীর ভোট সংখ্যা সমান হয়, তবে Returning Officer এর সম্মুখে একটা লটারী স্থির করা হইবে যে কোন্ ব্যক্তি আর একটা ভোট দিবেন। সেই ব্যক্তি যাহাকে ভোট দিবেন, তিনিই নির্বাচিত গণ্য হইবেন।

(৯) Returning Officer অবিলম্বে নির্বাচন ফল ভারত গবর্ণ-মেন্টের আইন বিভাগের সেক্রেটারীকে জানাইবেন, ও নির্বাচিত সভ্যগণের নাম গেজেটে প্রকাশিত হইবে।

১৩। নির্বাচনপ্রার্থীদের নাম পাঠান, কনস্টিটুয়েন্সীর Returning Officer নিয়োগ করা, জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীকে নির্বাচন কেন্দ্রে (Polling station এ) বিভাগ করা, তথায় কে সভাপতি হইবেন; স্থির করা, কিরূপে ভোট দেওয়া হইবে, এবং নিরক্ষর বা পীড়িত ভোটারগণ কিরূপে ভোট দিবেন, তাহার নিয়ম করা, ভোট পরীক্ষা করা, ব্যালট কাগজ এবং ইলেকশন সংক্রান্ত কাগজাং রক্ষার ব্যবস্থা করা, ইত্যাদি বিষয়ে কোনও প্রদেশের প্রাদেশিক আইন সভার জন্ত যে সকল নিয়ম আছে বা হইবে, রাষ্ট্রসভার সভ্য ইলেকশন সম্বন্ধেও সেই সকল নিয়ম প্রযুক্ত্য হইবে।*

তবে সর্কৌন্সিল বড়লাট তাহাতে আবশ্যিক মত পরিবর্তন করিয়া গেজেটে ঘোষণা করিতে পারিবেন।

১৪। (১) যদি কেহ একাধিক কনস্টিটুয়েন্সী হইতে নির্বাচিত

* এই সকল বিষয়ে বাজালা এবং বিহার উড়িষ্যা প্রদেশে যে নিয়ম হইয়াছে, তাহা পরিশিষ্টে লিখিত হইল। এই নিয়মানুসারে এই দুই প্রদেশ হইতে রাষ্ট্র সভার সভ্যও নির্বাচিত হইবেন।

হন, তবে নির্বাচিত হইবার সাত দিন মধ্যেই জানাইবেন যে কোন্ কনষ্টিটুয়েনসীর প্রতিনিধিত্ব করিতে চাহেন।

(২) তিনি যে কনষ্টিটুয়েনসীর প্রতিনিধিত্ব করিতে চাহিবেন, তাহা বাদে অত্র কনষ্টিটুয়েনসীকে তখন বড়লাট আবার অপর প্রতিনিধি নির্বাচিত করিতে আহ্বান করিবেন।

(৩) যদি তিনি উপরোক্ত ভাবে না জানান, তবে তাঁহার ইলেকশন পণ্ড হইবে, এবং বড়লাট সেই সকল কনষ্টিটুয়েনসীকে অত্র প্রতিনিধি নির্বাচন করিতে আহ্বান করিবেন।

ইলেকশন এজেন্ট ও ইলেকশন খরচ

১৫। উপরোক্ত ৫ম নিয়মের (৩) কিস্তি (৪) দফায় লিখিত কারণে যিনি নিজে নির্বাচিত হইবার যোগ্য নহেন, সেরূপ কোনও ব্যক্তি কাহারও ইলেকশনে ইলেকশন-এজেন্ট নিযুক্ত হইতে পারিবেন না।

১৬। (১) যদি কোন ইলেকশন এজেন্টের নিয়োগ বাতিল করিতে হয়, তবে যে কর্মচারীর নিকট নাম পাঠান (nomination) হয়, তাঁহার নিকট পত্রদ্বারা জানাইতে হইবে। ঐ পত্র প্রাপ্তির পর ঐ নিয়োগ বাতিল হইবে।

(২) এইরূপে কোন ইলেকশন এজেন্টের নিয়োগ বাতিল হইলে, বা তাঁহার মৃত্যু হইলে নির্বাচন প্রার্থী তৎক্ষণাৎ অপর কাহাকেও (বা নিজেকেই) ইলেকশন এজেন্ট নিযুক্ত করিয়া ঐ কর্মচারীকে জানাইবেন।

১৭। (১) ইলেকশনের ফল বাহির হইবার ঐকমাস মধ্যে (অথবা বড়লাটের আদেশ মত বর্ধিত সময়ের মধ্যে) প্রত্যেক নির্বাচন প্রার্থী রিটর্নীং অফিসারের নিকট স্বীয় ইলেকশন খরচার তালিকা দাখিল করিবেন।

(২) নির্বাচন প্রার্থী নিজে, বা তাঁহার পক্ষে অপর কেহ ইলেকশন সংক্রান্ত যাহা কিছু খরচ করিয়াছেন (বা খরচের টাকা এখনও দিতে বাকী আছে) তাহা ঐ তালিকায় দেখাইবেন।

(৩) ঐ তালিকার সঙ্গে একটী ঘোষণা পত্র ও দাখিল করিতে হইবে। এবং তালিকা লিখিত খরচ সে প্রকৃত, কোনও ম্যাজিস্ট্রেটের নিকট নির্বাচন প্রার্থী বা তাঁহার এজেন্ট, তৎসম্বন্ধে শপথ করিবেন।

(৪) সমস্ত নির্বাচন প্রার্থীদের নাম, ও কে কত খরচ করিয়াছেন, তাহার তালিকা প্রস্তুত করিয়া নির্দিষ্ট সময়ের জন্ত রক্ষিত হইবে।

১৮। (১) সর্বপ্রথম বারের ইলেকশনের পর সেকোনিসল বড়লাট ইলেকশন খরচার সর্বোচ্চ সীমা নির্দেশ করিয়া দিবেন, এবং

(২) কোন্ কোন্ ব্যক্তি সেই খরচা করিতে ক্ষমবান হইবে, তাহাও নির্দেশ করিয়া দিবেন।

১৯। প্রত্যেক ইলেকশন এজেন্ট ইলেকশন খরচার জন্ত দস্তুর মত হিসাব বহি রাখিবেন। তিনি নিজে, অথবা নির্বাচন প্রার্থী, বা তাঁহার তরফে আর কেহ, যে কিছু খরচা করিবেন, তাহা ঐ বহিতে লেখা হইবে।

পঞ্চম অংশ মনোনীত (Nominated) সভ্য।

২০। (১) যিনি পূর্বলিখিত ৫ম নিয়ম লিখিত অযোগ্যতা সম্পন্ন, সে ব্যক্তি কাউন্সিল অফ্ স্টেটের সভ্য মনোনীত হইবেন না।

(এই নিয়মের ২, ৩, ৪ দফা গুলি অবিকল উক্ত ৫ম নিয়মের ২, ৩, ৪, দফার স্থায়। সুতরাং পুনরাবৃত্তি করা হইল না)

২১। (১) মনোনীত বেসরকারী সভ্যগণ রাষ্ট্র সভার স্থিতিকাল পর্য্যন্ত কার্য্য করিবেন।

(২) মনোনীত সরকারী কর্মচারীগণ তদপেক্ষা অল্প সময়ের জন্যও কার্য্য করিবেন, যদি তাঁহাদের কাহারও নিয়োগের সময় বড়লাট তজ্জপ আদেশ দেন।

ষষ্ঠ অংশ। সাধারণ বিধান।

(শপথ লওয়া)

২২। প্রত্যেক নির্বাচিত ও মনোনীত সভ্য কাউন্সিলে আসন গ্রহণ করিবার পূর্বে নিম্নলিখিত ভাবে সত্ৰাট মহোদয়ের প্রতি “বশ্বতা” (allegiance) স্বীকার করিয়া শপথ করিবেন :—

“আমি শ্রী...এই সভার সভ্য নিযুক্ত হইয়া ধর্ম্মসাক্ষী শপথ করিতেছি যে ভারতের সত্ৰাট মহোদয়ের প্রতি ও তদীয় উত্তরাধিকারী স্থলাভিষিক্ত গণের প্রতি প্রকৃত বশীভূত থাকিব এবং যে পদে অথ প্রবেশ করিতে যাইতেছি, তাহার কর্তব্য কার্য্য সকল বিশ্বস্তার সহিত সম্পাদন করিব।”

২৩। যদি কেহ নির্বাচিত বা মনোনীত হইবার পর ৫ম নিয়ম বা ২০ নিয়মে লিখিত অযোগ্যতা সম্পন্ন হন, বা উপরোক্ত ধারামত সত্ৰাটের প্রতি বশ্বতা স্বীকার হ্রচক শপথ গ্রহণে অস্বীকার করেন, তবে বড়লাট তাহার পদ শূন্য করিয়া গেজেটে ঘোষণা করিবেন।

২৪। (১) উপরোক্ত রূপে, বা ইলেকশন পণ্ড বলিয়া সাব্যস্ত হইলে, বা মৃত্যু, পদত্যাগ, সরকারী চাকরী গ্রহণ, কর্তব্যপালনে অক্ষমতা, ভারত হইতে অন্তর্পস্থিতি, ইত্যাদি কোনও কারণে কোনও নির্বাচিত সভ্যপদ শূন্য হইলে বড়লাট সেই কনষ্টিটুয়েন্সীকে অপর সভ্য নির্বাচিত করিতে আহ্বান করিবেন।

(২) কোনও “মনোনীত” সভ্যের পদ ঐরূপ কোন কারণে শূন্য হইলে বড়লাট নূতন সভ্য মনোনীত করিবেন।

২৫। (১) এই নিয়মগুলি কার্য্যকর হইবার পর যত শীঘ্র সম্ভব রাষ্ট্রসভা গঠিত হইবে।

(২) তৎকালে বড়লাট সমস্ত কনষ্টিটুয়েন্সীকে সভ্য নির্বাচিত করিতে আহ্বান করিবেন, এবং নিজেও সভ্য মনোনীত করিবেন। (যেন প্রথম অধিবেশনের ধার্যা দিনের পূর্বেই এ সকল কার্য্য শেষ হইতে পারে)।

(৩) প্রথম ইলেকটর তালিকা প্রস্তুত, বা প্রথম ইলেকশন সম্বন্ধে কোন সন্দেহ বা আপত্তি উঠিলে বড়লাট আবশ্যক মত আদেশ দিয়া কার্য্য সম্পন্ন করিয়া লইবেন।

২৬। (১) রাষ্ট্র সভার স্থিতি কাল ফুরাইলে বা বড়লাট তাহা dissolve করিয়া দিলে আবার জেনারেল ইলেকশন হইবে।

(২) তখন তিনি গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া কনষ্টিটুয়েন্সীদিগকে সভ্য নির্বাচন করিতে আহ্বান করিবেন।

(৩) এবং নিজেও দস্তুর মত সভ্য মনোনীত করিবেন।

২৭। জেনারেল ইলেকশনের পর যত শীঘ্র সম্ভব, বিভিন্ন কনষ্টিটুয়েন্সী কর্তৃক নির্বাচিত সভ্যগণের নাম গেজেটে প্রকাশ করা হইবে।

সপ্তম অংশ—ইলেকশনের বৈধতা সম্বন্ধে আপত্তি

উঠিলে চূড়ান্ত মীমাংসার নিয়ম

২৮। এই অংশে :—

(ক) “এজেন্ট” কথায় তাঁহাকে বুঝাইবে যিনি নির্বাচন প্রার্থীর সম্মতি অনুসারে বা জ্ঞাতসারে ইলেকশন ব্যাপারে ইলেকশন এজেন্টের কার্য্য করিয়াছেন বলিয়া “কমিশনারগণ” সাব্যস্ত করিবেন।

(খ) “নির্বাচন প্রার্থী” (candidate, ক্যান্ডিডেট) বলিলে সেরূপ

লোককে বুঝাইবে বাহার নাম নির্বাচনপ্রার্থী বলিয়া পাঠান হইয়াছে, (অর্থাৎ যিনি নমিনেটেড হইয়াছেন) বা যিনি “নমিনেটেড হইয়াছেন” বলিয়া দাবী করেন, বা বাহার নমিনেশন (নাম পাঠান) অগ্রাহ্য করা হইয়াছে, বা যিনি ইলেকশনের প্রাকালে নিজেকে নির্বাচনপ্রার্থী বলিয়া ঘোষণা করিয়াছিলেন, ও পরে প্রকৃতই “নমিনেটেড” হইয়াছেন ।

(গ) “নির্বাচিত ক্যান্ডিডেট” Returned candidate) বলিলে তাঁহাকে বুঝাইবে, যিনি কোনও ইলেকশনে “নির্বাচিত” বলিয়া ঘোষিত হইয়াছেন ।

২৯। এই অংশের বিধান মত ইলেকশন পিটিশন দস্তুর মত দাখিল না করিলে কোনও ইলেকশনের বৈধতা সম্বন্ধে আপত্তি চলিবে না ।

৩০। ইলেকশনের ফল গেজেটে প্রকাশিত হইবার ১৪ দিন মধ্যে কোন নির্বাচিত ক্যান্ডিডেটের বা ইলেকটরের বিরুদ্ধে বড়লাটের নিকট ইলেকশন পিটিশন দাখিল হইতে পারিবে ।

৩১। পিটিশনকারী যে যে ঘটনার উপর নির্ভর করিয়া যে যে বিষয়ে অভিযোগ করিতেছেন, তাহা ঐ পিটিশনে সংক্ষেপে লিখিত থাকিবে, এবং দেওয়ানী আদালতের আরজীর বা জবাবের মত স্বাক্ষরিত ও সত্যাপাঠ্যুক্ত হইবে ।

৩২। যদি পিটিশনকারী নির্বাচিত ব্যক্তির নির্বাচনে আপত্তি করতঃ নিজেকে বা অপর কোনও ব্যক্তিকে “বৈধভাবে নির্বাচিত” বলিয়া ঘোষণা করাইবার প্রার্থনা রাখেন, তবে সেই ইলেকশনে যত ব্যক্তি “নমিনেটেড হইয়াছিলেন, তাঁহাদের সকলকেই প্রতিবাদী বলিয়া পক্ষভুক্ত করিতে হইবে ।

৩৩। পিটিশন দাখিলের সময়ে পিটিশনকারীকে প্রতিপক্ষের খরচার জামীন স্বরূপ একহাজার টাকা ডিপজিট (জমা) দিতে হইবে ।

৩৪। (১) ঐ টাকা জমা না দিলে পিটীশন ডিসমিস হইবে।

(২) টাকা জমা দেওয়া হইলে বড়লাট এমন তিন জন ব্যক্তিকে “কমিশনার” নিযুক্ত করিবেন, যাহারা হাইকোর্টের জজ আছেন, বা পূর্বে ছিলেন, বা হইবার যোগ্য। তন্মধ্যে একজন সভাপতি হইবেন। এবং অতঃপর ঐ পিটীশন সম্বন্ধে অপর কোন দরখাস্ত বা কার্য্য, ঐ কমিশনারদের নিকট হইবে।

সভাপতি অবিলম্বে ঐ পিটীশনের নকল সমস্ত প্রতিপক্ষের উপর জারী করাইবেন, গেজেটে প্রকাশ করিবেন, এবং উপরোক্ত ১ হাজার টাকা ভিন্ন আরও খরচার জামীন লওয়া আবশ্যক মনে করিলে পিটীশনকারীর নিকট তাহার বাবদ খত বা জামীননামা চাহিতে পারিবেন। গেজেটে প্রকাশিত হইবার ১৪ দিন মধ্যে অপর কোনও ক্যাণ্ডিডেট এরূপ খরচার টাকা জমা দিয়া বা জামীন দিয়া প্রতিপক্ষ শ্রেণীভুক্ত হইতে পারিবেন।

(৩) কোনও কনস্টিটুয়েনসী হইতে একাধিক পিটীশন দাখিল হইলে বড়লাট তৎ সমস্ত ঐ কমিশনারদের নিকট পাঠাইবেন। তাঁহারা বিবেচনা করিয়া সেগুলি একত্রে বা পৃথক ভাবে তদন্ত করিবেন।

৩৫। যতদূর পারা যায় দেওয়ানী কার্য্যবিধি আইনের বিধান অনুসারে এই সকল পিটীশনের তদন্ত কার্য্য হইবে।

৩৬। বড়লাটের দ্বারা নির্দিষ্ট স্থানে কমিশনারদের অধিবেশন হইবে। তবে তাঁহারা তদন্তের সুবিধা জ্ঞাত সেই প্রদেশের যে কোন স্থানে অধিবেশন করিতে পারিবেন, বা নিজেদের মধ্যে কাহাকেও তৎ প্রদেশস্থ কোন স্থানে সাক্ষ্য গ্রহণ জ্ঞাত পাঠাইতে পারিবেন।

৩৭। (১) কমিশনারদের অনুমতি ভিন্ন কোনও ইলেকশন পিটীশন উঠাইয়া লওয়া যাইবে না।

(২) একাধিক পিটিশনার থাকিলে সকলের সম্মতি ভিন্ন কোনও পিটিশন উঠাইয়া লওয়া যাইবে না।

(৩) পিটিশন উঠাইবার দরখাস্ত পড়িলে তাহার শুনারীর জন্ত একটি দিন ধাৰ্য্য হইবে, সমস্ত পক্ষগণকে নোটিশ দেওয়া হইবে, ও গেজেটে প্রকাশ করা হইবে।

(৪) যদি কমিশনারগণ বিবেচনা করেন যে ভিতরে ভিতরে কোন যুক্তি করিয়া কোনও লাভের আশায় এইরূপ উঠাইয়া লইবার দরখাস্ত করা হইয়াছে, তবে পিটিশন উঠাইতে অনুমতি দিবেন না।

(৫) আর যদি উঠাইবার দরখাস্ত মঞ্জুর করেন, তবে—

(ক) প্রতিপক্ষের সমস্ত খরচা বা তাহার কোন অংশ দিতে পিটিশনারকে আদেশ দিতে পারিবেন।

(খ) এ বিষয় বড়লাটের নিকট রিপোর্ট করিবেন এবং তিনি তাহা গেজেটে প্রকাশ করিবেন।

(গ) উঠাইয়া লইবার ৩ দিন মধ্যে অপর কোন ব্যক্তি (যিনিও পিটিশন দিতে পারিতেন, কেবল ঐ পিটিশন দাখিল হওয়ার জন্ত দেন নাই তিনি) উক্ত ৩৩ নিয়ম মত ডিপজিট দিয়া বা জামিন দিয়া পূৰ্ব পিটিশনারের স্থলাভিষিক্ত হইয়া পিটিশনের কৰ্ম চালাইতে পারিবেন।

৩৮। (১) পিটিশনকারীর (বা একাধিক পিটিশনকারী থাকিলে সকলেরই) মৃত্যু হইলে পিটিশন খারিজ হইবে।

(২) এ বিষয় বড়লাটের নিকট রিপোর্ট করা হইবে, ও তিনি তাহা গেজেটে প্রকাশ করিবেন।

(৩) খারিজ হইবার ৭ দিন মধ্যে অপর কোনও ব্যক্তি উপরোক্ত

(গ) দফা অনুসারে পিটিশনের কার্য চালাইতে পারিবেন।

৩৯। যদি ইলেকশন পিটিশনের তদন্ত শেষ হইবার পূৰ্বেই কোন

“প্রতিপক্ষ” মারা যান, বা পিটিশনের বিরুদ্ধে আর কার্য্য চালাইতে না চাহেন, তবে কমিশনারগণ তন্মধ্যে গেজেটে বিজ্ঞাপন দিলে ৭ দিন মধ্যে যে কোন ব্যক্তি (যিনিও পিটিশনার হইতে পারিতেন) কমিশনারগণ দ্বারা নির্দিষ্ট স্তরে প্রতিপক্ষ শ্রেণীভুক্ত হইয়া কার্য্য চালাইতে পারিবেন। *

৪০। পিটিশনের বিচার কালে নির্ধারিত ক্যাণ্ডিডেট তিন অপর কোনও ক্যাণ্ডিডেট যদি এরূপ দাবী করেন যে তিনিই প্রকৃত পক্ষে “নির্ধারিত সত্য”, তবে নির্ধারিত ক্যাণ্ডিডেট বা পক্ষভুক্ত অপর কোন ব্যক্তি এরূপ প্রমাণও দিতে পারিবেন যে ঐ ব্যক্তির নির্ধারিত আইনানুসারে পণ্ড ও বাতিল হইবার যোগ্য।

৪১। কমিশনারগণ উপযুক্ত মনে করিলে এডভোকেট জেনারেল অথবা তৎকর্তৃক উপদিষ্ট অথ কোনও ব্যক্তিকে তদন্তকালে উপস্থিত থাকিতে ও কার্য্য চালাইতে আদেশ দিতে পারিবেন।

৪২। (১) যদি কমিশনারদের মতে :—

• (ক) কোনও “দূষিত আচার” দ্বারা কোনও ব্যক্তি নির্ধারিত হইয়াছেন, বা তদ্বারা ইলেকশন দূষিত হইয়াছে এরূপ সাব্যস্ত হয়, অথবা—

(খ) ষষ্ঠ তপশীলের ১ম অংশ লিখিত কোনও “দূষিত আচার” হইয়াছে সাব্যস্ত হয়, অথবা—

(গ) “নাম পাঠানর কাগজে” (nomination paperএ) কোনও বে-আইনী হওয়ার জন্ত, বা অগ্রায়ভাবে কোনও ভোট লওয়ার জন্ত বা না

• * এই সকল বিধানদ্বারা আটন কর্তাদের উদ্দেশ্য এইরূপ বুঝাইতেছে যে ইলেকশনে কোনরূপ অবৈধতা, বে-আইনী, বা অথ কোন গল্ফ থাকিলে পক্ষগণের রাজনীতিমালাচালন হইতে অনিচ্ছা, ইত্যাদি কারণে তদন্ত বন্ধ রাখা হইবে না। প্রকৃত সত্য উদ্ঘাটন করিতেই হইবে।

লওয়ার জন্ত, কোনও ফরম ব্যবহার করিতে ভুল হওয়ার জন্ত, বা আইন-মত কোন কার্য করিতে ভ্রষ্ট হওয়ার জন্ত, ইলেকশন দূষিত সাব্যস্ত হয় ; তবে নির্বাচিত ক্যান্ডিডেটের নির্বাচন গণ্ড ও বাতিল হইবে ।

(২) যদি কমিশনারগণ রিপোর্ট দেন যে ইলেকশন এজেন্ট ভিন্ন অপর কোনও এজেন্ট এরূপ “দূষিত আচার” করিয়াছেন যাহা ৪র্থ তপশীলের ১ম অংশ লিখিত উৎকোচ বলিয়া গণ্য হয় না, বা একব্যক্তি স্থলে অপর ব্যক্তি দ্বারা ভোট দেওয়ান (personation) বলিয়া গণ্য হয় না, এবং যদি তাঁহারা এরূপ বুঝেন যে

(ক) নির্বাচিত ক্যান্ডিডেট নিজে বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট কোনও “দূষিত আচার” করেন নাই, তাঁহাদের আদেশ ও অনুমোদনের বিরুদ্ধে অপর কেহ তাহা করিয়াছে, অথবা

(খ) ইলেকশন ক্ষেত্রে “দূষিত আচার” নিবারণ জন্ত তাঁহারা উপযুক্ত উপায় অবলম্বন করিয়াছিলেন, অথবা

(গ) যে “দূষিত আচার” অনুষ্ঠিত হওয়া প্রমাণিত হইতেছে, তাহা উপেক্ষণীয় বা সামান্য,

(ঘ) অথবা ক্যান্ডিডেট স্বয়ং বা তাঁহার কোনও এজেন্ট “দূষিত আচার” হইতে সর্বতোভাবে বিমুক্ত ছিলেন,

তবে কমিশনারগণ সিদ্ধান্ত করিতে পারিবেন যে ইলেকশন গণ্ড হয় নাই ।

৪৩। (১) তদন্ত শেষ হইলে তাঁহারা রিপোর্ট দিবেন যে বে-আই-নানুসারে প্রকৃত নির্বাচিত হইয়াছেন ।

(২) সমস্ত কমিশনারদের দ্বারা স্বাক্ষরিত হইয়া রিপোর্টখানি তৎক্ষণাৎ বড়লাটের নিকট প্রেরিত হইবে । তিনি তদনুসারে আদেশ দিয়া গেজেটে প্রকাশ করিবেন ।

৪৪। কমিশনারদের মধ্যে কোন বিষয়ে মতভেদ হইলে অধিকাংশের মতে রিপোর্ট লিখিত ও গণ্য হইবে।

৪৫। (ক) ক্যাণ্ডিডেট বা তাঁহার কোন এজেন্ট দ্বারা, বা তাঁহাদের জ্ঞাতসারে ও যোগসাজসীতে অন্য কোনও ব্যক্তি দ্বারা কোনও “দূষিত আচার” অনুষ্ঠিত হইয়াছে কিনা, হইয়া থাকিলে তাহা কিরূপ;

(খ) এবং ইলেকশন ব্যাপারে যে যে ব্যক্তি যে যে “দূষিত আচার” করিয়াছেন বলিয়া সাব্যস্ত হইবেন, তাঁহাদের নাম ও কে কি প্রকারের “দূষিত আচার” করিয়াছেন, ইত্যাদি বিষয় রিপোর্টে লিখিত হইবে।

অষ্টম অংশ—বিশেষ বিধান।

৪৬। উল্লিখিত ইলেকশন তদন্ত সম্বন্ধীয় নিয়ম ভিন্ন এই নিয়মাবলীর অন্য কোনও নিয়মের অর্থ সম্বন্ধে প্রশ্ন উঠিলে বড়লাটের মীমাংসাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

১ম তপশীল (৪ নিয়ম দ্রষ্টব্য)

১। বাঙ্গালা এবং বিহার প্রদেশের যে যে কনষ্টিটুয়েন্সী হইতে কাউন্সিল অফ ষ্টেটে প্রতিনিধি নির্বাচিত হইবেন, তাহার তালিকা।

প্রদেশ	কনষ্টিটুয়েন্সীর নাম	কোন প্রেনীর কনষ্টিটুয়েন্সী	কনষ্টিটুয়েন্সীর এলাকা	সভা সংখ্যা
বাঙ্গালা প্রদেশ	পূর্ববঙ্গ	অমুসলমান	দাজিলিং জেলা এবং চট্টগ্রাম পার্শ্বত্যা প্রদেশ ভিন্ন রাজসাহী, চট্টগ্রাম ও ঢাকা বিভাগ হইতে	১ জন
ঐ	পশ্চিমবঙ্গ	ঐ	প্রেসিডেন্সী এবং বর্ধমান বিভাগ হইতে	১

প্রদেশ	কনস্টিটুয়েন্স- সীর নাম	কোন শ্রেণীর কনস্টিটুয়েন্সী	কনস্টিটুয়েন্সীর এলাকা	সভা সংখ্যা
ঐ	পূর্ববঙ্গ	মুসলমান	দাঙ্গিলিং জেলা এবং চট্ট- গ্রাম পার্শ্বত প্রদেশ ভিন্ন রাজসাহী, চট্টগ্রাম ও ঢাকা বিভাগ হইতে	১ জন
ঐ	পশ্চিমবঙ্গ	ঐ	প্রেসিডেন্সী এবং বর্ধমান বিভাগ হইতে	১ জন
ঐ	বেঙ্গল চেম্বার অফ কমার্শ	ইউরোপীয় বণিক সম্প্র- দায়	(নির্দিষ্ট এলাকা নাই) (Non-territorial)	১ জন

নোট ৬ জন

বিহার ও উড়িষ্যা প্রদেশ	বিহার ও উড়িষ্যা	অমুসলমান	সমস্ত বিহার ও উড়িষ্যা প্রদেশের জন্ত	২ জন
ঐ	ঐ	মুসলমান	ঐ	১ জন
ঐ	ঐ	অমুসলমান	পঞ্জাব প্রদেশের (১) লাহোর, জলন্দর ও আম্বালা বিভাগ এবং (২) মুলতান, ও রাওলপিণ্ডি বিভাগের সহিত পালাক্রমে বিহার ও উড়িষ্যা হইতে নির্বা- চিত হইবে (নিম্নের নোট দ্রষ্টব্য*)	২ জন

মোট ৩ জন

* অর্থাৎ প্রথমবার ইলেকশন সময়ে পঞ্জাবের 'ঐ' বিভাগ হইতে ২ জন

দ্বিতীয় তপশীল—রাষ্ট্রসভার সভ্য নির্বাচনকারী

ইলেকটরদের যোগ্যতা ।

(বাঙ্গালা প্রদেশে)

(৮ নিয়ম দ্রষ্টব্য)

১। এই তপশীলে

(ক) “পূর্ববর্তী বৎসর” (Previous year) বলিলে, যে সময় ইলেকটর তালিকা প্রস্তুত ও প্রকাশিত হইতেছে, তাহার পূর্ববর্তী ৩১ মার্চ তারিখে যে সরকারী বৎসর শেষ হইয়াছে, সেই বৎসর বুঝাইবে ।

(গ) কোনও কনষ্টিটুয়েন্সীর এলাকার মধ্যে (বা ভারতবর্ষের মধ্যে)

(১) যদি কেহ সাধারণতঃ বাস করেন, অথবা

(২) যদি কাহারও পারিবারিক বাসগৃহ থাকে এবং মধ্যে মধ্যে তথায় বাস করেন, অথবা

(৩) যদি ভূত্যাদির তত্ত্বাবধানে কোনও বাসগৃহ রাখিয়া সেরামত আদি করেন, ও মধ্যে মধ্যে তথায় আসিয়া বাস করেন, তবে তাঁহার সেই কনষ্টিটুয়েন্সীর মধ্যে “বাসস্থান” আছে বলিয়া গণ্য করা হইবে ।

২। যদি কোনও যৌথ পরিবারের সম্পত্তি একত্র থাকে, কিম্বা সভ্য রাষ্ট্রসভায় নির্বাচিত হইবেন। পরবর্তী ইলেকশনে ঐ সমস্ত বিভাগকে একটী কনষ্টিটুয়েন্সী ধরিয়া তাহা হইতে ১ জন, এবং বিহার-উড়িষ্যা হইতে ১ জন, এই ২ জন সভ্য ঐ সময় নির্বাচিত হইবেন। অর্থাৎ একবার ২ জন, ও পরের বারে পঞ্জাব হইতে ১ জন, বিহার-উড়িষ্যা হইতে ১ জন, এইরূপ চলিবে। তজ্জগৎ ০২ জন বলিয়া লেখা হইল।

বাঙ্গালা ও বিহার-উড়িষ্যা ভিন্ন অপরাপর প্রদেশ হইতে রাষ্ট্রসভায় কতকগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবেন; তাহা পরিশিষ্টে প্রকাশ করা হইবে।

খরচাদি একত্র হয়, তবে তাহাকে “এক” (unit) বলিয়া ধরিয়া লওয়া হইবে, এবং সেই পরিবারের ম্যানেজার (অর্থাৎ কর্তা) ইলেকটর গণ্য হইবেন।

৩। রাজস্ব, বা পথকর, বা সেস দেন, এই বলিয়া কোনও ব্যক্তি রাষ্ট্রসভার ইলেকটর হইবার দাবী করিলে নিম্নলিখিত বিষয় বিবেচনা করা হইবে :—

(ক) দার্জিলিং জেলা ও চট্টগ্রাম পার্শ্বত্যা প্রদেশ ভিন্ন বাঙ্গালার অন্যান্য স্থানে তাঁহার যে এষ্টেট বা চিরস্থায়ী পত্তনি বা টেনিওর বা তাহার কোন অংশ আছে।

(খ) কেবলমাত্র সেই এষ্টেট, বা পত্তনি, বা টেনিওর, বা তাহার কোন অংশ বিবেচনাধীন করা হইবে, যাহা তাঁহার নিজ নামে কলেক্টরীতে রেজিস্ট্রী করা আছে, এবং যাহা তিনি ট্রস্ট ম্যানেজার, রিসিকার গার্ডিয়ান, প্রভৃতিরূপে (fiduciary capacityতে) পরিচালনা করেন না।

(গ) যদি সেই এষ্টেটের কোনও অংশের জন্ম প্রদেয় রাজস্ব বা উভয় সেসের পরিমাণ নির্দিষ্টভাবে প্রকাশ না থাকে, তবে জেলার প্রধান কর্মচারী যেরূপ পরিমাণ নির্দিষ্ট করিয়া দিবেন, তাহাই চূড়ান্ত বলিয়া গণ্য হইবে।

মন্তব্য :—মুসলমানী ওয়াফ (wakf) এষ্টেটের মাতোয়ালী “স্বীয় স্বত্বে এষ্টেটের মালিক” বলিয়া গণ্য হইবেন কিন্তু অপর কোনও এষ্টেটের ট্রস্ট বা ম্যানেজার তদ্রূপ গণ্য হইবেন না।

৪। অমুসলমান কনস্টিটুয়েন্সী হইতে রাষ্ট্র সভার ইলেকটর বলিয়া সেইরূপ লোক যোগ্য হইবেন, যিনি মুসলমান বা ইউরোপীয় নহেন, কনস্টিটুয়েন্সীর মধ্যে যাহার “বাসস্থান” আছে, এবং যিনি :—

(ক) (১) বর্ধমান ও প্রেসিডেন্সী বিভাগে পূর্ববর্তী বৎসরে এক

বা ততোধিক এষ্টেটের বা তাহার কোন অংশের মালিক রূপে অন্যান্য ৭৫০০, রাজা বা অন্যান্য ১৮৭৫, টাকা সেস দিয়াছেন, বা,

(২) ঢাকা, চট্টগ্রাম বা রাজসাহী বিভাগে পূর্ববর্তী বৎসরে কোন এক বা ততোধিক এষ্টেটের, বা পত্তনির, বা টেনিওরের বা তাহার কোন অংশের জন্ত অন্যান্য ৫০০০, রাজস্ব (বা খাজানা), অথবা অন্যান্য ১২৫০ (সেস) দিয়াছেন, বা,

(খ) পূর্ববর্তী বৎসরে নিজ নামে নিজের আয়ের জন্ত অন্যান্য ১২০০০, টাকার আয়ের উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন, বা,

(গ) ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার যের কোনটির বেসরকারী সভ্য রূপে কখনও কার্য্য করিয়াছেন, অথবা ১৯১৫ সালের গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া আইনের বিধানানুসারে গঠিত ভারতীয় আইন সভার বেসরকারী সভ্য রূপে কখনও কার্য্য করিয়াছেন, অথবা বঙ্গীয় প্রাদেশিক আইন সভার বেসরকারী সভ্য ছিলেন, বা আছেন, বা ;

• (ঘ) কলিকাতা মিউনিসিপ্যালিটির বেসরকারী চেয়ারম্যান পদে কখনও ছিলেন বা আছেন, কিম্বা তাহার বেসরকারী ভাইসচেয়ারম্যান বা ডেপুটি চেয়ারম্যান পদে আছেন, বা কোনও মিউনিসিপ্যালিটির বেসরকারী চেয়ারম্যান পদে ছিলেন বা আছেন, অথবা তাহার ভাইস চেয়ারম্যান পদে আছেন, বা :—

(ঙ) ব্রিটিশ ভারতের স্থাপিত কোন বিশ্ববিদ্যালয়ের সেনেটের সভ্য বা ফেলো, বা অনারারী ফেলো, (Fellow) বা :—

(চ) ১৯১২ সালের কো-অপারেটিভ সোসাইটি আইনের ২ ধারা মতে গঠিত কোনও কো-অপারেটিভ সেন্ট্রাল ব্যাঙ্ক, ইউনিয়ন, বা ফিডাশেনের বেসরকারী চেয়ারম্যান, ডেপুটি চেয়ারম্যান, বা ভাইস চেয়ারম্যান, বা :—

(চ) গবর্ণমেন্টের অনুমোদিত “মহানহোপাধ্যায়” উপাধি ভূষিত।

৫। মুসলমান কনষ্টিটুয়েন্সী হইতে সেই লোক নির্বাচিত হইতে পারিবেন, যিনি মুসলমান,

(ক) এবং যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে নিজের স্বত্বে এক বা ততোধিক এষ্টেট, বা চিরস্থায়ী পত্তনি বা টেনিওরের জন্ত, বা তাহার কোনও অংশের জন্ত বার্ষিক অনূন ৬০০, রাজস্ব, (বা খাজনা) অথবা অনূন ১২৫, সেস দিয়াছেন।

(খ) অথবা পূর্ববর্তী বৎসরে নিজ নামে নিজের জন্ত ৬০০০, বা ততোধিক টাকা আয়ের উপর ইনকমট্যাক্স দিয়াছেন, কিম্বা

(গ) উল্লিখিত ৫ নিয়মের (গ) (ঘ) (ঙ) (চ) দফা লিখিত কোন যোগ্যতাসম্পন্ন, অথবা

(ঘ) গবর্ণমেন্টের অনুমোদিত “সামস-উল উলেমা” উপাধি প্রাপ্ত হইয়াছেন।

ম্পেশিয়াল কনষ্টিটুয়েন্সী

৬। ইউরোপীয় বণিক সভার পক্ষে “বেঙ্গল চেম্বার অফ কমার্শ” সভা একটি কনষ্টিটুয়েন্সী। যিনি এই সভার মেম্বর, অথবা কোন কার্ম, কোম্পানি প্রভৃতির তরফে প্রতিনিধিরূপে এই সভার চেম্বার—মেম্বারের অধিকার ও সুবিধা বাহার আছে, এবং ভারতে বাহার “বাস-স্থান” আছে, তিনিই এই বেঙ্গল চেম্বার অফ কমার্শের একজন ইলেকটর বলিয়া গণ্য হইবেন।

রাক্ট্র সভার সভ্য নির্বাচনকারী

(বিহার—উড়িষ্যা প্রদেশ)

নিম্নলিখিত যোগ্যতা বিশিষ্ট ব্যক্তিগণ অমুসলমান কনষ্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর গণ্য হইবেন :—

. যিনি মুসলমান নহেন, বিহার উড়িষ্যা প্রদেশের মধ্যে বাহার বাস-স্থান আছে, এবং

(ক) নিজ মালিকীপত্বে (অর্থাৎ ট্রাষ্ট, ম্যানেজার, রিসিভার, ইত্যাদি fiduciary capacity তে নয়) কোনও এক বা ততোধিক এষ্টেটের বা তাহার কোন অংশে কলেকটরীতে নিজ নাম রেজিস্ট্রী করাইয়াছেন এবং তজ্জন্ত বার্ষিক অন্যান ১২০০/- রাজস্ব বা ৩০০/- সেস দিয়া থাকেন,

(গ) অথবা ঐক্লপ নিজ সঙ্গে কোন এক বা ততোধিক টেনিওরের মার্গিক ও তজ্জন্ত নিজে, বা উর্দ্ধতন ভূম্যধিকারীর হাত দিয়া বার্ষিক অন্যান ৩০০/- টাকা সেস দিয়া থাকেন,

(গ) অথবা পূর্ববর্তী বৎসরে অন্যান ১২৮০০/- টাকা আয়ের উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন

(ঘ) অথবা “ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার” বা “রাষ্ট্র সভার” বেসরকারী সভ্য ছিলেন বা আছেন, বা ১৯১৫ সালের “গবর্ণমেন্ট অফ ইণ্ডিয়া” আইনানুসারে গঠিত “ভারতীয় আইন সভার” বেসরকারী সভ্য কোন সময়ে ছিলেন, বা বিহার—উড়িষ্যার আইন সভায় বেসরকারী সভ্য আছেন, বা কোনকালে ছিলেন,

(ঙ) অথবা কোনও মিউনিসিপ্যালিটির বা ডিস্ট্রিক্ট বোর্ডের বেসরকারী চেয়ারম্যান আছেন, বা কোনকালে ছিলেন, বা ভাইসচেয়ারম্যান আছেন, বা মধ্যপ্রদেশের আইনানুসারে গঠিত কোন মিউনিসিপ্যাল কমিটির সভাপতি (প্রেসিডেন্ট) আছেন, বা কোনও সময়ে ছিলেন, বা এখনও ভাইস প্রেসিডেন্ট আছেন, বা ঐ প্রদেশীয় আইনানুসারে গঠিত কোনও ডিস্ট্রিক্ট কাউন্সিলের চেয়ারম্যান আছেন, বা কোনও সময়ে ছিলেন,

(চ) অথবা আইনানুসারে স্থাপিত কোনও ভারতীয় বিশ্ব বিদ্যালয়ের সেনেটের সভ্য বা ফেলো, বা অনারারি ফেলো

(ছ) অথবা গবর্ণমেন্টের স্বীকৃত “মহামহোপাধ্যায়” উপাধি প্রাপ্ত।

যিনি মুসলমান, কোন মুসলমান কনস্টিটুয়েন্সীর মধ্যে যাহার বাসস্থান আছে, এবং নিয়ন্ত্রিত যোগ্যতা যাহার আছে, তিনিই সেই মুসলমান কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর গণ্য হইবেন, যথা :—

(ক) যিনি নিজ মালিকীস্বত্তে (উক্তরূপ fiduciary capacity তে নয়) কোনও এক বা ততোধিক এষ্টেটের বা তাহার কোনও অংশের বাবদ কলেকটরীতে পৃথক হিসাব খুলিয়াছেন, ও তজ্জন্ত মোটের উপর অনূন ৭৫০ টাকা রাজস্ব বা ১৮৭১০ টাকা সেস দিয়া থাকেন,

(খ) অথবা ঐরূপে নিজ মালিকীস্বত্তে কোনও এক বা ততোধিক চিরস্থায়ী টেনিওরের বা তাহার কোনও অংশের জন্ত বার্ষিক অনূন ৩০০ টাকা সেস নিজে দেন, বা উর্দ্ধতন ভূম্যধিকারীর হাত দিয়া দিয়াছেন।

(গ) অথবা পূর্ববর্তী বৎসরে অনূন ৬৪০০ টাকা আয়ের উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন

(ঘ) অথবা উল্লিখিত (ব) (ঙ) ও (চ) দফায় লিখিত যোগ্যতা সম্পন্ন

(ঙ) অথবা গবর্ণমেন্টের স্বীকৃত সাম্-উল-উলেমা উপাধিপ্রাপ্ত।

তৃতীয় তপশীল

(১৭ নিম্নম দ্রষ্টব্য)

ইলেকশন খরচার তালিকা দাখিল করা।

১। (১) ইলেকশন খরচার জন্ত কোনও ব্যক্তি, বা সভা, শ্রমিতি, ক্লাব, প্রভৃতির নিকট হইতে যে টাকা, বা টাকার পরিবর্তে যাহা কিছু

পাওয়া গিয়াছে, তাহার পরিমাণ জমার ঘরে নামে নামে জমা দেখাইতে হইবে।

২। (ক) ইলেকশন ব্যাপারে নির্বাচন প্রার্থী নিজ খরচ, পাথেয় খরচ ইত্যাদি যাহা তিনি নিজে খরচ করিয়াছেন, বা তাহার এজেন্ট খরচ করিয়াছেন,

(খ) ইলেকশন এজেন্ট বা অপর কোন এজেন্ট, কেরানী, বা সংবাদ বাহকের নাম, বেতনের হার, ও প্রত্যেককে প্রদত্ত টাকার সমষ্টি।

(গ) ঐ সকল লোকেব পথ খরচাদি,

(ঘ) ছাপাই খরচ, বিজ্ঞাপন খরচ, টেলিগ্রাফ পোষ্টেজ খরচ, বা কোন ইলেকশন জন্ত সভা করা হইলে তাহার খরচ মায় ঘরভাড়া ইত্যাদি

(ঙ) এতদভিন্ন অগ্রান্ত্ত বিবিধ খরচ, দেওয়া হইয়া থাকুক, বা হিসাব দাখিলের তারিখে দিতে বাকী থাকুক, সমস্ত খরচ দেখাইতে হইবে।

(২) ৫ বা তদুর্দ্ধ টাকা খরচার রসিদ দেখাইতে হইবে। তবে, রেলভাড়া, পোষ্টেজ, প্রভৃতি খরচ, যাহার রসিদ পাওয়া যায় না, তাহার রসিদ দিতে হইবে না।

(৩) যাহার রসিদ দেওয়া হইবে না, এরূপ খরচের বিতং, তারিখ উল্লেখ লিখিতে হইবে।

(৪) যে খরচ দেওয়া হয় নাই, অথচ দিতে হইবে, তাহা পৃথক তালিকায় দেখাইতে হইবে।

৩। ১৭ নিয়মে যে এফিভেরিটের কথা উল্লেখ করা হইয়াছে তাহা এইরূপ :—

এফিভেরিট।

আমি শ্রী অমুক, অমুক কনস্টিটুয়েন্সী হইতে নির্বাচনপ্রার্থী শ্রী অমুকের ইলেকশন এজেন্ট নিযুক্ত হওয়ায় (অথবা আমি শ্রী অমুক, অমুক কনস্টি-

টুয়েন্সো হইতে নির্বাচনপ্রার্থী হওয়ায়) এতদ্বারা শপথ করিয়া বলিতেছি যে উপরিলিখিত ইলেকশন খরচা আমার জ্ঞান ও বিশ্বাসমতে সত্য এবং উহা ভিন্ন অন্যের নির্বাচন আমার নির্বাচন সংক্রান্ত ব্যাপারে আর কোনও রকমের কোনও খরচ করা হয় নাই।

(স্বাক্ষর , নির্বাচনপ্রার্থী (অথবা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট) আমার সম্মুখে শপথ করিলেন।

(স্বাক্ষর) ম্যাজিস্ট্রেট

চতুর্থ তপশীল

(৫, ৭, ২০, ৩১, ৪২, ও ৪৫, নিয়ম দ্রষ্টব্য)

নিম্ন লিখিত কার্য গুলিকে “দূষিত আচার” (অর্থাৎ Corrupt practice) বলা হইবে। *

১ম অংশ

১। কোনও ক্যাণ্ডিডেটকে ইলেকশনে দাড়াইবার, বা না দাড়াইবার, বা নাম উঠাইয়া লইবার জন্ত, অথবা কোনও ইলেকটরকে ভোট দিবার জন্ত পুরস্কার স্বরূপ যদি কোন ক্যাণ্ডিডেট, বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট, বা তাঁহাদের বোগসাজসীতে অপর কেহ প্রত্যক্ষ ভাবে বা

* “দূষিত আচার” (Corrupt practice) দুই প্রকারে বিভক্ত। স্বয়ং নির্বাচন প্রার্থী, বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট, বা তাঁহাদের সহিত বোগসাজসীতে অথ কেহ যে “দূষিত আচার” করিবেন তাহাই এই তপশীলের ১ম অংশে, এবং তাঁহারা ভিন্ন অথ কেহ যে “দূষিত আচার” করিবেন, তাহা ২য় অংশে বর্ণিত হইয়াছে। দূষিত আচার করিলে তাহার মে শাস্তি হইবে, তাহা ৫ম নিয়মের (৩) (৪) দ্বারা, ও ২০ নিয়মের (৩) (৪) দ্বারা লেখা হইয়াছে।

পরোক্ষ ভাবে কোনও ঘুষ বা উৎকোচ দান করেন, বা দিবার প্রস্তাব বা অঙ্গীকার করেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

(শুধু টাকাকড়ি দিবার প্রস্তাব বা অঙ্গীকারই যে ঘুষ বলিয়া গণ্য হইবে, তাহা নয়। ভোজ, খানা, চাকরীতে নিয়োগ, ইত্যাদি সকল রকমের পুরস্কারও বুঝাইবে। কিন্তু ইলেকশনের জগৎ প্রকৃত পক্ষে ন্যায় সমস্ত ভাবে বাহা খরচ হইবে, তাহা ইলেকশন খরচার তালিকায় দেখান হইলে ঘুষ বা উৎকোচ বলিয়া গণ্য হইবে না)।

২। (১) ইলেকশনে দাঁড়াইতে, না দাঁড়াইতে, নাম উঠাইয়া লইতে, ভোট দিতে, বা না দিতে, বাহার যে স্বাধীনতা ও অধিকার আছে, তাহা পরিচালনার সম্বন্ধে যদি কোন ক্যাণ্ডিডেট, বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট বা তাঁহাদের জ্ঞাতসাপে অপর কোনও ব্যক্তি প্রত্যক্ষভাবে না পরোক্ষ ভাবে বাধা দেন, বা হস্তক্ষেপ করেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

(১) নিম্নলিখিত কার্য্য কেহ করিলে তাহা বাধা প্রদান বা হস্তক্ষেপ করা বলিয়া গণ্য হইবে।

(ক) বল প্রয়োগ করা, ক্ষতি করা, আটক বাগা, প্রবঞ্চনা করা, বা ঈর্ষপ করা হইবে বলিয়া ভয় প্রদর্শন করা।

(খ) দেবতার অসম্ভুট হইবেন, বা দৈবকোপে পড়িতে হইবে, এই বলিয়া কাহাকেও ভয় প্রদর্শন করা।

তবে কোনও ক্যাণ্ডিডেট, সভা নির্বাচিত হইলে সাধারণের কার্য্য কিরূপে করিবেন, (অর্থাৎ তাঁহার public policy কি) তাহা ঘোষণা করা, বা তাহা করিতে অঙ্গীকার করা “দূষিত আচার” বলিয়া গণ্য হইবে না।

৩। জীবিত বা মৃত, বা কাল্পনিক, এমন অপর কোনও ব্যক্তির

নাম গ্রহণে, অথবা যিনি একবার ভোট দিয়া গিয়াছেন আবার তাঁহার নাম করিয়া ভোটটিং কাগজ জন্ত দরখাস্ত করতঃ ভোট দিবার চেষ্টা করার (personation করার) পক্ষে যদি কোনও ক্যাণ্ডিডেট, বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট, বা তাঁহাদের যোগসাজসীতে অপর কোন ব্যক্তি কোন-রূপ সহায়তা করেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৪। কোনও ক্যাণ্ডিডেটের ইলেকশন সম্বন্ধে ক্ষতি হইতে পারে, এরূপ ভাবে তাঁহার ব্যক্তিগত চরিত্র সম্বন্ধে, বা ব্যবহার সম্বন্ধে, বা নিৰ্বাচনে দাঁড়ান, নাম উঠাইয়া লওয়া ইত্যাদি সম্বন্ধে যদি কোন ক্যাণ্ডিডেট বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট বা তাঁহাদের যোগসাজসীতে অপর কেহ, জানিয়া শুনিয়া কোন মিথ্যা বিবরণ প্রচার করেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৫। সক্রোমিসল বড়লাট এই নিয়মাবলীর ১৮ নিয়ম অনুসারে ইলেকশন খরচার সীমা নির্দেশ করিয়া দিলে তাহা লঙ্ঘন করিয়া কোনও ক্যাণ্ডিডেট, বা ইলেকশন এজেন্ট যদি কোন খরচ করেন, বা খরচ করিবার ক্ষমতা কাহাকেও দেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

১। উপরোক্ত ১ম অংশে যে সকল “দূষিত আচার” লেখা হইল, তাহা যদি কোন ক্যাণ্ডিডেট, ইলেকশন এজেন্ট বা তাঁহাদের যোগসাজসীতে তাঁহাদেরই কোন লোকের দ্বারা অনুষ্ঠিত না হইয়া অথবা কোনও ব্যক্তি দ্বারা অনুষ্ঠিত হয়, তবে তাহাও সেই ব্যক্তির পক্ষে “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

২। জীবিত বা মৃত, বা কাল্পনিক কোনও ব্যক্তির নাম গ্রহণে

ভোট দিবার জন্ত, অথবা একবার ভোট দিয়া আবার ভোট দিবার উদ্দেশ্যে, যদি কোনও ব্যক্তি ভোটাং কাগজ পাইবার জন্ত দরখাস্ত করেন তবে “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৩। কোনও ব্যক্তি যদি ক্যাণ্ডিডেট রূপে দাঁড়াইবার জন্ত, বা না দাঁড়াইবার জন্ত, বা নাম উঠাইয়া লইবার জন্ত, নিজে ভোট দিবার বা না দিবার জন্ত, বা অপর কাহারও দ্বারা ভোট দেওয়ান, বা না দেওয়ানর জন্ত, পুরস্কার স্বরূপে কাহারও নিকট কোনও উৎকোচ লয়েন, বা লইবার চুক্তি করেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৪। ভোট দিবার জন্ত ইলেকটরদের যাতায়াত খরচা বাবদ কাহাকেও কিছু দেওয়া, বা দিবার অঙ্গীকার করা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৫। ইলেকটর দিগকে ইলেকশন কেন্দ্রে লইয়া যাইবার জন্ত নৌকা, যান, বাহন ভাড়া করা, বা চাহিয়া লইয়া ব্যবহার করা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

তবে কোনও ইলেকটর সেই উদ্দেশ্যে নিজের জন্ত যানবাহনাদি ভাড়া করিতে, বা নিজের যানবাহন ব্যবহার করিতে পারিবেন।

৬। কোনও ক্যাণ্ডিডেটের নিকট ক্ষমতা না পাইয়া যদি কেহ তাঁহার ইলেকশন কার্যের জন্ত কোন সভাসমিতি আহ্বান করিয়া খরচ পত্র করেন, বা কোনও বিজ্ঞাপন বা সাকুলার প্রকাশ জন্ত খরচ করেন, তবে তাহা তাঁহার পক্ষে “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৭। যেখানে কোনও নাদক দ্রব্য বিক্রয় হয়, সেরূপ কোনও বাড়ী, বা তাহার কোন কামরা যদি ইলেকটরদের মিটাং জন্ত সভাস্থল রূপে কেহ ভাড়াকরেন, ব্যবহার করেন, বা ভাড়া দেন, তবে তাহা “দূষিত আচার” গণ্য হইবে।

৮। মুদ্রাকর ও প্রকাশকের নাম ও ঠিকানা বাহাতে নাই, এমন কোনও ইলেকশন সংক্রান্ত ছাপা কাগজ, শাকুলার, বিজ্ঞাপন ইত্যাদি যে কেহ প্রচার করিবে, সে “দূষিত আচার” অপরাধে অপরাধী হইতে পারিবে।

মন্তব্য :—এই নিয়মাবলী অনুসারে রাষ্ট্র সভার কনস্টিটুয়েনসী গুলি হইতে সভা নির্বাচিত হইবার শেষ তারিখ নিয়ে লিখিত হইল :—

বাল্লভ, বোম্বাই, যুক্ত প্রদেশ, বিহার, উড়িষ্যা, মধ্য প্রদেশ, ও বঙ্গা হইতে আগামী ১৫ ডিসেম্বর মধ্যে।

পঞ্জাব ও আসাম হইতে—আগামী ১৩ ডিসেম্বর মধ্যে।

বাল্লভ হইতে আগামী ৩১ ডিসেম্বর মধ্যে।

(১৯২০২২ জুলাই তারিখের ইণ্ডিয়া গেজেট দ্রষ্টব্য)

ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার

(অর্থাৎ Legislative Assembly র)

নিয়মাবলী

(কাউন্সিল অফ স্টেট সম্বন্ধে যে নিয়মাবলী প্রকাশিত হইল, ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভা, ও প্রাদেশিক আইন সভা সম্বন্ধেও তদ্রূপ অনেক নিয়ম আছে। সুতরাং সে সকল নিয়ম সকল স্থলেই অবিকল একরূপ, তাহার পুনরাবৃত্তি করিয়া পুস্তকের কলেবর বৃদ্ধি ও পাঠকের ধৈর্য্যচ্যুতি করিব না। কেবলমাত্র যে যে নিয়মে পার্থক্য আছে, তাহাই লিখিত হইল। বাল্লভ ও বিহার উড়িষ্যা প্রদেশের সহিত যে সকল নিয়মের বিশেষরূপ সম্বন্ধ নাই, তাহাও লিখিত হইবে না। যাহারা তৎসম্বন্ধে অনুসন্ধিৎসু, তাহারা ১৯২০ সালের ২৯ জুলাই তারিখের ইণ্ডিয়া গেজেট দেখিবেন)

১। (১) এই নিয়মাবলীকে “ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার ইলেকশন সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী” (Legislative Assembly Election Rules) বলা হইবে।

* * * * *

৩। এই সভাতে ১০৩ জন নির্বাচিত সভ্য ও বড়লাট কর্তৃক মনোনীত ৪১ জন সভ্য, মোট ১৪৪ জন সভ্য থাকিবেন। মনোনীত ৪১ জন সভ্যের মধ্যে ২৬ জন সরকারী কর্মচারী ও বিহার প্রদেশের নির্বাচন ফল দৃষ্টে একজন, মোট ২৭ জন, ও বে সরকারী সভ্য ১৪ জন থাকিবেন।

৪। * * *

৫। * * *

৬। (১) (ক) এই সভার ইলেক্টর বলিয়া কোন প্রদেশের জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকায় বাহার নাম নাই, তিনি সেই জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর প্রতিনিধিরূপে এই সভার সভ্য নির্বাচিত হইতে পারিবেন না।

(খ) মাল্ভাজ, বোম্বাই, বাঙ্গালা, গুজাব, বিহার-উড়িষ্যা বা মধ্য প্রদেশের অমুসলমান, মুসলমান, শিখ, বা ইউরোপীয় কনস্টিটুয়েন্সী হইতে ঐ ঐ জাতি বা সম্প্রদায়ভুক্ত ব্যক্তি ভিন্ন অপর কেহ এই সভায় সভ্য নির্বাচিত হইতে পারিবেন না।

(২) কোনও স্পেসিয়াল কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকায় বাহার নাম নাই, সেরূপ কোন ব্যক্তি সেই স্পেসিয়াল কনস্টিটুয়েন্সী হইতে এই সভায় সভ্য নির্বাচিত হইতে পারিবেন না।

(৩) (ক) “জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সী” বলিলে মুসলমান, অমুসলমান, শিখ, ইউরোপীয়, নন-ইউরোপীয়, ও “দিল্লী” কনস্টিটুয়েন্সী বুঝাইবে।

(খ) এবং “স্পেসিয়াল কনষ্টিটুয়েন্সী” বলিলে “জমিদার সম্প্রদায় কনষ্টিটুয়েন্সী বা “ভারতীয় বণিক সম্প্রদায়” কনষ্টিটুয়েন্সী বুঝাইবে।

(এই নিয়মাবলীর ৭ম নিয়ম হইতে ৪৬ নিয়ম পর্য্যন্ত সমস্তই পূর্ব-
লিখিত রাষ্ট্রসভার নিয়মাবলীর গ্রায়। পাঠকবর্গ তাহা দেখিবেন)।

১ম তপশীল।

বাঙ্গালা এবং বিহার—উড়িষ্যা প্রদেশীয় যে যে কনষ্টিটুয়েন্সী হইতে
“ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায়” (Legislative Assemblyতে) সভ্য
নির্বাচিত হইবে :—

বাঙ্গালা প্রদেশ হইতে—

কনষ্টিটুয়েন্সীর নাম	কনষ্টিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কনষ্টিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
কলিকাতা সহর	অমুসলমান (নাগরিক)	কলিকাতা মিউনিসিপ্যাল আইন দ্বারা নির্দিষ্ট সীমা	১ জন
কলিকাতা সহরতলী	ঐ	২৪ পরগণা, হুগলী ও হাওড়া জেলার মিউনিসিপ্যালিটি ও ক্যান্টনমেন্ট সমূহের এলাকা	১ জন
বর্দ্ধমান বিভাগ	অমুসলমান (গ্রাম্য)	হুগলী ও হাওড়া জেলার মিউনিসিপ্যাল এলাকা ভিন্ন অস্তান্ত গ্রাম স্থানসমূহের এলাকা	১ জন
প্রেসিডেন্সী বিভাগ	ঐ	২৪ পরগণার মিউনিসিপ্যালিটি ও ক্যান্টনমেন্টের এলাকা ভিন্ন	১ জন

কনষ্টিটুয়েন্স- সীর নাম	কনষ্টিটুয়েন্স- সীর শ্রেণী	কনষ্টিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
ঢাকা বিভাগ	ঐ	সমগ্র ঢাকা বিভাগের এলাকা	১ জন
চট্টগ্রাম ও রাজসাহী বিভাগ	ঐ	চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশ ও দার্জিলিং জেলা ভিন্ন সমগ্র চট্ট- গ্রাম ও রাজসাহী বিভাগের এলাকা	১ জন
কলিকাতা সহর এবং কলিকাতা সহরতলী	মুসলমান (নাগরিক)	কলিকাতা সহরের সীমানা, ও হুগলী, হাওড়া, ২৪ পরগণার মিউনিসিপ্যালিটির এবং ক্যান্টন- মেন্টের এলাকা বাদে অন্যান্য গ্রাম্য স্থান সমূহের এলাকা	১ জন
ঢাকা বিভাগ	মুসলমান গ্রাম্য	সমগ্র ঢাকা বিভাগের এলাকা	২ জন
বর্ধমান ও প্রেসিডেন্সী বিভাগ	ঐ	হুগলী, হাওড়া, ২৪ পরগণা জেলার মিউনিসিপ্যালিটি ও ক্যান্টনমেন্টের এলাকা বাদে অন্যান্য গ্রাম্যস্থান সমূহের এলাকা	১ জন
চট্টগ্রাম বিভাগ	ঐ	চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশ ভিন্ন সমগ্র চট্টগ্রাম বিভাগের এলাকা	১ জন

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
রাজসাহী বিভাগ	ঐ	দার্জিলিং জেলা ভিন্ন সমগ্র রাজসাহী বিভাগের এলাকা	১ জন
বঙ্গীয় ইউ-বোপীয়ান	ইউরোপীয়	চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশ ও দার্জিলিং জেলা ভিন্ন সমগ্র বঙ্গ-প্রদেশ	৩ জন
বঙ্গীয় 'জমিদার	"জমিদার সম্প্রদায়"	ঐ	১ জন
বেঙ্গল অ্যাস-স্ট্রাল চেম্বার অফ কমার্শ, মাড়োয়ারী এসোসিয়েসন ও বেঙ্গল মহাজন সভা*	ভারতীয় বণিক সম্প্রদায়	"	পালাক্রমে ১ জন

মোট—১৭ জন

* ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার প্রথমবারের জেনারেল ইলেকশনে, ও তাহার স্থিতিকাল মধ্যে যে কোন বাই ইলেকশনে (Bye electionএ) “বেঙ্গল অ্যাসনাল চেম্বার অফ কমার্শ” সভা হইতে একজন সভ্য মনোনীত হইবে। পরবর্তী বারে “মাড়োয়ারী এসোসিয়েসন”, এবং তৎপরবর্তী বারে “বেঙ্গল মহাজন সভা” ইহাদের দ্বারা পালাক্রমে ১ জন সভ্য নির্বাচিত হইবে।

বিহার উড়িষ্যা প্রদেশ হইতে—

কনস্টিটুয়েন্স- সীর নাম	কনস্টিটুয়েন্স- সীর শ্রেণী	কনস্টিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
ত্রিহত বিভাগ	অমুসলমান	সমগ্র ত্রিহত বিভাগ	২ জন
উড়িষ্যা বিভাগ	ঐ	সমগ্র উড়িষ্যা বিভাগ	২ জন
পাটনা ও সাহাবাদ	ঐ	পাটনা ও সাহাবাদ জেলা	১ জন
গয়া-মুন্সের	ঐ	গয়া ও মুন্সের জেলা	১ জন
ভাগলপুর পুর্ণিয়া সাঁও- তাল পরগণা	ঐ	ভাগলপুর, পুর্ণিয়া ও সাঁও- তাল পরগণা জেলা	১ জন
ছোটনাগপুর বিভাগ	ঐ	সমগ্র ছোটনাগপুর বিভাগ	১ জন
পাটনা ছোটনাগপুর উড়িষ্যা	মুসলমান	পাটনা, ছোটনাগপুর, ও উড়িষ্যা বিভাগ	১ জন
ভাগলপুর বিভাগ	ঐ	সমগ্র ভাগলপুর বিভাগ	১ জন
ত্রিহত বিভাগ	ঐ	সমগ্র ত্রিহত বিভাগ	১ জন
বিহার উড়িষ্যা জমিদার	জমিদার সম্প্রদায়	সমগ্র বিহার ও উড়িষ্যা প্রদেশ	১ জন

এই দুই প্রদেশ ভিন্ন অপরাপর প্রদেশ হইতে “ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায়” কতকগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবেন, তাহা পরিশিষ্টে প্রকাশ করা হইবে।

দ্বিতীয় তপশীল।

ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় বঙ্গীয় ইলেক্টরদের যোগ্যতা (qualifications).

১। এই তপশীলে “ইউরোপীয়ান” বলিলে তাঁহাকে বুঝাইবে যিনি কোন ইউরোপীয়ানের পুত্র, পৌত্র, প্রপৌত্র, ইত্যাদি (অর্থাৎ পুত্রক্রমে সজ্ঞাত, কস্তাক্রমে নয়), ও যিনি ব্রিটিশ প্রজা ও ব্রিটিশ ভারতের অধিবাসী, যিনি ইংলণ্ড বা ব্রিটিশ রাজত্বের কোনও অংশে বা ভারতীয় কোনও রাজার রাজ্যে জন্মিয়াছেন. কিম্বা ঐ সকল স্থানের কোনস্থানে বাঁহার “বাসিন্দা স্বত্ত” (domicile) আছে, বা বাঁহার পিতা ঐরূপে জন্মিয়াছিলেন, বা জন্ম তারিখে বাঁহার পিতার ঐরূপ “বাসিন্দা স্বত্ত” (domicile) ছিল।

২। * * * (যৌথপরিবার সম্বন্ধে রাষ্ট্রসভায় নিয়ম দ্রষ্টব্য)।

৩। * * * (ট্রস্টী, রিসিভার ইত্যাদি সম্বন্ধে রাষ্ট্রসভায় নিয়ম দ্রষ্টব্য)।

৪। কলিকাতা “অমুসলমান” কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর বলিয়া সেইরূপ লোকই গণ্য হইবেন, যিনি মুসলমান বা ইউরোপীয় নহেন, বাঁহার কলিকাতা মিউনিসিপ্যালটির মধ্যে “বাসস্থান” আছে, এবং যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে—

(ক) কলিকাতা মিউনিসিপ্যাল আইনের দ্বাদশ পরিচ্ছেদের বিধান-মত অনূন ৬০ টাকা Consolidated Rate দিয়াছেন, বা ঐ আইনের চতুর্দশ পরিচ্ছেদের বিধানমত অনূন ১০০ টাকা ট্যাক্স দিয়াছেন

(খ) কিস্বা অন্যান ৫০০০ টাকা আয়ের উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন।

৫। অগ্রাগ্র জেনারেল কনষ্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর বলিয়া তিনিই গণ্য হইবেন, যাহার সেই কনষ্টিটুয়েন্সীর মধ্যে বাসস্থান আছে, এবং যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে :—

(ক) কলিকাতার মিউনিসিপ্যালিটির মধ্যে ৪ (ক) নিয়মমত রেট বা ট্যাক্স দিয়াছেন,

(খ) অথবা হাওড়া, কিস্বা কাশীপুর—চিৎপুর মিউনিসিপ্যালিটিতে অন্যান ১০ টাকা ট্যাক্স বা ফি দিয়াছেন, কিস্বা উহা ভিন্ন অগ্র কোনও মিউনিসিপ্যালিটিতে বা ক্যান্টনমেন্টে অন্যান ৫ টাকা ট্যাক্স বা ফি দিয়াছেন।

(গ) অথবা গ্রাম্য জমিজমার জগ্র অন্যান ৫ সেস দিয়াছেন।

(ঘ) অথবা “ভিলেজ চৌকিদারী আইন” মতে কিস্বা ১৯১৯ সালের “বেঙ্গল ভিলেজ সেল্ফ গবর্ণমেন্ট” আইনের বিধানমতে অন্যান ৫ টাকা চৌকিদারী ট্যাক্স বা “ইউনিয়ন রেট” দিয়াছেন।

(ঙ) অথবা অন্যান ৫০০০ টাকার উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন।

কিন্তু মুসলমান ভিন্ন অগ্র কেহ কোনও মুসলমান কনষ্টিটুয়েন্সীর, অথবা কোনও মুসলমান বা ইউরোপীয় কোন অমুসলমান কনষ্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর হইতে পারিবেন না।

৬। যিনি ইউরোপীয়, স্বীয় কনষ্টিটুয়েন্সীর মধ্যে যাহার বাসস্থান আছে, এবং যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে অন্যান ১২০০০ টাকার উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন, তিনি “বেঙ্গল ইউরোপীয়ান কনষ্টিটুয়েন্সীর” ইলেক্টর যোগ্য হইবেন।

ম্পেসিয়াল কনষ্টিটুয়েন্সী

৭। সেইরূপ ব্যক্তি “বঙ্গীয় জমিদার” কনষ্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর হইবার যোগ্য হইবেন, যাহার সেই কনষ্টিটুয়েন্সীর মধ্যে বাসস্থান আছে, এবং যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে—

(ক) বর্ধমান বা প্রেসিডেন্সী বিভাগে নিজ স্বত্ত্ব এক বা ততোধিক এষ্টেটের বা তাহার কোন অংশের জন্ত অন্যান্য ৬০০০/- রাজস্ব বা ১৫০০/- টাকা সেস দিয়াছেন।

(খ) ঢাকা, চট্টগ্রাম বা রাজসাহী বিভাগে ঐরূপে অন্যান্য ৪০০০/- রাজস্ব বা ১০০০/- সেস দিয়াছেন।

৮। কোনও জমিদার ইলেক্টর হইবার যোগ্য কিনা নির্ণয় সময়ে,

(ক) দাখিলি জেলা ও চট্টগ্রাম পার্বত্য-প্রদেশ ভিন্ন অন্য স্থানে তাহার যে এষ্টেট বা চিরস্থায়ী টেনিওর বা তাহার কোনও অংশ আছে, কেবল তাহাই বিবেচিত হইবে।

(খ) নিজ মালিকী স্বত্ত্বীয় যে এষ্টেট বা তাহার কোনও অংশ কলেক্টরীতে নাম জারী আছে (ম্যানেজার ট্রস্টী, রিসিভার, প্রভৃতি রূপে নয়) তাহাই বিবেচিত হইবে।

(গ) নিজ মালিকী স্বত্ত্ব যে চিরস্থায়ী টেনিওর বা তাহার কোন অংশ ভোগ করেন (উক্তরূপে ট্রস্টী ইত্যাদি রূপে নয়) তাহাই বিবেচিত হইবে।

(ঘ) নিজের যে অংশের জন্ত রাজস্ব বা খাজানা বা সেস দেন, তাহাই বিবেচিত হইবে।

(ঙ) যদি কোন এষ্টেটের অংশের জন্ত প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের পরিমাণ নির্দিষ্টরূপে জানা না থাকে, তবে জেলার প্রধান

কর্মচারী যেরূপ পরিমাণ নির্দেশ করিয়া দিবেন, তাহাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

মন্তব্য :—মুসলমানী ওয়াক (wak) এষ্টেটের মাতোয়ালী নিজ স্বত্তে এষ্টেট ভোগ করিতেছেন গণ্য হইবে। কিন্তু তদ্বিন্ন অন্য কোন এষ্টেটের ম্যানেজার ট্রেস্টী, প্রভৃতি সেরূপ গণ্য হইবেন না।

৯। বেঙ্গল স্থানীয় চেম্বার অফ কমার্শ, মাড়োয়ারী এসোসিয়েশন, ও বেঙ্গল মহাজন সভার সভাগণ ঐ ঐ সভার ইলেক্টর গণ্য হইবেন।

মন্তব্য :—যাহারা কোন কার্ম বা কোম্পানীর তরফে ঐ ঐ সভার মেম্বরের ক্ষমতা পরিচালনা ও সুবিধা ভোগ করেন, তাহারাও তৎ তৎ সভার ইলেক্টর গণ্য হইবেন।

দ্বিতীয় তপশীল

ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় বিহার-উড়িষ্যার ইলেকটরদের

যোগ্যতা (Qualification).

* * * *

৪। সেরূপ ব্যক্তিই কোন জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর হইবার যোগ্য হইবেন, যাহার সেই কনস্টিটুয়েন্সীর মধ্যে “বাসস্থান” আছে, এবং,

(ক) যিনি নিজ মালিকীস্বত্তে ট্রেস্টী প্রভৃতি fiduciary capacity তে নয়) এক বা ভতোধিক এষ্টেটের বা তাহার কোনও অংশের জন্ত কলেক্টরীতে পৃথক হিসাব খুলিয়াছেন, এবং নিয়লিখিতরূপ সেস দিয়া থাকেন:—

(১) পাতনা বিভাগে হইলে বার্ষিক অন্যান্য ৩০ টাকা।

(২) ভাগলপুর ও ত্রিহত বিভাগে অন্যান্য ২৪ টাকা।

(৩) উড়িষ্যা ও ছোটনাগপুরে অন্যান্য ১২ টাকা।

(খ) অথবা সেস ধার্যা উদ্দেশ্যে যাহার টেনিওরের বার্ষিক মোট মূল্য (Value ভ্যালু) পাটনা বিভাগে ৪০০ ছোটনাগপুর বিভাগে ৩০০ ভাগলপুর বিভাগে ২০০ ত্রিহত বিভাগে ১৫০ ও উড়িষ্যা বিভাগে ১০০ টাকা।

(গ) অথবা যিনি রায়ত স্বরূপে—

পাটনা বিভাগে বার্ষিক অন্যান্য ১৬০ টাকা খাজানা বা ৫ টাকা সেস।

ত্রিহত বিভাগে বার্ষিক অন্যান্য ২৬ টাকা খাজানা বা ৩ টাকা সেস।

উড়িষ্যা বিভাগে ৬৪ খাজানা বা ২ সেস।

ছোটনাগপুর বিভাগে ৪০ খাজানা বা ১১০ সেস।

ভাগলপুর ও মুন্সের জেলাতে ১৪৪ খাজানা বা ৪১০ সেস।

এবং পুণিয়া ও সাঁওতাল পরগণা জেলাতে ৯৬ খাজানা, বা ৩ সেস দিয়া থাকেন।

(ঘ) অথবা পূর্ববর্তী বৎসরে অন্যান্য ৩৮৪০ টাকার আয়ের উপর ইনকম ট্যাক্স দিয়াছেন।

(ঙ) অথবা পূর্ববর্তী বৎসরে মোটের উপর ১৫ টাকা মিউনিসিপ্যাল বা ক্যান্টনমেন্ট রেন্ট বা ট্যাক্স দিয়াছেন।

নোট :—যদি কাহারও একাধিক জেলা বা বিভাগের মধ্যে এপ্টেট বা টেনিওর বা জমিজমা থাকে, ও তাহার কোন একটীর জন্ত তত রাজস্ব, বা সেস বা খাজানা দিতে হয় না, বদ্বারা তিনি সেই সেই জেলার বা বিভাগের ইলেক্টর যোগ্য হইতে পারেন, অথচ সেই সমস্তের “সমষ্টি” যদি এমন হয় যে যে জেলার ইলেক্টর হইবার

জ্ঞাত সর্বোচ্চ খাজানা বা সেস বা রাজস্ব দিতে হয়, সেই জেলার বা বিভাগের প্রদেয় খাজানাদির তুল্য হয়, তবে তিনি সেই জেলার বা বিভাগের একজন ইলেক্টর হইবেন যে জেলায় সর্বোচ্চ খাজনা বা সেস দিতে হয়।

৫। “জমিদার কনস্টিটুয়েন্সীর” ইলেকটরের যোগ্যতা লাভ করিতে হইলে বিহার—উড়িষ্যা প্রদেশের মধ্যে “বাসস্থান” থাকা এবং মোটের উপর ১০০০০ টাকা রাজস্ব বা ২৫০০০ টাকা সেস দেওয়া দরকার।

৬। কেহ উক্ত কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইবার দাবী করিলে, তাঁহার যে এষ্টেট বা এষ্টেটের অংশ তাঁহার নিজ স্বত্ত্বীয় (অর্থাৎ ট্রাস্ট ম্যানেজার ইত্যাদি Fiduciary capacityতে নয়) ও যাহার জ্ঞাত তিনি কলেক্টরীতে নাম জারি করিয়াছেন, কেবল তাহাই বিবেচিত হইবে। যদি ঐ এষ্টেট বা তাহার অংশ ভিন্ন ভিন্ন বিভাগে থাকে, তবে তজ্জ্ঞ প্রদেয় টাকার মোট সমষ্টি ধরিয়া কার্য্য করা হইবে।

৭। যদি কোন অংশের জ্ঞাত প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের পরিমাণ নির্দিষ্ট-রূপে জানা না থাকে, তবে জেলার প্রধান কর্মচারী যাহা নির্দেশ করিয়া দিবে, তাহাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

“ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার ইলেকশন” সঙ্কল্পীয় অগ্রাশ্রয় নিয়ম, দফা ও তপশীল অবিকল রাষ্ট্র সভার শ্রায়। তজ্জ্ঞ তৎসমস্তের পুনরাবৃত্তি করা হইল না।

এই নিয়মাবলী অনুসারে “ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার” কনস্টিটুলি হইতে সভ্য নির্বাচনের শেষ তারিখ :—

মাদ্রাজ, বোম্বাই, যুক্তপ্রদেশ, বিহার—উড়িষ্যা, মধ্য প্রদেশ, ও বঙ্গা হইতে—
১৫ ডিসেম্বর মধ্যে।

পঞ্জাব ও আসাম হইতে—আগামী ২৩ ডিসেম্বর মধ্যে।
বাক্সালা হইতে—
আগামী ৩১ ডিসেম্বর মধ্যে।

(১৯২০২৯ জুলাই, ইণ্ডিয়া গেজেট ।)

বঙ্গীয় আইন সভার (Bengal Legislative Council এর) গঠন, সভ্য নির্বাচন ও মনোনয়ন, ইলেকটরদের যোগ্যতা, ইত্যাদি সম্বন্ধে নিয়মাবলী—

১। (১) এই নিয়মাবলীকে “বঙ্গীয় আইন সভার” ইলেকশন সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী (Bengal Electoral Rules) বলা হইবে।

(২) ইহা অবিলম্বে কার্য্যকর হইবে।

২।—* * * রাষ্ট্রসভার নিয়মাবলী দ্রষ্টব্য।

প্রথম অংশ

৩। বাঙ্গালার গবর্ণরের আইন সভাতে ১৩৯ জন সভ্য থাকিবেন।
তন্মধ্যে (১) ১১৩ জন নির্বাচিত সভ্য ও

(২) ২৬ জন গবর্ণর কর্তৃক মনোনীত হইবেন।

এই ২৬ জন মনোনীত সভ্যের মধ্যে ১৮ জনের অধিক সরকারী কর্মচারী হইবেন না। এবং এই ১৮ জন সরকারী কর্মচারীর মধ্যে গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণও আসিবেন।

অবশিষ্ট ৮ জন মনোনীত সভ্যের মধ্যে ভারতীয় খ্রীষ্টীয়ান সম্প্রদায়ের স্বার্থ দেখিবার জন্ত ১ জন, “অল্পমত জাতির স্বার্থ” দেখিবার জন্ত ১ জন, এবং শ্রমজীবী সম্প্রদায়ের স্বার্থ দেখিবার জন্ত ১ জন প্রতিনিধি মনোনীত করিবেন। (অবশিষ্ট ৪ জন গবর্ণরের ইচ্ছাক্রমে যে কোন শ্রেণী বা সম্প্রদায় হইতে মনোনীত হইবেন)

* * * * *

৬।—(১) (ক) কোনও জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সী হইতে এমন

কেহ বঙ্গীয় আইন সভার সভ্য নির্বাচিত হইতে পারিবেন না, যিনি সেই কনস্টিটিউয়েন্সীর অথবা অন্য কোন বঙ্গীয় কনস্টিটিউয়েন্সীর ইলেকটর তালিকাভুক্ত নহেন। যিনি মুসলমান, অমুসলমান, ইউরোপীয়ান বা এংলো ইণ্ডিয়ান (ফিরঙ্গী) নহেন, তিনি যথাক্রমে ঐ ঐ সম্প্রদায়ের কনস্টিটিউয়েন্সীর ইলেকটর তালিকাভুক্ত হইতেও পারিবেন না।

(খ) যিনি কোন স্পেসিয়াল কনস্টিটিউয়েন্সীর ইলেকটর তালিকাভুক্ত নহেন, তিনি সেই কনস্টিটিউয়েন্সী হইতে বঙ্গীয় আইন সভায় নির্বাচিত হইতেও পারিবেন না।

(২) অমুসলমান, মুসলমান, ইউরোপীয়ান ও এংলো ইণ্ডিয়ান কনস্টিটিউয়েন্সী দিগকে জেনারেল কনস্টিটিউয়েন্সী ও “জমিদার সম্প্রদায়,” “বিশ্ববিদ্যালয়” এবং “শিল্পবাণিজ্য সম্বন্ধীয়” কনস্টিটিউয়েন্সী দিগকে “স্পেসিয়াল কনস্টিটিউয়েন্সী” বলা হইবে।

* * * * *

১৩।—(১) যদি কেহ কোনও বঙ্গীয় কনস্টিটিউয়েন্সী কর্তৃক বঙ্গীয় আইন সভার সভ্য নির্বাচিত হন, এবং ভারতীয় আইন সভা দ্বয়ের কোনটির কোনও কনস্টিটিউয়েন্সী হইতে উক্ত আইন সভার কোনটিতেও নির্বাচিত হন, তবে বঙ্গীয় আইন সভায় তাঁহার নির্বাচন বাতিল হইবে। এইরূপ ঘটিলে গবর্ণর সেই বঙ্গীয় কনস্টিটিউয়েন্সীকে তাঁহার স্থলে অন্য সভ্য নির্বাচন করিতে আহ্বান করিবেন।

(অন্যান্য নিয়ম ও দফা ও ১ম ও ২য় তপশীল ভিন্ন অন্যান্য তপশীল, রাষ্ট্র সভার নিয়ম, দফা ও তপশীলের সমান। ১ম তপশীল পরে লিখিত হইবে)

বিহার—উড়িষ্যা আইন সভার (Bihar—Orissa Legislative Council এর) গঠন, সভ্য নির্বাচন ও মনোনয়ন ইলেকটর দিগের যোগ্যতা, ইত্যাদি সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী ।

১।—(১) এই নিয়মাবলীকে “বিহার উড়িষ্যার আইন সভার ইলেকশন সম্বন্ধীয় নিয়মাবলী” (Bihar and Orissa Electoral Rules) বলা হইবে ।

(২) ইহা অবিলম্বে কার্যকর হইবে ।

* * *

প্রথম অংশ

৩। বিহার—উড়িষ্যার আইন সভায় ১০৩ জন সভ্য থাকিবেন ।
তন্মধ্যে

(১) ৭৬ জন নির্বাচিত সভ্য

(২) এবং ২৭ জন গবর্ণর কর্তৃক মনোনীত হইবেন । ইহার মধ্যে মাত্র ১৮ জন সরকারী কর্মচারী হইবেন । এই ১৮ জনের মধ্যে গবর্ণরের একজিকিউটিভ কাউন্সিলের মেম্বরগণও থাকিবেন ।

অবশিষ্ট ২ জনের মধ্যে (I) অনার্য জাতির (aborigines) প্রতিনিধি ২ জন ।

(II) অন্তর্ভুক্ত জাতির ” ” ২ জন

(III) নীলকর ও খনিকর ভিন্ন অগ্রাশ্র “শ্রমশিল্পের” (Industry) স্বার্থ দেখিবার জন্ত ” ” ১ জন

(IV) বঙ্গীয় বাসিন্দাদের স্বার্থ দেখিবার জন্ত ” ” ১ জন

() এংলো ইণ্ডিয়ান সম্প্রদায়ের ” ” ১ জন

(VI) ভারতীয় খৃষ্টান	"	"	"	১ জন
(VII) শ্রমজীবীদের স্বার্থ	"	"	"	১ জন
*	*	*	*	

৬। (১) * * * *

(২) এই নিয়মাবলীতে “জেনারেল কনষ্টিটুয়েন্সী” বলিলে অমুসলমান, মুসলমান, কিম্বা ইউরোপীয়ান কনষ্টিটুয়েন্সী বুঝাইবে।

এবং “স্পেসিয়াল কনষ্টিটুয়েন্সী” বলিলে “জমিদার সম্প্রদায়,” “বিশ্ব-বিদ্যালয়,” “নীলকর” বা “খনিকর” সম্প্রদায়ের কনষ্টিটুয়েন্সী বুঝাইবে।

* * * * *

(এই নিয়মাবলীর অন্তর্গত নিয়ম ও দফাগুলি, এবং ১ম, ২য় তপশীল ভিন্ন অন্যান্য তপশীলগুলি রাষ্ট্রসভার সেই সেই নিয়ম ও তপশীলের ন্যায়। তাহা দেখিলেই চলিবে। পুনরাবৃত্তি অনাবশ্যক)।

প্রথম তপশীল (১ম অংশ)

বঙ্গীয় কোন্ কনষ্টিটুয়েন্সী হইতে কতকগুলি সভ্য বঙ্গীয়
আইন সভায় নির্বাচিত হইবেন

কনষ্টিটুয়েন্সীর নাম	কনষ্টিটুয়েন্সীর সীমার শ্রেণী	কনষ্টিটুয়েন্সীর এলাখা	সভ্য সংখ্যা
কলিকাতা* সহর উত্তরাংশ	অমুসলমান (নাগরিক)	গ্রামপুকুর, কুমারটুলী ও বড়তলা ওয়ার্ড	১
ঐ (উত্তর পশ্চিম)	ঐ	ঘোড়াবাগান, এবং বড়বাজার ওয়ার্ড	১

কনস্টিটুয়েন্সীর নাম	কনস্টিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কনস্টিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
এ (পূর্ব)	এ	সুকিয়া ষ্ট্রীট, ঘোড়াসাঁকো ও কলুটোলা ওয়ার্ড	১
এ (উত্তর-মধ্য)	এ	মুচীপাড়া, বহুবাজার, পদ্মপুকুর, ওয়াটার্নু ষ্ট্রীট ওয়ার্ড	২
এ (দক্ষিণ-মধ্য)	এ	ফেনউইক বাজার, তালতলা, কলিঙ্গা, পার্ক ষ্ট্রীট, ইটালী, বামন- বস্তী ও বেনিয়াপুকুর ওয়ার্ড	১
এ (দক্ষিণ)	এ	হেষ্টিংস, বালিগঞ্জ, টালিগঞ্জ, ভবানীপুর, আলীপুর, একবাল- পুর, ওয়াটগঞ্জ ওয়ার্ড	১
ভগলি মিউনি- সিপ্যাল	এ	হুগলী জেলার মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
হাওড়া (এ)	এ	হাওড়া জেলার মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
২৪ পরগণা (এ)	এ	কাশীপুর, চিংপুর, মিউনিসি- প্যালিটি বাদে ২৪ পরগণা জেলার সদর, বারাসত ও বসির হাট মহকুমার মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
এ (দক্ষিণ)	এ	জেলার বারাকপুর মহকুমার মিউনিসিপ্যালিটি ও ক্যান্টন- মেন্ট সমগ্র এবং কাশীপুর, চিংপুর	১

কন্সটিটুয়েনসীর নাম	কন্সটিটুয়েনসীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েনসীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
ঢাকা সহর	ঐ	ঢাকা মিউনিসিপ্যালিটি	১
বর্ধমান	অমুসলমান (গ্রামা)	বর্ধমান জেলা	২
বীরভূম	ঐ	বীরভূম জেলা	১
বাঁকুড়া (পশ্চিম)	ঐ	বাঁকুড়া জেলার সদর মহকুমা	১
ঐ (পূর্ব)	ঐ	ঐ জেলার বিষ্ণুপুর মহকুমা	১
মেদিনীপুর (উত্তর)	ঐ	মেদিনীপুর জেলার ঘাঁটাল ও সদর মহকুমা	১
ঐ (দক্ষিণ)	ঐ	ঐ জেলার কাঁথি এবং তমলুক মহকুমা	২
• হুগলী-হাওড়া	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলাকা বাদে হুগলী ও হাওড়া জেলা	২
চব্বিশ পরগণা (গ্রামা, মধ্যাংশ)	ঐ	মিউনিসিপ্যাল ও ক্যান্টনমেন্টের এলাকা বাদে সদর মহকুমা	১
ঐ (গ্রামা, দক্ষিণাংশ)	ঐ	ডায়মণ্ডহারবার মহকুমা	১
ঐ (গ্রামা, উত্তরাংশ)	ঐ	মিউনিসিপ্যাল ও ক্যান্টনমেন্টের এলাকা বাদে বারাসত, বসীরহাট এবং বারাকপুর মহকুমা	১
নদীয়া	ঐ	নদীয়া জেলা	১
মুর্শিদাবাদ	ঐ	মুর্শিদাবাদ জেলা	১
যশোহর (দক্ষিণ)	ঐ	যশোহর জেলার সদর ও নড়াইল মহকুমা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
যশোহর (উত্তর)	ঐ	মাগুরা, ঝিনাইদহ, বনগ্রাম মহকুমা :	১
খুলনা	ঐ	খুলনা জেলা	১
ঢাকা (গ্রাম্য)	ঐ	ঢাকা মিউনিসিপ্যালিটি বাদে সমস্ত ঢাকা জেলা	১
ময়মনসিংহ (পশ্চিম)	ঐ	জামালপুর ও টাঙ্গাইল মহকুমা	১
ঐ (পূর্ব)	ঐ	সদর, কিশোরগঞ্জ এবং নেত্রকোনা মহকুমা	১
ফরিদপুর (উত্তর)	ঐ	সদর এবং গোয়ালন্দ মহকুমা	১
ফরিদপুর (দক্ষিণ)	ঐ	মাদারীপুর এবং গোপালগঞ্জ মহকুমা	১
বাধরগঞ্জ (উত্তর)	ঐ	উত্তর সদর, দক্ষিণ সদর ও ভোলা মহকুমা	১
ঐ (দক্ষিণ)	ঐ	পটুয়াখালি ও পিরোজপুর মহকুমা	১
চট্টগ্রাম	ঐ	চট্টগ্রাম জেলা	১
ত্রিপুরা	ঐ	ত্রিপুরা জেলা	১
নোয়াখালি	ঐ	নোয়াখালি জেলা	১
রাজসাহী	ঐ	রাজসাহী জেলা	১
দিনাজপুর	ঐ	দিনাজপুর জেলা	১
রংপুর	ঐ	রংপুর জেলা	১
বগুড়া-পাবনা	ঐ	বগুড়া ও পাবনা জেলা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
মালদহ	ঐ	মালদহ জেলা	১
জলপাইগুড়ি	ঐ	জলপাইগুড়ি জেলা	১
কলিকাতা (উত্তর) (মুসলমান)	মুসলমান (নাগরিক)	শ্রামপুকুর, কুমারটুলী, বড়- তলা, শুকিয়া ষ্ট্রীট, জোড়াবাগান, ঘোড়াসাঁকো, বড়বাজার, কলু- টোলা, মুচীপাড়া, বহুবাজার, পদ্মপুকুর, ওয়াটালু ষ্ট্রীট, ওয়ার্ড ফেনউইক বাজার, তালতলা, কলিঙ্গা, পার্ক ষ্ট্রীট, হেষ্টিংস, বামনবস্তী, বেনিয়াপুকুর, ইটালী, বালিগঞ্জ, টালিগঞ্জ, ভবানীপুর, আলিপুর, একবালপুর ও ওয়াট- গঞ্জ ওয়ার্ড	১
কলিকাতা (দক্ষিণ) (মুসলমান)	ঐ		১
হুগলী হাওড়া মিউনিসিপ্যাল	ঐ	হুগলী ও হাওড়া জেলার মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
চব্বিশ পরগণা (উত্তর) মিউনি- সিপ্যাল	ঐ	বারাকপুর মহকুমার সমস্ত মিউনিসিপ্যালিটি ও ক্যান্টন- মেন্ট এবং কালীপুর—চিৎপুর মিউনিসিপ্যালিটি	১
চব্বিশ পরগণা (দক্ষিণ) মিউনি- সিপ্যাল	ঐ	কালীপুর—চিৎপুর মিউনিসি- প্যালিটি বাদে ২৪ পরগণা জেলার সদর, বারাসত ও বসীরহাট মহকুমার মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
ঢাকা সহর	ঐ	ঢাকা মিউনিসিপ্যালিটি	১
বর্ধমান বিভাগ (উত্তর)	মুসলমান (গ্রাম্য)	বর্ধমান, বীরভূম ও বাঁকুড়া জেলা	১
ঐ বিভাগ (দক্ষিণ)	ঐ	হুগলী হাওড়া জেলার মিউ- নিসিপ্যালিটি বাদে হুগলী, হাওড়া, ও মেদিনীপুর জেলা	১
চব্বিশ পরগণা (গ্রাম্য)	ঐ	মিউনিসিপ্যাল ও ক্যান্টনমেন্টের এলাকা বাদে ২৪ পরগণা জেলা	১
নদীয়া	ঐ	নদীয়া জেলা	১
মুর্শিদাবাদ	ঐ	মুর্শিদাবাদ জেলা	১
যশোহর (উত্তর)	ঐ	বিনাইদহ ও মাগুরা মহকুমা	১
ঐ (দক্ষিণ)	ঐ	সদর, বনগ্রাম ও নড়াইল মহকুমা	১
খুলনা	ঐ	খুলনা জেলা	১
ঢাকা পশ্চিম (গ্রাম্য)	ঐ	মুন্সীগঞ্জ ও মানিকগঞ্জ মহকুমা	১
ঢাকা পূর্ব (ঐ)	ঐ	সদর ও নারায়ণগঞ্জ মহকুমা	১
ময়মনসিংহ (পশ্চিম)	ঐ	জামালপুর ও টাঙ্গাইল মহকুমা	১
ঐ (পূর্ব)	ঐ	সদর, কিশোরগঞ্জ এবং নেত্রকোনা মহকুমা	১
ফরিদপুর (উত্তর)	ঐ	সদর ও গোয়ালন্দ মহকুমা	১
ঐ (দক্ষিণ)	ঐ	মাদারিপুর ও গোপালগঞ্জ মহকুমা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সী সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
বাথরগঞ্জ (উত্তর)	ঐ	উত্তর সদর, এবং ভোলা মহকুমা	১
ঐ (পশ্চিম)	ঐ	দক্ষিণ সদর ও পিরোজপুর মহকুমা	১
ঐ (দক্ষিণ)	ঐ	পটুয়াখালি মহকুমা	১
চট্টগ্রাম	ঐ	চট্টগ্রাম জেলা	২
ত্রিপুরা	ঐ	ত্রিপুরা জেলা	২
নোয়াখালী	ঐ	নোয়াখালি জেলা	২
রাজসাহী (দক্ষিণ)	ঐ	সদর মহকুমা	১
ঐ (উত্তর)	ঐ	নাটোর ও নওগাঁ মহকুমা	১
দিনাজপুর	ঐ	দিনাজপুর জেলা	১
রংপুর (পশ্চিম)	ঐ	সদর ও নীলফামারী মহকুমা	১
ঐ (পূর্ব)	ঐ	গাইবান্ধা ও কুড়িগ্রাম মহকুমা	১
বগুড়া	ঐ	বগুড়া জেলা	১
পাবনা	ঐ	পাবনা জেলা	১
মালদহ-জলপাইগুড়ি	ঐ	মালদহ ও জলপাইগুড়ি জেলা	১
প্রেসিডেন্সী ও বর্ধ- মান (ইউরোপীয়ান)	ইউরোপীয়ান	প্রেসিডেন্সী ও বর্ধমান বিভাগ	৩
ঢাকা ও চট্টগ্রাম (ঐ)	ঐ	চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশ বাদে চট্টগ্রাম বিভাগ ও ঢাকা বিভাগ	১
রাজসাহী (ঐ)	ঐ	দার্জিলিং জেলা বাদে রাজসাহী বিভাগ	১
এংলো-ইণ্ডিয়ান	এংলো-ইণ্ডিয়ান	চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশ ও দার্জিলিং জেলা ভিন্ন সমগ্র বঙ্গ প্রদেশ	২

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সী সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভা সংখ্যা
বর্ধমান (জমীদার)	জমীদার	বর্ধমান বিভাগ	১
	সম্প্রদায়		
প্রেসিডেন্সী (ঐ)	ঐ	প্রেসিডেন্সী বিভাগ	১
ঢাকা (ঐ)	ঐ	ঢাকা বিভাগ	১
চট্টগ্রাম (ঐ)	ঐ	চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশ ভিন্ন	১
		সমগ্র চট্টগ্রাম বিভাগ	১
রাজসাহী (ঐ)	ঐ	দার্জিলিং জেলা ভিন্ন সমগ্র	১
		রাজসাহী বিভাগ (এলাকা নাই)	১
কলিকাতা বিশ্ব- বিদ্যালয়	বিশ্ববিদ্যালয়		
বেঙ্গল চেম্বার অফ কমার্শ	“ব্যবসাও শ্রম- শিল্প সম্প্রদায়”	ঐ	৬
ইণ্ডিয়ান জুট মিল এসোসিয়েশন	ঐ	ঐ	২
ইণ্ডিয়ান টা এসো- সিয়েশন	ঐ	ঐ	১
ইণ্ডিয়ান মাইনিং এসোসিয়েশন	ঐ	ঐ	১
কলিকাতা ট্রেড্‌স এসোসিয়েশন	ঐ	ঐ	১
বেঙ্গল স্ট্রাশনাল চেম্বার অফ কমার্শ	ঐ	ঐ	২
বেঙ্গল মার্ভারারী এসোসিয়েশন	ঐ	ঐ	১
বেঙ্গল মহাজন সভা	ঐ	ঐ	১

১ম তপশীল (২য় অংশ)

বিহার-উড়িষ্যার কোন্ কন্সটিটুয়েন্সী হইতে কতগুলি সভ্য বিহার-
উড়িষ্যা আইনসভায় নির্বাচিত হইবেন ।

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়ে- ন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
পাটনা (নাগরিক)	অমুসলমান (নাগরিক)	১৯১৫ সালের “পাটনা এডমিনিষ্ট্রেশন অ্যাক্ট” অনু- সারে পাটনা সিটি মিউনিসি- প্যালিটীর এলাকা	১
পাটনা বিভাগ	ঐ	ঐ পাটনা মিউনিসিপ্যালিটীর এলাকা বাদে পাটনা বিভাগের সমস্ত মিউনিসিপ্যালিটি এবং ক্যান্টনমেন্ট	১
ত্রিহত বিভাগ	ঐ	ত্রিহত বিভাগের মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
ভাগলপুর বিভাগ	ঐ	ভাগলপুর বিভাগের মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
উড়িষ্যা বিভাগ	ঐ	উড়িষ্যা বিভাগের মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
ছোট-নাগপুর বিভাগ	ঐ	ছোট নাগপুর বিভাগের মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
পশ্চিম পাটনা	অমুসলমান (গ্রাম্য)	পাটনা সিটি মিউনিসি- প্যালিটি এবং পাটনা এডমিনি-	

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়ে- ন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
পূর্ব পাটনা	ঐ	ট্রে শন কমিটির এলাকা ভিন্ন পাটনা সদর ও সদর মহকুমা, মিউনিসিপ্যাল ও ক্যান্টনমেন্ট এলাকা বাদে দানাপুর মহকুমা, ড. মহকুমার ফতোয়া থানা, এবং বিহার মহকুমার ইসলামপুর, হিলসা ও একাঙ্গারসরাই থানা রাড় মহকুমার মিউনিসিপ্যাল এলাকা ও ফতোয়া থানা ব্যতীত অগ্রান্ত স্থান এবং বিহার মহকুমার মিউনিসিপ্যাল এলাকা ও ইসলামপুর, হিলসা এবং একাঙ্গারসরাই থানার এলাকা বাদে অগ্রান্ত স্থান	১
পশ্চিম গয়া	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলাকা বাদে আরঙ্গাবাদ মহকুমা এবং আড়ো- য়াল ও কুর্থা থানার এলাকা বাদে জেহানাবাদ মহকুমা	১
মধ্য গয়া	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলাকা বাদে এবং আত্মী ও খিজির- সরাই থানার এলাকা বাদে সদর মহকুমার অগ্রান্ত স্থান, এবং	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
পূর্ব গয়া	ঐ	জেহানাবাদ মহকুমার মকদমপুর থানা নওয়াদা মহকুমা, আড়োয়াল, কুর্থা ও মকদমপুর থানার এলেকা বাদে জেহানাবাদ মহ- কুমার অন্তর্গত স্থান, এবং সদর মহকুমার অন্তর্গত আত্মী ও খিজির সরাই থানার এলাকা	১
আরা	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে সাহাবাদ জেলার সদর মহকুমা	১
মধ্য সাহাবাদ	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে বকসার মহকুমা, এবং সাসিরাম মহকুমার বিক্রমগঞ্জ ও দিনারা থানার এলেকা, এবং ভাবুয়া মহকুমার রামগড় থানার এলেকা মিউনিসিপ্যাল এলেকা ও রামগড় থানার এলেকা বাদে ভাবুয়া মহকুমা, এবং মিউনিসি- প্যাল এলেকা ও বিক্রমগঞ্জ এবং দিনারা থানার এলেকা বাদে সাসিরাম মহকুমার অন্তর্গত স্থান	১
দক্ষিণ সাহাবাদ	ঐ		

কনষ্টিটিউয়েন্সীর নাম	কনষ্টিটিউয়েন্সীর শ্রেণী	কনষ্টিটিউয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
উত্তর শারণ	ঐ	গোপালগঞ্জ মহকুমা, এবং বসন্তপুর ও মহারাজগঞ্জ থানার এলেকা বাদে শিউয়ান মহকুমার অগ্রান্ত স্থান	১
দক্ষিণ শারণ	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে সদর মহকুমা এবং শিউয়ান মহকুমার বসন্তপুর ও মহা- রাজগঞ্জ থানার এলেকা	১
উত্তর চম্পারণ	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে বেতিয়া মহকুমা এবং সদর মহ- কুমার গোবিন্দগঞ্জ থানার এলেকা	১
দক্ষিণ চম্পারণ	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা ও গোবিন্দগঞ্জ থানার এলেকা বাদে সদর মহকুমার অগ্রান্ত স্থান	১
উত্তর মজঃফরপুর	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা এবং বেলসান্দ ও পুপরি থানার এলেকা বাদে সীতামারি মহ- কুমার অগ্রান্ত স্থান	১
পূর্ব (ঐ)	ঐ	সদর মহকুমার সাকরা, ও কাটরা থানা, সীতামারী মহ- কুমার বেলসান্দ ও পুপরি থানার এলেকা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
পশ্চিম (ঐ)	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা এবং সাকরা ও কাটরা থানার এলেকা বাদে সদর মহকুমা	১
হাজিপুর	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে হাজিপুর মহকুমা	১
উত্তর-পশ্চিম দ্বার- ভাঙ্গা	ঐ	মধুবাল মহকুমার বেনীপট্টী, মধ্যপুর ও হরলাখি থানা এবং সদর মহকুমার মিউনিসিপ্যাল এলেকা ও বাহেরা থানার এলাকা বাদে অস্তান্ত স্থান	১
উত্তর-পূর্ব দ্বার- ভাঙ্গা	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা ও বেনীপট্টী, মধ্যপুর, মাধাইপুর, ও হরলাখি থানার এলেকা বাদে মধুবাল মহকুমার অস্তান্ত স্থান সদর মহকুমার বাহেরা থানা	১
দক্ষিণ-পূর্ব দ্বার- ভাঙ্গা	ঐ	ও সমস্তিপুর মহকুমার রোসেড়া ও সিংগিয়া থানা, এবং মধুবাণী মহকুমার মাধাইপুর থানার এলেকা	১
সমস্তীপুর	ঐ	রোসেড়া ও সিংগিয়া থানার এলেকা বাদে সমস্তীপুর মহকুমা	১
উত্তর ভাগলপুর	ঐ	সদর মহকুমা ও মাধিপুরা মহকুমার বানগাঁও থানা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভা সংখ্যা
মধ্য ভাগলপুর	ঐ	বানগাঁও থানার এলেকা বাদে সমস্ত মাধিপুড়া মহকুমা, এবং সদর মহকুমার ভাগলপুর মফঃস্বল থানা গোপালপুর থানা, ও বিহিপুর থানার এলেকা	১
দক্ষিণ ভাগলপুর	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলাকা এবং ঐ ঐ থানা বাদে সদর মহকুমা, এবং বাঁকা মহকুমা	১
পূর্ব মুন্সের	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা এবং সেখুপুরা, বারবিষা, লক্ষ্মীসরাই এবং সুরাজগড় থানার এলেকা ভিন্ন সদর মহকুমা	১
উত্তর-পশ্চিম মুন্সের	ঐ	বেগুসরাই মহকুমা	১
দক্ষিণ-পশ্চিম মুন্সের	ঐ	জামুই মহকুমা, এবং সেখু- পুরা, বারবিষা, লক্ষ্মীসরাই, সুরাজগড় থানার এলেকা ভিন্ন সদর মহকুমা	১
পূর্ণিয়া	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে পূর্ণিয়া জেলা	১
সাঁওতাল পরগণা	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে দেওঘর, জামতারা ও হুমকা মহকুমা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
ঐ (উত্তর)	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে রাজমহল, গোড্ডা ও পাকুড় মহকুমা	১
উত্তর কটক	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলাকা বাদে কেন্দ্রাপাড়া ও যাজপুর মহকুমা	১
দক্ষিণ কটক	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলাকা বাদে সদর মহকুমা	১
উত্তর বালেশ্বর	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে ও সিমিলিয়া এবং অনন্তপুর থানার এলেকা বাদে সদর মহকুমা	১
দক্ষিণ বালেশ্বর	ঐ	ভদ্রক মহকুমা এবং সদর মহকুমার সিমিলিয়া ও অনন্তপুর থানার এলেকা	১
উত্তর পুরী	ঐ	খুর্দা মহকুমা এবং সদর মহ- কুমার পিপলী ও দেলাং থানার এলেকা	১
দক্ষিণ পুরী	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা ও পিপলী ও দেলাং থানার এলাকা বাদে সদর মহকুমা	১
সম্বলপুর	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে সম্বলপুর জেলা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভা সংখ্যা
রাঁচি	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে রাঁচি জেলা	১
হাজারীবাগ	ঐ	ঐ বাদে হাজারীবাগ জেলা	১
পালামৌ	ঐ	ঐ বাদে পালামৌ জেলা	১
উত্তর মানভূম	ঐ	ঐ বাদে ধানবাদ মহকুমা এবং ঐ বাদে সদর মহকুমার চাস, পারা, গোরান্দী, সান্ডুড়ী, নিথুরিয়া ও রঘুনাথপুর থানার এলেকা	১
দক্ষিণ মানভূম	ঐ	ঐ ঐ বাদে সদর মহকুমার অস্থায়ী স্থান	১
সিংহভূম	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে সিংহভূম জেলা	১
পাটনা বিভাগ	মুসলমান (নাগরিক)	পাটনা বিভাগের মিউনিসি- প্যালিটি ও ক্যান্টনমেন্ট সমূহ	১
ত্রিহত বিভাগ	ঐ	ত্রিহত বিভাগের মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
ভাগলপুর বিভাগ	ঐ	ভাগলপুর বিভাগের মিউনিসিপ্যালিটি সমূহ	১
পশ্চিম পাটনা	ঐ (গ্রাম্য)	পাটনা—সিটি মিউনিসি- প্যালিটি, এবং পাটনা এডমিনি- স্ট্রেশন কমিটির এলাকা ভিন্ন	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ্য সংখ্যা
পূর্ব পাটনা	ঐ	পাটনা সহর ও সদর মহকুমা, মিউনিসিপ্যাল ও ক্যান্টনমেন্ট এলাকা ভিন্ন দানাপুর মহকুমা বাড় মহকুমার ফতোয়া থানা, এবং বিহার মহকুমার ইসলামপুর, হিলসা ও একাদ্ভারসরাই থানার এলেকা	
		মিউনিসিপ্যাল এলেকা ও ফতোয়া থানার এলেকা বাদে বাড় মহকুমা এবং ইসলামপুর, হিলসা ও একাদ্ভারসরাই থানার এলাকা বাদে বিহার মহকুমার সমস্ত স্থান	১
গয়া	ঐ	মিউনিসিপ্যাল এলেকা বাদে গয়া জেলা	১
সাহাবাদ	ঐ	ঐ বাদে সাহাবাদ জেলা	১
সারণ	ঐ	ঐ বাদে সারণ জেলা	১
চম্পারণ	ঐ	ঐ বাদে চম্পারণ জেলা	১
মজঃফরপুর	ঐ	ঐ বাদে মজঃফরপুর জেলা	১
দ্বারভাঙ্গা	ঐ	ঐ বাদে দ্বারভাঙ্গা জেলা	১
ভাগলপুর	ঐ	ঐ বাদে ভাগলপুর জেলা	১
মুন্সের	ঐ	ঐ বাদে মুন্সের জেলা	১

কন্সটিটুয়েন্সীর নাম	কন্সটিটুয়েন্সীর শ্রেণী	কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা	সভ সংখ্যা
কৃষ্ণগঞ্জ	ঐ	ঐ বাদে পূর্ণিয়া জেলার কৃষ্ণগঞ্জ মহকুমা	১
পূর্ণিয়া	ঐ	ঐ বাদে ঐ জেলার সদর ও আড়ারিয়া মহকুমা	১
সাঁওতাল পরগণা	• ঐ	ঐ বাদে সাঁওতাল পরগণা জেলা	১
উড়িষ্যা বিভাগ	ঐ	আঙ্গুল ভিন্ন উড়িষ্যা বিভাগ	১
ছোট-নাগপুর বিভাগ	ঐ	ছোট-নাগপুর বিভাগ	১
ইউরোপীয়ান পাটনা বিভাগ জমীদার	ইউরোপীয়ান জমীদার সম্প্রদায়	সমগ্র বিহার—উড়িষ্যা প্রদেশ পাটনা বিভাগ	১ ১
ত্রিহত বিভাগ	ঐ	ত্রিহত বিভাগ	১
ভাগলপুর বিভাগ	ঐ	ভাগলপুর বিভাগ	১
উড়িষ্যা বিভাগ	ঐ	উড়িষ্যা বিভাগ	১
ছোট নাগপুর বিভাগ	ঐ	ছোট নাগপুর বিভাগ	১
বিহার প্লাণ্টার্স (নীলকর)	প্ল্যান্টিং নীল- কর) সম্প্রদায়	(নির্দিষ্ট এলাকা নাই)	১
ইণ্ডিয়ান মাইনীং এসোসিয়েশন	মাইনীং খনি- কর, সম্প্রদায়	ঐ	১
ইণ্ডিয়ান মাইনীং ফিডারেশন	ঐ	ঐ	১
পাটনা বিশ্ববিদ্যালয়	বিশ্ববিদ্যালয়	ঐ	১

২য় তপশীল (১ম অংশ)

বঙ্গীয় আইন সভার কনস্টিটুয়েন্সী গুলির ইলেকটরগণের যোগ্যতা ।

(কলিকাতা গেজেট ১১ আগষ্ট, ১৯২০)

১। এই তপশীলে

(ক) “এংলোইণ্ডিয়ান” বলিলে তাঁহাকে বুঝাইবে যিনি ব্রিটিশপ্রজা, ভারতের অধিবাসী, এবং

যাহার পিতা, পিতামহ, বা আরও দূরবত্তী পূর্বপুরুষ ইউরোপ মহা-
দেশে কানেডা, নিউফাউণ্ডল্যান্ড, অস্ট্রেলিয়া, নিউজিল্যান্ড, সাউথ আফ্রিকা,
বা আমেরিকার যুক্ত রাজ্যে জন্মিয়াছিলেন, এবং যাহা হইতে সঙ্করবর্ণে
এসিয়া বাসিনী (বা এসিয়া বাসিনী নহেন), এরূপ মাতা হইতে জন্মগ্রহণ
করিয়াছেন ;

কিন্তু, ইউরোপীয় নহেন, এরূপ পিতার বা পিতৃপুরুষের ঔরসে ইউ-
রোপীয়ান মাতা হইতে জন্মগ্রহণ করিয়াছেন ।

(খ) (“ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় বঙ্গীয় ইলেকটর দিগের সংজ্ঞা-
নির্দেশ স্থলে” ইউরোপীয়ান কথাটির সংজ্ঞা দ্রষ্টব্য)

(গ) * * *

২। যিনি মুসলমান, বা ইউরোপীয়ান বা এংলোইণ্ডিয়ান নহেন,
তিনিই কোন অমুসলমান কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইতে পারিবেন ।
এবং যিনি মুসলমান বা ইউরোপীয়, বা এংলোইণ্ডিয়ান, তিনিই যথাক্রমে
সেই সেই কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইতে পারিবেন । (যদি নিম্নলিখিত
অতিরিক্ত যোগ্যতাও থাকে)

৩। উপরোক্ত ২ নিয়ম বজায় রাখিয়া, কলিকাতা কনস্টিটুয়েন্সী

ভিন্ন অস্ত্রাস্ত্র নাগরিক বা গ্রাম্য কনস্টিটুয়েন্সীতে নিম্নলিখিত যোগ্যতা-সম্পন্ন ব্যক্তি ইলেকটর হইতে পারিবেন ;

(ক) যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে হাওড়া বা কাশীপুর—চিৎপুর মিউনিসিপ্যালিটিতে অন্যান ৩ টাকা, এবং অস্ত্রাস্ত্র মিউনিসিপ্যালিটিতে অন্যান ১১০ টাকা বার্ষিক ট্যাক্স বা ফি দিয়াছেন, বা

(খ) যিনি অন্যান ১ টাকা সেস দিয়াছেন, বা

(গ) যিনি অন্যান ২ টাকা ভিলেজ চৌকিদারী ট্যাক্স বা ইউনিয়ন রেট দিয়াছেন।

(ঘ) বা ইনকমট্যাক্স দিয়াছেন।

(ঙ) বা কোনও পেনসনপ্রাপ্ত বা অবসর প্রাপ্ত সৈনিক কর্মচারী বা সৈনিক।

৪। নিম্নলিখিত ব্যক্তিগণ কলিকাতা কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইতে পারিবেন ;—

(ক) ১৮৯৯ সালের কলিকাতা মিউনিসিপ্যাল আইনের ৩ ধারার ৭ দফায় বিধানমত যাহার কলিকাতার মধ্যে বাসস্থান আছে, এবং পূর্ববর্তী বৎসরে যাহার নাম ঐ মিউনিসিপ্যালিটির এসেসমেন্ট বহিতে পৃথক নম্বর যুক্ত হইয়াছে এবং অন্যান বার্ষিক ২৫০ টাকা ভাড়া হইতে পারে একরূপ জমি বা বাড়ীর মালিক এবং দখলিকার (উভয়স্বত্তে স্বত্ত্ববান) বলিয়া লিখিত হইয়াছে তিনি ইলেক্টর গণ্য হইবেন। অথবা শুদ্ধ মালিক, কিম্বা শুদ্ধ দখলিকার (বা ভাড়াটীয়া) হইলে, একরূপ যে বাড়ী বা জমী অন্যান বার্ষিক ৩০০ টাকা ভাড়ার উপযুক্ত লিখিত হইয়াছে, সেই বাড়ীর মালিক (বা ভাড়াটীয়া) ও ইলেকটর গণ্য হইতে পারিবেন। তবে ঐ বাড়ী বা জমীর জন্ত খাফা ট্যাক্স বা রেট প্রকৃতই প্রদত্ত হইয়াছে, তাহা দেখান চাই।

(খ) অথবা যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে নিজের নামে ও নিজ হিসাবে বার্ষিক অনূন ২৪ টাকার ট্যাক্স বা কনসলিডেটেড রেট (consolidated rate) দিয়াছেন ;

(গ) অথবা যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে ইনকমট্যাক্স দিয়াছেন ;

(ঘ) অথবা পেনসনপ্রাপ্ত বা অবসর প্রাপ্ত সৈনিক কর্মচারী বা সৈনিক ।

৫। কোনও ইউরোপীয়ান কনস্টিটুয়েন্সীর এলাকার মধ্যে যে ইউরোপীয়ানের “বাসস্থান” আছে, এবং সেই কনস্টিটুয়েন্সীর অন্তর্গত অন্যান্য সম্প্রদায়ের “গ্রাম্য” বা “নাগরিক” ইলেকটরের যোগ্যতা বাঁহার আছে, তিনি সেই ইউরোপীয়ান কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর গণ্য হইবেন ।

৬। বাঙালার মধ্যে যে এংলোইণ্ডিয়ানের বাসস্থান, কোনও সম্প্রদায়ের “গ্রাম্য” বা “নাগরিক” ইলেকটরের যোগ্যতা তাঁহার যদি থাকে, তবে তিনি এংলোইণ্ডিয়ান কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর গণ্য হইবেন ।

৭। যৌথ পরিবারকে এক ধরিয়া লওয়া হইবে এবং তাহার ম্যানেজার (বা কর্তা) ইলেকটর গণ্য হইবেন ।

৮। ট্রস্টী, এডমিনিষ্ট্রেটর, রিসিভার, ম্যানেজার ইত্যাদি Fiduciary capacity তে যিনি কোনও সম্পত্তির দখলে আছেন, ও রাজস্ব, ট্যাক্স, রেট, সেস ইত্যাদি দেন, তিনি কোনও জেনারেল কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইতে পারিবেন না ।

স্পেসিয়াল কনস্টিটুয়েন্সী

৯। সেইরূপ ব্যক্তিই কোন “জমিদার কনস্টিটুয়েন্সীর” ইলেকটর হইতে পারিবেন, যাহার সেই কনস্টিটুয়েন্সীর মধ্যে “বাসস্থান” আছে এবং

(ক) যিনি বর্জমান ও প্রেসিডেন্সী বিভাগে নিজ নামে মালিকস্বত্তে এক বা ততোধিক এষ্টেট বা তাহার কোনও অংশের জন্ত বার্ষিক অন্যান ৪৫০০ টাকা রাজস্ব বা ১১২৫ টাকা সেস দিয়াছেন, অথবা ঢাকা, রাজসাহী ও চট্টগ্রাম বিভাগে নিজ নামে ও মালিকস্বত্তে এক বা ততোধিক এষ্টেট বা চিরস্থায়ী টেনিওরের (পত্তনি আদির) জন্ত বার্ষিক অন্যান ৩০০০ টাকা রাজস্ব, বা ৭৫০ টাকা সেস দিয়াছেন।

১০। “জমিদার” কন্সটিটুয়েন্সীর কোনও ইলেকটরের যোগ্যতা নির্ণয় সময়ে

(ক) তাহার যে এষ্টেট বা টেনিওর বা তাহার কোন অংশ দার্জিলিং জেলায় বা চট্টগ্রাম পার্বত্য প্রদেশে সংস্থিত, তাহা বিবেচিত হইবে না।

(খ) কেবল মাত্র সেই এষ্টেট বা টেনিওর বা তাহার অংশ বিবেচিত হইবে যাহা তিনি নিজ স্বত্তে মালিক রূপে ভোগ দখল করেন (ট্রুস্টী ইত্যাদি রূপে নয়), এবং যে এষ্টেট বা তাহার যে অংশের জন্ত কলেকটরীতে নামজারী আছে।

(গ) নিজের হিসাবে বা নিজাংশের জন্ত যে রাজস্ব বা সেস দেন, কেবল মাত্র তাহাই বিবেচিত হইবে।

(ঘ) যদি একাধিক কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকা মধ্যে কাহারও ঐরূপ এষ্টেট বা টেনিওর থাকে, কিন্তু কোনও কন্সটিটুয়েন্সীতেই ইলেকটর হইবার উপযুক্ত উপরিলিখিত মত রাজস্ব বা সেস দেন না, অথচ সমস্ত কন্সটিটুয়েন্সীতে প্রদত্ত রাজস্ব বা সেসের সমষ্টি সর্বোচ্চ কন্সটিটুয়েন্সীতে প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের সমান বা অধিক হয়, তবে তিনি সর্বোচ্চ রাজস্ব বা সেস যে কন্সটিটুয়েন্সীতে দেন, তাহারই ইলেকটর গণ্য হইবেন।

(ঙ) যদি কোনও এষ্টেটের অংশের জন্ত প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের

পরিমাণ নির্দিষ্টভাবে জানা না থাকে, তবে জেলার প্রধান কর্মচারী যেরূপ পরিমাণ নির্দিষ্ট করিয়া দিবেন, তাহাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

মন্তব্য :—মুসলমানী ওয়াফ (Wakf) এজেন্টের মাতোয়ালি নিজ স্বত্তে এজেন্ট দখল করিতেছেন গণ্য হইবেন। কিন্তু তদুভিন্ন অন্ত কোন এজেন্টের ট্রষ্টী বা ম্যানেজার তদ্রূপ গণ্য হইবেন না।

১১। বাঁহার বাঙ্গালা প্রদেশের মধ্যে বাসস্থান আছে, এবং যিনি সেনেট সভার সভ্য, বিশ্ববিদ্যালয়ের অনারারি ফেলো, কিম্বা অন্যান্য সাত বৎসর পূর্বে গ্র্যাজুয়েট হইয়াছেন, এইরূপ ব্যক্তি “কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়” কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইতে পারিবেন।

১২। (১) বাঁহারা বেঙ্গল চেম্বার অফ কমার্শের চেম্বার-মেম্বর, এবং বাঁহারা ইণ্ডিয়ান জুটমিলস্ এসোসিয়েশন, বা ইণ্ডিয়ান টা এসোসিয়েশন, অথবা ইণ্ডিয়ান মাইনিং এসোসিয়েশনের স্থায়ী মেম্বর, তাঁহারা যথাক্রমে সেই সেই কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর হইবার যোগ্য হইবেন। তবে সেই ইলেকটরদের ভারতে বাসস্থান থাকা চাই।

বাঁহারা কোনও ফার্ম বা কোম্পানীর তরফ হইতে প্রতিনিধি স্বরূপে ঐ ঐ সভার চেম্বার—মেম্বর বা স্থায়ী মেম্বরের অধিকার পরিচালনা করেন, সেই সকল প্রতিনিধিও ঐ ঐ সভার কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর গণ্য হইবেন।

(২) বাঁহারা কলিকাতা ট্রেড্‌স্ এসোসিয়েশনের মেম্বর, অথবা বেঙ্গল ক্রাফটস চেম্বার অফ কমার্শের, বেঙ্গল মহাজন সভার, বা মাদোয়ারি এসোসিয়েশনের লাইফ-মেম্বর বা অর্ডিনারী মেম্বর, বা মফঃস্বল মেম্বর, তাঁহারা যথাক্রমে সেই সেই সভার কনস্টিটুয়েন্সীর ইলেকটর গণ্য হইবেন।

উপরোক্ত সভার “বা এসোসিয়েশনের মেম্বর” বলিলে তাহার অঙ্গীভূত

কোনও ফার্ম, বা কোম্পানীর অংশীদার, ম্যানেজার, ডাইরেকটর, বা সেক্রেটারীকেও বুঝাইবে।

২য় তপশীল (২য় অংশ)

বিহার—উড়িষ্যা আইন সভার কন্সটিটিউয়েন্সী

গুলির ইলেকটরদের যোগ্যতা।

(১৯২০। ৬ আগষ্টের বিহার—উড়িষ্যা গেজেট)

১। * * * *

২। যৌথ পরিবারকে “এক” বলিয়া ধরিয়া লওয়া হইবে, এবং হিন্দু যৌথ পরিবার হইলে তাহার ম্যানেজার (কর্তা) এবং অন্তরূপ যৌথ পরিবার হইলে পরিবারস্থ ব্যক্তিগণ কর্তৃক যিনি ক্ষমতাপ্রাপ্ত হইবেন, তিনিই ইলেকটর হইবার যোগ্য হইবেন।

(জেনারেল কন্সটিটিউয়েন্সী)

৩। সেইরূপ ব্যক্তি কোন অমুসলমান বা মুসলমান “নাগরিক” কন্সটিটিউয়েন্সীর ইলেকটর হইতে পারিবেন, যাহার সেই কন্সটিটিউয়েন্সীর সীমানা মধ্যে বা সীমানা হইতে দুই মাইলের মধ্যে “বাসস্থান” আছে এবং

(ক) যিনি পূর্ববর্তী বৎসরে মোটের উপর অন্তর ৩ টাকা মিউনিসিপ্যাল বা ক্যান্টনমেন্ট রেট বা ট্যাক্স দিয়াছেন, অথবা

(খ) পূর্ববর্তী বৎসরে ইনকমট্যাক্স দিয়াছেন, অথবা

(গ) কোনও পেনসন প্রাপ্ত বা অবসর প্রাপ্ত সৈনিক কর্মচারী বা সৈনিক, অথবা

(ঘ) সহরের মধ্যে বাস করিলেও “গ্রাম্য” কন্সটিটিউয়েন্সীর ইলেকটরের নিম্নলিখিত রূপ যোগ্যতা যাহার আছে।

৪। কোনও অমুসলমান বা মুসলমান “গ্রাম্য” কন্সটিটিউয়েন্সীর ইলেক-

টর হইতে হইলে তাহার এলেকার মধ্যে “বাসস্থান” থাকা চাই। এবং নিম্নলিখিত যোগ্যতাও থাকা চাই।

(ক) এমন কোনও খেবাজী বা লাখেবাজ এজেন্টের বা তাহার কোন অংশের মালিক হওয়া চাই, যাহার জন্ত কলেকটরীতে নামজারী হইয়া পৃথক হিসাব খোলা হইয়াছে, এবং যাহার জন্ত বার্ষিক অন্যান ১২, সেস দিতে হয়। অথবা

(খ) এমন কোন টেনিওর বা তাহার কোন অংশের মালিক হওয়া চাই, যাহা সেস ধার্যা উদ্দেশ্যে বার্ষিক অন্যান ১০০, টাকা মুনফা যোগ্য বলিয়া এসেস করা হইয়াছে।

(উদাহরণ :—মনে করুন এক ব্যক্তি স্বীয় টেনিওরের জন্ত উক্তন ভূম্যধিকারীকে ৫, সেস ও ৬০, টাকা খাজনা দেন। মুনফার উপর টাকায় এক আনা সেস ধার্যা হওয়ার নিয়ম থাকায় ৫, টাকা সেসের জন্ত ৮০, টাকা মুনফা আছে বুঝিতে হইবে। তদুপরি ৬০, যোগ করিলে ১৪০, টাকা (অর্থাৎ ১০০, টাকার অধিক) হইল। সুতরাং তিনি ইলেকটরগণ্য হইবেন।

(গ) অথবা এমন রায়তী জমি থাকা চাই যাহার জন্ত

(I) উড়িয়া ও ছোট নাগপুর বিভাগে অন্যান বার্ষিক ১৬, খাজনা বা ১০, সেস দিতে হয়, বা,

(II) পাটনা বিভাগে ও মুঙ্গের জেলাতে ৬৪, খাজনা বা ২, সেস দিতে হয় বা

(III) সাঁওতাল পরগণায় ২৪, খাজনা বা ৫০ আনা সেস দিতে হয়।

(IV) অথবা অন্যান্য জেলায় অন্যান ৪৮, খাজনা বা ১১০, সেস দিতে হয়।

(ঘ) অথবা যে সম্পত্তির জন্ত ১৮৮৫ সালের বঙ্গীয় লোক্যাল সেলেক্‌ গবর্ণমেন্ট আইনের ১১৮—সি ধারা অনুসারে অন্যান্য বার্ষিক ১৯০ টাকা সেস দিতে হয়

(ঙ) কিম্বা পেনসন প্রাপ্ত বা অবসর প্রাপ্ত সৈনিক কর্মচারী বা সৈনিক ।

(চ) অথবা যে মুসলমান উড়িষ্যা বা ছোট নাগপুর বিভাগে পূর্ববর্তী বৎসরে অন্যান্য ৩৮ টাকা মিউনিসিপ্যাল বা ক্যান্টনমেন্ট রেন্ট বা ট্যাক্স দিয়াছেন ।

মন্তব্য :—যদি কাহারও ভিন্ন ভিন্ন কন্সটিটুয়েন্সীর এলাকায় জমী থাকে কিন্তু তজ্জন্ত কোন কন্সটিটুয়েন্সীতেই এত রাজস্ব বা সেস দিতে হয় না, বাহাতে তাহার ইলেক্টর গণ্য হইতে পারেন, অথচ সমস্ত কন্সটিটুয়েন্সীতে প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের সমষ্টি সর্বোচ্চ কন্সটিটুয়েন্সীতে প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের সমান হয়, তবে তিনি সেই সর্বোচ্চ কন্সটিটুয়েন্সীর ইলেক্টর গণ্য হইবেন ।

৫। যে ইউরোপীয়ানের বিহার—উড়িষ্যা প্রদেশের মধ্যে “বাসস্থান” আছে, এবং কোন “গ্রাম্য” বা “নাগরিক” কন্সটিটুয়েন্সীর ইলেক্টরের যোগ্যতা আছে, তিনি “ইউরোপীয়ান” কন্সটিটুয়েন্সীর ইলেক্টর গণ্য হইবেন ।

৬। (১) সেরূপ প্রত্যেক জমিদারই “জমিদার কন্সটিটুয়েন্সী”র ইলেক্টর হইবেন, যাহার তন্মধ্যে “বাসস্থান” আছে, এবং যিনি পাটনা, ত্রিহুত বা ভাগলপুর বিভাগে অন্যান্য ৪০০০ টাকা রাজস্ব বা ১০০০ টাকা সেস, অথবা উড়িষ্যা ও ছোট নাগপুর বিভাগে ৬০০০ টাকা রাজস্ব বা ১৫০০ টাকা সেস দিয়া থাকেন ।

(৪) যে এজেন্ট বা তাহার কোন অংশ কোনও ব্যক্তি স্থায়ী মালিকী-

স্বত্ত্বে (ট্রাস্টী প্রভৃতি fiduciary capacityতে নয়) ভোগদখল করেন, ও যাহার জ্ঞাত কলেক্টরীতে নামজারী করা আছে, কেবলমাত্র তাহাই বিবেচিত হইবে।

যদি কোন এজেন্টের অংশের জ্ঞাত প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের পরিমাণ নির্দিষ্টরূপে জানা না থাকে, তবে জেলার প্রধান কন্সটারী যক্রপ পরিমাণ নির্দেশ করিয়া দিবেন, তাহাই চূড়ান্ত গণ্য হইবে।

যদি কাহারও একাধিক কন্সটিটুয়েন্সীর মধ্যে এজেন্ট থাকে, কিন্তু কোনও কন্সটিটুয়েন্সীতেই ইলেক্টর হইবার উপযুক্ত উপরিলিখিত মত রাজস্ব বা সেস দিতে হয় না, অথচ সমস্ত কন্সটিটুয়েন্সীতে প্রদত্ত রাজস্ব বা সেসের সমষ্টি, সর্বোচ্চ কন্সটিটুয়েন্সীতে প্রদেয় রাজস্ব বা সেসের সমান বা অধিক হয়, তবে সর্বোচ্চ রাজস্ব বা সেস যে কন্সটিটুয়েন্সীতে দেন, তাহারই ইলেক্টর গণ্য হইবেন।

যিনি সাত বৎসর পূর্বে গ্র্যাজুয়েট হইয়াছেন, এবং যাহার নাম পাটনা বিশ্ববিদ্যালয়ের নিয়ম অনুসারে রেজিস্ট্রী হইয়াছে, তিনি পাটনা বিশ্ববিদ্যালয়ের ইলেক্টর তালিকাভুক্ত হইবেন।

যিনি “বিহার প্ল্যান্টার্স এসোসিয়েসনের” সভ্য ও ভারতে বাস করিতেছেন, তিনি বিহার প্ল্যান্টার্স কন্সটিটুয়েন্সীর ইলেক্টর হইবেন।

যিনি “ইণ্ডিয়ান মাইনিং ফিডারেশনের” বা “ইণ্ডিয়ান মাইনিং এসোসিয়েশনের” সভ্য, তিনি ঐ ঐ সভার ইলেক্টর গণ্য হইবেন। কেহ যদি উভয় সভারই সভ্য হন, তবে তাহার পছন্দক্রমে একটা মাত্র সভার কন্সটিটুয়েন্সীতে ইলেক্টর গণ্য হইবেন।

পরিশিষ্ট ।

বঙ্গীয় ইলেকশন সংক্রান্ত নিয়মাবলী ।

কনষ্টিটুয়েন্সীর ইলেক্টর তালিকা প্রস্তুত জন্ম, কলিকাতা মিউনিসিপ্যালিটির চেয়ারম্যান, জেলার ম্যাজিস্ট্রেট, বিভাগীয় কমিশনার, বিশ্ববিদ্যালয়ের রেজিস্ট্রার, প্রভৃতির উপর তারাপিত হইবে। তাঁহাদিগকে “রেজিস্ট্রারীং কর্মচারী (Registering authority) বলা হইবে। তাঁহারা উপযুক্ত লোকের দ্বারা ইলেক্টর তালিকা প্রস্তুত করতঃ সাধারণের আপত্তির জন্ম নির্দিষ্ট স্থানে প্রকাশ করিবেন।

যদি ঐ তালিকাতে কাহারও নাম বসানো সম্বন্ধে কেহ আপত্তি করেন, বা কেহ নূতন নাম বসাইতে চান, তবে ১৫ দিন মধ্যে “সংশোধনকারী কর্তৃপক্ষের” (Revising authority) নিকট আপত্তি দাখিল করিতে হইবে। ঐ সময় গতে কোন আপত্তির দরখাস্ত (objection petition) লওয়া হইবে না।

“সংশোধনকারী কর্মচারী” ঐ আপত্তি সংক্রান্ত কাগজ পত্র দেখিয়া ও সমস্ত বক্তব্য শুনিয়া যাহা স্থির করিয়া দিবেন, তাহা স্বীয় মন্তব্য সহ রেজিস্ট্রারীং কর্মচারীর নিকট পাঠাইবেন। তিনি তদনুসারে তালিকা সংশোধন করিবেন ও প্রকাশ করিবেন। সাধারণের নিকট এই তালিকা বিক্রয়ের ব্যবস্থাও হইবে।

ক্যান্ডিডেটের নাম পাঠান। (Nomination)

কোন তারিখের মধ্যে কোন কনষ্টিটুয়েন্সী হইতে ক্যান্ডিডেটের নমিনেশন কাগজ রিটর্নিং অফিসারের নিকট পৌছান দরকার তাহা

প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট গেজেটে বিজ্ঞাপন দিয়া সাধারণকে জানাইবেন।
নমিনেশন কাগজ নিম্নলিখিত ফরমে হইবে :—

নমিনেশন পেগার।

ফর্ম—এ।

- ১। ক্যাণ্ডিডেটের নাম.....
- ২। পিতার নাম.....
- ৩। বয়স.....
- ৪। ঠিকানা।
- ৫। কোন কনস্টিটুয়েন্সী হইতে নির্বাচন প্রার্থী।
- ৬। যিনি এই ক্যাণ্ডিডেটের নাম প্রস্তাব করিয়াছেন, সেই প্রস্তাবকের ইলেক্টর—তালিকা-লিখিত নম্বর।
- প্রস্তাবকের স্বাক্ষর.....
- ৭। যিনি সমর্থন করিতেছেন, তাঁহার ইলেক্টর—তালিকা লিখিত নম্বর.....
- সমর্থনকারীর স্বাক্ষর.....
- নির্বাচনপ্রার্থীর স্বাক্ষর.....
- “এটেস্টিং কর্মচারী” (অর্থাৎ বাহার সম্মুখে নির্বাচনপ্রার্থী স্বাক্ষর করিবেন, তাঁহার) স্বাক্ষর
-তারিখের মধ্যে এই নমিনেশন কাগজ রিটার্নিং অফিসার ন্যূনতম পাইলে ইহা অগ্রাহ হইবে।
- রিটার্নিং অফিসারের শেষ আদেশ
- স্বাক্ষর.....

কোনও কন্সটিটুয়েন্সী হইতে যতগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবেন, সেই কন্সটিটুয়েন্সীর প্রত্যেক ইলেক্টর ততগুলি নমিনেশন কাগজে স্বাক্ষর করিতে পারিবেন।

যদি কেহ দস্তুর মত নমিনেটেড হইয়া প্রত্যাহার করিতে চাহেন, তবে ভোট লইবার ২১ দিন পূর্ব পর্য্যন্ত তাহা করিতে পারিবেন।

নমিনেশন কাগজ পরীক্ষার জন্ত একটা দিন ধার্য্য হইবে। সেই ধার্য্য দিনে রিটর্নীং অফিসার স্বয়ং প্রত্যেক কাগজ তন্ন তন্ন করিয়া দেখিবেন। কাহারও কোন আপত্তি থাকিলে তাহা শুনিয়া কোনও নমিনেশন কাগজ অগ্রাহ্য করিতে পারিবেন। এবং তাঁহার শেষ সিদ্ধান্ত নমিনেশন কাগজের নিয়মভাগে লিখিবেন। যে কোন ক্যাণ্ডিডেট, বা তাঁহার প্রস্তাবক বা সমর্থক তথায় উপস্থিত থাকিতে, ও সমস্ত নমিনেশন কাগজ দেখিতে ও পরীক্ষা করিতে পারিবেন।

নির্বাচন।

রিটর্নীং অফিসার কোনও জেনারেল কন্সটিটুয়েন্সীকে ইলেকশনের সুবিধার জন্ত ভিন্ন ভিন্ন নির্বাচন-ক্ষেত্রে (Polling area) বিভক্ত করিয়া দিবেন, ও ইলেকশন দিনে কোনটীতে কে সভাপতি হইবেন, তাহা স্থির করিয়া দিবেন।

কোন কন্সটিটুয়েন্সীর, কোন নির্বাচন ক্ষেত্রে, কোন তারিখে, কোন সময় হইতে, কোন সময় পর্য্যন্ত, ভোট লওয়া হইবে, তাহা যথাসময়ে প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট সর্বসাধারণকে জানাইবেন।

নির্বাচন কেন্দ্রের সভাপতি তথায় শৃঙ্খলা রক্ষা করিবেন। বৈধভাবে নির্বাচন কার্য্য হইতেছে কি না দেখিবেন। একই সময়ে কতগুলি ইলেক্টরকে ভিতরে প্রবেশ করিতে দেওয়া হইবে তাহা স্থির করিয়া

দিবেন। স্বীয় কেরানী, ক্যাণ্ডিডেট (বা তাঁহার ইলেকশন এজেন্ট) এবং শান্তিরক্ষার্থ পুলিশ কর্মচারী, (বা অপর ব্যক্তি যাহাকে থাকিতে দেওয়া সম্ভব মনে করিবেন) ভিন্ন অস্ত্র কাহাকেও তথায় উপস্থিত থাকিতে দিবেন না। ঠিক নির্দিষ্ট সময়ে নির্বাচন-কেন্দ্রের দ্বার বন্ধ করিয়া দিবেন, ও আর কোন নবাগত ভোটারকে প্রবেশ করিতে দিবেন না। তবে, নির্দিষ্ট সময়ে পূর্বেই বাঁহারা তন্মধ্যে প্রবেশ করিয়াছেন, তাঁহাদের ভোট লইবেন।

ব্যালট।

নির্বাচন কেন্দ্রে কোন ইলেক্টর কাহাকে ভোট দিলেন, তাহা অপর কেহ যাহাতে না জানিতে পারে তদ্বৎপ্রকাবে ব্যালট কাগজ ব্যবহৃত হইবে। নির্বাচন কেন্দ্রে কোন ইলেক্টর ভোট দিবার জন্ত উপস্থিত হইলে সভাপতি তাঁহার নাম, ধাম, ইলেক্টর নম্বর ইত্যাদি জানিয়া লইয়া একখানি ব্যালট কাগজ তাঁহার হাতে দিবেন। তাহাতে সমস্ত ক্যাণ্ডিডেটদের নাম থাকিবে। ইলেক্টর তাহা লইয়া একটু অন্তরালে নির্দিষ্ট স্থানে যাইবেন। এবং কেহ দেখিতে না পায় এরূপ ভাবে স্বেচ্ছায় স্বাধীনভাবে ঐ ব্যালট কাগজ লিখিত যে কোন ক্যাণ্ডিডেটের নামের পার্শ্বে চেরা চিহ্ন দিবেন। ও তাহা মুড়িয়া আনিয়া ব্যালট বাক্সের মধ্যে ফেলিয়া দিবেন। এই বাক্স এরূপ ভাবে নিশ্চিত হইবে যে ইহার মধ্যে ব্যালট কাগজ কেলিয়া দেওয়া যায়, কিন্তু তালা না খুলিলে বাহির করিতে পারা যাইবে না। ভোট লওয়ার প্রারম্ভে সভাপতি বাক্স খুলিয়া উপস্থিত ব্যক্তিগণকে দেখাইবেন যে উহা শূণ্য আছে। তৎপরে উহাতে চাবি বন্ধ করিয়া স্বীয় সম্মুখে দৃষ্টিপথে রাখিবেন।

কেহ ভোট দিতে উপস্থিত হইলে সভাপতি (বা তাঁহার কেরানী) জিজ্ঞাসা করিবেন :—

(ক) আপনিই কি এই ইলেক্টর তালিকার এত নম্বর বর্ণিত অমুক ব্যক্তি ?

(খ) আপনি কি ইতিপূর্বে ভোট দিয়াছেন ? ঐ প্রশ্নের উত্তর না দেওয়া তক তাঁহার ভোট লওয়া হইবে না। তাঁহার ইচ্ছা ব্যালট কাগজ দিবার পূর্বে সভাপতি উহার উভয় পৃষ্ঠায় শিলমোহর দিবেন, ও ইলেক্টর তালিকায় সেই ইলেক্টরের যেরূপ বিবরণ লিখিত আছে, তাহা উচ্চস্বরে পাঠ করা হইবে।

যদি কোনও ভোটার নিরক্ষর হন, অথবা শারীরিক ব্যাধির জন্ত ব্যালট কাগজ পড়িতে বা তাহাতে চেরা চিহ্ন দিতে অক্ষম হন, তবে সভাপতি ঐ ভোটারের কথামত চেরা চিহ্ন দিয়া দিবেন। তার পর সে ব্যক্তি স্বহস্তে উহা ব্যালট বাস্কে ফেলিয়া দিবেন।

কোন ব্যালট কাগজে দস্তরমত চেরা চিহ্ন না দেওয়া হইলে, অথবা কোনও ক্যান্ডিডেটের নামের পার্শ্বে একাধিক চেরা চিহ্ন থাকিলে, কিম্বা যতগুলি সভ্য নির্বাচিত হইবার কথা, তদপেক্ষা বেশী নামের পার্শ্বে চেরা চিহ্ন থাকিলে, কিম্বা কোন ক্যান্ডিডেটের নামে চেরা চিহ্ন দেওয়া হইয়াছে, তাহা বুঝা না গেলে, কিম্বা ভোটারকে পরে চিনিতে পারা যায় এরূপ কোন চিহ্ন ব্যালট কাগজে লিখিলে, সেই ব্যালট লিখিত ভোট অগ্রাহ্য হইবে।

এক নামে কেহ ভোট দিয়া যাইবার পর অপর কেহ সেই নামে ভোট দিতে উপস্থিত হইলে সভাপতি তাঁহাকে আবশ্যক মত প্রশ্ন করিয়া ভিন্ন রংয়ের একটা ব্যালট কাগজ দিবেন। ইহাকে “টেঙার করা ব্যালট কাগজ” বলা হইবে। এবং ইলেক্টর হইতে চেরা চিহ্ন দিয়া ব্যালট বাস্কে না ফেলিয়া সভাপতির হাতে দিবেন। তিনি ইহা পৃথক প্যাকেটে রাখিবেন।

এক জনের নাম গ্রহণে অপর কেহ ভোট দিতেছেন, বলিয়া আপত্তি উঠিলে সভাপতি তাহার মীমাংসা করিবেন। যদি তিনি অনুমতি দেন, তবে তিনি ভোট দিতে পাইবেন। তবে ক্যাণ্ডিডেটের (বা তাঁহার এজেন্টের) অনুরোধ ক্রমে ব্যালট কাগজের পৃষ্ঠে তাহার বৃদ্ধানুষ্ঠের ছাপ লইবেন। এবং তিনি সেরূপ অনুমতি না দিলে উপরি লিখিত “টেণ্ডার করা ব্যালট কাগজের” শ্রায় কার্য্য হইবে।

ভোট লওয়া শেষ হইলে সভাপতি ঐ ইলেকশন সংক্রান্ত সমুদায় কাগজ দস্তুরমতভাবে রিটর্নিং অফিসারের নিকট পাঠাইবেন। সমস্ত নির্বাচন কেন্দ্র হইতে তাহা পাইবার পর রিটর্নিং অফিসার একটা নির্দিষ্ট দিনে ক্যাণ্ডিডেটদের (বা তাঁহাদের এজেন্টগণের) সম্মুখে নিয়মানুযায়ী ভোট গণনা করিবেন। ও যিনি (বা যাহারা) সর্ব্বোচ্চ ভোট পাইয়াছেন, তাঁহাদের নাম ঘোষণা করিবেন। এবং ভোটগণনা কার্য্যের একটা রিটার্ন প্রস্তুত করতঃ ভোট সংক্রান্ত কাগজাতের প্যাকেট গুলি শিল করিয়া আইন সভার সেক্রেটারীর নিকট পাঠাইয়া দিবেন। কোনও ক্যাণ্ডিডেট উক্ত রিটার্নের বা তাহার কোন অংশের নকল লইতে পারিবেন।

ঐ সেক্রেটারীর জিহ্বায় থাকা কালীন ঐ সকল ব্যালট কাগজাতের প্যাকেট খোলা হইবে না, বা তন্মধ্যে কি আছে, তাহা কেহ দেখিতে পাইবেন না। কেবল মাত্র কোনও ইলেকশন সংক্রান্ত মকদ্দমায় উপযুক্ত আদালতে বা ইলেকশন—কন্ট্রিশনারদের সম্মুখে প্রকাশ্য ভাবে তাহা খোলা হইবে। একবৎসর পরে ঐ সকল কাগজাৎ নষ্ট করা হইবে, তবে কোনও ইলেকশন আদালতে আদেশ দিলে বেশী দিনের জন্তও রাখা হইবে।

.. “বিশ্ববিদ্যালয়,” “ব্যবসা বাণিজ্য শিল্প,” “জমীদার,” ও “ইউরোপীয়ান”

কনস্টিটিউয়েন্সীর সভ্য নির্বাচন সংক্রান্ত নিয়মাবলী উপরি উক্ত নিয়মাবলী হইতে সামান্য রূপে বিভিন্ন। তাহা বাংলায় বুঝান একটু কঠিন ও অনাবশ্যক। কারণ উক্ত কনস্টিটিউয়েন্সী গুলির ইলেক্টরগণ প্রায়ই ইংরাজী অভিজ্ঞ। ১৯২০ সালের ১১ আগষ্ট তারিখের কলিকাতা গেজেট পাঠে তাঁহারা ঐ নিয়মাবলী ভালরূপেই বুঝিতে পারিবেন।

স্থানীয় অবস্থা ভেদে আবশ্যক মত সামান্য পরিবর্তিত হইয়া উপরি লিখিত ইলেকশন নিয়মাবলী ভারতের সমস্ত প্রদেশেই প্রযুক্ত্য হইবে।

পরিশিষ্ট ।

কাউন্সিল অফ ফেটে (রাষ্ট্রসভায়) নিম্নলিখিত প্রদেশ
হইতে নিম্নলিখিত সংখ্যক সভ্য নির্বাচিত হইবেন :—

প্রদেশ	মুসলমান	অমুসলমান	ইউরোপীয় বণিক সমিতি	শিখ	মোট
মাদ্রাজ	১	৪	—	—	৫
বোম্বাই	২	৩	১	—	৬
বাক্সালা	২	৩	১	—	৬
আগ্রা অযোধ্যার যুক্তপ্রদেশ	২	৩	—	—	৫
গুজাব	—	১	—	১	২
বিহার উড়িষ্যা	১	২	—	—	৩
মধ্যপ্রদেশ	জেনারেল				১
বর্মা	১	১	১		২

৩০

এতদ্বিধ পঞ্জাব (মুসলমান) এবং বিহার উড়িষ্যার অমুসলমান
কনস্টিটুয়েন্সী হইতে পালাক্রমে ২ জন ও আসামের মুসলমান ও অমুসলমান
কনস্টিটুয়েন্সী হইতে পালাক্রমে ১ জন, এই তিন জন সহ রাষ্ট্রসভায়
মোট নির্বাচিত সভ্য—৩৩ জন ।

ভারতীয় আইনসভায় (Legislative Assembly) তে
নিম্নলিখিত প্রদেশ হইতে নিম্নলিখিত সংখ্যক সভ্য
নির্বাচিত হইবেন—

প্রদেশ	মুসলমান	অমুসলমান	ইউরোপীয়	ভারতীয় বণিক সম্প্রদায়	জমিদার	জেনারেল	শিখ	মোট
মাদ্রাজ	৩	১০	১	১	১			১৬
বোম্বাই	২	৭	২	১				১২
বঙ্গালা	৬	৬	৩	১				১৬
আগ্রা অযোধ্যার যুক্তপ্রদেশ	৬	৮	১	১				১৬
জাব	৬	৩	—	—	১		২	১২
বিহার উড়িষ্যা	৩	৮	—	—	১		—	১২
মধ্যপ্রদেশ	১	৩	—	—	১	—	—	৫
আসাম	১	২	১	—	—	—	—	৪
বর্মা	—	—	১	—	—	৬	—	৭
দিল্লী	—	—	—	—	—	১	—	১

২৮

এতদ্বিধা বোম্বাই প্রদেশস্থ সিদ্ধী মুসলমান ও বোম্বাই উত্তর বিভাগের
মুসলমানগণ পালাক্রমে ১ জন, বোম্বাই মধ্যবিভাগের ও দক্ষিণ বিভাগের
মুসলমানগণ পালাক্রমে ১ জন, বোম্বাই প্রদেশের সিদ্ধী জাইগীরদার ও
জমীদারগণ এবং গুজরাট ও দক্ষিণাত্যের সর্দার ও জমীদারগণ পালাক্রমে

১ জন, বোম্বাই মিলওয়ালাগণ ও আহমেদাবাদের মিলওয়ালাগণ পালাক্রমে ১ জন, বেঙ্গল শ্রাশ্রাল চেম্বার অফ কমার্শ, মাড়োয়ারি এসোসিয়েশন ও বেঙ্গল মহাজনসভা পালাক্রমে ১ জন, এই পাঁচজন, সর্বমোট ১০৩ জন নির্বাচিত সভ্য থাকিবেন। ইহা ভিন্ন ২৬ জন গবর্ণমেন্ট কর্মচারী ও ১৫ জন বেসরকারী ব্যক্তি মোট ৪১ জন মনোনীত সভ্য থাকিবেন।

ভারতীয় প্রাদেশিক আইনসভাগুলিতে (Local Legislative Councilএ) কোন্টীতে কতগুলি নির্বাচিত

ও মনোনীত সভ্য থাকিবেন :-

প্রদেশ	নির্বাচিত সভ্যসংখ্যা	গবর্ণমেন্ট কর্তৃক মনোনীত সভ্যসংখ্যা		মোট
		অফিসিয়াল	নন-অফিসিয়াল	
মাদ্রাজ আইনসভায়	৯৮	১৯	১০	১২৭
বোম্বাই	৮৬	১৬	৯	১১১
বাক্সালা	১১৩	১৮	৮	১৩৯
আগ্রা অযোধ্যার	১০০	১৬	৭	১২৩
যুক্তপ্রদেশ				
পঞ্জাব	৭১	১৪	৮	৯৩
বিহার উড়িষ্যা	৭৬	১৮	৯	১০৩
মধ্যপ্রদেশ	৩৭	৮	২৫	৭০
আসাম	৩৯	৭	৭	৫৩

আসাম প্রদেশের কোন্ কনস্টিটুয়েন্সী হইতে কতগুলি সভ্য আসাম আইনসভায় নির্বাচিত হইবেন :—

অমুসলমান কাছাড় জেলার সিলচাৰ	মহকুমা হইতে	১
” ” ” হাইলাকান্দী	” ”	১
” ” ” শ্রীহট্ট জেলার সদর	মহকুমা হইতে	১
” ” ” সুনামগঞ্জ	” ”	১
” ” ” উত্তর হবিগঞ্জ	” ”	১
” ” ” দক্ষিণ হবিগঞ্জ	” ”	১
” ” ” দক্ষিণ শ্রীহট্ট	” ”	১
” ” ” করিমগঞ্জ	” ”	১
” ” ” ধুবড়ী জেলার ধুবড়ী	মহকুমা হইতে	১
” ” ” গোয়ালপাড়া	” ”	১
” ” ” কামৰূপ ” গোঁহাটী	মহকুমা ”	১
” ” ” বড়পেটা	” ”	১
” ” ” দরং ” তেজপুৰ	” ”	১
” ” ” মজলদৈ	” ”	১
” ” ” নগাঁও জেলা হইতে		১
” ” ” শিবসাগর জেলার শিবসাগর	মহকুমা হইতে	১
” ” ” জোড়হাট	” ”	১
” ” ” গোলাঘাট	” ”	১
” ” ” লখিমপুৰ ” ডিব্ৰুগড়	” ”	১
” ” ” উত্তর লখিমপুৰ	” ”	১
মুসলমান কাছাড় জেলা হইতে		১
” ” ” সিলেট জেলার উত্তর সদর	মহকুমা হইতে	১
” ” ” দক্ষিণ সদর	মহকুমা হইতে	১

মুসলমান	সিলেট জেলার সুনামগঞ্জ	মহকুমা হইতে	১
"	" " উত্তর হবিগঞ্জ	" "	২
"	" " দক্ষিণ হবিগঞ্জ	" "	১
"	" " দক্ষিণ ত্রিহট্ট	" "	১
"	" " করিমগঞ্জ	" "	১
"	খুবড়ী ও গোয়ালপাড়া (শালমারা থানা সহ)	...	২
"	কামরূপ, দরং ও নওগাঁ জেলা হইতে	...	১
"	শিবসাগর ও লখিমপুর জেলা হইতে	...	১
চা-কর সম্প্রদায়—আসাম উপত্যকা হইতে		...	৩
"	" " সুরমা " "	...	২
ব্যবসা ও শিল্পসম্প্রদায়	সমস্ত আসাম হইতে	...	১
সাধারণ শিল্প মিউনিসিপ্যালিটি ও ক্যান্টনমেন্ট হইতে		...	১

মোট নির্বাচিত সভ্য—৩৯ জন।

পরিশিষ্ট

সাম্রাজ্যিক বিষয় (Central Subjects)

(যাহা ভারত গবর্নমেন্টের কর্তৃত্বের অধীনে থাকিবে)

১. All questions connected with His Majesty's Naval, Military, and air forces in India, the Royal Indian Marine, Volunteers, cadets, and armed forces, other than Military and armed Police maintained by Provincial Governments.

১. A. Ordnance, Munition, Censorship, Compulsory purchaser, requisitioning, prize courts. Registration of Mechanical transports, &c. for Naval and Military purposes.

২. External relations, including Naturalisation and aliens.

3. Relations with Native States.
3. A. Political charges.
3. B. Regulation of ceremonies, including titles and orders, precedence, Darbars, and civil uniforms.
- 4 Territories in British India other than the 3 Governors' Provinces. Also Andaman and Nicobar Islands, and Excluded Areas.
5. Territorial changes, and declaration of Laws.
- 6 Communications :—
 - (a) Railways and tramways, except (i) tramways within a municipality, and (ii) Light and feeder railways and tramways.
 - (b) Such roads, bridges, ferries, tunnels, ropeways, &c, as are of military importance.
 - (c) Aircraft, aircraft factories, aerodromes, and landing places.
 - (d) Inland waterways, as declared by the Governor-general in council
7. Shipping and Navigation, except local shipping traffic, e. g. Coasting vessels plying between ports in the Same Province &c.
8. Light ships, light houses, buoys, beacons &c.
9. Port quarantine, and Marine Hospitals.
10. Ports declared to be Major ports by G. G. in council.
11. Posts, telegraphs, and wireless installations.
12. Sources of Imperial Revenue, including customs, income tax, and non-judicial stamps.
13. Department of the Comptroller and Auditor-General ; Currency and coinage, Public Debt of India and Savings Bank.
14. Civil law, including laws regarding status, property, civil rights and liabilities, and civil Procedure.
15. Commerce, Banking, insurance, trading companies, and other Associations.
16. Regulation of food supplies, fodder, fuel, and trade generally between provinces in times of scarcity.
17. Control of production, supply and distribution of any article, essential in the public interest. Also

control of cultivation and manufacture of opium, and sales of opium for export.

18. Control of petroleum and explosives.

19. Stores, stationery, and development of Industries, including industrial research. (But Local Governments also may take up any industry or industrial research.)

20. Control of mineral development so far as it is reserved to the G. G. in Council.

21. Inventions, Designs and Copyright.

22. Emigration, Immigration, Interprovincial Migration, and Pilgrimages beyond British India.

23. Criminal law, Criminal Procedure and state prisoners.

24. Central Police organization and Railway Police, so far as jurisdiction and cost are concerned.

25. Control of possession and use of arms.

26. Central Agency for Medical, Scientific and Industrial Research, including observatories &c.

27. Government of India Records, Imperial Library, and Government of India Buildings.

28. Ecclesiastical Administration.

29. Survey of India, Archaeology, Meteorology, Geological and Zoological Survey of India, census, and statistics.

30. All-India Services, and Government Servants' Conduct rules.

31. Legislation in regard to any Provincial Subject so far as the same is stated to be subject to legislation by G. G. in council.

32. All matters expressly excluded from, or not included in the list of Provincial subjects.

PROVINCIAL SUBJECTS.

1. Local Self-Government :—i. e. constitution and Powers of Municipal Corporations, District Boards, Improvement Trusts, mining, Boards of health, and other local authorities in the Province for purposes of local

Self-Government, exclusive of matters arising under the Cantonments Act.

2. * Medical administration, Hospitals, dispensaries and Asylums. Public health, Sanitation, and vital statistics.

3. * Pilgrimages within British India.

4. * Education :—excluding (i) Benares University and such other new Universities as may be declared to be All-Indian, and (ii) Chiefs' Colleges.

Subject to Indian Legislation :—(a) Controlling the establishment and regulating the Constitutions and functions of New Universities.; and

(b) defining the jurisdiction of any university outside its own province.

5. Public works :—

* (a) Provincial buildings.

* (b) Roads, bridges, ferries, &c. which are not of military importance.

* (c) Tramways within municipal areas.

(d) Light and Feeder Railways and tramways.

6. Control of water supplies in rivers, streams and lakes ; irrigation, canals, embankments, waterstorage, and water-powers.

7. Land Revenue administration, i. e., (a) Assessment and collection of land-revenue , (b) Maintenance of land records, Survey for Revenue purposes, Records of Rights ; (c) Laws regarding land-tenures, relations of landlords and tenants, collections of rent ; (d) Court of Wards, encumbered and attached Estates ; (e) Land improvement and agricultural loans (f) Colonisation and disposal of Crown lands, and alienation of land-revenue (g) Management of State Properties.

8. Famine relief.

9. * Agriculture, including research institutes, experimental and demonstration farms, agricultural education &c.

10. * Civil Veterinary Department.

11. * Fisheries.

12. * Co-Operative Societies.

13. * Forests (including preservation of Games)
14. Land acquisition.
15. * Excise, i. e., the control of production, manufacture, possession, transport, sale of alcoholic liquors and intoxicating drugs, levying of excise duties and license fees thereon; but excluding opium as regards export.
16. Administration of Justice, including the constitution, maintenance and organization of Courts of justice in the Province both Civil and Criminal, but excepting High court, Chief court, or Court of a judicial commissioner. (Subject to Indian Legislation as regards courts of criminal Jurisdiction).
17. Provincial Law Reports.
18. Administrator-General and official Trustee, Judicial Stamps. (Subject to Indian legislation)
19. * Registration of deeds and documents.
20. * Registration of births, deaths and marriages.
21. * Religious and charitable endowments.
22. Development of mineral resources which are Government properties, but excluding the regulation of mines.
23. *Development of Industries and industrial research.
24. Industrial matters included within the following heads :—
 - (a) Factories, (b) Settlement of Labour disputes, (c) Electricity (d) Boilers (e) Gas (f) Smoke nuisance, and (g) welfare of Labour.
25. * Adulteration of food stuffs and other articles.
26. * Weights and measures.
27. Ports, excepting major Ports.
28. Inland waterways, so far as not declared to be under the Control of Govt. of India (inland Steam vessels being subject to Indian Legislation).
29. *Police, excepting the jurisdiction and cost of Railway Police.
30. Miscellaneous matters :—
 - (a) Regulation of betting and gambling, (b) preven-

tion of Cruelty to animals, (c) protection of wild birds and animals, (d) Control of poisons, (e) control of Motor vehicles, (f) control of dramatic performances and cinamato-graphs.

31. Control of News papers.
32. Coroners.
33. Criminal tribes ; European vagrancy ; prisons ; prisoners and reformatories (subject to Indian Legislation).
34. Pounds and cattle trespass.
35. Treasure-trove, Museums, and Zoological gardens (except Indian Museum, Imperial War Museum and Victoria Memorial, Calcutta).
36. Provincial records and libraries.
37. European cemeteries, and historical monuments and memorials.
38. Government press.
39. Franchise and election for Indian and provincial legislatures.
42. Regulation of medical and other professional qualifications and standards (subject to Indian legislation), and provision for medical education.
43. Control of the public Services except all-India services within the province (subject to Indian legislation).
44. Sources of provincial taxation not included under previous heads &c.
45. Borrowing money on the sole credit of the province.
46. Any matter which the G. G. in council declares to be merely of a local or private nature within the province.

উপরোক্ত প্রাদেশিক বিষয়গুলির মধ্যে * তারকাচিহ্নিত বিষয়গুলি “হস্তান্তরিত বিষয়” (transferred Subjects) হইল।

1 4

7

